OFFERYNNAU STATUDOL CYMRU

WELSH STATUTORY INSTRUMENTS

2020 Rhif 555 (Cy. 128)

2020 No. 555 (W. 128)

Y CYFRIFIAD, CYMRU

CENSUS, WALES

Rheoliadau'r Cyfrifiad (Cymru) 2020

The Census (Wales) Regulations 2020

NODYN ESBONIADOL

(Nid yw'r nodyn hwn yn rhan o'r Rheoliadau)

Mae'r Rheoliadau hyn yn nodi'r trefniadau manwl sy'n angenrheidiol er mwyn cynnal y cyfrifiad yng Nghymru y cyfarwyddwyd ei gynnal ar 21 Mawrth 2021 gan Orchymyn y Cyfrifiad (Cymru a Lloegr) 2020 (O.S. 2020/532) ("Gorchymyn y Cyfrifiad"). Maent hefyd yn dirymu Rheoliadau'r Cyfrifiad (Cymru) 2010 (O.S. 2010/1361 (Cy. 116)).

Mae rheoliad 3 yn darparu diffiniadau ar gyfer dehongli'r Rheoliadau hyn ynghyd â byrfoddau i ddehongli'r holiaduron a ddefnyddir yn y cyfrifiad. Mae rheoliad 3 hefyd yn darparu nad yw person rhagnodedig yn torri'r Rheoliadau hyn drwy ddychwelyd fersiwn Gymraeg a fersiwn Saesneg o holiadur gyda'r ddwy fersiwn wedi eu llenwi'n rhannol, ar yr amod bod yr wybodaeth a ddarperir yn yr holiaduron yn gyfystyr â ffurflen gyfan.

Mae rheoliad 4 yn darparu ar gyfer rhannu Cymru yn ardaloedd cyfrifiad, ardaloedd cydgysylltu cyfrifiad, ardaloedd cydgysylltu sefydliadau cymunedol a dosbarthau cyfrifo. Mae hefyd yn darparu ar gyfer penodi personau i gyflawni'r dyletswyddau a neilltuir iddynt o dan y Rheoliadau hyn.

Mae rheoliad 5 yn cyflwyno'r gofynion ar gyfer yr holiaduron i'w defnyddio yn ystod y cyfrifiad. Rhaid bod gan yr holiaduron ar-lein y cwestiynau a'r opsiynau ymateb a'r swyddogaethau a'r nodweddion a nodir yn Rhannau 1, 2, 3 ac 8 o Atodlen 2. Rhaid i'r holiaduron papur fod ar y ffurf a ddangosir yn Rhannau 4, 5, 6 a 7 o Atodlen 2.

EXPLANATORY NOTE

(This note is not part of the Regulations)

These Regulations set out the detailed arrangements necessary for the conduct in Wales of the census directed to be taken on 21 March 2021 by the Census (England and Wales) Order 2020 (S.I. 2020/532) ("the Census Order"). They also revoke the Census (Wales) Regulations 2010 (S.I. 2010/1361 (W. 116)).

Regulation 3 provides definitions for the interpretation of these Regulations along with abbreviations for the interpretation of the questionnaires used in the census. Regulation 3 also provides that a prescribed person is not in breach of these Regulations by returning a partially completed version of both the English language and Welsh language versions of a questionnaire, providing that the information provided in the questionnaires amounts to a complete return.

Regulation 4 provides for the division of Wales into census areas, census co-ordinating areas, communal establishment co-ordination areas and enumeration districts. It also provides for the appointment of persons to carry out the duties assigned to them under these Regulations.

Regulation 5 introduces the requirements for the questionnaires to be used during the census. The online questionnaires must have the questions and response options and the functions and features set out in Parts 1, 2, 3 and 8 of Schedule 2. The paper questionnaires must be in the form shown in Parts 4, 5, 6 and 7 of Schedule 2.

Mae rheoliad 6 yn darparu y bydd person y mae Gorchymyn y Cyfrifiad yn ei gwneud yn ofynnol iddo lenwi ffurflen yn y cyfrifiad yn cyflawni ei gyfrifoldeb pan fydd yr holiadur papur neu'r holiadur ar-lein perthnasol a bennir yn Atodlen 1 wedi dod i law'r Bwrdd Ystadegau ("yr Awdurdod"). Mae rheoliad 6 hefyd yn darparu y caiff deiliad aelwyd neu gyd-ddeiliad aelwyd, neu berson a chanddo ofal am y tro dros sefydliad cymunedol, gyflwyno ffurflen bapur mewn perthynas â'r aelwyd neu'r sefydliad cymunedol a ffurflenni ar-lein mewn perthynas â phersonau unigol ar yr aelwyd honno neu yn y sefydliad cymunedol hwnnw, neu yn y drefn arall.

Regulation 6 provides that a person required by the Census Order to make a return at the census will discharge their responsibility when the relevant paper or online questionnaire specified in Schedule 1 has been received by the Statistics Board ("the Authority"). Regulation 6 also provides that a householder or joint householder, or a person for the time being in charge of a communal establishment, may submit a paper form in relation to the household or the communal establishment and online forms in relation to individual persons in that household or communal establishment, or the other way round.

Mae rheoliad 7 yn ei gwneud yn ofynnol i'r Awdurdod ddarparu systemau electronig digonol (system olrhain holiaduron ac offeryn rheoli gwaith maes) a dyfeisiau electronig digonol (dyfeisiau electronig y cyfrifiad) i gefnogi cynnal y cyfrifiad.

Regulation 7 requires the Authority to provide sufficient electronic systems (a questionnaire tracking system and a fieldwork management tool) and sufficient electronic devices (census electronic devices) to support the conduct of the census.

Mae rheoliad 8 yn nodi'r gofynion ar gyfer cynnwys y mathau gwahanol o becynnau cyfrifiad.

Regulation 8 sets out the requirements for the content of the different types of census packs.

Mae rheoliadau 9 i 15 yn darparu trefniadau manwl ar gyfer darparu'r holiaduron dwyieithog, eu danfon, eu llenwi a'u dychwelyd. Bydd fersiynau Cymraeg a Saesneg ar gael o bob holiadur. Bydd mynediad i bob categori o holiadur ar-lein drwy ddefnyddio cod mynediad unigryw, er enghraifft, bydd un cod mynediad unigryw yn rhoi mynediad i fersiynau Cymraeg a Saesneg Holiaduron y Cartref.

Regulations 9 to 15 provide detailed arrangements for the provision, delivery, completion and return of the bilingual questionnaires. Each questionnaire will be available in Welsh and English language versions. Each category of online questionnaires will be accessed via a unique access code by way of example, one unique access code affords access to the Welsh and English language versions of the Household Questionnaires.

Mae rheoliad 16 yn darparu i gamau gweithredu dilynol gael eu cymryd os na fydd holiadur a anfonwyd neu a ddanfonwyd yn unol â'r Rheoliadau hyn yn cael ei ddychwelyd, neu os bydd yn cael ei ddychwelyd yn anghyflawn.

Regulation 16 provides for follow up action to be taken in the event that a questionnaire sent or delivered in accordance with these Regulations is not returned or is returned incomplete.

Mae rheoliad 17 yn gwneud darpariaeth i wybodaeth gael ei rhoi gan berson rhagnodedig i berson sy'n llenwi ffurflen ar ei ran, neu i berson sydd wedi ei benodi i gyflawni dyletswyddau o dan y Rheoliadau hyn. Mae hefyd yn gwneud darpariaeth i atal gwybodaeth a geir at ddiben y cyfrifiad rhag cael ei defnyddio, ei chyhoeddi a'i chyfathrebu heb awdurdod.

Regulation 17 makes provision for information to be given by a prescribed person to a person making a return on their behalf, or to a person appointed to carry out duties under these Regulations. It also makes provision to prevent the unauthorised use, publication and communication of information obtained for the purpose of the census.

Mae rheoliadau 18 a 19 yn cynnwys darpariaethau sy'n ymwneud â chadw holiaduron a dyfeisiau electronig y cyfrifiad yn ddiogel yn ogystal â storio a diogelu gwybodaeth bersonol sy'n ymwneud â'r cyfrifiad.

Regulations 18 and 19 contain provisions relating to the safe custody of questionnaires and census electronic devices as well as to the storage and safeguarding of personal information relating to the census.

Mae rheoliad 20 yn darparu ar gyfer rhoi naill ai datganiad statudol neu ymgymeriad ynghylch cyfrinachedd gwybodaeth a geir o ganlyniad i'r cyfrifiad gan bersonau a fydd yn cael mynediad at yr wybodaeth honno.

Regulation 20 provides for the giving of either a statutory declaration or an undertaking concerning the confidentiality of information obtained as a result of the census by persons who will have access to that information.

Ystyriwyd Cod Ymarfer Gweinidogion Cymru ar gynnal Asesiadau Effaith Rheoleiddiol mewn perthynas â'r Rheoliadau hyn. O ganlyniad, lluniwyd asesiad effaith rheoleiddiol o'r costau a'r manteision sy'n debygol o ddeillio o gydymffurfio â'r Rheoliadau hyn. Gellir cael copi oddi wrth: yr Is-adran Cyllid Strategol Llywodraeth Leol, Llywodraeth Cymru, Parc Cathays, Caerdydd, CF10 3NQ.

The Welsh Ministers' Code of Practice on the carrying out of Regulatory Impact Assessments was considered in relation to these Regulations. As a result, a regulatory impact assessment has been prepared as to the likely costs and benefits of complying with these Regulations. A copy can be obtained from the Local Government Strategic Finance Division, Welsh Government, Cathays Park, Cardiff, CF10 3NQ.

2020 Rhif 555 (Cy. 128)

Y CYFRIFIAD, CYMRU

Rheoliadau'r Cyfrifiad (Cymru) 2020

Gwnaed	*28 Mai 2020*
Gosodwyd gerbron Senedd Cymru	*1 Mehefin 2020*
Yn dod i rym	*26 Mehefin 2020*

Mae Gweinidogion Cymru, drwy arfer y pwerau a roddir iddynt gan adran 3(1) o Ddeddf y Cyfrifiad 1920(**1**), ac ar ôl ymgynghori â'r Bwrdd Ystadegau yn unol ag adran 3(1A)(**2**) o'r Ddeddf honno, yn gwneud y Rheoliadau a ganlyn:

Enwi, cychwyn a chymhwyso

1.—(1) Enw'r Rheoliadau hyn yw Rheoliadau'r Cyfrifiad (Cymru) 2020.

(2) Daw'r Rheoliadau hyn i rym ar 26 Mehefin 2020.

(3) Mae'r Rheoliadau hyn yn gymwys o ran Cymru.

Dirymu

2. Mae Rheoliadau'r Cyfrifiad (Cymru) 2010(**3**) wedi eu dirymu.

Dehongli

3.—(1) Yn y Rheoliadau hyn—

mae i "aelwyd" yr ystyr a roddir i "household" gan erthygl 2(1) o Orchymyn y Cyfrifiad;

(**1**) 1920 p. 41. Diwygiwyd adran 3(1) gan Ran 16 o Atodlen 1 i Ddeddf Cyfraith Statud (Diddymiadau) 1993 (p. 50), a chan adran 25 o Ddeddf Ystadegau a'r Gwasanaeth Cofrestru 2007 (p. 18) ac Atodlen 1 iddi.

(**2**) Mewnosodwyd adran 3(1A) gan adran 25 o Ddeddf Ystadegau a'r Gwasanaeth Cofrestru 2007 ac Atodlen 1 iddi.

(**3**) O.S. 2010/1361 (Cy. 116).

2020 No. 555 (W. 128)

CENSUS, WALES

The Census (Wales) Regulations 2020

Made	*28 May 2020*
Laid before Senedd Cymru	*1 June 2020*
Coming into force	*26 June 2020*

The Welsh Ministers, in exercise of the powers conferred on them by section 3(1) of the Census Act 1920(**1**), and having consulted with the Statistics Board in accordance with section 3(1A)(**2**) of that Act, make the following Regulations:

Title, commencement and application

1.—(1) The title of these Regulations is the Census (Wales) Regulations 2020.

(2) These Regulations come into force on the 26 June 2020.

(3) These Regulations apply in relation to Wales.

Revocation

2. The Census (Wales) Regulations 2010(**3**) are revoked.

Interpretation

3.—(1) In these Regulations—

"the 1920 Act" ("*Deddf 1920*") means the Census Act 1920;

(**1**) 1920 c. 41. Section 3(1) was amended by Part 16 of Schedule 1 to the Statute Law (Repeals) Act 1993 (c. 50), and by section 25 of, and Schedule 1 to, the Statistics and Registration Service Act 2007 (c. 18).

(**2**) Section 3(1A) was inserted by section 25 of, and Schedule 1 to, the Statistics and Registration Service Act 2007.

(**3**) S.I. 2010/1361 (W. 116).

mae i "amlen radbost" ("*prepaid envelope*") fel y mae'n ymddangos yn holiadur I2(paper) ac I2W(papur) yr un ystyr ag "amlen wedi ei thalu ymlaen llaw";

ystyr "amlen wedi ei thalu ymlaen llaw" ("*reply-paid envelope*") yw amlen sydd wedi ei chyfeirio ymlaen llaw ac nad oes angen i'r anfonwr dalu i'w hanfon;

mae i "annedd" yr ystyr a roddir i "dwelling" gan erthygl 2(1) o Orchymyn y Cyfrifiad;

ystyr "ardal cydgysylltydd cyfrifiad" ("*census co-ordinator area*") yw ardal a grëir o dan reoliad 4(1)(b)(i);

ystyr "ardal cydgysylltydd sefydliadau cymunedol" ("*communal establishment co-ordinator area*") yw ardal a grëir o dan reoliad 4(1)(b)(ii);

ystyr "yr Awdurdod" ("*the Authority*") yw'r Bwrdd Ystadegau a sefydlwyd gan adran 1 o Ddeddf 2007;

ystyr "cod mynediad unigryw" ("*unique access code*") yw cod sy'n rhoi mynediad unigryw drwy'r rhyngrwyd i holiadur H2(online) ac H2W(ar-lein), holiadur I2(online) ac I2W(ar-lein), a holiadur CE2(online) ac CE2W(ar-lein). Mae'r cod mynediad unigryw yn rhoi mynediad i'r fersiwn Gymraeg a'r fersiwn Saesneg o'r holiadur y mae'r person rhagnodedig yn ei lenwi;

ystyr "cod mynediad unigryw newydd" ("*replacement unique access code*") yw cod mynediad unigryw sy'n wahanol i god mynediad unigryw a ddarparwyd eisoes ac sy'n disodli'r cod hwnnw;

ystyr "cydgysylltydd cyfrifiad" ("*census co-ordinator*") yw person a benodir o dan reoliad 4(1)(b)(i);

ystyr "cydgysylltydd sefydliadau cymunedol" ("*communal establishment co-ordinator*") yw person a benodir o dan reoliad 4(1)(b)(ii);

ystyr "cyfrifiad" ("*census*") yw'r cyfrifiad y mae Gorchymyn y Cyfrifiad yn cyfarwyddo ei gynnal;

ystyr "Deddf 1920" ("*the 1920 Act*") yw Deddf y Cyfrifiad 1920;

ystyr "Deddf 2007" ("*the 2007 Act*") yw Deddf Ystadegau a'r Gwasanaeth Cofrestru 2007(**1**);

mae i "deiliad aelwyd" yr ystyr a roddir i "householder" gan erthygl 2(1) o Orchymyn y Cyfrifiad;

ystyr "diwrnod y cyfrifiad" ("*census day*") yw 21 Mawrth 2021;

"the 2007 Act" ("*Deddf 2007*") means the Statistics and Registration Service Act 2007(**1**);

"the Census Order" ("*Gorchymyn y Cyfrifiad*") means the Census (England and Wales) Order 2020(**2**);

"the address register" ("*y gofrestr cyfeiriadau*") means the register and any subset of the register used by the Authority, which contains the address of each household and communal establishment in Wales of which the Authority is aware;

"appointee" ("*penodai*") means any person appointed under regulation 4 or appointed by the Authority before the coming into force of these Regulations for the purposes of taking the census;

"area operations manager" ("*rheolwr gweithrediadau ardal*") means a person appointed under regulation 4(1)(a);

"the Authority" ("*yr Awdurdod*") means the Statistics Board established by section 1 of the 2007 Act;

"census" ("*cyfrifiad*") means the census directed to be taken by the Census Order;

"census co-ordinator" ("*cydgysylltydd cyfrifiad*") means a person appointed under regulation 4(1)(b)(i);

"census co-ordinator area" ("*ardal cydgysylltydd cyfrifiad*") means an area created under regulation 4(1)(b)(i);

"census day" ("*diwrnod y cyfrifiad*") means 21 March 2021;

"census electronic device" ("*dyfais gyfrifiad electronig*") means such electronic device as the Authority must provide under regulation 7(3);

"census officer" ("*swyddog cyfrifiad*") means an officer appointed under regulation 4(1)(c);

"census packs" ("*pecynnau cyfrifiad*") means any of the packs described in regulation 8(3) to (5);

"communal establishment" ("*sefydliad cymunedol*") means any establishment specified in Groups B to F of column 1 of Schedule 1 to the Census Order;

"communal establishment co-ordinator" ("*cydgysylltydd sefydliadau cymunedol*") means a person appointed under regulation 4(1)(b)(ii);

(**1**) 2007 p. 18.

(**1**) 2007 c. 18.
(**2**) S.I. 2020/532.

ystyr "dosbarth cyfrifo" ("*enumeration district*") yw dosbarth a grëir o dan reoliad 4(1)(c);

ystyr "dyfais gyfrifiad electronig" ("*census electronic device*") yw unrhyw ddyfais electronig y mae rhaid i'r Awdurdod ei darparu o dan reoliad 7(3);

ystyr "etholwr" ("*elector*") yw person rhagnodedig sy'n ethol llenwi ffurflen unigolyn o dan erthygl 5(5) o Orchymyn y Cyfrifiad;

mae i "ffurflen unigolyn" yr ystyr a roddir i "individual return" gan erthygl 2(1) o Orchymyn y Cyfrifiad;

ystyr "y gofrestr cyfeiriadau" ("*the address register*") yw'r gofrestr ac unrhyw is-set o'r gofrestr a ddefnyddir gan yr Awdurdod, sy'n cynnwys cyfeiriad pob aelwyd a phob sefydliad cymunedol yng Nghymru y mae'r Awdurdod yn ymwybodol ohonynt;

ystyr "Gorchymyn y Cyfrifiad" ("*the Census Order*") yw Gorchymyn y Cyfrifiad (Cymru a Lloegr) 2020(**1**);

mae i "gwybodaeth bersonol" yr ystyr a roddir i "personal information" gan adran 39(2) o Ddeddf 2007;

ystyr "holiadur" ("*questionnaire*") yw unrhyw holiadur ar-lein neu holiadur papur;

ystyr "holiadur ar-lein" ("*online questionnaire*") yw unrhyw un neu ragor o'r holiaduron a ganlyn: H2(online), H2W(ar-lein), I2(online), I2W(ar-lein), CE2(online) neu CE2W(ar-lein);

ystyr "holiadur papur" ("*paper questionnaire*") yw unrhyw un neu ragor o'r holiaduron a ganlyn: H2(paper), H2W(papur), HC2(paper), HC2W(papur), I2(paper), I2W(papur), CE2(paper) neu CE2W(papur);

ystyr "holiadur wedi ei lenwi" ("*completed questionnaire*") yw holiadur sydd wedi ei lenwi gyda'r manylion y mae Gorchymyn y Cyfrifiad yn ei gwneud yn ofynnol i berson rhagnodedig eu darparu ac a oedd yn gywir am hanner nos ar ddiwrnod y cyfrifiad;

ystyr "offeryn rheoli gwaith maes" ("*fieldwork management tool*") yw'r system electronig honno y mae rhaid i'r Awdurdod ei darparu o dan reoliad 7(2);

ystyr "pecyn aelwyd" ("*household pack*") yw pecyn ar-lein i aelwydydd neu becyn papur i aelwydydd;

"communal establishment co-ordinator area" ("*ardal cydgysylltydd sefydliadau cymunedol*") means an area created under regulation 4(1)(b)(ii);

"communal establishment officer" ("*swyddog sefydliadau cymunedol*") means an officer appointed under regulation 4(1)(c);

"communal establishment pack" ("*pecyn i sefydliadau cymunedol*") means an online communal establishment pack or a paper communal establishment pack;

"completed questionnaire" ("*holiadur wedi ei lenwi*") means a questionnaire completed with the particulars which the Census Order requires a prescribed person to provide and which were correct at midnight on census day;

"dwelling" ("*annedd*") has the meaning given by article 2(1) of the Census Order;

"elector" ("*etholwr*") means a prescribed person who elects to make an individual return under article 5(5) of the Census Order;

"electronically" ("*yn electronig*") means using the internet;

"enumeration district" ("*dosbarth cyfrifo*") means a district created under regulation 4(1)(c);

"fieldwork management tool" ("*offeryn rheoli gwaith maes*") means such electronic system as the Authority must provide under regulation 7(2);

"household" ("*aelwyd*") has the meaning given by article 2(1) of the Census Order;

"household continuation pack" ("*pecyn aelwyd (parhad)*") means a pack as described in regulation 8(5);

"householder" ("*deiliad aelwyd*") has the meaning given by article 2(1) of the Census Order;

"household pack" ("*pecyn aelwyd*") means an online household pack or a paper household pack;

"individual pack" ("*pecyn unigolyn*") means an online individual pack or a paper individual pack;

"individual return" ("*ffurflen unigolyn*") has the meaning given by article 2(1) of the Census Order;

"online communal establishment pack" ("*pecyn ar-lein i sefydliadau cymunedol*") means a pack as described in regulation 8(3);

"online household pack" ("*pecyn ar-lein i aelwydydd*") means a pack as described in regulation 8(3);

"online individual pack" ("*pecyn ar-lein i unigolion*") means a pack as described in regulation 8(3);

(**1**) O.S. 2020/532.

ystyr "pecyn aelwyd (parhad)" ("*household continuation pack*") yw pecyn fel y'i disgrifir yn rheoliad 8(5);

ystyr "pecyn ar-lein i aelwydydd" ("*online household pack*") yw pecyn fel y'i disgrifir yn rheoliad 8(3);

ystyr "pecyn ar-lein i sefydliadau cymunedol" ("*online communal establishment pack*") yw pecyn fel y'i disgrifir yn rheoliad 8(3);

ystyr "pecyn ar-lein i unigolion" ("*online individual pack*") yw pecyn fel y'i disgrifir yn rheoliad 8(3);

ystyr "pecyn i sefydliadau cymunedol" ("*communal establishment pack*") yw pecyn ar-lein i sefydliadau cymunedol neu becyn papur i sefydliadau cymunedol;

ystyr "pecyn papur i aelwydydd" ("*paper household pack*") yw pecyn fel y'i disgrifir yn rheoliad 8(4);

ystyr "pecyn papur i sefydliadau cymunedol" ("*paper communal establishment pack*") yw pecyn fel y'i disgrifir yn rheoliad 8(4);

ystyr "pecyn papur i unigolion" ("*paper individual pack*") yw pecyn fel y'i disgrifir yn rheoliad 8(4);

ystyr "pecyn unigolyn" ("*individual pack*") yw pecyn ar-lein i unigolion neu becyn papur i unigolion;

ystyr "pecynnau cyfrifiad" ("*census packs*") yw unrhyw un neu ragor o'r pecynnau a ddisgrifir yn rheoliad 8(3) i (5);

ystyr "penodai" ("*appointee*") yw unrhyw berson a benodir o dan reoliad 4 neu a benodir gan yr Awdurdod cyn i'r Rheoliadau hyn ddod i rym at ddibenion cynnal y cyfrifiad;

ystyr "person rhagnodedig" ("*prescribed person*") yw person y mae Gorchymyn y Cyfrifiad yn ei gwneud yn ofynnol iddo lenwi ffurflen, neu unrhyw berson sy'n llenwi ffurflen ar ran person o'r fath yn unol â Gorchymyn y Cyfrifiad;

mae i "preswylydd arferol" yr ystyr a roddir i "usual resident" gan erthygl 2(3)(a) o Orchymyn y Cyfrifiad;

ystyr "rheolwr gweithrediadau ardal" ("*area operations manager*") yw person a benodir o dan reoliad 4(1)(a);

ystyr "rhif adnabod holiadur" ("*questionnaire identification number*") yw marc adnabod rhifol y gall peiriant ei ddarllen sy'n unigryw i bob holiadur;

"online questionnaire" ("*holiadur ar-lein*") means any of the following questionnaires: H2(online), H2W(ar-lein), I2(online), I2W(ar-lein), CE2(online) or CE2W(ar-lein);

"paper communal establishment pack" ("*pecyn papur i sefydliadau cymunedol*") means a pack as described in regulation 8(4);

"paper household pack" ("*pecyn papur i aelwydydd*") means a pack as described in regulation 8(4);

"paper individual pack" ("*pecyn papur i unigolion*") means a pack as described in regulation 8(4);

"paper questionnaire" ("*holiadur papur*") means any of the following questionnaires: H2(paper), H2W(papur), HC2(paper), HC2W(papur), I2(paper), I2W(papur), CE2(paper) or CE2W(papur);

"personal information" ("*gwybodaeth bersonol*") has the meaning given by section 39(2) of the 2007 Act;

"prepaid envelope" ("*amlen radbost*") as it appears in questionnaire I2(paper) and I2W(papur) has the same meaning as "reply-paid envelope";

"prescribed person" ("*person rhagnodedig*") means a person required by the Census Order to make a return, or any person making a return on behalf of such a person in accordance with the Census Order;

"questionnaire" ("*holiadur*") means any online or paper questionnaire;

"questionnaire identification number" ("*rhif adnabod holiadur*") means a numeric, machine-readable identifier which is unique to each questionnaire;

"questionnaire tracking system" ("*system olrhain holiaduron*") means such electronic system or systems as the Authority may provide under regulation 7(1);

"replacement unique access code" ("*cod mynediad unigryw newydd*") means a unique access code that is different from and replaces a unique access code already provided;

"reply-paid envelope" ("*amlen wedi ei thalu ymlaen llaw*") means an envelope which is pre-addressed and which does not require payment by the sender;

ystyr "sefydliad cymunedol" ("*communal establishment*") yw unrhyw sefydliad a bennir yng Ngrwpiau B i F o golofn 1 o Atodlen 1 i Orchymyn y Cyfrifiad;

ystyr "swyddog cyfrifiad" ("*census officer*") yw swyddog a benodir o dan reoliad 4(1)(c);

ystyr "swyddog sefydliadau cymunedol" ("*communal establishment officer*") yw swyddog a benodir o dan reoliad 4(1)(c);

ystyr "system olrhain holiaduron" ("*questionnaire tracking system*") yw unrhyw system neu systemau electronig a ddarperir gan yr Awdurdod o dan reoliad 7(1);

ystyr "yn electronig" ("*electronically*") yw drwy ddefnyddio'r rhyngrwyd.

(2) Yn y Rheoliadau hyn, mae'r byrfoddau a ganlyn yn gymwys—

Byrfodd (pan y'i defnyddir gyda'r term "holiadur")	*Ystyr*
H2(online)	"Household Questionnaire (online)" fel y cyfeirir ato yng ngholofn (2) o'r tabl yn Atodlen 1
H2W(ar-lein)	"Holiadur (ar-lein) y Cartref" fel y cyfeirir ato yng ngholofn (3) o'r tabl yn Atodlen 1
I2(online)	"Individual Questionnaire (online)" fel y cyfeirir ato yng ngholofn (2) o'r tabl yn Atodlen 1
I2W(ar-lein)	"Holiadur (ar-lein) i Unigolion" fel y cyfeirir ato yng ngholofn (3) o'r tabl yn Atodlen 1
CE2(online)	"Communal Establishment Questionnaire (online)" fel y cyfeirir ato yng ngholofn (2) o'r tabl yn Atodlen 1
CE2W(ar-lein)	"Holiadur (ar-lein) i Sefydliadau Cymunedol" fel y cyfeirir ato yng ngholofn (3) o'r tabl yn Atodlen 1
H2(paper)	"Household Questionnaire (paper)" fel y cyfeirir ato yng ngholofn (2) o'r tabl yn Atodlen 1

"unique access code" ("*cod mynediad unigryw*") means a code which gives unique internet access to questionnaire H2(online) and H2W(ar-lein), questionnaire I2(online) and I2W(ar-lein), and questionnaire CE2(online) and CE2W(ar-lein). The unique access code affords access to both the Welsh and English language version of the questionnaire that the prescribed person completes;

"usual resident" ("*preswylydd arferol*") has the meaning given by article 2(3)(a) of the Census Order.

(2) In these Regulations the following abbreviations apply—

Abbreviation (when used with the term "questionnaire")	*Meaning*
H2(online)	"Household Questionnaire (online)" as referred to in column (2) of the table in Schedule 1
H2W(ar-lein)	"Holiadur (ar-lein) y Cartref" as referred to in column (3) of the table in Schedule 1
I2(online)	"Individual Questionnaire (online)" as referred to in column (2) of the table in Schedule 1
I2W(ar-lein)	"Holiadur (ar-lein) i Unigolion" as referred to in column (3) of the table in Schedule 1
CE2(online)	"Communal Establishment Questionnaire (online)" as referred to in column (2) of the table in Schedule 1
CE2W(ar-lein)	"Holiadur (ar-lein) i Sefydliadau Cymunedol" as referred to in column (3) of the table in Schedule 1
H2(paper)	"Household Questionnaire (paper)" as referred to in column (2) of the table in Schedule 1

H2W(papur)	“Holiadur (papur) y Cartref” fel y cyfeirir ato yng ngholofn (3) o’r tabl yn Atodlen 1	H2W(papur)	“Holiadur (papur) y Cartref” as referred to in column (3) of the table in Schedule 1
HC2(paper)	“Household Continuation Questionnaire (paper)” fel y cyfeirir ato yng ngholofn (2) o’r tabl yn Atodlen 1	HC2(paper)	“Household Continuation Questionnaire (paper)” as referred to in column (2) of the table in Schedule 1
HC2W(papur)	“Holiadur (papur) y Cartref (Parhad)” fel y cyfeirir ato yng ngholofn (3) o’r tabl yn Atodlen 1	HC2W(papur)	“Holiadur (papur) y Cartref (Parhad)” as referred to in column (3) of the table in Schedule 1
I2(paper)	“Individual Questionnaire (paper)” fel y cyfeirir ato yng ngholofn (2) o’r tabl yn Atodlen 1	I2(paper)	“Individual Questionnaire (paper)” as referred to in column (2) of the table in Schedule 1
I2W(papur)	“Holiadur (papur) i Unigolion” fel y cyfeirir ato yng ngholofn (3) o’r tabl yn Atodlen 1	I2W(papur)	“Holiadur (papur) i Unigolion” as referred to in column (3) of the table in Schedule 1
CE2(paper)	“Communal Establishment Questionnaire (paper)” fel y cyfeirir ato yng ngholofn (2) o’r tabl yn Atodlen 1	CE2(paper)	“Communal Establishment Questionnaire (paper)” as referred to in column (2) of the table in Schedule 1
CE2W(papur)	“Holiadur (papur) i Sefydliadau Cymunedol” fel y cyfeirir ato yng ngholofn (3) o’r tabl yn Atodlen 1	CE2W(papur)	“Holiadur (papur) i Sefydliadau Cymunedol” as referred to in column (3) of the table in Schedule 1

(3) Yn fersiwn Gymraeg y Rheoliadau hyn—

(a) y gair Cymraeg sy’n cyfateb i “household” yw “aelwyd”, a

(b) y geiriau Cymraeg sy’n cyfateb i “householder” yw “deiliad aelwyd”.

(4) Yn fersiynau Cymraeg yr holiaduron—

(a) y geiriau Cymraeg sy’n cyfateb i “household” yw “cartref” ac “aelodau o’r cartref” (yn ôl y digwydd), a

(b) y gair Cymraeg sy’n cyfateb i “householder” yw “deiliad y cartref”.

(5) Nid yw person rhagnodedig yn torri’r Rheoliadau hyn drwy ddychwelyd fersiwn Gymraeg a fersiwn Saesneg o holiadur gyda’r ddwy fersiwn wedi eu llenwi’n rhannol, ar yr amod bod yr wybodaeth a ddarperir yn yr holiaduron yn gyfystyr â ffurflen gyfan.

(3) In the Welsh language version of these Regulations—

(a) the Welsh equivalent of “household” is “aelwyd”, and

(b) the Welsh equivalent of “householder” is “deiliad aelwyd”.

(4) In the Welsh language versions of the questionnaires—

(a) the Welsh equivalent of “household” is “cartref” and “aelodau o’r cartref” (as the case may be), and

(b) the Welsh equivalent of “householder” is “deiliad y cartref”.

(5) A prescribed person is not in breach of these Regulations by returning a partially completed version of both the English language and Welsh language versions of a questionnaire, providing that the information provided in the questionnaires amounts to a complete return.

Rhaniadau gweinyddol a phenodiadau

4.—(1) At ddibenion y cyfrifiad, rhaid i'r Awdurdod—

(a) rhannu Cymru yn ardaloedd cyfrifiad a phenodi rheolwr gweithrediadau ardal i bob ardal gyfrifiad;

(b) rhannu pob ardal gyfrifiad yn—

(i) ardaloedd cydgysylltwyr cyfrifiad a phenodi cydgysylltydd cyfrifiad i bob ardal cydgysylltydd cyfrifiad;

(ii) ardaloedd cydgysylltwyr sefydliadau cymunedol a phenodi cydgysylltydd sefydliadau cymunedol i bob ardal cydgysylltydd sefydliadau cymunedol;

(c) rhannu pob ardal cydgysylltydd cyfrifiad a phob ardal cydgysylltydd sefydliadau cymunedol yn ddosbarthau cyfrifo a phenodi cynifer o swyddogion cyfrifiad a swyddogion sefydliadau cymunedol y mae'n ystyried eu bod yn angenrheidiol at ddiben cynnal y cyfrifiad yn y dosbarthau hynny, yn unol â Deddf 1920 a'r Rheoliadau hyn.

(2) Caiff yr Awdurdod hefyd benodi cynifer o bersonau eraill y mae'n ystyried eu bod yn angenrheidiol er mwyn cynnal y cyfrifiad.

(3) Rhaid i'r personau a benodir o dan baragraffau (1) a (2) gyflawni'r dyletswyddau a neilltuir iddynt o dan Ddeddf 1920 a'r Rheoliadau hyn.

Holiaduron i'w defnyddio wrth gynnal y cyfrifiad

5.—(1) At ddibenion y cyfrifiad rhaid i'r Awdurdod sicrhau—

(a) bod holiaduron ar-lein ar gael yn electronig ac yn ddwyieithog drwy godau mynediad unigryw ac yn cynnwys y cwestiynau a'r opsiynau ymateb a nodir (fel y bo'n briodol) yn Rhannau 1, 2 a 3 o Atodlen 2 a'r swyddogaethau a'r nodweddion a ddisgrifir yn Rhan 8 o Atodlen 2;

(b) bod holiaduron papur dwyieithog yn cael eu llunio ar y ffurf a nodir (fel y bo'n briodol) yn Rhannau 4, 5, 6 a 7 o Atodlen 2.

(2) Rhaid i bob holiadur i'w ddefnyddio yn y cyfrifiad gynnwys rhif adnabod holiadur.

Administrative divisions and appointments

4.—(1) For the purposes of the census, the Authority must—

(a) divide Wales into census areas and appoint an area operations manager for each;

(b) divide each census area into—

(i) census co-ordinator areas and appoint a census co-ordinator for each;

(ii) communal establishment co-ordinator areas and appoint a communal establishment co-ordinator for each;

(c) divide each census co-ordinator area and each communal establishment co-ordinator area into enumeration districts and appoint as many census officers and communal establishment officers as it considers necessary for the purpose of carrying out the census in those districts, in accordance with the 1920 Act and these Regulations.

(2) The Authority may also appoint as many other persons as it considers necessary for the taking of the census.

(3) The persons appointed under paragraphs (1) and (2) must perform the duties assigned to them under the 1920 Act and these Regulations.

Questionnaires to be used in the taking of the census

5.—(1) For the purposes of the census the Authority must ensure that—

(a) online questionnaires are accessible electronically and bilingually through unique access codes and contain the questions and response options set out (as appropriate) in Parts 1, 2 and 3 of Schedule 2 and the functions and features described in Part 8 of Schedule 2;

(b) bilingual paper questionnaires are prepared in the form set out (as appropriate) in Parts 4, 5, 6 and 7 of Schedule 2.

(2) Every questionnaire to be used in the census must contain a questionnaire identification number.

Dyletswyddau mewn perthynas â llenwi ffurflenni

6.—(1) Rhaid i berson rhagnodedig, wrth lenwi ffurflen fel sy'n ofynnol gan Orchymyn y Cyfrifiad—

(a) llenwi'r holiadur perthnasol a nodir ym mharagraff (3), yn unol â'r cyfarwyddiadau a ddarperir ar gyfer yr holiadur hwnnw;

(b) cyflwyno'r holiadur sydd wedi ei lenwi i'r Awdurdod yn unol â'r Rheoliadau hyn.

(2) Mae holiadur wedi ei gyflwyno i'r Awdurdod yn unol â'r Rheoliadau hyn—

(a) mewn cysylltiad â holiadur ar-lein, pan yw'r Awdurdod wedi ei gael yn electronig, neu

(b) mewn cysylltiad â holiadur papur, pan yw wedi dod i law penodai yn bersonol, neu pan yw wedi ei gael drwy'r post gan yr Awdurdod neu benodai.

(3) Yr holiadur i'w llenwi a'i gyflwyno yn unol â'r Rheoliadau hyn gan berson rhagnodedig a grybwyllir yng ngholofn (1) o'r tabl yn Atodlen 1 yw'r holiadur ar-lein neu'r holiadur papur y cyfeirir ato yn y cofnod cyfatebol yng ngholofn (2) neu (3).

(4) Nid oes dim yn y Rheoliadau hyn sy'n atal person rhagnodedig sy'n ddeiliad aelwyd, neu unrhyw berson sydd wedi ei awdurdodi i weithredu ar ran y deiliad aelwyd hwnnw yn unol â Gorchymyn y Cyfrifiad, rhag llenwi ffurflen fel sy'n ofynnol gan Orchymyn y Cyfrifiad—

(a) drwy lenwi a chyflwyno holiadur papur a hefyd, mewn cysylltiad ag aelodau ychwanegol o aelwyd y deiliad aelwyd hwnnw, drwy lenwi a chyflwyno holiadur ar-lein, neu

(b) drwy lenwi a chyflwyno holiadur ar-lein a hefyd, mewn cysylltiad ag aelodau ychwanegol o aelwyd y deiliad aelwyd hwnnw, drwy lenwi a chyflwyno holiadur papur.

(5) Nid oes dim yn y Rheoliadau hyn sy'n atal person sy'n llenwi ffurflen o dan erthygl 5(9)(a)(i) neu (b) o Orchymyn y Cyfrifiad ar ran person arall rhag llenwi'r ffurflen honno—

(a) drwy lenwi a chyflwyno holiadur papur a hefyd, mewn cysylltiad â'r person arall hwnnw, drwy lenwi a chyflwyno holiadur ar-lein, neu

(b) drwy lenwi a chyflwyno holiadur ar-lein a hefyd, mewn cysylltiad â'r person arall hwnnw, drwy lenwi a chyflwyno holiadur papur.

Duties in relation to the making of returns

6.—(1) A prescribed person in making a return as required by the Census Order must—

(a) complete the relevant questionnaire identified in paragraph (3), in accordance with the instructions provided for that questionnaire;

(b) submit the completed questionnaire to the Authority in accordance with these Regulations.

(2) A questionnaire is submitted to the Authority in accordance with these Regulations when—

(a) in respect of an online questionnaire, it has been received electronically by the Authority, or

(b) in respect of a paper questionnaire, it has been received in person by an appointee, or received through the post by the Authority or an appointee.

(3) The questionnaire to be completed and submitted in accordance with these Regulations by a prescribed person mentioned in column (1) of the table in Schedule 1 is the online or paper questionnaire referred to in the corresponding entry in column (2) or (3).

(4) Nothing in these Regulations prevents a prescribed person who is a householder, or any person authorised to act on that householder's behalf in accordance with the Census Order, from making a return as required by the Census Order by—

(a) completing and submitting a paper questionnaire and also, in respect of additional members of that householder's household, by completing and submitting an online questionnaire, or

(b) completing and submitting an online questionnaire and also, in respect of additional members of that householder's household, by completing and submitting a paper questionnaire.

(5) Nothing in these Regulations prevents a person who is making a return under article 5(9)(a)(i) or (b) of the Census Order on behalf of another person from making that return by—

(a) completing and submitting a paper questionnaire and also, in respect of that other person, by completing and submitting an online questionnaire, or

(b) completing and submitting an online questionnaire and also, in respect of that other person, by completing and submitting a paper questionnaire.

Y system olrhain holiaduron, yr offeryn rheoli gwaith maes a dyfeisiau electronig y cyfrifiad

7.—(1) Rhaid i'r Awdurdod ddarparu system olrhain holiaduron ar gyfer rheoli'r cyfrifiad ac ar gyfer cadw cofnodion ynghylch—

(a) rhifau adnabod holiaduron,

(b) codau mynediad unigryw sy'n rhoi mynediad i'r fersiynau Cymraeg a Saesneg o'r holiadur fel a ddewisir gan y person rhagnodedig,

(c) codau mynediad unigryw newydd,

(d) cyfeiriadau aelwydydd a sefydliadau cymunedol,

(e) yr aelwydydd neu'r sefydliadau cymunedol y mae pecynnau cyfrifiad wedi eu hanfon iddynt drwy'r post neu wedi eu danfon iddynt yn unol â'r Rheoliadau hyn, neu'r aelwydydd neu'r sefydliadau cymunedol y mae ymweliadau i'w cynnal â hwy,

(f) amgylchiadau'r danfoniad ar gyfer pob pecyn cyfrifiad a ddanfonwyd gan swyddog cyfrifiad neu swyddog sefydliadau cymunedol,

(g) y dyddiad pan ddaeth pob holiadur wedi ei lenwi a gafwyd gan yr Awdurdod i law, a'r modd y'i cafwyd,

(h) amlgeisiadau am becynnau cyfrifiad neu godau mynediad unigryw newydd gan yr un person rhagnodedig,

(i) dychwelyd mwy nag un holiadur wedi ei lenwi mewn perthynas â'r un person rhagnodedig,

(j) y dyddiad pan wneir unrhyw gofnod yn unol â rheoliad 11(8)(a), 13(11)(b) neu 16(5)(b) a'r person rhagnodedig y'i gwnaed mewn cysylltiad ag ef, a

(k) unrhyw wybodaeth arall y mae'r Awdurdod yn ystyried y gall gynorthwyo o ran cynnal y cyfrifiad.

(2) Rhaid i'r Awdurdod ddarparu offeryn rheoli gwaith maes i'w ddefnyddio wrth gynnal y cyfrifiad, gan gynnwys er mwyn—

(a) creu camau gweithredu y mae'n ofynnol i benodeion eu cymryd;

(b) nodi cyfeiriadau eiddo i benodeion ymweld â hwy;

(c) galluogi cofnodi gwybodaeth ar gyfer y system olrhain holiaduron.

Questionnaire tracking system, fieldwork management tool and census electronic devices

7.—(1) The Authority must provide a questionnaire tracking system for the management of the census and for keeping records of—

(a) questionnaire identification numbers,

(b) unique access codes which afford access to the Welsh and English language versions of the questionnaire as selected by the prescribed person,

(c) replacement unique access codes,

(d) addresses of households and communal establishments,

(e) the households or communal establishments to which census packs have been sent by post or delivered in accordance with these Regulations, or to which visits are to be made,

(f) the circumstances of the delivery of each census pack delivered by a census officer or a communal establishment officer,

(g) the date on which each completed questionnaire received by the Authority was received and the means by which it was received,

(h) multiple requests for census packs or replacement unique access codes by the same prescribed person,

(i) the return of more than one completed questionnaire in relation to the same prescribed person,

(j) the date on which any record is made in accordance with regulation 11(8)(a), 13(11)(b) or 16(5)(b) and the prescribed person with respect to whom it was made, and

(k) any other information which the Authority considers may assist with the conduct of the census.

(2) The Authority must provide a fieldwork management tool for use in the conduct of the census, including in order to—

(a) generate required actions for appointees to perform;

(b) identify addresses of properties for appointees to visit;

(c) enable the recording of information for the questionnaire tracking system.

(3) Rhaid i'r Awdurdod ddarparu dyfeisiau electronig digonol (a elwir yn "dyfeisiau electronig y cyfrifiad" yn y Rheoliadau hyn) y gall pob penodai y mae angen iddo gael mynediad i'r offeryn rheoli gwaith maes eu defnyddio i wneud hynny a chael cyfarwyddiadau yn electronig.

(3) The Authority must provide sufficient electronic devices (known in these Regulations as "census electronic devices") through which each appointee for whom it is necessary can access the fieldwork management tool and receive instructions electronically.

Paratoi pecynnau cyfrifiad

8.—(1) Rhaid i'r Awdurdod baratoi cynifer o becynnau cyfrifiad y cyfeirir atynt ym mharagraffau (3) i (5) y mae'n ystyried eu bod yn angenrheidiol at ddiben y cyfrifiad.

(2) Rhaid i gynnwys pob pecyn cyfrifiad gael ei roi mewn amlen wedi ei selio y gall unrhyw gyfeiriad wedi ei argraffu gael ei weld drwyddi.

(3) Rhaid i bob un o'r pecynnau ar-lein i aelwydydd, y pecynnau ar-lein i unigolion a'r pecynnau ar-lein i sefydliadau cymunedol gynnwys—

(a) yn eu trefn, cod mynediad unigryw ar gyfer holiadur H2(online) ac H2W(ar-lein), cod mynediad unigryw ar gyfer holiadur I2(online) ac I2W(ar-lein) a chod mynediad unigryw ar gyfer holiadur CE2(online) ac CE2W(ar-lein), a

(b) unrhyw wybodaeth ychwanegol y mae'r Awdurdod yn ystyried y gall gynorthwyo o ran llenwi a chyflwyno'r holiadur y mae'r pecyn hwnnw yn ymwneud ag ef.

(4) Rhaid i bob un o'r pecynnau papur i aelwydydd, y pecynnau papur i unigolion a'r pecynnau papur i sefydliadau cymunedol gynnwys—

(a) yn eu trefn, copi o holiadur H2(paper) ac H2W (papur), copi o holiadur I2(paper) ac I2W(papur) a chopi o holiadur CE2(paper) ac CE2W(papur),

(b) yn eu trefn, cod mynediad unigryw ar gyfer holiadur H2(online) ac H2W(ar-lein), cod mynediad unigryw ar gyfer holiadur I2(online) ac I2W(ar-lein) a chod mynediad unigryw ar gyfer holiadur CE2(online) ac CE2W(ar-lein),

(c) unrhyw wybodaeth ychwanegol y mae'r Awdurdod yn ystyried y gall gynorthwyo o ran llenwi a chyflwyno'r holiaduron y mae'r pecynnau hynny yn ymwneud â hwy, a

(d) amlen wedi ei thalu ymlaen llaw.

(5) Rhaid i'r pecynnau aelwyd (parhad) gynnwys—

(a) copi o holiadur HC2(paper) a chopi o holiadur HC2W(papur),

Preparation of census packs

8.—(1) The Authority must prepare as many of the census packs referred to in paragraphs (3) to (5) as it considers necessary for the purpose of the census.

(2) The contents of each census pack must be contained in a sealed envelope through which any printed address can be seen.

(3) The online household packs, the online individual packs and the online communal establishment packs must each contain—

(a) respectively, a unique access code for questionnaire H2(online) and H2W (ar-lein), a unique access code for questionnaire I2(online) and I2W(ar-lein) and a unique access code for questionnaire CE2(online) and CE2W (ar-lein), and

(b) such additional information as the Authority considers may assist with the completion and submission of the questionnaire to which that pack relates.

(4) The paper household packs, the paper individual packs and the paper communal establishment packs must each contain—

(a) respectively, a copy of questionnaire H2(paper) and H2W(papur), a copy of questionnaire I2(paper) and I2W(papur) and a copy of questionnaire CE2(paper) and CE2W(papur),

(b) respectively, a unique access code for questionnaire H2(online) and H2W(ar-lein), a unique access code for questionnaire I2(online) and I2W(ar-lein) and a unique access code for questionnaire CE2(online) and CE2W(ar-lein),

(c) such additional information as the Authority considers may assist with the completion and submission of the questionnaires to which those packs relate, and

(d) a reply-paid envelope.

(5) The household continuation packs must contain—

(a) a copy of questionnaire HC2(paper) and a copy of questionnaire HC2W (papur),

(b) unrhyw wybodaeth ychwanegol y mae'r Awdurdod yn ystyried y gall gynorthwyo o ran llenwi a chyflwyno'r holiadur, ac

(c) amlen wedi ei thalu ymlaen llaw.

Anfon pecynnau i aelwydydd ac at etholwyr drwy'r post

9.—(1) Caiff yr Awdurdod anfon pecyn aelwyd drwy'r post i'r aelwydydd hynny yn y gofrestr cyfeiriadau, a phecyn unigolyn at yr etholwyr hynny yn y gofrestr cyfeiriadau, y mae'r Awdurdod yn ystyried ei bod yn angenrheidiol at ddiben y cyfrifiad cyn diwrnod y cyfrifiad.

(2) Os nad yw'r Awdurdod yn anfon pecyn aelwyd neu becyn unigolyn drwy'r post o dan baragraff (1) rhaid iddo, yn lle hynny, ei gwneud yn ofynnol i'r cydgysylltydd cyfrifiad perthnasol drefnu danfon pecyn aelwyd neu becyn unigolyn â llaw i'r aelwyd honno neu at yr etholwr hwnnw (yn ôl y digwydd) yn unol â rheoliad 10.

(3) Mewn cysylltiad â phob pecyn cyfrifiad a anfonir drwy'r post yn unol â pharagraff (1), rhaid i'r Awdurdod sicrhau y gwneir cofnod yn y system olrhain holiaduron i ddangos y cyfeiriad yr anfonwyd y pecyn cyfrifiad iddo.

Danfon pecynnau i aelwydydd ac at etholwyr â llaw

10.—(1) Rhaid i'r Awdurdod ddyroddi i bob cydgysylltydd cyfrifiad—

(a) dyfais gyfrifiad electronig i'w defnyddio ym mhob dosbarth cyfrifo o fewn ardal cydgysylltydd cyfrifiad y cydgysylltydd cyfrifiad hwnnw;

(b) unrhyw becynnau aelwyd a phecynnau unigolyn y mae'n ystyried eu bod yn angenrheidiol at ddiben y cyfrifiad;

(c) rhestr, sydd wedi ei chynnwys yn yr offeryn rheoli gwaith maes, o gyfeiriadau pob aelwyd a phob etholwr yn y gofrestr cyfeiriadau sydd yn ardal cydgysylltydd cyfrifiad y cydgysylltydd cyfrifiad hwnnw y mae pecynnau aelwyd a phecynnau unigolyn (fel y bo'n briodol) i'w danfon â llaw iddynt yn unol â rheoliad 9(2);

(d) unrhyw ddogfennau eraill neu wybodaeth arall y mae'n ystyried eu bod neu ei bod yn angenrheidiol at ddiben y cyfrifiad.

(2) Rhaid i bob cydgysylltydd cyfrifiad—

(a) dynodi swyddog cyfrifiad i ddanfon pecynnau aelwyd a phecynnau unigolyn i bob dosbarth cyfrifo;

(b) such additional information as the Authority considers may assist with the completion and submission of the questionnaire, and

(c) a reply-paid envelope.

Sending packs to households and electors by post

9.—(1) The Authority may send by post a household pack to such households in the address register, and an individual pack to such electors in the address register, as the Authority considers necessary for the purpose of the census in advance of census day.

(2) If the Authority does not send a household pack or an individual pack by post under paragraph (1) it must instead require the relevant census co-ordinator to arrange delivery by hand of a household pack or an individual pack to that household or elector (as the case may be) in accordance with regulation 10.

(3) In respect of each census pack sent by post in accordance with paragraph (1), the Authority must ensure that a record is made in the questionnaire tracking system to show the address to which the census pack was sent.

Delivery of packs to households and electors by hand

10.—(1) The Authority must issue every census co-ordinator with—

(a) a census electronic device for use in each enumeration district within that census co-ordinator's census co-ordinator area;

(b) such household packs and individual packs as it considers necessary for the purpose of the census;

(c) a list, contained in the fieldwork management tool, of the addresses of each household and elector in the address register situated within that census co-ordinator's census co-ordinator area to which household packs and individual packs (as appropriate) are to be delivered by hand pursuant to regulation 9(2);

(d) such other documents or information as it considers necessary for the purpose of the census.

(2) Each census co-ordinator must—

(a) designate a census officer to deliver household packs and individual packs to each enumeration district;

(b) rhoi i'r swyddog cyfrifiad hwnnw yr eitemau hynny ym mharagraff (1)(a) i (d), a niferoedd digonol ohonynt, y mae eu hangen ar y swyddog cyfrifiad er mwyn cyflawni dyletswyddau'r swyddog cyfrifiad hwnnw o dan y Rheoliadau hyn.

(3) Rhaid i bob swyddog cyfrifiad a ddynodir o dan baragraff (2)(a) wedyn ddanfon—

(a) pecyn aelwyd neu becyn unigolyn i bob aelwyd neu etholwr (yn ôl y digwydd) y mae ei chyfeiriad neu ei gyfeiriad wedi ei gynnwys yn y rhestr o gyfeiriadau y cyfeirir ati ym mharagraff (1)(c) ac sydd o fewn dosbarth cyfrifo'r swyddog cyfrifiad hwnnw;

(b) pecynnau aelwyd a phecynnau unigolyn (fel y bo'n briodol) i unrhyw aelwydydd eraill neu at unrhyw etholwyr eraill sydd wedi eu nodi gan y swyddog cyfrifiad yn nosbarth cyfrifo'r swyddog cyfrifiad hwnnw.

(4) Mae dyletswydd swyddog cyfrifiad i ddanfon pecyn cyfrifiad o dan baragraff (3) wedi ei bodloni mewn perthynas â phob aelwyd os yw'r swyddog cyfrifiad yn traddodi pecyn aelwyd i'r deiliad aelwyd neu'r cyd-ddeiliad aelwyd, ac mewn perthynas â phob etholwr, os yw'r swyddog cyfrifiad yn traddodi pecyn unigolyn i'r etholwr neu, yn y naill achos neu'r llall, pan na fo person o'r fath ar gael, os yw'r swyddog cyfrifiad—

(a) yn gadael y pecyn cyfrifiad gyda pherson cyfrifol sy'n honni ei fod yn gweithredu ar ran y deiliad aelwyd, y cyd-ddeiliad aelwyd neu'r etholwr (yn ôl y digwydd), neu

(b) pan na fo unigolyn cyfrifol o'r fath ar gael, yn gadael y pecyn cyfrifiad yn y cyfeiriad perthnasol sydd wedi ei gynnwys yn yr offeryn rheoli gwaith maes, neu'n ei anfon drwy'r post i'r cyfeiriad hwnnw neu, os yw'n cael ei gyfarwyddo i wneud hynny gan y cydgysylltydd cyfrifiad, i gyfeiriad arall a ddarperir gan y cydgysylltydd cyfrifiad.

(5) Rhaid i bob swyddog cyfrifiad—

(a) gwneud cofnod yn y ddyfais gyfrifiad electronig o'r canlynol—

(i) pob pecyn aelwyd a phecyn unigolyn a ddanfonwyd yn unol â pharagraff (3)(a) neu (b), a

(ii) unrhyw aelwyd ychwanegol neu etholwr ychwanegol y mae'r swyddog cyfrifiad wedi danfon pecyn cyfrifiad iddi neu ato o dan baragraff (3)(b);

(b) supply that census officer with such of, and sufficient numbers of, the items in paragraph (1)(a) to (d) as the census officer requires to carry out that census officer's duties under these Regulations.

(3) Each census officer designated under paragraph (2)(a) must then deliver—

(a) a household pack or an individual pack to each household or elector (as the case may be) whose address is contained in the list of addresses referred to in paragraph (1)(c) and located within that census officer's enumeration district;

(b) household packs and individual packs (as appropriate) to any other households or electors that are identified by the census officer in that census officer's enumeration district.

(4) A census officer's duty to deliver a census pack under paragraph (3) is satisfied in relation to each household if the census officer hands a household pack to the householder or joint householder, and in relation to each elector if the census officer hands an individual pack to the elector or, in either case, where no such person is available, if the census officer—

(a) leaves the census pack with a responsible person who claims to act on behalf of the householder, joint householder or elector (as the case may be), or

(b) where no such responsible person is available, leaves the census pack at, or sends it by post to, the relevant address contained in the fieldwork management tool or, if so directed by the census co-ordinator, to another address provided by the census co-ordinator.

(5) Each census officer must—

(a) make a record in the census electronic device of—

(i) each household pack and individual pack delivered in accordance with paragraph (3)(a) or (b), and

(ii) any additional household or elector to which, or to whom, the census officer has delivered a census pack under paragraph (3)(b);

(b) galluogi'r cydgysylltydd cyfrifiad i gael mynediad i'r wybodaeth a gofnodir yn nyfais gyfrifiad electronig y swyddog cyfrifiad neu'r wybodaeth sydd ar gael drwy'r ddyfais honno.

(6) Nid oes dim yn y rheoliad hwn sy'n atal swyddog cyfrifiad rhag cael ei ddynodi i ddanfon pecynnau i fwy nag un dosbarth cyfrifo.

Danfon pecynnau i sefydliadau cymunedol â llaw

11.—(1) Rhaid i'r Awdurdod ddyroddi'r canlynol i bob cydgysylltydd sefydliadau cymunedol—

(a) dyfeisiau electronig digonol i'w defnyddio ym mhob dosbarth cyfrifo o fewn ardal cydgysylltydd sefydliadau cymunedol y cydgysylltydd sefydliadau cymunedol hwnnw;

(b) unrhyw becynnau sefydliadau cymunedol a phecynnau unigolyn y mae'n ystyried eu bod yn angenrheidiol at ddiben y cyfrifiad;

(c) rhestr, sydd wedi ei chynnwys yn yr offeryn rheoli gwaith maes, o gyfeiriadau pob sefydliad cymunedol yn y gofrestr cyfeiriadau sydd yn ardal cydgysylltydd sefydliadau cymunedol y cydgysylltydd sefydliadau cymunedol hwnnw;

(d) unrhyw ddogfennau eraill neu wybodaeth arall y mae'n ystyried eu bod neu ei bod yn angenrheidiol at ddiben y cyfrifiad.

(2) Rhaid i bob cydgysylltydd sefydliadau cymunedol—

(a) dynodi swyddog sefydliadau cymunedol i ddanfon pecynnau sefydliadau cymunedol a phecynnau unigolyn i bob dosbarth cyfrifo;

(b) cyflenwi i bob swyddog sefydliadau cymunedol a ddynodir o dan baragraff (2)(a) yr eitemau hynny ym mharagraff (1)(a) i (d), a niferoedd digonol ohonynt, y mae eu hangen ar y swyddog sefydliadau cymunedol er mwyn cyflawni dyletswyddau'r swyddog sefydliadau cymunedol hwnnw o dan y Rheoliadau hyn.

(3) Rhaid i bob cydgysylltydd sefydliadau cymunedol a ddynodir o dan baragraff (2)(a) ddanfon—

(a) pecyn sefydliadau cymunedol i bob sefydliad cymunedol y mae ei gyfeiriad wedi ei gynnwys yn y rhestr o gyfeiriadau y cyfeirir ati ym mharagraff (1)(c) ac sydd o fewn dosbarth cyfrifo'r swyddog sefydliadau cymunedol hwnnw,

(b) enable the census co-ordinator to have access to the information recorded in or accessed through the census officer's census electronic device.

(6) Nothing in this regulation prevents a census officer from being designated to deliver to more than one enumeration district.

Delivery of packs to communal establishments by hand

11.—(1) The Authority must issue every communal establishment co-ordinator with—

(a) sufficient electronic devices for use in each enumeration district within that communal establishment co-ordinator's communal establishment co-ordinator area;

(b) such communal establishment packs and individual packs as it considers necessary for the purpose of the census;

(c) a list, contained in the fieldwork management tool, of the addresses of each communal establishment in the address register situated within that communal establishment co-ordinator's communal establishment co-ordinator area;

(d) such other documents or information as it considers necessary for the purpose of the census.

(2) Each communal establishment co-ordinator must—

(a) designate a communal establishment officer to deliver communal establishment packs and individual packs to each enumeration district;

(b) supply each communal establishment officer designated under paragraph (2)(a) with such of, and sufficient numbers of, the items in paragraph (1)(a) to (d) as the communal establishment officer requires to carry out that communal establishment officer's duties under these Regulations.

(3) Each communal establishment co-ordinator designated under paragraph (2)(a) must deliver—

(a) a communal establishment pack to each communal establishment, the address for which is contained in the list of addresses referred to in paragraph (1)(c) and located within that communal establishment officer's enumeration district,

(b) nifer digonol o becynnau unigolyn i bob un o'r sefydliadau cymunedol hynny at ddiben y cyfrifiad, ac

(c) pecynnau sefydliadau cymunedol a phecynnau unigolyn i unrhyw sefydliadau cymunedol eraill a nodir gan y swyddog sefydliadau cymunedol yn nosbarth cyfrifo'r swyddog sefydliadau cymunedol.

(4) Mae dyletswydd swyddog sefydliadau cymunedol i ddanfon pecynnau cyfrifiad o dan baragraff (3) wedi ei bodloni mewn perthynas â phob sefydliad cymunedol os yw'r swyddog sefydliadau cymunedol yn danfon y pecynnau cyfrifiad at y person a chanddo ofal am y tro dros y sefydliad cymunedol neu, pan na fo person o'r fath ar gael, os yw'r swyddog sefydliadau cymunedol—

(a) yn gadael y pecynnau cyfrifiad gyda pherson cyfrifol sy'n honni ei fod yn gweithredu ar ran y person hwnnw a chanddo ofal am y tro dros y sefydliad cymunedol, neu

(b) pan na fo unigolyn cyfrifol o'r fath ar gael, yn gadael y pecynnau cyfrifiad yn y cyfeiriad perthnasol sydd wedi ei gynnwys yn yr offeryn rheoli gwaith maes.

(5) Caiff y cydgysylltydd sefydliadau cymunedol gyfarwyddo'r swyddog sefydliadau cymunedol i ddosbarthu cynifer o'r pecynnau unigolyn ag a ddanfonir o dan baragraff (3) i'r personau hynny sy'n breswylwyr arferol yn y sefydliad cymunedol ac y mae'n ymddangos i'r swyddog sefydliadau cymunedol eu bod yn alluog i lenwi'r holiadur sydd wedi ei gynnwys yn y pecyn.

(6) Os yw'n ymddangos i'r swyddog sefydliadau cymunedol nad yw preswylydd arferol yn alluog i lenwi'r holiadur hwnnw, caiff y swyddog sefydliadau cymunedol draddodi'r pecyn unigolyn i berthynas i'r preswylydd arferol, neu i berson arall, sydd wedi cytuno i lenwi'r holiadur ar ran y preswylydd arferol yn unol â Gorchymyn y Cyfrifiad.

(7) Caiff swyddog sefydliadau cymunedol ofyn i'r person a chanddo ofal am y tro dros sefydliad cymunedol ddosbarthu pecynnau unigolyn mewn perthynas â'r sefydliad cymunedol hwnnw, yn yr un modd ag a nodir ym mharagraffau (5) a (6).

(8) Rhaid i bob swyddog sefydliadau cymunedol—

(a) gwneud cofnod yn y ddyfais gyfrifiad electronig o'r canlynol—

(i) pob pecyn sefydliadau cymunedol a phob pecyn unigolyn sydd wedi eu danfon yn unol â pharagraff (3)(a), (b) neu (c),

(b) a sufficient number of individual packs to each of those communal establishments for the purpose of the census, and

(c) communal establishment packs and individual packs to any other communal establishments that are identified by the communal establishment officer in the communal establishment officer's enumeration district.

(4) A communal establishment officer's duty to deliver census packs under paragraph (3) is satisfied in relation to each communal establishment if the communal establishment officer delivers the census packs to the person for the time being in charge of the communal establishment or, where no such person is available, if the communal establishment officer—

(a) leaves the census packs with a responsible person who claims to act on behalf of that person for the time being in charge of the communal establishment, or

(b) where no such responsible person is available, leaves the census packs at the relevant address contained in the fieldwork management tool.

(5) The communal establishment co-ordinator may direct the communal establishment officer to distribute as many of the individual packs delivered under paragraph (3) to such persons who are usual residents at the communal establishment and who appear to the communal establishment officer to be capable of completing the questionnaire contained in the pack.

(6) If it appears to the communal establishment officer that a usual resident is incapable of completing that questionnaire, the communal establishment officer may hand the individual pack to a relative of the usual resident, or other person, who has agreed to complete the questionnaire on behalf of the usual resident in accordance with the Census Order.

(7) A communal establishment officer may request the person for the time being in charge of a communal establishment to distribute individual packs in relation to that communal establishment, in the same manner as set out in paragraphs (5) and (6).

(8) Each communal establishment officer must—

(a) make a record in the census electronic device of—

(i) each communal establishment pack and individual pack delivered in accordance with paragraph (3)(a), (b) or (c),

(ii) unrhyw sefydliadau cymunedol ychwanegol y mae'r swyddog sefydliadau cymunedol wedi danfon pecynnau sefydliadau cymunedol a phecynnau unigolyn iddynt o dan baragraff (3)(c), a

(iii) casglu holiaduron papur;

(b) galluogi'r cydgysylltydd sefydliadau cymunedol i gael mynediad i'r wybodaeth yn nyfais gyfrifiad electronig y swyddog sefydliadau cymunedol neu'r wybodaeth sydd ar gael drwy'r ddyfais honno.

(9) Nid oes dim yn y rheoliad hwn sy'n atal swyddog sefydliadau cymunedol rhag cael ei ddynodi i ddanfon pecynnau i fwy nag un dosbarth cyfrifo.

Cais i gael pecynnau cyfrifiad a chodau mynediad unigryw newydd

12.—(1) Os yw'r amodau ym mharagraff (2) wedi eu bodloni, rhaid i'r Awdurdod ddarparu unrhyw becyn cyfrifiad neu god mynediad unigryw newydd i unrhyw berson rhagnodedig sy'n gofyn amdano.

(2) Yr amodau hynny yw fel a ganlyn—

(a) ym marn yr Awdurdod, mae'r pecyn cyfrifiad neu'r cod mynediad unigryw newydd yn berthnasol i'r person rhagnodedig hwnnw, a

(b) mae'r person sy'n gwneud y cais yn darparu i'r Awdurdod y cyfeiriad y mae'r person (neu'r personau) rhagnodedig y mae'r holiadur i'w lenwi mewn cysylltiad ag ef (neu â hwy) yn breswylydd arferol ynddo (ac yn y ddarpariaeth hon, ystyr "yr holiadur" yw'r holiadur sy'n ymwneud â'r pecyn cyfrifiad neu'r cod mynediad unigryw newydd y gofynnwyd amdano).

(3) Rhaid i'r Awdurdod ddarparu unrhyw becyn cyfrifiad y gofynnir amdano o dan baragraff (1) i'r cyfeiriad y cyfeirir ato ym mharagraff (2)(b) a chaiff anfon pecynnau cyfrifiad o'r fath drwy'r post neu eu danfon â llaw i'r cyfeiriad hwnnw.

(4) Caiff yr Awdurdod ddarparu cod mynediad unigryw newydd o dan baragraff (1) drwy—

(a) anfon y cod drwy'r post, neu ei ddanfon â llaw (ac yn y naill achos neu'r llall, rhaid i'r Awdurdod anfon neu ddanfon y cod mynediad unigryw newydd i'r cyfeiriad y cyfeirir ato ym mharagraff (2)(b)), neu

(b) anfon y cod yn uniongyrchol i rif ffôn symudol a ddarparwyd gan y person sy'n gwneud y cais i gael y cod mynediad unigryw newydd.

(ii) any additional communal establishments to which the communal establishment officer has delivered communal establishment packs and individual packs under paragraph (3)(c), and

(iii) the collection of paper questionnaires;

(b) enable the communal establishment co-ordinator to have access to the information in or accessed through the communal establishment officer's census electronic device.

(9) Nothing in this regulation prevents a communal establishment officer from being designated to deliver to more than one enumeration district.

Request for census packs and replacement unique access codes

12.—(1) If the conditions in paragraph (2) are met, the Authority must provide any census pack or a replacement unique access code to any prescribed person who requests one.

(2) Those conditions are that—

(a) in the opinion of the Authority the census pack or the replacement unique access code is relevant to that prescribed person, and

(b) the person making the request provides the Authority with the address where the prescribed person (or persons) in respect of whom the questionnaire is to be completed, is a usual resident (and in this provision, "the questionnaire" means the questionnaire relating to the requested census pack or the replacement unique access code).

(3) The Authority must provide any census pack requested under paragraph (1) to the address referred to in paragraph (2)(b) and may send such census packs by post or deliver it by hand to that address.

(4) The Authority may provide a replacement unique access code under paragraph (1) by—

(a) sending it by post, or delivering it by hand (and in either case the Authority must send or deliver the replacement unique access code to the address referred to in paragraph (2)(b)), or

(b) sending it directly to a mobile telephone number provided by the person making the request for the replacement unique access code.

Dychwelyd holiaduron aelwydydd ac etholwyr

13.—(1) Rhaid i bob person rhagnodedig y mae pecyn aelwyd ar-lein wedi ei anfon neu ei ddanfon ato, neu y derbyniwyd danfoniad ar ei ran o dan y Rheoliadau hyn, drannoeth diwrnod y cyfrifiad neu cyn gynted ag y bo'n rhesymol ymarferol wedi hynny—

(a) defnyddio'r cod mynediad unigryw a ddarperir yn y pecyn i gael mynediad i holiadur H2(online) neu H2W(ar-lein), a

(b) llenwi a chyflwyno'r holiadur hwnnw yn unol â'r cyfarwyddiadau a ddarperir ar-lein.

(2) Rhaid i bob person rhagnodedig y mae pecyn papur i aelwydydd neu becyn aelwyd (parhad) wedi ei anfon neu ei ddanfon ato, neu y derbyniwyd danfoniad ar ei ran o dan y Rheoliadau hyn, drannoeth diwrnod y cyfrifiad neu cyn gynted ag y bo'n rhesymol ymarferol wedi hynny—

(a) llenwi, fel y bo'n briodol, gopi o'r holiadur H2(paper), H2W(papur), HC2(paper) neu HC2W(papur) sydd wedi ei gynnwys yn y pecyn a'i roi yn yr amlen wedi ei thalu ymlaen llaw a ddarperir a'i anfon i'r Awdurdod drwy'r post. Caniateir i holiaduron o'r fath gael eu hanfon i'r Awdurdod drwy'r post yn yr un amlen wedi ei thalu ymlaen llaw, neu

(b) defnyddio'r cod mynediad unigryw a ddarperir i gael mynediad i'r holiadur H2(online) neu H2W(ar-lein), a llenwi a chyflwyno'r holiadur hwnnw yn electronig yn unol â'r cyfarwyddiadau a ddarperir ar-lein.

(3) Mae paragraff (2) (ac nid paragraff (1)) yn gymwys i berson rhagnodedig sydd wedi cael pecyn ar-lein i aelwydydd ond sydd hefyd wedi gofyn am becyn papur i aelwydydd.

(4) Rhaid i bob etholwr sydd wedi gofyn am becyn ar-lein i unigolion ac wedi ei gael, drannoeth diwrnod y cyfrifiad neu cyn gynted ag y bo'n rhesymol ymarferol wedi hynny—

(a) defnyddio'r cod mynediad unigryw a ddarperir yn y pecyn i gael mynediad i holiadur I2(online) neu I2W(ar-lein), a

(b) llenwi a chyflwyno'r holiadur hwnnw yn unol â'r cyfarwyddiadau a ddarperir ar-lein.

Return of questionnaires from households and electors

13.—(1) Every prescribed person to whom an online household pack has been sent or delivered, or on whose behalf delivery was taken under these Regulations must, on the day after the census day or as soon after as is reasonably practicable—

(a) use the unique access code provided in the pack to access questionnaire H2(online) or H2W(ar-lein), and

(b) complete and submit that questionnaire in accordance with the instructions provided online.

(2) Every prescribed person to whom a paper household pack or a household continuation pack has been sent or delivered, or on whose behalf delivery was taken under these Regulations, must on the day after census day or as soon after as is reasonably practicable—

(a) complete, as appropriate, the copy questionnaire H2(paper), H2W(papur), HC2 (paper) or HC2W (papur) included in the pack and place it in the reply-paid envelope provided and send it to the Authority by post. Such questionnaires may be sent to the Authority by post in the same reply-paid envelope), or

(b) use the unique access code provided to access questionnaire H2(online) or H2W(ar-lein), and complete and submit that questionnaire electronically in accordance with the instructions provided online.

(3) Paragraph (2) (and not paragraph (1)) applies to a prescribed person who has received an online household pack but who has also requested a paper household pack.

(4) Every elector who has requested and received an online individual pack must, on the day after census day or as soon after as is reasonably practicable—

(a) use the unique access code provided in the pack to access questionnaire I2(online) or I2W(ar-lein), and

(b) complete and submit that questionnaire in accordance with the instructions provided online.

(5) Rhaid i bob etholwr sydd wedi gofyn am becyn papur i unigolion ac wedi ei gael, drannoeth diwrnod y cyfrifiad neu cyn gynted ag y bo'n rhesymol ymarferol wedi hynny—

(a) llenwi'r copi o holiadur I2(paper) neu I2W(papur) sydd wedi ei gynnwys yn y pecyn, ei roi yn yr amlen wedi ei thalu ymlaen llaw a ddarperir a'i anfon i'r Awdurdod drwy'r post, neu

(b) defnyddio'r cod mynediad unigryw a ddarperir yn y pecyn i gael mynediad i'r holiadur I2(online) neu I2W(ar-lein), a llenwi a chyflwyno holiadur I2(online) neu I2W(ar-lein) yn unol â'r cyfarwyddiadau a ddarperir ar-lein.

(6) Rhaid i bob etholwr sicrhau bod un o'r holiaduron a ganlyn: H2(online) neu H2W(ar-lein), H2(paper) neu H2W(papur), HC2(paper) neu HC2W(papur), I2(online) neu I2W(ar-lein), I2(paper) neu I2W(papur), wedi ei lenwi mewn cysylltiad ag ef ei hunan.

(7) Pan fo holiadur H2(online) neu H2W(ar-lein), holiadur H2(paper) neu H2W(papur), neu holiadur HC2(paper) neu HC2W(papur) wedi ei lenwi mewn cysylltiad ag etholwr, caiff yr etholwr hwnnw ddewis cydymffurfio â pharagraff (4) neu (5) (ond nid yw'n ofynnol iddo wneud hynny).

(8) Mae holiadur I2(online) neu I2W(ar-lein), neu holiadur I2(paper) neu I2W(papur) a gyflwynir gan etholwr yn drech na holiadur H2(online) neu H2W(ar-lein), holiadur H2(paper) neu H2W(papur), neu holiadur HC2(paper) neu HC2W(papur), mewn perthynas ag unrhyw wybodaeth am yr etholwr hwnnw.

(9) Cyn gynted â phosibl ar ôl i bob holiadur H2(online), H2W(ar-lein), H2(paper), H2W(papur), HC2(paper), HC2W(papur), I2(online), I2W(ar-lein), I2(paper) neu I2W(papur) wedi ei lenwi ddod i law'r Awdurdod, rhaid i'r Awdurdod wneud cofnod yn y system olrhain holiaduron i ddangos bod yr holiadur perthnasol wedi ei ddychwelyd.

(10) Pan fo penodai wedi ei fodloni, ar ôl siarad â pherson rhagnodedig at ddibenion erthygl 5(1) neu (3) o Orchymyn y Cyfrifiad, nad yw'r person rhagnodedig—

(a) yn alluog i lenwi a dychwelyd holiadur, na

(b) yn gallu awdurdodi unrhyw berson i weithredu ar ran y person rhagnodedig, wedyn mae paragraff (11) yn gymwys.

(5) Every elector who has requested and received a paper individual pack must, on the day after census day or as soon after as is reasonably practicable—

(a) complete the copy of questionnaire I2(paper) or I2W(papur) included in the pack, place it in the reply-paid envelope provided and send it to the Authority by post, or

(b) use the unique access code provided in the pack to access questionnaire I2(online) or I2W(ar-lein), and complete and submit questionnaire I2(online) or I2W(ar-lein) in accordance with the instructions provided online.

(6) Every elector must ensure that one of the following questionnaires: H2(online) or H2W(ar-lein), H2(paper) or H2W(papur), HC2(paper) or HC2W(papur), I2(online) or I2W(ar-lein), I2(paper) or I2W(papur), is completed in respect of themselves.

(7) Where a questionnaire H2(online) or H2W(ar-lein), a questionnaire H2(paper) or H2W(papur), or a questionnaire HC2(paper) or HC2W(papur) has been completed in respect of an elector, that elector may choose (but is not required), to comply with paragraph (4) or (5).

(8) A questionnaire I2(online) or I2W(ar-lein), or a questionnaire I2(paper) or I2W(papur) submitted by an elector overrides, in relation to any information about that elector, a questionnaire H2(online) or H2W(ar-lein), a questionnaire H2(paper) or H2W(papur), or a questionnaire HC2(paper) or HC2W(papur).

(9) As soon as possible after each completed questionnaire H2(online), H2W(ar-lein), H2(paper), H2W(papur), HC2(paper), HC2W(papur), I2(online), I2W(ar-lein), I2(paper) or I2W(papur) has been received by the Authority, the Authority must make a record in the questionnaire tracking system to show that the relevant questionnaire has been returned.

(10) Where an appointee is satisfied, having spoken with a prescribed person for the purposes of article 5(1) or (3) of the Census Order, that the prescribed person is—

(a) incapable of completing and returning a questionnaire, and

(b) unable to authorise any person to act on the prescribed person's behalf, then paragraph (11) applies.

(11) O ran y penodai—

(a) caiff, yn unol â chyfarwyddiadau a ddyroddir gan yr Awdurdod, wneud ymholiadau ynghylch y manylion y byddai Gorchymyn y Cyfrifiad yn ei gwneud yn ofynnol i'r person rhagnodedig y cyfeirir ato ym mharagraff (10) eu darparu, a

(b) rhaid iddo gofnodi'r atebion i'r ymholiadau hynny y caniateir iddynt gael eu defnyddio at ddiben y cyfrifiad.

(12) Cyn gynted â phosibl ar ôl i benodai gofnodi'r atebion yn unol â pharagraff (11)(b), rhaid i'r Awdurdod wneud cofnod yn y system olrhain holiaduron i ddangos bod cofnod o'r fath wedi ei wneud mewn cysylltiad â'r person rhagnodedig hwnnw.

Dychwelyd holiaduron sefydliadau cymunedol

14.—(1) Rhaid i bob person rhagnodedig y mae pecyn ar-lein i sefydliadau cymunedol wedi ei anfon neu ei ddanfon ato mewn sefydliad cymunedol, neu y derbyniwyd danfoniad ar ei ran o dan y Rheoliadau hyn, drannoeth diwrnod y cyfrifiad neu cyn gynted ag y bo'n rhesymol ymarferol wedi hynny—

(a) defnyddio'r cod mynediad unigryw a ddarperir yn y pecyn i gael mynediad i holiadur CE2(online) neu CE2W(ar-lein), a

(b) llenwi a chyflwyno'r holiadur hwnnw yn unol â'r cyfarwyddiadau a ddarperir ar-lein.

(2) Rhaid i bob person rhagnodedig y mae pecyn papur i sefydliadau cymunedol wedi ei anfon neu ei ddanfon ato mewn sefydliad cymunedol, neu y derbyniwyd danfoniad ar ei ran o dan y Rheoliadau hyn, drannoeth diwrnod y cyfrifiad neu cyn gynted ag y bo'n rhesymol ymarferol wedi hynny—

(a) llenwi'r copi o holiadur CE2(paper) neu CE2W(papur) sydd wedi ei gynnwys yn y pecyn, ei roi yn yr amlen wedi ei thalu ymlaen llaw a ddarperir, a'i anfon i'r Awdurdod drwy'r post, neu

(b) defnyddio'r cod mynediad unigryw a ddarperir i gael mynediad i holiadur CE2(online) neu CE2W(ar-lein) a llenwi'r holiadur a'i gyflwyno wedi ei lenwi yn unol â'r cyfarwyddiadau a ddarperir ar-lein.

(3) Mae paragraff (2) (ac nid paragraff (1)) yn gymwys i berson rhagnodedig sydd wedi cael pecyn ar-lein i sefydliadau cymunedol ond sydd hefyd wedi gofyn am becyn papur i sefydliadau cymunedol.

(11) The appointee—

(a) may, in accordance with instructions issued by the Authority, make enquiries about the particulars which the prescribed person referred to in paragraph (10) would be required by the Census Order to provide, and

(b) must record the answers to those enquiries, which may be used for the purpose of the census.

(12) As soon as possible after an appointee records the answers in accordance with paragraph (11)(b), the Authority must make an entry in the questionnaire tracking system to show that such a record has been made in respect of that prescribed person.

Return of questionnaires from communal establishments

14.—(1) Every prescribed person to whom an online communal establishment pack has been sent or delivered at a communal establishment, or on whose behalf delivery was taken under these Regulations must, on the day after census day or as soon after as is reasonably practicable—

(a) use the unique access code provided in the pack to access questionnaire CE2(online) or CE2W(ar-lein), and

(b) complete and submit that questionnaire in accordance with the instructions provided online.

(2) Every prescribed person to whom a paper communal establishment pack has been sent or delivered at a communal establishment, or on whose behalf delivery was taken under these Regulations, must on the day after census day or as soon after as is reasonably practicable—

(a) complete the copy of questionnaire CE2(paper) or CE2W(papur) included in the pack, place it in the reply-paid envelope provided, and send it to the Authority by post, or

(b) use the unique access code provided to access questionnaire CE2(online) or CE2W(ar-lein); and complete and submit the completed questionnaire in accordance with the instructions provided online.

(3) Paragraph (2) (and not paragraph (1)) applies to a prescribed person who has received an online communal establishment pack but who has requested a paper communal establishment pack.

(4) Rhaid i bob person rhagnodedig y mae pecyn unigolyn wedi ei draddodi iddo o dan reoliad 11(5), (6) neu (7), drannoeth diwrnod y cyfrifiad neu cyn gynted ag y bo'n rhesymol ymarferol wedi hynny—

(a) defnyddio'r cod mynediad unigryw a ddarperir yn y pecyn i gael mynediad i holiadur I2(online) neu I2W(ar-lein) a llenwi a chyflwyno'r holiadur hwnnw yn unol â'r cyfarwyddiadau a ddarperir ar-lein,

(b) llenwi'r copi o holiadur I2(paper) neu I2W(papur) sydd wedi ei gynnwys yn y pecyn, ei roi yn yr amlen wedi ei thalu ymlaen llaw a ddarperir a'i anfon i'r Awdurdod drwy'r post, neu

(c) os yw'n cael ei gyfarwyddo i wneud hynny gan y swyddog sefydliadau cymunedol, ddanfon yr holiadur I2(paper) neu I2W(papur) sydd wedi ei gynnwys yn y pecyn ac sydd wedi ei lenwi at y person a chanddo ofal am y tro dros y sefydliad cymunedol neu at y swyddog sefydliadau cymunedol.

(5) Rhaid i'r person a chanddo ofal am y tro dros y sefydliad cymunedol y traddodir holiadur I2(paper) neu I2W(papur) wedi ei lenwi iddo gan berson rhagnodedig (pa un ai o dan baragraff (4)(c) neu fel arall)—

(a) sicrhau bod yr holiadur wedi ei roi mewn amlen wedi ei thalu ymlaen llaw a heb oedi, ei anfon i'r Awdurdod drwy'r post, neu

(b) danfon yr holiadur at y swyddog sefydliadau cymunedol.

(6) Mewn cysylltiad â phob holiadur papur wedi ei lenwi a gesglir gan y swyddog sefydliadau cymunedol yn unol â'r rheoliad hwn, rhaid i'r swyddog sefydliadau cymunedol wneud cofnod yn nyfais gyfrifiad electronig y swyddog sefydliadau cymunedol.

Cynnal y cyfrifiad ar gyfer personau yng Ngrŵp G

15. Rhaid i gydgysylltydd cyfrifiad, yn unol ag unrhyw gyfarwyddiadau a ddyroddir gan yr Awdurdod, wneud trefniadau yn ardal cydgysylltydd cyfrifiad y cydgysylltydd cyfrifiad hwnnw—

(a) i holiadur CE2(online) neu CE2W(ar-lein), neu holiadur CE2(paper) neu CE2W(papur) gael ei lenwi a'i gyflwyno mewn cysylltiad ag unrhyw grŵp o bersonau rhagnodedig sy'n llenwi holiadur I2(online) neu I2W(ar-lein), neu holiadur I2(paper) neu I2W(papur) yn unigol o dan baragraff (b);

(4) Every prescribed person who has been handed an individual pack under regulation 11(5), (6) or (7) must, on the day after census day or as soon after as is reasonably practicable—

(a) use the unique access code provided in the pack to access questionnaire I2(online) or I2W(ar-lein) and complete and submit that questionnaire in accordance with the instructions provided online,

(b) complete the copy of questionnaire I2(paper) or I2W(papur) included in the pack, place it in the reply-paid envelope provided and send it to the Authority by post, or

(c) if so directed by the communal establishment officer, deliver the completed questionnaire I2(paper) or I2W(papur) included in the pack to the person for the time being in charge of the communal establishment or to the communal establishment officer.

(5) The person for the time being in charge of the communal establishment to whom a completed I2(paper) or I2W(papur) questionnaire is handed by a prescribed person (whether under paragraph (4)(c) or otherwise) must—

(a) ensure that the questionnaire is placed in a reply-paid envelope and without delay send it to the Authority by post, or

(b) deliver the questionnaire to the communal establishment officer.

(6) In respect of each completed paper questionnaire collected by the communal establishment officer in accordance with this regulation, the communal establishment officer must make a record in the communal establishment officer's census electronic device.

Taking of the census for persons in Group G

15. A census co-ordinator must, in accordance with any instructions issued by the Authority, make arrangements in that census co-ordinator's census co-ordinator area for—

(a) questionnaire CE2(online) or CE2W(ar-lein), or questionnaire CE2(paper) or CE2W(papur) to be completed and submitted in respect of any group of prescribed persons who individually complete questionnaire I2(online) or I2W(ar-lein), or questionnaire I2(paper) or I2W(papur) under paragraph (b);

(b) i becyn papur i unigolion gael ei draddodi i'r personau rhagnodedig yng Ngrŵp G yn Atodlen 1 i Orchymyn y Cyfrifiad ac i bob person rhagnodedig naill ai—

(i) defnyddio'r cod mynediad unigryw sydd wedi ei gynnwys yn y pecyn i gael mynediad i holiadur I2(online) neu I2W(ar-lein) a llenwi a chyflwyno'r holiadur hwnnw yn unol â'r cyfarwyddiadau a ddarperir ar-lein, neu

(ii) llenwi'r copi o holiadur I2(paper) neu I2W(papur) sydd wedi ei gynnwys yn y pecyn, ei roi yn yr amlen wedi ei thalu ymlaen llaw a ddarperir a'i anfon i'r Awdurdod drwy'r post; neu ei draddodi i'r person sy'n llenwi holiadur o dan baragraff (a).

Y weithdrefn pan na fo'r Awdurdod yn cael holiadur neu pan fo'n cael holiadur anghyflawn

16.—(1) Rhaid i'r Awdurdod—

(a) gwirio'r cofnodion yn y system olrhain holiaduron a chynhyrchu rhestr o gyfeiriadau ar gyfer pob ardal cydgysylltydd cyfrifiad ac ardal cydgysylltydd sefydliadau cymunedol y mae'r Awdurdod wedi anfon neu wedi danfon pecyn cyfrifiad neu god mynediad unigryw newydd iddynt ond nad yw'r Awdurdod wedi cael holiadur wedi ei lenwi mewn cysylltiad â hwy yn unol â'r Rheoliadau hyn;

(b) darparu i bob cydgysylltydd cyfrifiad a phob cydgysylltydd sefydliadau cymunedol y rhestr o gyfeiriadau y cyfeirir ati yn is-baragraff (a) sy'n berthnasol iddynt.

(2) Rhaid i bob cydgysylltydd cyfrifiad a phob cydgysylltydd sefydliadau cymunedol drefnu yn eu tro i swyddogion cyfrifiad a swyddogion sefydliadau cymunedol ddefnyddio'r rhestr o gyfeiriadau y cyfeirir ati ym mharagraff (1)(b) i wneud unrhyw ymholiadau y mae'r swyddogion hynny yn meddwl eu bod yn rhesymol i unrhyw berson er mwyn cael y manylion y mae Gorchymyn y Cyfrifiad yn ei gwneud yn ofynnol i berson rhagnodedig eu darparu.

(3) Pan fo swyddog cyfrifiad neu swyddog sefydliadau cymunedol wedi gwneud ymholiadau o dan baragraff (2) i berson rhagnodedig nad yw'r Awdurdod wedi cael holiadur mewn cysylltiad ag ef, caiff y swyddog—

(a) casglu holiadur wedi ei lenwi,

(b) annog y person hwnnw i lenwi holiadur a'i gyflwyno i'r Awdurdod yn unol â'r Rheoliadau hyn,

(b) a paper individual pack to be handed to the prescribed persons in Group G in Schedule 1 to the Census Order and for each prescribed person either to—

(i) use the unique access code included in the pack to access questionnaire I2(online) or I2W(ar-lein) and complete and submit that questionnaire in accordance with the instructions provided online, or

(ii) complete the copy of questionnaire I2(paper) or I2W(papur) included in the pack, place it in the reply-paid envelope provided and send it to the Authority by post; or hand it to the person who completes a questionnaire under paragraph (a).

Procedure where no questionnaire or an incomplete questionnaire is received by the Authority

16.—(1) The Authority must—

(a) check the records in the questionnaire tracking system and produce a list of addresses for each census co-ordinator area and communal establishment co-ordinator area to which the Authority has sent or delivered a census pack or a replacement unique access code but in respect of which the Authority has not received a completed questionnaire in accordance with these Regulations;

(b) provide to each census co-ordinator and communal establishment co-ordinator the list of addresses referred to in sub-paragraph (a) relevant to them.

(2) Each census co-ordinator and communal establishment co-ordinator must arrange respectively for census officers and communal establishment officers to use the list of addresses referred to in paragraph (1)(b) to make such enquiries as those officers think are reasonable of any person to obtain the particulars which the Census Order requires a prescribed person to provide.

(3) Where a census officer or communal establishment officer has made enquiries under paragraph (2) of a prescribed person in respect of whom no questionnaire has been received by the Authority, the officer may—

(a) collect a completed questionnaire,

(b) encourage a questionnaire to be completed and submitted to the Authority in accordance with these Regulations,

(c) cytuno y caniateir i'r holiadur wedi ei lenwi gael ei gyflwyno drwy'r post gan ddefnyddio'r amlen wedi ei thalu ymlaen llaw a ddarperir,

(d) gwneud unrhyw drefniadau ar gyfer casglu'r holiadur papur y mae'r swyddog yn meddwl eu bod yn addas, neu

(e) darparu cod mynediad unigryw newydd neu holiadur papur arall.

(4) Rhaid i'r Awdurdod wneud cofnod yn y system olrhain holiaduron pa bryd bynnag y daw holiadur wedi ei lenwi i'w law ar ôl i'r camau o dan baragraffau (2) a (3) gael eu cymryd.

(5) Pan fo holiadur yn dod i law'r Awdurdod ond nad yw'r holiadur yn cynnwys rhai o'r manylion neu'r holl fanylion yr oedd Gorchymyn y Cyfrifiad yn ei gwneud yn ofynnol i'r person rhagnodedig eu darparu, wedyn o ran penodai—

(a) caiff wneud, yn unol ag unrhyw gyfarwyddiadau a ddyroddir gan yr Awdurdod, unrhyw ymholiadau y mae'r penodai yn meddwl eu bod yn rhesymol i unrhyw berson er mwyn cael y manylion coll, a

(b) rhaid iddo gofnodi'r atebion i'r ymholiadau hynny y caniateir iddynt gael eu defnyddio at ddiben y cyfrifiad.

(6) Cyn gynted â phosibl ar ôl i benodai gofnodi'r atebion yn unol â pharagraff (5)(b), rhaid i'r Awdurdod wneud cofnod yn y system olrhain holiaduron i ddangos bod cofnod o'r fath wedi ei wneud mewn cysylltiad â'r person rhagnodedig hwnnw.

Rhoi gwybodaeth

17.—(1) Rhaid i bob person y mae ffurflen i'w llenwi mewn cysylltiad ag ef o dan Orchymyn y Cyfrifiad, i'r graddau y mae'r person hwnnw yn gallu gwneud hynny, roi i'r person rhagnodedig sy'n atebol am lenwi'r ffurflen unrhyw wybodaeth, gan gynnwys gwybodaeth bersonol, y gall fod ei hangen yn rhesymol ar y person rhagnodedig at ddiben cyflawni rhwymedigaethau'r person rhagnodedig hwnnw o dan y Rheoliadau hyn.

(2) Rhaid i bob person rhagnodedig roi i unrhyw benodai yr wybodaeth honno, gan gynnwys gwybodaeth bersonol, y gall fod ei hangen yn rhesymol ar y penodai er mwyn cyflawni dyletswyddau'r penodai o dan y Rheoliadau hyn.

(c) agree that the completed questionnaire may be submitted by post using the reply-paid envelope provided,

(d) make such arrangements for the collection of the paper questionnaire as the officer thinks fit, or

(e) provide a replacement unique access code or another paper questionnaire.

(4) The Authority must make a record in the questionnaire tracking system whenever it receives a completed questionnaire subsequent to the steps being taken under paragraphs (2) and (3).

(5) Where a questionnaire is received by the Authority but the questionnaire does not include some or all of the particulars which the prescribed person was required by the Census Order to provide then an appointee—

(a) may, in accordance with any instructions issued by the Authority, make such enquiries as the appointee think are reasonable of any person to obtain the missing particulars, and

(b) must record the answers to those enquiries which may be used for the purpose of the census.

(6) As soon as possible after an appointee has recorded the answers in accordance with paragraph (5)(b), the Authority must make an entry in the questionnaire tracking system to show that such a record has been made in respect of that prescribed person.

Giving of information

17.—(1) Every person with respect to whom a return is to be made under the Census Order must, so far as that person is able to do so, give the prescribed person who is liable to make the return such information, including personal information, as that prescribed person may reasonably require for the purpose of fulfilling that prescribed person's obligations under these Regulations.

(2) Every prescribed person must give any appointee such information, including personal information, as the appointee may reasonably require for the performance of the appointee's duties under these Regulations.

(3) Ni chaiff person, y rhoddir gwybodaeth bersonol iddo yn unol â'r Rheoliadau hyn, heb awdurdod cyfreithlon—

(a) defnyddio'r wybodaeth honno (ac eithrio at ddiben cyflawni rhwymedigaeth o dan y Rheoliadau hyn), na

(b) ei chyhoeddi na'i chyfathrebu i unrhyw berson arall (ac eithrio at ddiben cyflawni rhwymedigaeth o dan y Rheoliadau hyn).

(3) A person to whom personal information is given in accordance with these Regulations must not without lawful authority—

(a) make use of that information (other than for the purpose of fulfilling an obligation under these Regulations), or

(b) publish it or communicate it to any other person (other than for the purpose of fulfilling an obligation under these Regulations).

Cadw holiaduron, cofnodion a dogfennau'n ddiogel

18.—(1) Rhaid i unrhyw berson sydd, pa un ai ar ran y person hwnnw ei hunan neu ar ran unrhyw berson arall, â holiaduron neu â chofnodion a dogfennau eraill o dan ei ofal (gan gynnwys unrhyw gofnodion a dogfennau a gaiff eu storio ar ddyfais gyfrifiad electronig neu unrhyw gofnodion a dogfennau y ceir mynediad iddynt drwy ddyfais gyfrifiad electronig) sy'n cynnwys gwybodaeth bersonol sy'n ymwneud â'r cyfrifiad, gadw'r holiaduron, y cofnodion a'r dogfennau hynny yn y modd hwnnw sy'n atal unrhyw berson nad yw wedi ei awdurdodi rhag cael mynediad iddynt.

Safe custody of questionnaires, records and documents

18.—(1) Any person having custody, whether on that person's own behalf or on behalf of any other person, of questionnaires or other records and documents (including any records and documents stored on or accessed through a census electronic device) containing personal information relating to the census must keep those questionnaires, records and documents in such manner as to prevent any unauthorised person having access to them.

(2) Pan fo unrhyw benodai yn cael ei gyfarwyddo i wneud hynny gan yr Awdurdod, rhaid iddo anfon i'r Awdurdod pob holiadur, cofnod a dogfen sydd ym meddiant y penodai hwnnw, gan gynnwys unrhyw gofnodion a dogfennau a gaiff eu storio ar ddyfais gyfrifiad electronig neu unrhyw gofnodion a dogfennau y ceir mynediad iddynt drwy ddyfais gyfrifiad electronig.

(2) When directed to do so by the Authority, any appointee must send the Authority all questionnaires, records and documents in that appointee's possession, including any records and documents stored on or accessed through a census electronic device.

(3) Rhaid i'r Awdurdod drefnu i'r canlynol gael eu storio'n ddiogel—

(a) holiaduron wedi eu llenwi,

(b) unrhyw gofnodion a dogfennau papur neu electronig eraill sy'n cynnwys gwybodaeth bersonol sy'n ymwneud â'r cyfrifiad, ac

(c) unrhyw ddyfeisiau electronig y cyfrifiad tra bo'r dyfeisiau hynny yn cynnwys gwybodaeth bersonol sy'n ymwneud â'r cyfrifiad neu y mae modd cael mynediad i wybodaeth bersonol o'r fath o hyd drwyddynt.

(3) The Authority must arrange for the secure storage of—

(a) completed questionnaires,

(b) any other paper or electronic records and documents containing personal information relating to the census, and

(c) any census electronic devices whilst such devices contain personal information relating to the census or through which such personal information remains accessible.

Cadw dyfeisiau electronig y cyfrifiad yn ddiogel

19. Rhaid i unrhyw berson sy'n cael dyfais gyfrifiad electronig—

(a) defnyddio'r ddyfais gyfrifiad electronig yn y modd hwnnw sy'n atal unrhyw berson nad yw wedi ei awdurdodi rhag cael mynediad i'r ddyfais,

Safe custody of census electronic devices

19. Any person who receives a census electronic device must—

(a) use the census electronic device in such manner as to prevent any unauthorised person having access to the device,

(b) sicrhau bod y ddyfais yn cael ei storio'n ddiogel ar bob adeg pan nad yw'n cael ei defnyddio yn y modd hwnnw sy'n atal unrhyw berson nad yw wedi ei awdurdodi rhag cael mynediad i'r ddyfais, ac

(c) gweithredu yn unol â chyfarwyddiadau gan yr Awdurdod ynghylch pryd neu at bwy i ddychwelyd y ddyfais.

(b) ensure the device when not in use is at all times securely stored in such manner as to prevent any unauthorised person having access to the device, and

(c) act in accordance with directions from the Authority regarding when or to whom to return the device.

Datganiadau statudol ac ymgymeriadau

20.—(1) Rhaid i bob penodai y rhoddir caniatâd iddo gan yr Awdurdod i gael mynediad i'r storfeydd data electronig wneud datganiad statudol sy'n cynnwys y geiriau a nodir yn Atodlen 3, yn unol â'r trefniadau a wneir gan yr Awdurdod, cyn gynted ag y bo'n ymarferol ar ôl penodiad y penodai gan yr Awdurdod neu ar ôl i'r Rheoliadau hyn ddod i rym, pa un bynnag yw'r diweddaraf.

(2) Caiff unrhyw gyflogai i'r Awdurdod (os yw'n cael ei gyfarwyddo'n addas gan yr Awdurdod i wneud hynny) gymryd y datganiad statudol y cyfeirir ato ym mharagraff (1).

(3) Yn ddarostyngedig i baragraff (4), rhaid i bob penodai nad yw'n ofynnol iddo gwblhau datganiad statudol o dan baragraff (1) gwblhau ffurflen yr ymgymeriad a nodir yn Atodlen 4, yn unol â'r trefniadau a wneir gan yr Awdurdod, cyn gynted ag y bo'n ymarferol ar ôl penodiad y penodai neu ar ôl i'r Rheoliadau hyn ddod i rym, pa un bynnag yw'r diweddaraf.

(4) Nid yw'n ofynnol i unrhyw benodai a benodwyd gan yr Awdurdod cyn i'r Rheoliadau hyn ddod i rym, ac a gwblhaodd ffurflen ymgymeriad a chanddi'r un effaith neu'r un effaith yn sylweddol â'r ffurflen yn Atodlen 4, gwblhau ymgymeriad arall yn rhinwedd y rheoliad hwn.

(5) At ddibenion paragraff (1), ystyr "storfeydd data electronig" yw'r systemau electronig hynny y mae'r Awdurdod yn eu defnyddio i storio'r manylion a gofnodir yn yr holl holiaduron y mae'r Awdurdod yn eu cael.

Statutory declarations and undertakings

20.—(1) Every appointee who is granted permission by the Authority to access the electronic data repositories must make a statutory declaration containing the words set out in Schedule 3, in accordance with the arrangements made by the Authority, as soon as practicable after the appointee's appointment by the Authority or the coming into force of these Regulations, whichever is the later.

(2) Any employee of the Authority (if suitably instructed by the Authority to do so) may take the statutory declaration referred to in paragraph (1).

(3) Subject to paragraph (4), every appointee who is not required to complete a statutory declaration under paragraph (1) must complete the form of undertaking set out in Schedule 4, in accordance with the arrangements made by the Authority, as soon as practicable after the appointee's appointment or the coming into force of these Regulations, whichever is the later.

(4) Any appointee who was appointed by the Authority before these Regulations came into force, who completed a form of undertaking that is the same or has substantially the same effect as that in Schedule 4, is not required to complete another undertaking by virtue of this regulation.

(5) For the purposes of paragraph (1), "electronic data repositories" means such electronic systems as the Authority may use to store the particulars recorded in all the questionnaires received by the Authority.

Rebecca Evans

Y Gweinidog Cyllid a'r Trefnydd, un o Weinidogion Cymru

28 Mai 2020

Minister for Finance and Trefnydd, one of the Welsh Ministers

28 May 2020

ATODLEN 1 Rheoliadau 3(2) a 6(3)

Tabl

(1) Personau Rhagnodedig	*(2) Enw fersiwn Saesneg yr holiadur*	*(3) Enw fersiwn Gymraeg yr holiadur*
Y deiliad aelwyd neu'r cyd-ddeiliaid aelwyd, neu yn absenoldeb unrhyw berson o'r fath sy'n alluog i lenwi ffurflen, unrhyw berson sydd wedi ei awdurdodi i weithredu ar ran y deiliad aelwyd neu'r cyd-ddeiliaid aelwyd, ar bob aelwyd yng Nghymru.	Yr holiadur sy'n dwyn yr enw "Household Questionnaire (online)" yn Rhan 1 o Atodlen 2.	Yr holiadur sy'n dwyn yr enw "Holiadur (ar-lein) y Cartref" yn Rhan 1 o Atodlen 2.
	Yr holiadur sy'n dwyn yr enw "Household Questionnaire (paper)" yn Rhan 4 o Atodlen 2.	Yr holiadur sy'n dwyn yr enw "Holiadur (papur) y Cartref" yn Rhan 4 o Atodlen 2.
Pan fo erthygl 5(11) o Orchymyn y Cyfrifiad yn gymwys, y person sy'n gyfrifol o dan yr erthygl honno am lenwi ffurflen yng Nghymru.	Yr holiadur sy'n dwyn yr enw "Household Continuation Questionnaire (paper)" yn Rhan 5 o Atodlen 2.	Yr holiadur sy'n dwyn yr enw "Holiadur (papur) y Cartref (Parhad)" yn Rhan 5 o Atodlen 2.

Pob preswylydd arferol a bennir yng ngholofn (2) yng Ngrŵp B i F yn Atodlen 1 i Orchymyn y Cyfrifiad neu unrhyw berson sy'n gweithredu ar ran y person hwnnw, yng Nghymru.	Yr holiadur sy'n dwyn yr enw "Individual Questionnaire (online)" yn Rhan 2 o Atodlen 2.	Yr holiadur sy'n dwyn yr enw "Holiadur (ar-lein) i Unigolion" yn Rhan 2 o Atodlen 2.
Pob person a bennir yng ngholofn (2) o Grŵp G yn Atodlen 1 i Orchymyn y Cyfrifiad neu unrhyw berson sy'n gweithredu ar ei ran, yng Nghymru.	Yr holiadur sy'n dwyn yr enw "Individual Questionnaire (paper)" yn Rhan 6 o Atodlen 2.	Yr holiadur sy'n dwyn yr enw "Holiadur (papur) i Unigolion" yn Rhan 6 o Atodlen 2.
Unrhyw etholwr yng Nghymru sy'n llenwi ffurflen unigolyn yn unol â Gorchymyn y Cyfrifiad.		
Y person a chanddo ofal am y tro dros unrhyw fangre neu lestr a grybwyllir yng Ngrŵp B i F yn Atodlen 1 i Orchymyn y Cyfrifiad, yng Nghymru.	Yr holiadur sy'n dwyn yr enw "Communal Establishment Questionnaire (online)" yn Rhan 3 o Atodlen 2.	Yr holiadur sy'n dwyn yr enw "Holiadur (ar-lein) i Sefydliadau Cymunedol" yn Rhan 3 o Atodlen 2.
	Yr holiadur sy'n dwyn yr enw "Communal Establishment Questionnaire (paper)" yn Rhan 7 o Atodlen 2.	Yr holiadur sy'n dwyn yr enw "Holiadur (papur) i Sefydliadau Cymunedol" yn Rhan 7 o Atodlen 2.

ATODLEN 2 Rheoliad 5(1)(a) a (b) ac Atodlen 1

Holiaduron: disgrifiad

RHAN 1

Holiadur (ar-lein) y Cartref

(1) Cwestiwn	*(2) Opsiynau Ymateb*
Gwybodaeth am y cartref	
Ydych chi'n byw yn *(cyfeiriad y cyfrifiad)* fel arfer?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Ydw, rwy'n byw yma fel arfer —Nac ydw, nid wyf yn byw yma fel arfer *Os dewisir yr opsiwn ymateb "Ydw, rwy'n byw yma fel arfer", ni ofynnir y cwestiynau isod yng ngholofn (1) sydd â* (†)*. Os dewisir yr opsiwn*

(1) Cwestiwn	*(2) Opsiynau Ymateb*
	ymateb "Nac ydw, nid wyf yn byw yma fel arfer", ni ofynnir y cwestiynau cyn y rhai sydd â (†).
Beth yw eich enw?	*Rhoddir yr ymateb ar y ffurf ganlynol:* *Enw cyntaf* *Enw(au) canol* *Cyfenw*
Oes unrhyw un o'r bobl ganlynol hefyd yn byw yn *(cyfeiriad y cyfrifiad)* ddydd Sul 21 Mawrth 2021?	*Dewisir pob un sy'n berthnasol:* —Aelodau o'r teulu a phartneriaid (dylech gynnwys babanod a anwyd ar neu cyn 21 Mawrth 2021, plant, myfyrwyr a phlant ysgol sy'n byw i ffwrdd o'r cartref yn ystod y tymor) —Tenantiaid, lojers neu bobl sy'n rhannu cartref —Pobl sy'n byw y tu allan i'r Deyrnas Unedig fel arfer, ond sy'n aros yn y Deyrnas Unedig am 3 mis neu fwy —Pobl sydd i ffwrdd o'r cartref dros dro (er enghraifft, yn gweithio i ffwrdd, ar wyliau, yn y lluoedd arfog, yn byw mewn sefydliad fel cartref gofal am hyd at 6 mis, dramor am hyd at flwyddyn) —Pobl sy'n aros dros dro, sy'n byw yn y Deyrnas Unedig fel arfer, ond sydd heb gyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig (er enghraifft, preswylwyr y Deyrnas Unedig sydd rhwng cyfeiriadau neu heb gartref ar hyn o bryd) Neu —Dim un o'r rhain yn berthnasol, fi yw'r unig berson sy'n byw yma fel arfer
Pwy arall sy'n byw yn *(cyfeiriad y cyfrifiad)*?	*Rhoddir yr ymateb ar y ffurf ganlynol:* *Enw cyntaf* *Enw(au) canol* *Cyfenw*
Oes unrhyw un arall yn byw yn *(cyfeiriad y cyfrifiad)*?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Oes, mae angen i mi ychwanegu *(ail, trydydd ac ati)* unigolyn *(Os caiff ei ddewis, caiff y cwestiwn union uchod yng ngholofn (1) ei ailadrodd.)* —Nac oes, nid oes angen i mi ychwanegu unrhyw un
(†) Oes unrhyw un o'r bobl ganlynol yn byw yn *(cyfeiriad y cyfrifiad)* ddydd Sul 21 Mawrth 2021?	*Dewisir pob un sy'n berthnasol:* —Aelodau o'r teulu a phartneriaid (dylech gynnwys babanod a anwyd ar neu cyn 21 Mawrth 2021, plant, myfyrwyr a phlant ysgol sy'n byw i ffwrdd o'r cartref yn ystod y tymor) —Tenantiaid, lojers neu bobl sy'n rhannu cartref —Pobl sy'n byw y tu allan i'r Deyrnas Unedig fel arfer, ond sy'n aros yn y Deyrnas Unedig am 3 mis neu fwy —Pobl sydd i ffwrdd o'r cartref dros dro (er enghraifft, yn gweithio i ffwrdd, ar wyliau, yn y

(1) Cwestiwn	*(2) Opsiynau Ymateb*
	lluoedd arfog, yn byw mewn sefydliad fel cartref gofal am hyd at 6 mis, dramor am hyd at flwyddyn) —Pobl sy'n aros dros dro, sy'n byw yn y Deyrnas Unedig fel arfer, ond sydd heb gyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig (er enghraifft, preswylwyr y Deyrnas Unedig sydd rhwng cyfeiriadau neu heb gartref ar hyn o bryd) Neu —Dim un o'r rhain yn berthnasol, nid oes neb yn byw yma fel arfer (er enghraifft, ail gyfeiriad neu dŷ gwyliau yw hwn)
(†) Pwy sy'n byw yn (*cyfeiriad y cyfrifiad*)?	*Rhoddir yr ymateb ar y ffurf ganlynol:* *Enw cyntaf* *Enw(au) canol* *Cyfenw*
(†) Oes unrhyw un arall yn byw yn (*cyfeiriad y cyfrifiad*)?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Oes, mae angen i mi ychwanegu *(ail, trydydd ac ati)* unigolyn *(Os caiff ei ddewis, caiff y cwestiwn union uchod yng ngholofn (1) ei ailadrodd, ond gofynnir: "Pwy <u>arall</u> sy'n byw yn (cyfeiriad y cyfrifiad)?")* —Nac oes, nid oes angen i mi ychwanegu unrhyw un
Ar wahân i bawb a gafodd eu cynnwys eisoes, pwy arall sy'n aros dros nos ddydd Sul 21 Mawrth 2021 yn *(cyfeiriad y cyfrifiad)*?	*Dewisir pob un sy'n berthnasol:* —Pobl sydd fel arfer yn byw yn rhywle arall yn y Deyrnas Unedig, er enghraifft, cariadon, ffrindiau, perthnasau —Pobl sy'n aros yma gan mai dyma eu hail gyfeiriad, er enghraifft, oherwydd gwaith. Mae eu cyfeiriad parhaol neu gyfeiriad y teulu yn rhywle arall —Pobl sy'n byw y tu allan i'r Deyrnas Unedig fel arfer, ac sy'n aros yn y Deyrnas Unedig am lai na 3 mis —Pobl sydd ar wyliau yma Neu —Nid oes unrhyw ymwelwyr yn aros yma dros nos ddydd Sul 21 Mawrth 2021 *(Os caiff ei ddewis, ni ofynnir y cwestiwn nesaf yng ngholofn (1).)*
Beth yw enw'r ymwelydd *(ail ymwelydd, trydydd ymwelydd ac ati)* sy'n aros dros nos ddydd Sul 21 Mawrth 2021 yn *(cyfeiriad y cyfrifiad)*?	*Rhoddir yr ymateb ar y ffurf ganlynol:* *Enw cyntaf* *Cyfenw*
Gwybodaeth am berthynas aelodau o'r cartref â'i gilydd	
Disgrifir y berthynas rhwng yr ymatebydd a phob preswylydd arall yn y cartref: *(Enw'r preswylydd arall hwnnw)* yw eich *(gwahoddiad i ddewis un o'r opsiynau ymateb gyferbyn, a ddangosir wedyn i gwblhau'r datganiad hwn).*	*Dewisir un o'r canlynol:* —Gŵr neu wraig —Partner sifil cofrestredig cyfreithiol —Partner —Mab neu ferch —Llysblentyn —Brawd neu chwaer (gan gynnwys hanner

(1) Cwestiwn	*(2) Opsiynau Ymateb*
	brawd neu hanner chwaer) —Llysfrawd neu lyschwaer —Mam neu dad —Llysfam neu lysdad —Ŵyr neu wyres —Taid/tad-cu neu nain/mam-gu —Perthynas arall —Ddim yn perthyn (gan gynnwys plentyn maeth)
Disgrifir y berthynas rhwng pob preswylydd arall yn y cartref (os yw'r ymatebydd yn breswylydd), neu'r berthynas rhwng y preswylwyr yn y cartref (lle nad yw'r ymatebydd yn breswylydd): Gan feddwl am *(enw preswylydd dau ac ati)*, mae *(enw preswylydd tri ac ati)* yn *(gwahoddiad i ddewis un o'r opsiynau ymateb gyferbyn, a ddangosir wedyn i gwblhau'r datganiad hwn)* i *(enw preswylydd dau ac ati)*.	*Dewisir un o'r opsiynau ymateb a ddangosir mewn perthynas â'r cwestiwn union uchod yng ngholofn (1).*
Gwybodaeth am lety'r cartref	
Pa fath o gartref yw *(cyfeiriad y cyfrifiad)*?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Tŷ neu fyngalo cyfan —Fflat neu maisonette —Carafán neu fath arall o gartref symudol neu dros dro
Os mai "Tŷ neu fyngalo cyfan" yw'r ymateb yna: Pa un o'r canlynol yw eich tŷ neu eich byngalo?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Adeilad ar wahân —Tŷ neu fyngalo semi —Tŷ neu fyngalo mewn teras (gan gynnwys ar y pen)
Os mai "Fflat neu maisonette" yw'r ymateb yna: Ble mae eich fflat neu maisonette?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Mewn bloc o fflatiau neu denement a adeiladwyd yn bwrpasol —Yn rhan o dŷ wedi'i addasu neu dŷ sy'n cael ei rannu (gan gynnwys fflatiau un ystafell) —Rhan o adeilad arall wedi'i addasu (er enghraifft, hen ysgol, eglwys neu warws) —Mewn adeilad masnachol (er enghraifft, mewn adeilad o swyddfeydd, gwesty, neu uwchben siop)
Ydy pob ystafell yn y cartref, gan gynnwys y gegin, yr ystafell ymolchi a'r toiled, y tu ôl i ddrws sydd ddim ond yn cael ei ddefnyddio gan aelodau o'r cartref hwn?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Ydy —Nac ydy, mae o leiaf un o'r ystafelloedd yn cael ei rhannu ag aelodau o gartref arall
Sawl ystafell wely sydd at ddefnydd aelodau o'r cartref hwn yn unig?	*Nodir nifer yr ystafelloedd gwely*
Pa fath o wres canolog sydd yn *(cyfeiriad y cyfrifiad)*?	*Dewisir pob un sy'n berthnasol:* —Dim gwres canolog —Prif gyflenwad nwy —Nwy tanc neu botel —Trydan (gan gynnwys gwresogyddion stôr) —Olew

(1) Cwestiwn	*(2) Opsiynau Ymateb*
	—Coed (er enghraifft boncyffion, pren gwastraff neu belenni) —Tanwydd solet (er enghraifft, glo) —Ynni adnewyddadwy (er enghraifft, pympiau gwres neu solar thermol) —Rhwydweithiau gwres rhanbarthol neu gymunedol —Arall
Os oes un neu fwy o breswylwyr arferol yng nghyfeiriad y cyfrifiad, yna: Oes aelod neu aelodau o'ch cartref yn berchen ar *(cyfeiriad y cyfrifiad)* neu'n ei rentu?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Yn berchen arno'n gyfan gwbl —Yn berchen arno gyda morgais neu fenthyciad —Yn berchen arno'n rhannol ac yn ei rentu'n rhannol (cynllun rhan-berchenogaeth) —Yn ei rentu (gyda chymorth budd-dal tai neu hebddo) —Yn byw yma heb dalu rhent
Os mai "Yn berchen arno'n rhannol ac yn ei rentu'n rhannol (cynllun rhan-berchenogaeth)", neu "Yn ei rentu (gyda chymorth budd-dal tai neu hebddo)" neu "Yn byw yma heb dalu rhent" yw'r ymateb yna: Pwy yw eich landlord?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Cymdeithas dai, cwmni tai cydweithredol, ymddiriedolaeth elusennol, landlord cymdeithasol cofrestredig —Y cyngor neu'r awdurdod lleol —Landlord preifat neu asiantaeth gosod tai —Cyflogwr aelod o'r cartref —Perthynas neu ffrind i aelod o'r cartref —Arall
Os oes un neu fwy o breswylwyr arferol yng nghyfeiriad y cyfrifiad, yna: Sawl car neu fan sy'n eiddo i aelodau o'r cartref hwn, neu sydd ar gael i'w defnyddio ganddynt?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Dim un —1 —2 —3 —4 —5 neu fwy *(os felly nodir union nifer y ceir neu faniau)*
Gwybodaeth am breswylwyr unigol	
Ai chi yw *(enw'r preswylydd)*?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Ie —Na, rwy'n ateb ar ran yr unigolyn hwn
Beth yw eich dyddiad geni?	*Rhoddir yr ymateb ar y ffurf ganlynol: Diwrnod-Mis-Blwyddyn*
Rydych chi'n *(oedran wedi'i gyfrifo'n awtomatig)* oed *(neu 'mis oed' neu 'diwrnod oed' yn dibynnu ar oedran y preswylydd)*. Ydy hyn yn gywir?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Ydy, rwy'n *(oedran wedi'i gyfrifo'n awtomatig)* oed *(mis neu ddiwrnod)* —Nac ydy, mae angen i mi gywiro fy nyddiad geni
Beth yw eich rhyw?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Benyw —Gwryw
Yn gyfreithiol, beth yw eich statws priodasol neu statws eich partneriaeth sifil gofrestredig ar 21 Mawrth 2021?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Erioed wedi priodi na chofrestru partneriaeth sifil —Priod

(1) Cwestiwn	*(2) Opsiynau Ymateb*
	—Mewn partneriaeth sifil gofrestredig —Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod yn briod —Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod mewn partneriaeth sifil —Wedi ysgaru —Wedi bod mewn partneriaeth sifil sydd bellach wedi'i diddymu'n gyfreithiol —Person gweddw —Wedi colli partner sifil cofrestredig drwy farwolaeth
Os mai "Priod" neu "Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod yn briod" yw'r ymateb yna: Pwy yw eich priod cyfreithiol?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Person o'r rhyw arall —Person o'r un rhyw
Os mai "Wedi ysgaru" neu "Person gweddw" yw'r ymateb yna: Pwy oedd eich priod cyfreithiol?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Person o'r rhyw arall —Person o'r un rhyw
Os mai "Mewn partneriaeth sifil gofrestredig" neu "Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod mewn partneriaeth sifil" yw'r ymateb yna: Pwy yw eich partner sifil cofrestredig?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Person o'r rhyw arall —Person o'r un rhyw
Os mai "Wedi bod mewn partneriaeth sifil sydd bellach wedi'i diddymu'n gyfreithiol" neu "Wedi colli partner sifil cofrestredig drwy farwolaeth" yw'r ymateb yna: Pwy oedd eich partner sifil cofrestredig?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Person o'r rhyw arall —Person o'r un rhyw
Ydych chi'n aros mewn cyfeiriad arall am fwy na 30 diwrnod y flwyddyn?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Nac ydw —Ydw, mewn cyfeiriad yn y Deyrnas Unedig *(os felly nodir y cyfeiriad a'r cod post)* —Ydw, mewn cyfeiriad y tu allan i'r Deyrnas Unedig *(os felly nodir enw presennol y wlad)*
Os mai "Ydw, mewn cyfeiriad yn y Deyrnas Unedig" neu "Ydw, mewn cyfeiriad y tu allan i'r Deyrnas Unedig" yw'r ymateb yna: Pa fath o gyfeiriad yw *(cyfeiriad yn y DU)*? *Neu* Pa fath o gyfeiriad yw eich cyfeiriad yn *(enw'r wlad)*?	*Dewisir pob un sy'n berthnasol:* —Cyfeiriad un o ganolfannau'r lluoedd arfog —Cyfeiriad arall wrth weithio i ffwrdd o'r cartref —Cyfeiriad cartref myfyriwr —Cyfeiriad myfyriwr yn ystod y tymor —Cyfeiriad rhiant neu warcheidwad arall —Cyfeiriad partner —Cyfeiriad tŷ gwyliau —Arall
Os yw'r unigolyn yn 18 oed neu'n iau: Ydych chi'n blentyn ysgol neu'n fyfyriwr mewn addysg amser llawn? *Os yw'r unigolyn yn 19 oed neu drosodd:*	*Ar gyfer y naill gwestiwn neu'r llall, dewisir un o'r canlynol:* —Ydw —Nac ydw

(1) Cwestiwn	*(2) Opsiynau Ymateb*
Ydych chi'n fyfyriwr mewn addysg amser llawn?	
Os mai "Ydw" yw'r ymateb yna: Yn ystod y tymor, ble ydych chi'n byw fel arfer?	*Dewisir un o'r canlynol:* —*(cyfeiriad y cyfrifiad)* —*(unrhyw gyfeiriad yn y Deyrnas Unedig neu enw presennol y wlad a roddir mewn ymateb i'r cwestiwn cynharach yng ngholofn (1): "Ydych chi'n aros mewn cyfeiriad arall am fwy na 30 diwrnod y flwyddyn?") (Os dewisir hwn, yna dim ond y cwestiynau isod yng ngholofn (1) sydd â* (‡) *a ofynnir (lle y bo'n berthnasol), ac ni ofynnir y cwestiynau eraill sy'n gysylltiedig.)* —Cyfeiriad arall *(Os dewisir hwn, yna dim ond y cwestiynau isod yng ngholofn (1) sydd â (‡) a ofynnir (lle y bo'n berthnasol), ac ni ofynnir y cwestiynau eraill sy'n gysylltiedig. Yr eithriad yw'r cwestiwn union isod yng ngholofn (1) sydd hefyd yn cael ei ofyn, os yw'n codi.)*
Os mai "Cyfeiriad arall" yw'r ymateb (ac os nodwyd "Nac ydw" mewn ymateb i'r cwestiwn cynharach: "Ydych chi'n aros mewn cyfeiriad arall am fwy na 30 diwrnod y flwyddyn?") yna: Ydy'r cyfeiriad hwn yn y Deyrnas Unedig? *Ar ôl y cwestiwn hwn, dim ond y cwestiynau isod sydd â* (‡) *a ofynnir (lle y bo'n berthnasol), ac ni ofynnir y cwestiynau eraill sy'n gysylltiedig.*	*Dewisir un o'r canlynol:* —Ydy *(os felly nodir y cyfeiriad a'r cod post)* —Nac ydy *(os felly nodir enw presennol y wlad)*
Ym mha wlad y cawsoch chi eich geni?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Cymru —Lloegr —Yr Alban —Gogledd Iwerddon —Gweriniaeth Iwerddon —Rhywle arall *(os felly nodir enw presennol y wlad)*
Os mai "Gweriniaeth Iwerddon" neu "Rhywle arall" yw'r ymateb yna: Pryd ddaethoch chi i fyw yn y Deyrnas Unedig ddiwethaf?	*Rhoddir yr ymateb ar y ffurf ganlynol:* *Mis-Blwyddyn*
Os mai "Mawrth-2020" yw'r ymateb yna: Wnaethoch chi ddod i'r Deyrnas Unedig ar 21 Mawrth 2020 neu ar ôl hynny?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Do —Naddo
Os mai "Do" yw'r ymateb, neu os mai'r ymateb i'r cwestiwn cynharach yw "Ebrill-2020" neu unrhyw ddyddiad diweddarach, yn hytrach na "Mawrth-2020", yna: Gan gynnwys yr amser rydych chi wedi'i dreulio yma'n barod, am faint ydych chi'n	*Dewisir un o'r canlynol:* —Llai na 12 mis —12 mis neu fwy

(1) Cwestiwn	*(2) Opsiynau Ymateb*
bwriadu aros yn y Deyrnas Unedig?	
Flwyddyn yn ôl, beth oedd eich cyfeiriad arferol?	*Dewisir un o'r canlynol:* *—(lle mae mwy nag un ymatebydd mewn cartref, caiff yr ail, trydydd ymatebydd ac ati yr opsiwn ymateb ychwanegol o fabwysiadu'r opsiwn ymateb sydd wedi'i ddewis gan yr ymatebydd cyntaf)* *—(Cyfeiriad y cyfrifiad)* —Cyfeiriad myfyriwr yn ystod y tymor neu gyfeiriad ysgol breswyl yn y Deyrnas Unedig *(os felly nodir y cyfeiriad a'r cod post)* —Cyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig *(os felly nodir y cyfeiriad a'r cod post)* —Cyfeiriad y tu allan i'r Deyrnas Unedig *(os felly nodir enw presennol y wlad)*
Sut fyddech chi'n disgrifio eich hunaniaeth genedlaethol?	*Dewisir pob un sy'n berthnasol:* —Cymro/Cymraes —Sais/Saesnes —Albanwr/Albanes —Gwyddel/Gwyddeles o Ogledd Iwerddon —Prydeiniwr/Prydeinwraig —Arall *(os felly disgrifir yr hunaniaeth genedlaethol)*
Beth yw eich grŵp ethnig?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Gwyn —Grwpiau Cymysg neu Amlethnig —Asiaidd, Asiaidd Cymreig neu Asiaidd Prydeinig —Du, Du Cymreig, Du Prydeinig, Caribïaidd neu Affricanaidd —Grŵp ethnig arall
Os mai "Gwyn" yw'r ymateb yna: Pa un sy'n disgrifio orau eich grŵp ethnig neu eich cefndir Gwyn?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Cymreig, Seisnig, Albanaidd, Gwyddelig Gogledd Iwerddon neu Brydeinig —Gwyddelig —Sipsi neu Deithiwr Gwyddelig —Roma —Unrhyw gefndir Gwyn arall *(os felly nodir y cefndir Gwyn arall)*
Os mai "Grwpiau Cymysg neu Amlethnig" yw'r ymateb yna: Pa un sy'n disgrifio orau eich grŵp ethnig neu gefndir Cymysg neu Amlethnig?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Gwyn a Du Caribïaidd —Gwyn a Du Affricanaidd —Gwyn ac Asiaidd —Unrhyw gefndir Cymysg neu Amlethnig arall *(os felly nodir y cefndir Cymysg neu Amlethnig arall)*
Os mai "Asiaidd, Asiaidd Cymreig neu Asiaidd Prydeinig" yw'r ymateb yna: Pa un sy'n disgrifio orau eich grŵp ethnig neu eich cefndir Asiaidd, Asiaidd Cymreig neu Asiaidd Prydeinig?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Indiaidd —Pacistanaidd —Bangladeshaidd —Tsieineaidd —Unrhyw gefndir Asiaidd arall *(os felly nodir y cefndir Asiaidd arall)*

(1) Cwestiwn	*(2) Opsiynau Ymateb*
Os mai "*Du, Du Cymreig, Du Prydeinig, Caribïaidd neu Affricanaidd" yw'r ymateb yna:* Pa un sy'n disgrifio orau eich grŵp ethnig neu eich cefndir Du, Du Cymreig, Du Prydeinig, Caribïaidd neu Affricanaidd?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Caribïaidd —Affricanaidd *(os felly nodir y cefndir Affricanaidd)* —Unrhyw gefndir Du, Du Prydeinig neu Garibïaidd arall *(os felly nodir y cefndir Du, Du Prydeinig neu Garibïaidd arall)*
Os mai "Grŵp ethnig arall" yw'r ymateb yna: Pa un sy'n disgrifio orau eich grŵp ethnig neu eich cefndir arall?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Arabaidd —Unrhyw grŵp ethnig arall *(os felly nodir y grŵp ethnig arall)*
Beth yw eich crefydd? Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**	*Dewisir un o'r canlynol:* —Dim crefydd —Cristnogaeth (pob enwad) —Bwdhaeth —Hindŵaeth —Iddewiaeth —Islam —Siciaeth —Unrhyw grefydd arall *(os felly nodir y grefydd)*
Ydych chi'n gallu deall, siarad, darllen neu ysgrifennu Cymraeg?	*Dewisir pob un sy'n berthnasol:* —Deall Cymraeg llafar —Siarad Cymraeg —Darllen Cymraeg —Ysgrifennu Cymraeg Neu —Dim un o'r rhain
Beth yw eich prif iaith?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Cymraeg neu Saesneg —Arall, gan gynnwys Iaith Arwyddion Prydain *(os felly nodir yr iaith arall)*
Os mai "Arall, gan gynnwys Iaith Arwyddion Prydain" yw'r ymateb yna: Pa mor dda ydych chi'n gallu siarad Saesneg?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Da iawn —Da —Ddim yn dda —Ddim o gwbl
Pa basbortau sydd gennych chi?	*Dewisir pob un sy'n berthnasol:* —Y Deyrnas Unedig —Iwerddon —Arall *(os felly nodir y pasbortau sydd gan yr unigolyn)* Neu —Dim un
Sut mae eich iechyd yn gyffredinol?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Da iawn —Da —Gweddol —Gwael —Gwael iawn
Oes gennych chi gyflwr neu salwch corfforol	*Dewisir un o'r canlynol:*

(1) Cwestiwn	*(2) Opsiynau Ymateb*
neu feddyliol sydd wedi para neu sy'n debygol o bara 12 mis neu fwy?	—Oes —Nac oes
Os mai "Oes" yw'r ymateb yna: Ydy unrhyw gyflwr neu salwch sydd gennych chi'n lleihau eich gallu i wneud gweithgareddau pob dydd?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Ydy, yn fawr —Ydy, ychydig —Ddim o gwbl
Ydych chi'n gofalu am unrhyw un, neu'n cynnig unrhyw help neu gefnogaeth i unrhyw un, oherwydd cyflwr neu salwch corfforol neu feddyliol hir dymor, neu broblemau sy'n gysylltiedig â henaint?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Nac ydw —Ydw, 9 awr neu lai yr wythnos —Ydw, 10 i 19 awr yr wythnos —Ydw, 20 i 34 awr yr wythnos —Ydw, 35 i 49 awr yr wythnos —Ydw, 50 awr neu fwy yr wythnos
Mae'r holl gwestiynau isod yng ngholofn (1) ar gyfer ymatebwyr 16 oed a throsodd yn unig, heblaw am y cwestiynau sydd â (‡). Os yw'n berthnasol, gellir gofyn y cwestiynau hyn i unrhyw ymatebydd	
Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio orau eich cyfeiriadedd rhywiol? Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**	*Dewisir un o'r canlynol:* —Heterorywiol/Strêt —Hoyw neu Lesbiaidd —Deurywiol/Bi —Cyfeiriadedd rhywiol arall *(os felly nodir y cyfeiriadedd rhywiol)*
A yw'r rhywedd rydych chi'n uniaethu ag ef yr un peth â'ch rhyw a gofrestrwyd pan gawsoch chi eich geni? Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**	*Dewisir un o'r canlynol:* —Ydy —Nac ydy *(os felly nodir yr hunaniaeth o ran rhywedd)*
Gwybodaeth am gymwysterau	
Ydych chi wedi cwblhau prentisiaeth?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Ydw (er enghraifft, crefft, uwch, sylfaen neu fodern) —Nac ydw
Oes gennych chi gymhwyster ar lefel gradd neu uwch?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Oes (er enghraifft, gradd, gradd sylfaen, HND neu HNC, NVQ lefel 4 ac uwch, addysgu neu nyrsio) —Nac oes
Oes gennych chi NVQ neu gymhwyster cyfatebol?	*Dewisir pob un sy'n berthnasol:* —NVQ lefel 3 neu gymhwyster cyfatebol (er enghraifft BTEC Cenedlaethol, OND neu ONC, Crefft Uwch City and Guilds) —NVQ lefel 2 neu gymhwyster cyfatebol (er enghraifft, BTEC Cyffredinol, Crefft City and Guilds) —NVQ lefel 1 neu gymhwyster cyfatebol Neu —Dim un o'r rhain
Oes gennych chi Lefel AS (Safon UG), Lefel A (Safon Uwch) neu gymhwyster cyfatebol?	*Dewisir pob un sy'n berthnasol:* —2 neu fwy o gymwysterau Lefel A (Safon Uwch) (gan gynnwys 4 Lefel AS (Safon UG) neu fwy) —1 Lefel A (Safon Uwch) (gan gynnwys 2-3

(1) Cwestiwn	*(2) Opsiynau Ymateb*
	Lefel AS (Safon UG)) —1 Lefel AS (Safon UG) —Bagloriaeth Cymru – Uwch Neu —Dim un o'r rhain
Oes gennych chi gymhwyster TGAU neu gymhwyster cyfatebol?	*Dewisir pob un sy'n berthnasol:* —5 neu fwy o gymwysterau TGAU A* i C neu 9 i 4 (gan gynnwys 5 neu fwy Lefel O (marc llwyddo) neu TAUau graddau 1) —Unrhyw gymwysterau TGAU eraill (gan gynnwys unrhyw Lefel O neu TAU arall ar unrhyw radd) —Cwrs Sgiliau Sylfaenol (Sgiliau bywyd, llythrennedd, rhifedd ac iaith) —Bagloriaeth Cymru – Canolradd neu Genedlaethol —Bagloriaeth Cymru – Sylfaen Neu —Dim un o'r rhain
Os mai "Nac ydw", "Nac oes" neu "Dim un o'r rhain" yw'r ymateb i'r holl gwestiynau uchod am gymwysterau, yna: Oes gennych chi unrhyw gymwysterau eraill?	*Dewisir pob un sy'n berthnasol:* —Oes, o Gymru neu o Loegr —Oes, o unrhyw le y tu allan i Gymru a Lloegr Neu —Dim cymwysterau
Gwybodaeth am swyddi blaenorol a phresennol	
Ydych chi wedi gwasanaethu yn Lluoedd Arfog y Deyrnas Unedig yn y gorffennol (er enghraifft, y fyddin)?	*Dewisir pob un sy'n berthnasol:* —Ydw, wedi gwasanaethu yn y Lluoedd Arfog Rheolaidd yn y gorffennol —Ydw, wedi gwasanaethu yn y Lluoedd Arfog Wrth Gefn yn y gorffennol Neu —Nac ydw
Yn ystod y 7 diwrnod diwethaf, oeddech chi'n gwneud unrhyw un o'r canlynol?	*Dewisir pob un sy'n berthnasol:* —Gwaith cyflogedig —Gwaith hunangyflogedig neu ar eich liwt eich hun —I ffwrdd o'ch gwaith dros dro yn sâl, ar wyliau, neu wedi'ch cadw dros dro o'ch gwaith am na all eich cyflogwr gynnig gwaith ar hyn o bryd —Ar gyfnod mamolaeth neu dadolaeth —Unrhyw fath arall o waith am dâl Neu —Dim un o'r rhain *Os dewisir yr opsiwn ymateb "Dim un o'r rhain", gofynnir y cwestiynau sydd â (⭳) yng ngholofn (1) (fel y bo'n briodol) ac ni ofynnir y cwestiynau sy'n gysylltiedig. Os dewisir unrhyw opsiwn neu opsiynau ymateb eraill, gofynnir y cwestiwn cysylltiedig ac ni ofynnir y cwestiynau sydd â (⭳).*
Yn eich prif swydd, beth yw eich statws	*Dewisir un o'r canlynol:*

(1) Cwestiwn	*(2) Opsiynau Ymateb*
cyflogaeth?	—Gweithiwr cyflogedig —Hunangyflogedig neu'n gweithio ar eich liwt ei hun heb gyflogi gweithwyr eraill —Hunangyflogedig ac yn cyflogi gweithwyr eraill
Beth yw enw'r sefydliad neu'r busnes rydych chi'n gweithio iddo?	*Dewisir un o'r canlynol:* *—Nodir enw'r sefydliad neu'r busnes* Neu —Dim sefydliad neu'n gweithio i unigolyn preifat
Beth yw teitl llawn eich swydd?	*Nodir teitl llawn y swydd*
Beth ydych chi'n ei wneud yn eich prif swydd?	*Disgrifir y swydd*
Beth yw prif weithgarwch eich sefydliad, busnes neu'ch gwaith ar eich liwt eich hun?	*Nodir y prif weithgarwch*
Ydych chi'n goruchwylio neu'n cadw golwg ar waith gweithwyr eraill o ddydd i ddydd?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Ydw —Nac ydw
Yn eich prif swydd, sawl awr yr wythnos ydych chi'n gweithio fel arfer?	*Dewisir un o'r canlynol:* —0 i 15 awr —16 i 30 awr —31 i 48 awr —49 awr neu fwy
Sut ydych chi'n teithio i'r gwaith fel arfer?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Gweithio gartref neu o'r cartref yn bennaf —Trên tanddaearol, metro, tram neu reilffordd ysgafn —Trên —Bws neu fws mini —Tacsi —Beic modur, moped neu sgwter —Gyrru car neu fan —Teithiwr mewn car neu fan —Beic —Cerdded —Arall
Ble ydych chi'n gweithio'n bennaf?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Mewn gweithle —Adrodd i ddepo —Gartref neu o'r cartref —Ar safle ar y môr —Dim man penodol
Os mai "Mewn gweithle" neu "Adrodd i ddepo" yw'r ymateb yna: Ydych chi'n gweithio yn y Deyrnas Unedig yn bennaf?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Ydw *(os felly nodir cyfeiriad a chod post y gweithle neu'r depo)* —Nac ydw *(os felly nodir y wlad)*
(⸸) Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio'r hyn roeddech chi'n ei wneud yn ystod y 7 diwrnod diwethaf?	*Dewisir pob un sy'n berthnasol:* —Wedi ymddeol (gan dderbyn pensiwn neu beidio) —Astudio —Gofalu am y cartref neu am y teulu —Anabl neu yn sâl am gyfnod hir

(1) Cwestiwn	*(2) Opsiynau Ymateb*
	—Arall
(⸸) Yn ystod y 4 wythnos diwethaf, oeddech chi wrthi'n chwilio am unrhyw fath o waith am dâl?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Oeddwn —Nac oeddwn
(⸸) *Os mai "Oeddwn" yw'r ymateb yna:* Ydych chi ar gael i ddechrau gweithio yn y pythefnos nesaf?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Ydw —Nac ydw
(⸸) *Os mai "Nac oeddwn" yw'r ymateb, ddim wrthi'n chwilio am waith am dâl, neu "Nac ydw", ddim ar gael i ddechrau gweithio yn y pythefnos nesaf, yna:* Yn ystod y 7 diwrnod diwethaf, oeddech chi'n aros i ddechrau swydd roeddech chi eisoes wedi'i derbyn?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Oeddwn —Nac oeddwn
(⸸) Ydych chi erioed wedi gwneud unrhyw waith am dâl?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Ydw, yn ystod y 12 mis diwethaf —Ydw, ond nid yn ystod y 12 mis diwethaf —Nac ydw, erioed wedi gweithio *(Os caiff ei ddewis, hepgorir y cwestiynau sy'n weddill yng ngholofn (1) sydd â* (⸸)*.)*
(⸸) Yn eich prif swydd, beth oedd eich statws cyflogaeth?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Gweithiwr cyflogedig —Hunangyflogedig neu'n gweithio ar eich liwt ei hun heb gyflogi gweithwyr eraill —Hunangyflogedig ac yn cyflogi gweithwyr eraill
(⸸) Beth oedd enw'r sefydliad neu'r busnes roeddech chi'n gweithio iddo?	*Dewisir un o'r canlynol:* *—Nodir enw'r sefydliad neu'r busnes* Neu — Dim sefydliad neu'n gweithio i unigolyn preifat
(⸸) Beth oedd teitl llawn eich swydd?	*Nodir teitl y swydd*
(⸸) Beth oeddech chi'n ei wneud yn eich prif swydd?	*Disgrifir y swydd*
(⸸) Beth oedd prif weithgarwch eich sefydliad, busnes neu'ch gwaith ar eich liwt eich hun?	*Nodir y prif weithgarwch*
(⸸) Oeddech chi'n goruchwylio neu'n cadw golwg ar waith gweithwyr eraill o ddydd i ddydd?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Oeddwn —Nac oeddwn
Gwybodaeth am ymwelwyr	
(‡) Beth yw dyddiad geni *(enw'r ymwelydd)*?	*Rhoddir yr ymateb ar y ffurf ganlynol: Diwrnod-Mis-Blwyddyn*
(‡) Beth yw rhyw *(enw'r ymwelydd)*?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Benyw —Gwryw
(‡) Beth yw cyfeiriad arferol *(enw'r ymwelydd)*?	*Dewisir un o'r canlynol:* *—(lle mae mwy nag un ymwelydd mewn cartref, caiff yr ail, trydydd ymwelydd ac ati yr opsiwn ymateb ychwanegol o fabwysiadu'r opsiwn ymateb sydd wedi'i ddewis gan yr ymwelydd cyntaf)*

(1) Cwestiwn	*(2) Opsiynau Ymateb*
	—Cyfeiriad yn y Deyrnas Unedig *(os felly nodir y cyfeiriad a'r cod post)* —Cyfeiriad y tu allan i'r Deyrnas Unedig *(os felly nodir enw presennol y wlad)*

RHAN 2

Holiadur (ar-lein) i Unigolion

(1) Cwestiwn	*(2) Opsiynau Ymateb*
Pa fath o gartref yw *(cyfeiriad y cyfrifiad)*?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Sefydliad cymunedol (er enghraifft, neuadd breswyl i fyfyrwyr, ysgol breswyl, un o ganolfannau'r lluoedd arfog, ysbyty, cartref gofal, carchar) *(Os dewisir yr opsiwn ymateb hwn, gofynnir y cwestiwn isod yng ngholofn (1) sydd â (⁑).)* —Cartref preifat neu gartref teulu
Ydych chi'n ateb y cwestiynau hyn drosoch chi eich hun neu ar ran rhywun arall?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Drosof fi fy hun —Ar ran rhywun arall
Os mai "Drosof fi fy hun" yw'r ymateb yna: Beth yw eich enw?	*Rhoddir yr ymateb ar y ffurf ganlynol:* *Enw cyntaf* *Enw(au) canol* *Cyfenw*
Os mai "Ar ran rhywun arall" yw'r ymateb yna: Beth yw enw'r unigolyn?	*Rhoddir yr ymateb ar y ffurf ganlynol:* *Enw cyntaf* *Enw(au) canol* *Cyfenw*
(⁑) Pa un o'r rhain sy'n eich disgrifio orau yn y sefydliad hwn?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Preswylydd (er enghraifft, myfyriwr, aelod o'r lluoedd arfog, claf, carcharor) —Aelod o staff neu berchennog y sefydliad —Perthynas neu bartner i'r perchennog neu i aelod o'r staff —Aros dros dro (heb gyfeiriad arferol yn y Deyrnas Unedig)
Mae'r cwestiynau dilynol yn yr holiadur hwn yn union debyg i'r cwestiynau yn Holiadur y Cartref (ar-lein) a nodir yn y tabl yn Rhan 1 o'r Atodlen, o a chan gynnwys y cwestiwn "Beth yw eich dyddiad geni?" hyd at ond heb gynnwys y cwestiynau sydd â (‡)*.*	*Mae'r opsiynau ymateb dilynol yn yr holiadur hwn yn union debyg i'r opsiynau ymateb yn Holiadur y Cartref (ar-lein) a nodir yn y tabl yn Rhan 1 o'r Atodlen, o a chan gynnwys yr opsiwn ymateb i'r cwestiwn "Beth yw eich dyddiad geni?" hyd at ond heb gynnwys yr opsiynau ymateb i'r cwestiynau sydd â (‡).* *Nid yw'r cyfarwyddyd cyfeirio sy'n dilyn yr ail opsiwn ymateb i'r cwestiwn "Yn ystod y tymor, ble ydych chi'n byw fel arfer?", na'r cyfarwyddyd cyfeirio sy'n dilyn y cwestiwn "Ydy'r cyfeiriad hwn yn y Deyrnas Unedig?" (y mae'r ddau ohonynt yn cyfeirio ymatebwyr i'r*

(1) Cwestiwn	*(2) Opsiynau Ymateb*
	cwestiynau sydd â (‡)) yn y tabl yn Rhan 1 o'r Atodlen hon yn gymwys yn y tabl hwn. Yn hytrach, ym mhob achos, y cyfarwyddyd cyfeirio yw: "Os caiff ei ddewis/Ar ôl y cwestiwn hwn (fel y bo'n briodol), ni ofynnir unrhyw gwestiynau pellach."

RHAN 3

Holiadur (ar-lein) i Sefydliadau Cymunedol

(1) Cwestiwn	*(2) Opsiynau Ymateb*
Pa fath o sefydliad yw hwn?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Meddygol neu ofal —Addysg —Lluoedd arfog —Sefydliad cadw —Llety dros dro neu wrth deithio —Sefydliad crefyddol —Llety i staff neu weithwyr yn unig —Sefydliad arall
Os mai "Meddygol neu ofal" yw'r ymateb yna: Pa fath o sefydliad meddygol neu ofal yw *(cyfeiriad y cyfrifiad)*?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Cartref gofal heb nyrsio —Cartref gofal â nyrsio —Cartref plant (gan gynnwys unedau diogel) —Ysbyty cyffredinol —Ysbyty neu uned iechyd meddwl (gan gynnwys unedau diogel) —Ysbyty arall —Math arall o sefydliad meddygol neu ofal
Os mai "Addysg" yw'r ymateb yna: Pa fath o sefydliad addysg yw *(cyfeiriad y cyfrifiad)*?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Ysgol —Prifysgol (er enghraifft, neuadd breswyl) —Math arall o sefydliad addysg
Os mai "Sefydliad cadw" yw'r ymateb yna: Pa fath o sefydliad cadw yw *(cyfeiriad y cyfrifiad)*?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Sefydliad gwasanaeth carchardai (gan gynnwys sefydliadau troseddwyr ifanc) —Safle a gymeradwywyd (hostel prawf neu fechnïaeth) —Canolfan gadw —Math arall o sefydliad cadw
Os mai "Llety dros dro neu wrth deithio" yw'r ymateb yna: Pa fath o sefydliad llety dros dro neu wrth deithio yw *(cyfeiriad y cyfrifiad)*?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Gwesty, tŷ llety, gwely a brecwast, hostel ieuenctid (gan gynnwys tafarndai) —Llety gwyliau (er enghraifft, parc gwyliau) —Hostel neu loches dros dro i bobl ddigartref —Math arall o lety dros dro neu wrth deithio
Pwy sy'n gyfrifol am reoli'r sefydliad hwn?	*Dewisir un o'r canlynol:* —Y Gwasanaeth Iechyd Gwladol —Awdurdod lleol

(1) Cwestiwn	*(2) Opsiynau Ymateb*
	—Un o adrannau neu asiantaethau'r llywodraeth —Landlord cymdeithasol cofrestredig neu gymdeithas dai —Elusen neu gorff gwirfoddol —Cwmni neu berchennog preifat —Sefydliad addysg uwch neu addysg bellach —Arall
Oes unrhyw un o'r canlynol yn byw yn y sefydliad hwn ar hyn o bryd?	*Dewisir pob un sy'n berthnasol:* —Unrhyw un sydd eisoes wedi treulio, neu sy'n disgwyl treulio, 6 mis neu fwy yn y sefydliad hwn, hyd yn oed os bydd i ffwrdd ar 21 Mawrth 2021 —Preswylwyr y Deyrnas Unedig sy'n aros yn y sefydliad hwn ar 21 Mawrth 2021 ac sydd heb gyfeiriad arferol arall yn y Deyrnas Unedig —Pobl sy'n byw y tu allan i'r Deyrnas Unedig fel arfer, sydd wedi aros, neu sy'n bwriadu aros, yn y Deyrnas Unedig am 3 mis neu fwy ac sydd heb gyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig —Myfyrwyr neu blant ysgol sy'n aros yn y sefydliad hwn yn ystod y tymor —Chi'ch hun, eich teulu, staff ac unrhyw un arall sy'n byw yn y sefydliad hwn Neu —Dim un o'r rhain
Faint o bobl sy'n byw yn y sefydliad hwn ar hyn o bryd?	*Dewisir un o'r canlynol:* *—Nodir nifer y preswylwyr* —Nid oes neb yn byw yn y sefydliad hwn *(Bydd yr opsiwn ymateb ychwanegol hwn ond yn ymddangos os mai'r opsiwn ymateb a ddewiswyd ar gyfer y cwestiwn blaenorol yng ngholofn (1) oedd "Dim un o'r rhain".)*
Oes unrhyw un o'r ymwelwyr canlynol yn aros dros nos yn y sefydliad hwn ar 21 Mawrth 2021?	*Dewisir pob un sy'n berthnasol:* —Unrhyw un â chyfeiriad arferol arall yn y Deyrnas Unedig sydd wedi treulio, neu sy'n disgwyl treulio, llai na 6 mis yn y sefydliad hwn —Unrhyw un o'r tu allan i'r Deyrnas Unedig sy'n bwriadu aros yn y Deyrnas Unedig am lai na 3 mis Neu —Dim un o'r rhain
Faint o ymwelwyr sy'n aros dros nos yn y sefydliad hwn ar 21 Mawrth 2021?	*Dewisir un o'r canlynol:* *—Nodir nifer yr ymwelwyr* —Nid oes unrhyw ymwelwyr yn aros dros nos *(Bydd yr opsiwn ymateb ychwanegol hwn ond yn ymddangos os mai'r opsiwn ymateb a ddewiswyd ar gyfer y cwestiwn blaenorol yng ngholofn (1) oedd "Dim un o'r rhain".)*

Holiadur (papur) y Cartref



cyfrifiad 2021

Holiadur y Cartref
Cymru

RHADBOST
Cyfrifiad 2021

Mae angen eich help chi arnom ni i gynnal y cyfrifiad, sy'n casglu gwybodaeth hanfodol er mwyn helpu i gynllunio gwasanaethau fel trafnidiaeth, addysg a gofal iechyd.

Dylai pob cartref lenwi'r cyfrifiad ar 21 Mawrth 2021, neu cyn gynted â phosibl ar ôl y dyddiad hwnnw.

Os yw'n well gennych chi, gallwch lenwi'r holiadur ar lein:

1. Ewch i **www.cyfrifiad.gov.uk**
2. Rhowch god mynediad y cartref sydd ar flaen yr holiadur hwn.
3. Atebwch y cwestiynau a dewiswch 'Cyflwyno'.

Diolch am gymryd rhan.

Yr Athro Syr Ian Diamond
Ystadegydd Gwladol

Rhaid i chi gymryd rhan yn y cyfrifiad yn ôl y gyfraith. Os nad ydych chi'n cymryd rhan, neu os ydych chi'n darparu gwybodaeth anwir, gallech chi gael eich dirwyo. Mae rhai cwestiynau wedi'u labelu'n glir fel rhai gwirfoddol – nid yw'n drosedd peidio ag ateb y rhain.

Caiff eich gwybodaeth ei diogelu gan y gyfraith.
Mae rhagor o wybodaeth yn y daflen sy'n dod gyda'r holiadur hwn.

Llenwch ar lein

www.cyfrifiad.gov.uk
Cod mynediad y cartref yw:

NEU llenwch yr holiadur papur hwn.

Os yw eich cyfeiriad yn anghywir neu ar goll, nodwch eich cyfeiriad cywir isod:

Cod post

Datganiad

Mae'r holiadur hwn wedi'i lenwi'n gywir hyd eithaf fy ngwybodaeth a'm cred.

Llofnod | Dyddiad

Os ydych chi wedi colli'r amlen, anfonwch eich holiadur wedi'i lenwi i: **RHADBOST** Cyfrifiad 2021

Sut mae cael cymorth?

www.cyfrifiad.gov.uk/help
Canolfan Gyswllt **0800 169 2021**
NGT **(18001) 0800 169 2021**
Llinell gymorth iaith **0800 587 2021**

Swyddfa Ystadegau Gwladol **H2W**

103001

Tudalen 1

Cyn i chi ddechrau

Deiliad y cartref sy'n gyfrifol am sicrhau bod yr holiadur hwn yn cael ei lenwi a'i anfon yn ôl.

Deiliad y cartref yw'r person sy'n byw, neu sy'n bresennol, yn y cyfeiriad hwn ac:

- sy'n berchen (neu'n gyd-berchen) ar y cartref/sy'n rhentu (neu'n cyd-rentu) y cartref; ac/neu
- sy'n gyfrifol (neu'n gyfrifol ar y cyd) am dalu biliau a chostau'r cartref

Mae **cartref** yn golygu:

- un person sy'n byw ar ei ben ei hun; neu
- grŵp o bobl (nid oes rhaid iddyn nhw berthyn i'w gilydd) sy'n byw yn yr un cyfeiriad, ac sy'n rhannu cyfleusterau coginio ac ystafell fyw neu lolfa neu le bwyta

Beth ddylwn i ei lenwi yn yr holiadur hwn?

- **Cwestiynau am y cartref ar dudalennau 3–6** am y cartref a'r llety hwn.
- **Cwestiynau i unigolion ar dudalennau 7–31** ar gyfer pawb sy'n byw yn y cartref hwn fel arfer.
  Dylai pob person sydd wedi bod, neu sy'n bwriadu bod, yn y Deyrnas Unedig am 3 mis neu fwy gael ei gynnwys yn y cwestiynau hyn yn ei gyfeiriad arferol yn y Deyrnas Unedig.
- **Cwestiynau am ymwelwyr ar y dudalen gefn (tudalen 32)** ar gyfer pob person arall sy'n aros yn y cartref hwn dros nos ar 21 Mawrth 2021.
  Mae'n bwysig cynnwys ymwelwyr sy'n aros yn y cartref hwn dros nos, er mwyn sicrhau bod pawb yn cael eu cyfrif. Rhaid i ymwelwyr sydd fel arfer yn byw yn rhywle arall yn y Deyrnas Unedig gael eu cynnwys hefyd yn holiadur eu cyfeiriad arferol.

Mae rhagor o wybodaeth am bwy i'w gynnwys yn yr holiadur hwn ar y daflen sy'n dod gyda'r holiadur.

A fydd angen holiaduron ychwanegol arnaf i?

- Os oes mwy na 5 person yn y cartref hwn, neu fwy na 3 ymwelydd sy'n aros dros nos, gallwch lenwi'r holiadur cyfan ar lein, neu gallwch lenwi'r holiadur hwn a chysylltu â ni i ofyn am un neu fwy o Holiaduron Cartref (Parhad).
- Os na fydd aelodau o'r cartref hwn yn dymuno i bobl eraill weld eu hatebion, gallwch ofyn am Holiaduron i Unigolion ar eu cyfer. Cofiwch gynnwys y bobl hynny yn y Cwestiynau am y cartref (H1 i H14) wrth lenwi'r holiadur hwn, ond gadewch eu Cwestiynau i unigolion (1 i 51) yn wag.
- Os oes mwy nag un cartref yn y cyfeiriad hwn, cysylltwch â ni i ofyn am un neu fwy o Holiaduron Cartref ychwanegol.

Gallwch ofyn am holiaduron ychwanegol ar lein yn **www.cyfrifiad.gov.uk** neu drwy ffonio **0800 169 2021**.

Sut ddylwn i lenwi fy holiadur yn gywir?

Dylech:

- ddefnyddio inc du neu las wrth ateb
- ticio eich atebion o fewn y blwch, fel hyn: ☑
- defnyddio priflythrennau yn y blychau, gan roi un llythyren ym mhob blwch, fel hyn: DAFYDD
- cywiro unrhyw gamgymeriadau drwy lenwi'r blwch, fel hyn: ■ neu fel hyn: JONES
- parhau ar y llinell nesaf (os yw'n bosibl) pan na fydd digon o le i'r gair cyfan ar un llinell, fel hyn: BRYN AWEL / ON
- dilyn y cyfarwyddiadau → **EWCH I** gan adael yn gwbl wag unrhyw gwestiynau neu dudalennau nad oes angen i chi eu hateb; gallai'r cyfrifiadur gamgymryd unrhyw farciau neu linellau am atebion

Cwestiynau am y cartref

H1 Pwy sy'n byw yma fel arfer?

↪ Ticiwch bob un sy'n berthnasol. Darllenwch y daflen sy'n dod gyda'r holiadur hwn am ragor o gyngor ar bwy i'w gynnwys

- ☐ Fi, dyma fy nghyfeiriad parhaol neu gyfeiriad y teulu
- ☐ Aelodau o'r teulu, gan gynnwys partneriaid, plant, a babanod a anwyd ar 21 Mawrth 2021 neu cyn y dyddiad hwnnw
- ☐ Myfyrwyr a/neu blant ysgol sy'n byw i ffwrdd o'r cartref yn ystod y tymor
- ☐ Tenantiaid, lojers neu bobl sy'n rhannu cartref
- ☐ Pobl sy'n byw y tu allan i'r Deyrnas Unedig fel arfer, ond sy'n aros yn y Deyrnas Unedig am 3 mis neu fwy
- ☐ Pobl sy'n gweithio i ffwrdd o'r cartref yn y Deyrnas Unedig, neu sy'n aelodau o'r lluoedd arfog, os mai hwn yw eu cyfeiriad parhaol neu gyfeiriad y teulu
- ☐ Pobl sydd y tu allan i'r Deyrnas Unedig dros dro am lai na 12 mis
- ☐ Pobl sy'n aros yma dros dro, sy'n byw yn y Deyrnas Unedig fel arfer, ond sydd heb gyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig, er enghraifft, perthnasau, ffrindiau
- ☐ Pobl eraill sy'n byw yma fel arfer, gan gynnwys unrhyw un sydd i ffwrdd o'r cartref dros dro
- ☐ **NEU** nid oes neb yn byw yma fel arfer, er enghraifft, ail gyfeiriad neu dŷ gwyliau yw hwn → **EWCH I H4**

H2 Gan gyfrif pawb a gafodd eu cynnwys yng nghwestiwn H1, faint o bobl sy'n byw yma fel arfer?

☐☐

H3 Gan roi eich enw chi eich hun yn gyntaf, rhestrwch enwau'r holl bobl a gafodd eu cyfrif yng nghwestiwn H2, gan gynnwys plant, babanod a lojers.

↪ Os bydd aelod o'r cartref hwn wedi gofyn am Holiadur i Unigolion, ticiwch y blwch sy'n dilyn ei enw, a gadewch y Cwestiynau i unigolion 1 i 51 yn wag ar gyfer y person hwnnw

	Enw cyntaf	Cyfenw	Wedi gofyn am Holiadur i Unigolion?
Chi'ch hun (Person 1)			☐
Person 2			☐
Person 3			☐
Person 4			☐
Person 5			☐

Os oes mwy na 5 person, llenwch yr holiadur cyfan ar lein neu cysylltwch â ni i ofyn am Holiadur Cartref (Parhad).

H4 Ar wahân i bawb a gafodd eu cyfrif yng nghwestiwn H2, pwy arall sy'n aros yma dros nos ar 21 Mawrth 2021? Mae'r bobl hyn yn cael eu cyfrif fel ymwelwyr. Cofiwch gynnwys plant a babanod.

↪ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Pobl sydd fel arfer yn byw yn rhywle arall yn y Deyrnas Unedig, er enghraifft, cariadon, ffrindiau, perthnasau
- ☐ Pobl sy'n aros yma gan mai dyma eu hail gyfeiriad, er enghraifft, oherwydd gwaith. Mae eu cyfeiriad parhaol neu gyfeiriad y teulu yn rhywle arall
- ☐ Pobl sy'n byw y tu allan i'r Deyrnas Unedig fel arfer, ac sy'n aros yn y Deyrnas Unedig am lai na 3 mis
- ☐ Pobl sydd ar wyliau yma
- ☐ **NEU** nid oes unrhyw ymwelwyr yn aros yma dros nos ar 21 Mawrth 2021 → **EWCH I H6**

H5 Gan gyfrif dim ond y bobl a gafodd eu cynnwys yng nghwestiwn H4, faint o ymwelwyr sy'n aros yma dros nos ar 21 Mawrth 2021?

☐☐

↪ Cofiwch ateb y Cwestiynau am ymwelwyr ar y dudalen gefn (tudalen 32) ar gyfer y bobl hyn

↪ Os nad oes neb yn byw yma fel arfer (dim ond ymwelwyr sy'n aros yma) → **EWCH I H7**

Cwestiynau am y cartref – parhad

H6 Sut mae aelodau o'r cartref hwn yn perthyn i'w gilydd? Os nad yw'r aelodau'n perthyn i'w gilydd, ticiwch y blwch "Ddim yn perthyn".

- Gan ddilyn yr un drefn ag a ddefnyddiwyd yng nghwestiwn H3 (tudalen 3), ysgrifennwch ar ben pob colofn enw pawb sy'n byw yma fel arfer. Cofiwch gynnwys plant, babanod a phobl sydd wedi gofyn am Holiadur i Unigolion
- Ticiwch un o'r blychau i ddangos perthynas pob person â phob un o aelodau eraill y cartref hwn
- Os nad oes neb yn byw yma fel arfer ac nad oes ymwelwyr yn aros yma dros nos ar 21 Mawrth 2021 ➔ **EWCH I H7**

Enghraifft:

i ddangos sut mae cartref sy'n cynnwys 2 riant a 3 o blant yn perthyn i'w gilydd

PEIDIWCH ag ysgrifennu yn yr adran hon ➔

Rhowch fanylion aelodau'r cartref yn yr adran ISOD ⬇

Enw Person 1	Enw Person 2
Enw cyntaf: MAIR	Enw cyntaf: ROBERT
Cyfenw: JONES	Cyfenw: JONES
	Perthynas Person 2 â Pherson: 1
	Gŵr neu wraig ☑
	Partner sifil cofrestredig cyfreithiol ☐
	Partner ☐
	Mab neu ferch ☐
	Llysblentyn ☐
	Brawd neu chwaer (gan gynnwys hanner brawd neu chwaer) ☐

Enw Person 1	Enw Person 2	Enw Person 3
Enw cyntaf	Enw cyntaf	Enw cyntaf
Cyfenw	Cyfenw	Cyfenw
RHOWCH ENW PERSON 1 YMA FEL YNG NGHWESTIWN **H3**	Perthynas Person 2 â Pherson: 1	Perthynas Person 3 â Pherson: 1 2
OS YDYCH CHI'N BYW AR EICH PEN EICH HUN EWCH I **H7**	Gŵr neu wraig ☐	Gŵr neu wraig ☐ ☐
	Partner sifil cofrestredig cyfreithiol ☐	Partner sifil cofrestredig cyfreithiol ☐ ☐
	Partner ☐	Partner ☐ ☐
	Mab neu ferch ☐	Mab neu ferch ☐ ☐
	Llysblentyn ☐	Llysblentyn ☐ ☐
	Brawd neu chwaer (gan gynnwys hanner brawd neu chwaer) ☐	Brawd neu chwaer (gan gynnwys hanner brawd neu chwaer) ☐ ☐
	Llysfrawd neu lyschwaer ☐	Llysfrawd neu lyschwaer ☐ ☐
	Mam neu dad ☐	Mam neu dad ☐ ☐
	Llysfam neu lystad ☐	Llysfam neu lystad ☐ ☐
	Ŵyr neu wyres ☐	Ŵyr neu wyres ☐ ☐
	Taid/tad-cu neu nain/mam-gu ☐	Taid/tad-cu neu nain/mam-gu ☐ ☐
	Perthynas arall ☐	Perthynas arall ☐ ☐
	Ddim yn perthyn (gan gynnwys plentyn maeth) ☐	Ddim yn perthyn (gan gynnwys plentyn maeth) ☐ ☐

Person 5 (Wil) yw mab Person 1 (Mair) a Pherson 2 (Robert), a brawd Person 3 (Martha) a Pherson 4 (Dylan).

Enw Person 3

Enw cyntaf: MARTHA

Cyfenw: JONES

Perthynas Person 3 â Pherson:

	1	2
Gŵr neu wraig	☐	☐
Partner sifil cofrestredig cyfreithiol	☐	☐
Partner	☐	☐
Mab neu ferch	☑	☑
Llysblentyn	☐	☐
Brawd neu chwaer (gan gynnwys hanner brawd neu chwaer)	☐	☐

Enw Person 4

Enw cyntaf: DYLAN

Cyfenw: JONES

Perthynas Person 4 â Pherson:

	1	2	3
Gŵr neu wraig	☐	☐	☐
Partner sifil cofrestredig cyfreithiol	☐	☐	☐
Partner	☐	☐	☐
Mab neu ferch	☑	☑	☐
Llysblentyn	☐	☐	☐
Brawd neu chwaer (gan gynnwys hanner brawd neu chwaer)	☐	☐	☑

Enw Person 5

Enw cyntaf: WIL

Cyfenw: JONES

Perthynas Person 5 â Pherson:

	1	2	3	4
Gŵr neu wraig	☐	☐	☐	☐
Partner sifil cofrestredig cyfreithiol	☐	☐	☐	☐
Partner	☐	☐	☐	☐
Mab neu ferch	☑	☑	☐	☐
Llysblentyn	☐	☐	☐	☐
Brawd neu chwaer (gan gynnwys hanner brawd neu chwaer)	☐	☐	☑	☑

Enw Person 4

Enw cyntaf:

Cyfenw:

Perthynas Person 4 â Pherson:

	1	2	3
Gŵr neu wraig	☐	☐	☐
Partner sifil cofrestredig cyfreithiol	☐	☐	☐
Partner	☐	☐	☐
Mab neu ferch	☐	☐	☐
Llysblentyn	☐	☐	☐
Brawd neu chwaer (gan gynnwys hanner brawd neu chwaer)	☐	☐	☐
Llysfrawd neu lyschwaer	☐	☐	☐
Mam neu dad	☐	☐	☐
Llysfam neu lystad	☐	☐	☐
Ŵyr neu wyres	☐	☐	☐
Taid/tad-cu neu nain/mam-gu	☐	☐	☐
Perthynas arall	☐	☐	☐
Ddim yn perthyn (gan gynnwys plentyn maeth)	☐	☐	☐

Enw Person 5

Enw cyntaf:

Cyfenw:

Perthynas Person 5 â Pherson:

	1	2	3	4
Gŵr neu wraig	☐	☐	☐	☐
Partner sifil cofrestredig cyfreithiol	☐	☐	☐	☐
Partner	☐	☐	☐	☐
Mab neu ferch	☐	☐	☐	☐
Llysblentyn	☐	☐	☐	☐
Brawd neu chwaer (gan gynnwys hanner brawd neu chwaer)	☐	☐	☐	☐
Llysfrawd neu lyschwaer	☐	☐	☐	☐
Mam neu dad	☐	☐	☐	☐
Llysfam neu lystad	☐	☐	☐	☐
Ŵyr neu wyres	☐	☐	☐	☐
Taid/tad-cu neu nain/mam-gu	☐	☐	☐	☐
Perthynas arall	☐	☐	☐	☐
Ddim yn perthyn (gan gynnwys plentyn maeth)	☐	☐	☐	☐

Os oes mwy na 5 person, cysylltwch â ni i ofyn am Holiadur Cartref (Parhad)

103005

Cwestiynau am y cartref – parhad

H7 Pa fath o gartref yw hwn?

Tŷ neu fyngalo cyfan sydd:

- ☐ yn adeilad ar wahân
- ☐ yn dŷ neu fyngalo semi
- ☐ mewn teras (gan gynnwys ar y pen)

Fflat neu maisonette sydd:

- ☐ mewn bloc o fflatiau neu denement a adeiladwyd yn bwrpasol
- ☐ yn rhan o dŷ wedi'i addasu neu o dŷ sy'n cael ei rannu (gan gynnwys fflatiau un ystafell)
- ☐ yn rhan o adeilad arall wedi'i addasu (er enghraifft, hen ysgol, eglwys neu warws)
- ☐ mewn adeilad masnachol (er enghraifft, mewn adeilad o swyddfeydd, gwesty, neu uwchben siop)

Cartref symudol neu dros dro:

- ☐ Carafán neu fath arall o gartref symudol neu dros dro

H8 Ydy pob ystafell yn y cartref, gan gynnwys y gegin, yr ystafell ymolchi a'r toiled, y tu ôl i ddrws sydd ddim ond yn cael ei ddefnyddio gan aelodau o'r cartref hwn?

- ☐ Ydy
- ☐ Nac ydy, mae o leiaf un o'r ystafelloedd yn cael ei rhannu ag aelodau o gartref arall

H9 Sawl ystafell wely sydd at ddefnydd aelodau o'r cartref hwn yn unig?

➲ Dylech gynnwys pob ystafell a gafodd ei hadeiladu neu ei throi i'w defnyddio fel ystafell wely

☐☐ Nifer yr ystafelloedd gwely

H10 Pa fath o wres canolog sydd yn y cartref hwn?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol, hyd yn oed os nad ydych yn defnyddio'r gwres canolog

➲ System ganolog, sy'n cynhyrchu gwres ar gyfer nifer o ystafelloedd, yw gwres canolog

- ☐ Dim gwres canolog
- ☐ Prif gyflenwad nwy
- ☐ Nwy tanc neu botel
- ☐ Trydan (gan gynnwys gwresogyddion stôr)
- ☐ Olew
- ☐ Coed (er enghraifft, boncyffion, pren gwastraff neu belenni)
- ☐ Tanwydd solet (er enghraifft, glo)
- ☐ Ynni adnewyddadwy (er enghraifft, pympiau gwres neu solar thermol)
- ☐ Rhwydweithiau gwres rhanbarthol neu gymunedol
- ☐ Arall

H11 Os oes o leiaf un person yn byw yma fel arfer

➔ EWCH I H12

NEU os nad oes neb yn byw yma fel arfer (dim ond ymwelwyr sy'n aros yma)

➔ EWCH I dudalen 32

NEU os nad oes neb yn byw yma fel arfer ac nad oes unrhyw ymwelwyr yn aros yma dros nos ar 21 Mawrth 2021

➔ EWCH I'R Datganiad ar y dudalen flaen

H12 Oes aelod neu aelodau o'ch cartref yn berchen ar y cartref hwn neu'n ei rentu?

➲ Ticiwch un yn unig

- ☐ Yn berchen arno'n gyfan gwbl ➔ EWCH I H14
- ☐ Yn berchen arno gyda morgais neu fenthyciad ➔ EWCH I H14
- ☐ Yn berchen arno'n rhannol ac yn ei rentu'n rhannol (cynllun rhanberchnogaeth)
- ☐ Yn ei rentu (gyda chymorth budd-dal tai neu hebddo)
- ☐ Yn byw yma heb dalu rhent

H13 Pwy yw eich landlord?

➲ Ticiwch un yn unig

- ☐ Cymdeithas dai, cwmni tai cydweithredol, ymddiriedolaeth elusennol, landlord cymdeithasol cofrestredig
- ☐ Y cyngor neu'r awdurdod lleol
- ☐ Landlord preifat neu asiantaeth gosod tai
- ☐ Cyflogwr aelod o'r cartref
- ☐ Perthynas neu ffrind i aelod o'r cartref
- ☐ Arall

H14 Sawl car neu fan sy'n eiddo i aelodau o'r cartref hwn, neu sydd ar gael i'w defnyddio ganddynt?

➲ Dylech gynnwys unrhyw geir neu faniau cwmni sydd ar gael at ddefnydd preifat

- ☐ Dim un
- ☐ 1
- ☐ 2
- ☐ 3
- ☐ 4
- ☐ 5 neu fwy, nodwch y nifer ☐☐

Cwestiynau i unigolion – Person 1 i ddechrau yma

P Gan feddwl am y bobl sydd wedi'u rhestru yng nghwestiwn H3, ai chi yw Person 1?

- ☐ Ie
- ☐ Na – rhowch fanylion Person 1 yn yr adran hon

1 Beth yw eich enw? (Person 1 yng nghwestiwn H3)

Enw cyntaf

Enw(au) canol

Cyfenw

2 Beth yw eich dyddiad geni?

Diwrnod Mis Blwyddyn

3 Beth yw eich rhyw?

Bydd cwestiwn am hunaniaeth o ran rhywedd yn dilyn os ydych chi'n 16 oed neu'n hŷn

- ☐ Benyw
- ☐ Gwryw

4 Yn gyfreithiol, beth yw eich statws priodasol neu statws eich partneriaeth sifil gofrestredig ar 21 Mawrth 2021?

- ☐ Erioed wedi priodi na chofrestru partneriaeth sifil → EWCH I 6
- ☐ Priod
- ☐ Mewn partneriaeth sifil gofrestredig
- ☐ Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod yn briod
- ☐ Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod mewn partneriaeth sifil
- ☐ Wedi ysgaru
- ☐ Wedi bod mewn partneriaeth sifil sydd bellach wedi'i diddymu'n gyfreithiol
- ☐ Person gweddw
- ☐ Wedi colli partner sifil cofrestredig drwy farwolaeth

5 Pwy yw (oedd) eich priod cyfreithiol neu'ch partner sifil cofrestredig?

- ☐ Person o'r rhyw arall
- ☐ Person o'r un rhyw

6 Ydych chi'n aros mewn cyfeiriad arall am fwy na 30 diwrnod y flwyddyn?

Gallai'r diwrnodau hyn fod un ar ôl y llall neu ar wahân

- ☐ Nac ydw → EWCH I 8
- ☐ Ydw, nodwch y cyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig (y DU) isod

Cod post

- ☐ NEU ydw, y tu allan i'r DU, nodwch enw'r wlad

7 Pa fath o gyfeiriad yw'r cyfeiriad hwnnw?

- ☐ Cyfeiriad un o ganolfannau'r lluoedd arfog
- ☐ Cyfeiriad arall wrth weithio i ffwrdd o'r cartref
- ☐ Cyfeiriad cartref myfyriwr
- ☐ Cyfeiriad myfyriwr yn ystod y tymor
- ☐ Cyfeiriad rhiant neu warcheidwad arall
- ☐ Cyfeiriad partner
- ☐ Cyfeiriad tŷ gwyliau
- ☐ Arall

8 Ydych chi'n blentyn ysgol neu'n fyfyriwr mewn addysg amser llawn?

- ☐ Ydw ☐ Nac ydw → EWCH I 10

9 Yn ystod y tymor, ble ydych chi'n byw fel arfer?

- ☐ Yn y cyfeiriad ar flaen yr holiadur hwn
- ☐ Yn y cyfeiriad yng nghwestiwn 6 → EWCH I 51
- ☐ Mewn cyfeiriad arall → EWCH I 51

10 Ym mha wlad y cawsoch chi eich geni?

- ☐ Cymru → EWCH I 13
- ☐ Lloegr → EWCH I 13
- ☐ Yr Alban → EWCH I 13
- ☐ Gogledd Iwerddon → EWCH I 13
- ☐ Gweriniaeth Iwerddon
- ☐ Rhywle arall, nodwch enw presennol y wlad

Cwestiynau i unigolion — Person 1 parhad

11 Os na chawsoch eich geni yn y Deyrnas Unedig (y DU), pryd ddaethoch chi i fyw yma ddiwethaf?

➲ Peidiwch â chyfrif ymweliadau byr i ffwrdd o'r DU

Mis ☐☐ Blwyddyn ☐☐☐☐

➲ Os daethoch chi yma cyn 21 Mawrth 2020 ➔ **EWCH I 13**

➲ Os daethoch chi yma ar 21 Mawrth 2020 neu ar ôl hynny ➔ **EWCH I 12**

12 Gan gynnwys yr amser rydych chi wedi'i dreulio yma'n barod, am faint ydych chi'n bwriadu aros yn y Deyrnas Unedig?

- ☐ Llai na 12 mis
- ☐ 12 mis neu fwy

13 Flwyddyn yn ôl, beth oedd eich cyfeiriad arferol?

➲ Os nad oedd gennych chi gyfeiriad arferol flwyddyn yn ôl, nodwch y cyfeiriad lle roeddech chi'n aros

- ☐ Y cyfeiriad ar flaen yr holiadur hwn
- ☐ Cyfeiriad myfyriwr yn ystod y tymor neu gyfeiriad ysgol breswyl yn y Deyrnas Unedig, nodwch isod
- ☐ Cyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig, nodwch isod

Cod post

- ☐ **NEU** y tu allan i'r Deyrnas Unedig, nodwch enw'r wlad

14 Sut fyddech chi'n disgrifio eich hunaniaeth genedlaethol?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Cymro/Cymraes
- ☐ Sais/Saesnes
- ☐ Albanwr/Albanes
- ☐ Gwyddel/Gwyddeles o Ogledd Iwerddon
- ☐ Prydeiniwr/Prydeinwraig
- ☐ Arall, nodwch

15 Beth yw eich grŵp ethnig?

➲ Dewiswch **un** adran o A i E, wedyn **ticiwch un blwch** sy'n disgrifio orau eich grŵp ethnig neu eich cefndir

A Gwyn

- ☐ Cymreig, Seisnig, Albanaidd, Gwyddelig Gogledd Iwerddon neu Brydeinig
- ☐ Gwyddelig
- ☐ Sipsi neu Deithiwr Gwyddelig
- ☐ Roma
- ☐ Unrhyw gefndir Gwyn arall, nodwch

B Grwpiau Cymysg neu Amlethnig

- ☐ Gwyn a Du Caribïaidd
- ☐ Gwyn a Du Affricanaidd
- ☐ Gwyn ac Asiaidd
- ☐ Unrhyw gefndir Cymysg neu Amlethnig arall, nodwch

C Asiaidd, Asiaidd Cymreig neu Asiaidd Prydeinig

- ☐ Indiaidd
- ☐ Pacistanaidd
- ☐ Bangladeshaidd
- ☐ Tsieineaidd
- ☐ Unrhyw gefndir Asiaidd arall, nodwch

D Du, Du Cymreig, Du Prydeinig, Caribïaidd neu Affricanaidd

- ☐ Caribïaidd
- ☐ Affricanaidd, nodwch o ba gefndir isod
- ☐ Unrhyw gefndir Du, Du Prydeinig neu Garibïaidd arall, nodwch

E Grŵp ethnig arall

- ☐ Arabaidd
- ☐ Unrhyw grŵp ethnig arall, nodwch

Cwestiynau i unigolion – Person 1 parhad

16 Beth yw eich crefydd?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Dim crefydd
- ☐ Cristnogaeth (pob enwad)
- ☐ Bwdhaeth
- ☐ Hindŵaeth
- ☐ Iddewiaeth
- ☐ Islam
- ☐ Siciaeth
- ☐ Unrhyw grefydd arall, nodwch

17 Ydych chi'n gallu deall, siarad, darllen neu ysgrifennu Cymraeg?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Deall Cymraeg llafar
- ☐ Siarad Cymraeg
- ☐ Darllen Cymraeg
- ☐ Ysgrifennu Cymraeg
- ☐ **NEU** ddim un o'r uchod

18 Beth yw eich prif iaith?

- ☐ Cymraeg neu Saesneg ➔ **EWCH I 20**
- ☐ Arall, nodwch (gan gynnwys Iaith Arwyddion Prydain)

19 Pa mor dda ydych chi'n gallu siarad Saesneg?

Da iawn	Da	Ddim yn dda	Ddim o gwbl
☐	☐	☐	☐

20 Pa basbortau sydd gennych chi?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Y Deyrnas Unedig
- ☐ Iwerddon
- ☐ Arall, nodwch

☐ **NEU** ddim un

21 Sut mae eich iechyd yn gyffredinol?

Da iawn	Da	Gweddol	Gwael	Gwael iawn
☐	☐	☐	☐	☐

22 Oes gennych chi gyflwr neu salwch corfforol neu feddyliol sydd wedi para neu sy'n debygol o bara 12 mis neu fwy?

- ☐ Oes
- ☐ Nac oes ➔ **EWCH I 24**

23 Ydy unrhyw gyflwr neu salwch sydd gennych chi'n lleihau eich gallu i wneud gweithgareddau pob dydd?

- ☐ Ydy, yn fawr
- ☐ Ydy, ychydig
- ☐ Ddim o gwbl

24 Ydych chi'n gofalu am unrhyw un, neu'n cynnig unrhyw help neu gefnogaeth i unrhyw un, oherwydd cyflwr neu salwch corfforol neu feddyliol hir dymor, neu broblemau sy'n gysylltiedig â henaint?

➲ Peidiwch â chyfrif unrhyw beth y byddwch chi'n derbyn cyflog am ei wneud

- ☐ Nac ydw
- ☐ Ydw, 9 awr neu lai yr wythnos
- ☐ Ydw, 10 i 19 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 20 i 34 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 35 i 49 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 50 awr neu fwy yr wythnos

25 Os ydych chi'n 16 oed neu'n hŷn ➔ **EWCH I 26**

Os ydych chi'n 15 oed neu'n iau ➔ **EWCH I 51**

26 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio orau eich cyfeiriadedd rhywiol?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Heterorywiol/Strêt
- ☐ Hoyw neu Lesbiaidd
- ☐ Deurywiol/Bi
- ☐ Cyfeiriadedd rhywiol arall, nodwch

27 Ydy'r rhywedd rydych chi'n uniaethu ag ef yr un peth â'r rhyw a gofrestrwyd pan gawsoch chi eich geni?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Ydy
- ☐ Nac ydy, nodwch eich hunaniaeth o ran rhywedd

Cwestiynau i unigolion – Person 1 parhad

28 Mae'r cwestiynau nesaf yn ymwneud â'ch cymwysterau.

➲ Nodwch bob cymhwyster sydd gennych o Gymru, neu o unrhyw le arall yn y byd, gan gynnwys cymwysterau cyfatebol, hyd yn oed os nad ydych chi'n eu defnyddio

29 Ydych chi wedi cwblhau prentisiaeth?

➲ Er enghraifft, crefft, uwch, sylfaen, modern

☐ Ydw ☐ Nac ydw

30 Oes gennych chi gymhwyster ar lefel gradd neu uwch?

➲ Er enghraifft, gradd, gradd sylfaen, HND neu HNC, NVQ lefel 4 ac uwch, addysgu neu nyrsio

☐ Oes ☐ Nac oes

31 Oes gennych chi unrhyw gymwysterau eraill?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

TGAU neu gymwysterau cyfatebol

☐ 5 neu fwy o gymwysterau TGAU (A*–C, 9–4), Lefel O (llwyddo), TAU (gradd 1) neu Fagloriaeth Cymru – Canolradd

☐ Unrhyw gymwysterau TGAU, Lefel O neu TAU eraill (unrhyw radd), cwrs Sgiliau Sylfaenol neu Fagloriaeth Cymru – Sylfaen

Lefel A, AS neu gymwysterau cyfatebol

☐ 2 neu fwy o gymwysterau Lefel A (Safon Uwch), 4 neu fwy o gymwysterau Lefel AS (Safon UG), neu Fagloriaeth Cymru – Uwch

☐ 1 Lefel A (Safon Uwch), 2–3 Lefel AS (Safon UG)

☐ 1 Lefel AS (Safon UG)

NVQ neu gymwysterau cyfatebol

☐ NVQ lefel 3, BTEC Cenedlaethol, OND neu ONC, Crefft Uwch City and Guilds

☐ NVQ lefel 2, BTEC Cyffredinol, Crefft City and Guilds

☐ NVQ lefel 1

NEU gymwysterau eraill neu ddim cymwysterau

☐ Unrhyw gymwysterau eraill, heb wybod beth sy'n cyfateb iddynt

☐ Dim cymwysterau

32 Ydych chi wedi gwasanaethu yn Lluoedd Arfog y Deyrnas Unedig **yn y gorffennol** (e.e. y fyddin)?

➲ **Aelodau sy'n gwasanaethu ar hyn o bryd**, ticiwch "nac ydw" yn unig

☐ Ydw, wedi gwasanaethu yn y Lluoedd Arfog **Rheolaidd** yn y gorffennol

☐ Ydw, wedi gwasanaethu yn y Lluoedd Arfog **Wrth Gefn** yn y gorffennol

☐ **NEU** nac ydw

33 Yn ystod y 7 diwrnod diwethaf, oeddech chi'n gwneud unrhyw un o'r canlynol?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

➲ Dylech gynnwys gwaith achlysurol neu dros dro, hyd yn oed os mai dim ond am awr y buoch chi'n gweithio

☐ Gwaith cyflogedig ➔ EWCH I 39

☐ Gwaith hunangyflogedig neu ar eich liwt eich hun ➔ EWCH I 39

☐ I ffwrdd o'ch gwaith dros dro yn sâl, ar wyliau, neu wedi'ch cadw dros dro o'ch gwaith am na all eich cyflogwr gynnig gwaith ar hyn o bryd ➔ EWCH I 39

☐ Ar gyfnod mamolaeth neu dadolaeth ➔ EWCH I 39

☐ Unrhyw fath arall o waith am dâl ➔ EWCH I 39

☐ **NEU** ddim un o'r uchod

34 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio'r hyn roeddech chi'n ei wneud yn ystod y 7 diwrnod diwethaf?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

☐ Wedi ymddeol (gan dderbyn pensiwn neu beidio)

☐ Astudio

☐ Gofalu am y cartref neu am y teulu

☐ Anabl neu yn sâl am gyfnod hir

☐ Arall

35 Yn ystod y 4 wythnos diwethaf, oeddech chi wrthi'n chwilio am unrhyw fath o waith am dâl?

☐ Oeddwn ☐ Nac oeddwn

36 Petai swydd ar gael nawr, fyddech chi'n gallu dechrau arni o fewn pythefnos?

☐ Byddwn ☐ Na fyddwn

37 Yn ystod y 7 diwrnod diwethaf, oeddech chi'n aros i ddechrau swydd roeddech chi eisoes wedi'i derbyn?

☐ Oeddwn ☐ Nac oeddwn

38 Ydych chi erioed wedi gwneud unrhyw waith am dâl?

☐ Ydw, yn ystod y 12 mis diwethaf

☐ Ydw, ond nid yn ystod y 12 mis diwethaf

☐ Nac ydw, erioed wedi gweithio ➔ EWCH I 51

39 Atebwch y cwestiynau sydd ar ôl ar gyfer eich prif swydd neu, os nad ydych chi'n gweithio, eich prif swydd ddiwethaf.

➲ Eich prif swydd yw'r swydd rydych (roeddech) chi fel arfer yn gweithio'r nifer fwyaf o oriau ynddi

Cwestiynau i unigolion — Person 1 parhad

40 Yn eich prif swydd, beth yw (oedd) eich statws cyflogaeth?

- ☐ Gweithiwr cyflogedig
- ☐ Hunangyflogedig neu'n gweithio ar eich liwt eich hun heb gyflogi gweithwyr eraill
- ☐ Hunangyflogedig ac yn cyflogi gweithwyr eraill

41 Beth yw (oedd) enw'r sefydliad neu'r busnes rydych (roeddech) chi'n gweithio iddo?

➲ Os ydych (oeddech) chi'n hunangyflogedig yn eich busnes eich hun, nodwch enw eich busnes

☐ **NEU** ddim sefydliad neu'n gweithio i unigolyn preifat

42 Beth yw (oedd) teitl llawn eich swydd?

➲ Er enghraifft, GWEITHIWR SIOP, GLANHÄWR SWYDDFA, NYRS ARDAL, ATHRO YSGOL GYNRADD

➲ Peidiwch â nodi eich gradd na band eich cyflog

43 Beth ydych (oeddech) chi'n ei wneud yn eich prif swydd?

44 Beth yw (oedd) prif weithgarwch eich sefydliad, busnes neu'ch gwaith ar eich liwt eich hun?

➲ Er enghraifft, GWERTHU DILLAD, YSBYTY CYFFREDINOL, ADDYSG GYNRADD, GWERTHU BWYD I FUSNESAU

➲ Os ydych (oeddech) yn was sifil, nodwch GWASANAETH SIFIL

➲ Os ydych (oeddech) yn swyddog llywodraeth leol, nodwch LLYWODRAETH LEOL, a nodwch enw eich adran yn yr awdurdod lleol

45 Ydych (oeddech) chi'n goruchwylio neu'n cadw golwg ar waith gweithwyr eraill o ddydd i ddydd?

☐ Ydw (Oeddwn) ☐ Nac ydw (Nac oeddwn)

46 Os oedd gennych chi swydd yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 47**
Os oeddech chi i ffwrdd o'r gwaith dros dro yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 47**
Os nad oedd gennych chi swydd yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 51**

47 Yn eich prif swydd, sawl awr yr wythnos ydych chi'n gweithio fel arfer?

➲ Dylech gynnwys oriau ychwanegol am dâl neu heb dâl

0 i 15	16 i 30	31 i 48	49 neu fwy
☐	☐	☐	☐

48 Sut ydych chi'n teithio i'r gwaith fel arfer?

➲ Ticiwch un yn unig ar gyfer y rhan hiraf, **o ran pellter**, o'ch taith arferol i'r gwaith

- ☐ Gweithio gartref neu o'r cartref yn bennaf
- ☐ Trên tanddaearol, metro, tram, neu reilffordd ysgafn
- ☐ Trên
- ☐ Bws neu fws mini
- ☐ Tacsi
- ☐ Beic modur, moped neu sgwter
- ☐ Gyrru car neu fan
- ☐ Teithiwr mewn car neu fan
- ☐ Beic
- ☐ Cerdded
- ☐ Arall

49 Ble ydych chi'n gweithio'n bennaf?

- ☐ Mewn gweithle neu'n adrodd i ddepo
- ☐ Gartref neu o'r cartref ➔ **EWCH I 51**
- ☐ Ar safle ar y môr ➔ **EWCH I 51**
- ☐ Dim man penodol ➔ **EWCH I 51**

50 Beth yw cyfeiriad eich gweithle neu eich depo?

Cod post

51 Nid oes rhagor o gwestiynau ar gyfer **Person 1**.

➔ **EWCH I'R** cwestiynau ar gyfer **Person 2**

NEU os nad oes rhagor o bobl yn y cartref hwn

➔ **EWCH I'R** **Cwestiynau am ymwelwyr** ar y dudalen gefn

NEU os nad oes ymwelwyr yn aros yma dros nos

➔ **EWCH I'R** **Datganiad** ar y dudalen flaen

103011

Cwestiynau i unigolion – Person 2 i ddechrau yma

P Gan feddwl am y bobl sydd wedi'u rhestru yng nghwestiwn H3, ai chi yw Person 2?

- ☐ Ie
- ☐ Na – rhowch fanylion Person 2 yn yr adran hon

1 Beth yw eich enw? (Person 2 yng nghwestiwn H3)

Enw cyntaf

Enw(au) canol

Cyfenw

2 Beth yw eich dyddiad geni?

Diwrnod Mis Blwyddyn

3 Beth yw eich rhyw?

➲ Bydd cwestiwn am hunaniaeth o ran rhywedd yn dilyn os ydych chi'n 16 oed neu'n hŷn

- ☐ Benyw
- ☐ Gwryw

4 Yn gyfreithiol, beth yw eich statws priodasol neu statws eich partneriaeth sifil gofrestredig ar 21 Mawrth 2021?

- ☐ Erioed wedi priodi na chofrestru partneriaeth sifil ➔ EWCH I 6
- ☐ Priod
- ☐ Mewn partneriaeth sifil gofrestredig
- ☐ Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod yn briod
- ☐ Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod mewn partneriaeth sifil
- ☐ Wedi ysgaru
- ☐ Wedi bod mewn partneriaeth sifil sydd bellach wedi'i diddymu'n gyfreithiol
- ☐ Person gweddw
- ☐ Wedi colli partner sifil cofrestredig drwy farwolaeth

5 Pwy yw (oedd) eich priod cyfreithiol neu'ch partner sifil cofrestredig?

- ☐ Person o'r rhyw arall
- ☐ Person o'r un rhyw

6 Ydych chi'n aros mewn cyfeiriad arall am fwy na 30 diwrnod y flwyddyn?

➲ Gallai'r diwrnodau hyn fod un ar ôl y llall neu ar wahân

- ☐ Nac ydw ➔ EWCH I 8
- ☐ Ydw, nodwch y cyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig (y DU) isod

Cod post

- ☐ **NEU** ydw, y tu allan i'r DU, nodwch enw'r wlad

7 Pa fath o gyfeiriad yw'r cyfeiriad hwnnw?

- ☐ Cyfeiriad un o ganolfannau'r lluoedd arfog
- ☐ Cyfeiriad arall wrth weithio i ffwrdd o'r cartref
- ☐ Cyfeiriad cartref myfyriwr
- ☐ Cyfeiriad myfyriwr yn ystod y tymor
- ☐ Cyfeiriad rhiant neu warcheidwad arall
- ☐ Cyfeiriad partner
- ☐ Cyfeiriad tŷ gwyliau
- ☐ Arall

8 Ydych chi'n blentyn ysgol neu'n fyfyriwr mewn addysg amser llawn?

- ☐ Ydw ☐ Nac ydw ➔ EWCH I 10

9 Yn ystod y tymor, ble ydych chi'n byw fel arfer?

- ☐ Yn y cyfeiriad ar flaen yr holiadur hwn
- ☐ Yn y cyfeiriad yng nghwestiwn 6 ➔ EWCH I 51
- ☐ Mewn cyfeiriad arall ➔ EWCH I 51

10 Ym mha wlad y cawsoch chi eich geni?

- ☐ Cymru ➔ EWCH I 13
- ☐ Lloegr ➔ EWCH I 13
- ☐ Yr Alban ➔ EWCH I 13
- ☐ Gogledd Iwerddon ➔ EWCH I 13
- ☐ Gweriniaeth Iwerddon
- ☐ Rhywle arall, nodwch enw presennol y wlad

Cwestiynau i unigolion – Person 2 parhad

11 Os na chawsoch eich geni yn y Deyrnas Unedig (y DU), pryd ddaethoch chi i fyw yma ddiwethaf?

➲ Peidiwch â chyfrif ymweliadau byr i ffwrdd o'r DU

Mis | Blwyddyn

➲ Os daethoch chi yma cyn 21 Mawrth 2020 ➔ **EWCH I 13**

➲ Os daethoch chi yma ar 21 Mawrth 2020 neu ar ôl hynny ➔ **EWCH I 12**

12 Gan gynnwys yr amser rydych chi wedi'i dreulio yma'n barod, am faint ydych chi'n bwriadu aros yn y Deyrnas Unedig?

- ☐ Llai na 12 mis
- ☐ 12 mis neu fwy

13 Flwyddyn yn ôl, beth oedd eich cyfeiriad arferol?

➲ Os nad oedd gennych chi gyfeiriad arferol flwyddyn yn ôl, nodwch y cyfeiriad lle roeddech chi'n aros

- ☐ Fel Person 1
- ☐ Y cyfeiriad ar flaen yr holiadur hwn
- ☐ Cyfeiriad myfyriwr yn ystod y tymor neu gyfeiriad ysgol breswyl yn y Deyrnas Unedig, nodwch isod
- ☐ Cyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig, nodwch isod

Cod post

- ☐ **NEU** y tu allan i'r Deyrnas Unedig, nodwch enw'r wlad

14 Sut fyddech chi'n disgrifio eich hunaniaeth genedlaethol?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Cymro/Cymraes
- ☐ Sais/Saesnes
- ☐ Albanwr/Albanes
- ☐ Gwyddel/Gwyddeles o Ogledd Iwerddon
- ☐ Prydeiniwr/Prydeinwraig
- ☐ Arall, nodwch

15 Beth yw eich grŵp ethnig?

➲ Dewiswch **un** adran o A i E, wedyn **ticiwch un blwch** sy'n disgrifio orau eich grŵp ethnig neu eich cefndir

A Gwyn

- ☐ Cymreig, Seisnig, Albanaidd, Gwyddelig Gogledd Iwerddon neu Brydeinig
- ☐ Gwyddelig
- ☐ Sipsi neu Deithiwr Gwyddelig
- ☐ Roma
- ☐ Unrhyw gefndir Gwyn arall, nodwch

B Grwpiau Cymysg neu Amlethnig

- ☐ Gwyn a Du Caribïaidd
- ☐ Gwyn a Du Affricanaidd
- ☐ Gwyn ac Asiaidd
- ☐ Unrhyw gefndir Cymysg neu Amlethnig arall, nodwch

C Asiaidd, Asiaidd Cymreig neu Asiaidd Prydeinig

- ☐ Indiaidd
- ☐ Pacistanaidd
- ☐ Bangladeshaidd
- ☐ Tsieineaidd
- ☐ Unrhyw gefndir Asiaidd arall, nodwch

D Du, Du Cymreig, Du Prydeinig, Caribïaidd neu Affricanaidd

- ☐ Caribïaidd
- ☐ Affricanaidd, nodwch o ba gefndir isod
- ☐ Unrhyw gefndir Du, Du Prydeinig neu Garibïaidd arall, nodwch

E Grŵp ethnig arall

- ☐ Arabaidd
- ☐ Unrhyw grŵp ethnig arall, nodwch

Cwestiynau i unigolion – Person 2 parhad

16 Beth yw eich crefydd?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Dim crefydd
- ☐ Cristnogaeth (pob enwad)
- ☐ Bwdhaeth
- ☐ Hindŵaeth
- ☐ Iddewiaeth
- ☐ Islam
- ☐ Siciaeth
- ☐ Unrhyw grefydd arall, nodwch

17 Ydych chi'n gallu deall, siarad, darllen neu ysgrifennu Cymraeg?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Deall Cymraeg llafar
- ☐ Siarad Cymraeg
- ☐ Darllen Cymraeg
- ☐ Ysgrifennu Cymraeg
- ☐ **NEU** ddim un o'r uchod

18 Beth yw eich prif iaith?

- ☐ Cymraeg neu Saesneg ➔ **EWCH I 20**
- ☐ Arall, nodwch (gan gynnwys Iaith Arwyddion Prydain)

19 Pa mor dda ydych chi'n gallu siarad Saesneg?

Da iawn	Da	Ddim yn dda	Ddim o gwbl
☐	☐	☐	☐

20 Pa basbortau sydd gennych chi?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Y Deyrnas Unedig
- ☐ Iwerddon
- ☐ Arall, nodwch

- ☐ **NEU** ddim un

21 Sut mae eich iechyd yn gyffredinol?

Da iawn	Da	Gweddol	Gwael	Gwael iawn
☐	☐	☐	☐	☐

22 Oes gennych chi gyflwr neu salwch corfforol neu feddyliol sydd wedi para neu sy'n debygol o bara 12 mis neu fwy?

- ☐ Oes
- ☐ Nac oes ➔ **EWCH I 24**

23 Ydy unrhyw gyflwr neu salwch sydd gennych chi'n lleihau eich gallu i wneud gweithgareddau pob dydd?

- ☐ Ydy, yn fawr
- ☐ Ydy, ychydig
- ☐ Ddim o gwbl

24 Ydych chi'n gofalu am unrhyw un, neu'n cynnig unrhyw help neu gefnogaeth i unrhyw un, oherwydd cyflwr neu salwch corfforol neu feddyliol hir dymor, neu broblemau sy'n gysylltiedig â henaint?

➲ Peidiwch â chyfrif unrhyw beth y byddwch chi'n derbyn cyflog am ei wneud

- ☐ Nac ydw
- ☐ Ydw, 9 awr neu lai yr wythnos
- ☐ Ydw, 10 i 19 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 20 i 34 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 35 i 49 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 50 awr neu fwy yr wythnos

25 Os ydych chi'n 16 oed neu'n hŷn ➔ **EWCH I 26**

Os ydych chi'n 15 oed neu'n iau ➔ **EWCH I 51**

26 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio orau eich cyfeiriadedd rhywiol?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Heterorywiol/Strêt
- ☐ Hoyw neu Lesbiaidd
- ☐ Deurywiol/Bi
- ☐ Cyfeiriadedd rhywiol arall, nodwch

27 Ydy'r rhywedd rydych chi'n uniaethu ag ef yr un peth â'r rhyw a gofrestrwyd pan gawsoch chi eich geni?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Ydy
- ☐ Nac ydy, nodwch eich hunaniaeth o ran rhywedd

Cwestiynau i unigolion – Person 2 parhad

28 Mae'r cwestiynau nesaf yn ymwneud â'ch cymwysterau.

➲ Nodwch bob cymhwyster sydd gennych o Gymru, neu o unrhyw le arall yn y byd, gan gynnwys cymwysterau cyfatebol, hyd yn oed os nad ydych chi'n eu defnyddio

29 Ydych chi wedi cwblhau prentisiaeth?

➲ Er enghraifft, crefft, uwch, sylfaen, modern

☐ Ydw ☐ Nac ydw

30 Oes gennych chi gymhwyster ar lefel gradd neu uwch?

➲ Er enghraifft, gradd, gradd sylfaen, HND neu HNC, NVQ lefel 4 ac uwch, addysgu neu nyrsio

☐ Oes ☐ Nac oes

31 Oes gennych chi unrhyw gymwysterau eraill?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

TGAU neu gymwysterau cyfatebol

☐ 5 neu fwy o gymwysterau TGAU (A*–C, 9–4), Lefel O (Iwyddo), TAU (gradd 1) neu Fagloriaeth Cymru – Canolradd

☐ Unrhyw gymwysterau TGAU, Lefel O neu TAU eraill (unrhyw radd), cwrs Sgiliau Sylfaenol neu Fagloriaeth Cymru – Sylfaen

Lefel A, AS neu gymwysterau cyfatebol

☐ 2 neu fwy o gymwysterau Lefel A (Safon Uwch), 4 neu fwy o gymwysterau Lefel AS (Safon UG), neu Fagloriaeth Cymru – Uwch

☐ 1 Lefel A (Safon Uwch), 2–3 Lefel AS (Safon UG)

☐ 1 Lefel AS (Safon UG)

NVQ neu gymwysterau cyfatebol

☐ NVQ lefel 3, BTEC Cenedlaethol, OND neu ONC, Crefft Uwch City and Guilds

☐ NVQ lefel 2, BTEC Cyffredinol, Crefft City and Guilds

☐ NVQ lefel 1

NEU gymwysterau eraill neu ddim cymwysterau

☐ Unrhyw gymwysterau eraill, heb wybod beth sy'n cyfateb iddynt

☐ Dim cymwysterau

32 Ydych chi wedi gwasanaethu yn Lluoedd Arfog y Deyrnas Unedig **yn y gorffennol** (e.e. y fyddin)?

➲ **Aelodau sy'n gwasanaethu ar hyn o bryd**, ticiwch "nac ydw" yn unig

☐ Ydw, wedi gwasanaethu yn y Lluoedd Arfog **Rheolaidd** yn y gorffennol

☐ Ydw, wedi gwasanaethu yn y Lluoedd Arfog **Wrth Gefn** yn y gorffennol

☐ **NEU** nac ydw

33 Yn ystod y 7 diwrnod diwethaf, oeddech chi'n gwneud unrhyw un o'r canlynol?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

➲ Dylech gynnwys gwaith achlysurol neu dros dro, hyd yn oed os mai dim ond am awr y buoch chi'n gweithio

☐ Gwaith cyflogedig ➔ EWCH I 39

☐ Gwaith hunangyflogedig neu ar eich liwt eich hun ➔ EWCH I 39

☐ I ffwrdd o'ch gwaith dros dro yn sâl, ar wyliau, neu wedi'ch cadw dros dro o'ch gwaith am na all eich cyflogwr gynnig gwaith ar hyn o bryd ➔ EWCH I 39

☐ Ar gyfnod mamolaeth neu dadolaeth ➔ EWCH I 39

☐ Unrhyw fath arall o waith am dâl ➔ EWCH I 39

☐ **NEU** ddim un o'r uchod

34 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio'r hyn roeddech chi'n ei wneud yn ystod y 7 diwrnod diwethaf?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

☐ Wedi ymddeol (gan dderbyn pensiwn neu beidio)

☐ Astudio

☐ Gofalu am y cartref neu am y teulu

☐ Anabl neu yn sâl am gyfnod hir

☐ Arall

35 Yn ystod y 4 wythnos diwethaf, oeddech chi wrthi'n chwilio am unrhyw fath o waith am dâl?

☐ Oeddwn ☐ Nac oeddwn

36 Petai swydd ar gael nawr, fyddech chi'n gallu dechrau arni o fewn pythefnos?

☐ Byddwn ☐ Na fyddwn

37 Yn ystod y 7 diwrnod diwethaf, oeddech chi'n aros i ddechrau swydd roeddech chi eisoes wedi'i derbyn?

☐ Oeddwn ☐ Nac oeddwn

38 Ydych chi erioed wedi gwneud unrhyw waith am dâl?

☐ Ydw, yn ystod y 12 mis diwethaf

☐ Ydw, ond nid yn ystod y 12 mis diwethaf

☐ Nac ydw, erioed wedi gweithio ➔ EWCH I 51

39 Atebwch y cwestiynau sydd ar ôl ar gyfer eich prif swydd neu, os nad ydych chi'n gweithio, eich prif swydd ddiwethaf.

➲ Eich prif swydd yw'r swydd rydych (roeddech) chi fel arfer yn gweithio'r nifer fwyaf o oriau ynddi

Cwestiynau i unigolion — Person 2 parhad

40 Yn eich prif swydd, beth yw (oedd) eich statws cyflogaeth?

- ☐ Gweithiwr cyflogedig
- ☐ Hunangyflogedig neu'n gweithio ar eich liwt eich hun heb gyflogi gweithwyr eraill
- ☐ Hunangyflogedig ac yn cyflogi gweithwyr eraill

41 Beth yw (oedd) enw'r sefydliad neu'r busnes rydych (roeddech) chi'n gweithio iddo?

➲ Os ydych (oeddech) chi'n hunangyflogedig yn eich busnes eich hun, nodwch enw eich busnes

☐ **NEU** ddim sefydliad neu'n gweithio i unigolyn preifat

42 Beth yw (oedd) teitl llawn eich swydd?

➲ Er enghraifft, GWEITHIWR SIOP, GLANHÄWR SWYDDFA, NYRS ARDAL, ATHRO YSGOL GYNRADD

➲ Peidiwch â nodi eich gradd na band eich cyflog

43 Beth ydych (oeddech) chi'n ei wneud yn eich prif swydd?

44 Beth yw (oedd) prif weithgarwch eich sefydliad, busnes neu'ch gwaith ar eich liwt eich hun?

➲ Er enghraifft, GWERTHU DILLAD, YSBYTY CYFFREDINOL, ADDYSG GYNRADD, GWERTHU BWYD I FUSNESAU

➲ Os ydych (oeddech) yn was sifil, nodwch GWASANAETH SIFIL

➲ Os ydych (oeddech) yn swyddog llywodraeth leol, nodwch LLYWODRAETH LEOL, a nodwch enw eich adran yn yr awdurdod lleol

45 Ydych (oeddech) chi'n goruchwylio neu'n cadw golwg ar waith gweithwyr eraill o ddydd i ddydd?

☐ Ydw (Oeddwn) ☐ Nac ydw (Nac oeddwn)

46 Os oedd gennych chi swydd yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 47**
Os oeddech chi i ffwrdd o'r gwaith dros dro yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 47**
Os nad oedd gennych chi swydd yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 51**

47 Yn eich prif swydd, sawl awr yr wythnos ydych chi'n gweithio fel arfer?

➲ Dylech gynnwys oriau ychwanegol am dâl neu heb dâl

0 i 15	16 i 30	31 i 48	49 neu fwy
☐	☐	☐	☐

48 Sut ydych chi'n teithio i'r gwaith fel arfer?

➲ Ticiwch un yn unig ar gyfer y rhan hiraf, **o ran pellter**, o'ch taith arferol i'r gwaith

- ☐ Gweithio gartref neu o'r cartref yn bennaf
- ☐ Trên tanddaearol, metro, tram, neu reilffordd ysgafn
- ☐ Trên
- ☐ Bws neu fws mini
- ☐ Tacsi
- ☐ Beic modur, moped neu sgwter
- ☐ Gyrru car neu fan
- ☐ Teithiwr mewn car neu fan
- ☐ Beic
- ☐ Cerdded
- ☐ Arall

49 Ble ydych chi'n gweithio'n bennaf?

- ☐ Mewn gweithle neu'n adrodd i ddepo
- ☐ Gartref neu o'r cartref ➔ **EWCH I 51**
- ☐ Ar safle ar y môr ➔ **EWCH I 51**
- ☐ Dim man penodol ➔ **EWCH I 51**

50 Beth yw cyfeiriad eich gweithle neu eich depo?

Cod post

51 Nid oes rhagor o gwestiynau ar gyfer **Person 2**.

➔ **EWCH I'R** cwestiynau ar gyfer **Person 3**

NEU os nad oes rhagor o bobl yn y cartref hwn

➔ **EWCH I'R** **Cwestiynau am ymwelwyr** ar y dudalen gefn

NEU os nad oes ymwelwyr yn aros yma dros nos

➔ **EWCH I'R** **Datganiad** ar y dudalen flaen

Cwestiynau i unigolion – Person 3 i ddechrau yma

P Gan feddwl am y bobl sydd wedi'u rhestru yng nghwestiwn H3, ai chi yw Person 3?

- ☐ Ie
- ☐ Na – rhowch fanylion Person 3 yn yr adran hon

1 Beth yw eich enw? (Person 3 yng nghwestiwn H3)

Enw cyntaf

Enw(au) canol

Cyfenw

2 Beth yw eich dyddiad geni?

Diwrnod Mis Blwyddyn

3 Beth yw eich rhyw?

➲ Bydd cwestiwn am hunaniaeth o ran rhywedd yn dilyn os ydych chi'n 16 oed neu'n hŷn

- ☐ Benyw
- ☐ Gwryw

4 Yn gyfreithiol, beth yw eich statws priodasol neu statws eich partneriaeth sifil gofrestredig ar 21 Mawrth 2021?

- ☐ Erioed wedi priodi na chofrestru partneriaeth sifil ➔ EWCH I 6
- ☐ Priod
- ☐ Mewn partneriaeth sifil gofrestredig
- ☐ Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod yn briod
- ☐ Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod mewn partneriaeth sifil
- ☐ Wedi ysgaru
- ☐ Wedi bod mewn partneriaeth sifil sydd bellach wedi'i diddymu'n gyfreithiol
- ☐ Person gweddw
- ☐ Wedi colli partner sifil cofrestredig drwy farwolaeth

5 Pwy yw (oedd) eich priod cyfreithiol neu'ch partner sifil cofrestredig?

- ☐ Person o'r rhyw arall
- ☐ Person o'r un rhyw

6 Ydych chi'n aros mewn cyfeiriad arall am fwy na 30 diwrnod y flwyddyn?

➲ Gallai'r diwrnodau hyn fod un ar ôl y llall neu ar wahân

- ☐ Nac ydw ➔ EWCH I 8
- ☐ Ydw, nodwch y cyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig (y DU) isod

Cod post

- ☐ NEU ydw, y tu allan i'r DU, nodwch enw'r wlad

7 Pa fath o gyfeiriad yw'r cyfeiriad hwnnw?

- ☐ Cyfeiriad un o ganolfannau'r lluoedd arfog
- ☐ Cyfeiriad arall wrth weithio i ffwrdd o'r cartref
- ☐ Cyfeiriad cartref myfyriwr
- ☐ Cyfeiriad myfyriwr yn ystod y tymor
- ☐ Cyfeiriad rhiant neu warcheidwad arall
- ☐ Cyfeiriad partner
- ☐ Cyfeiriad tŷ gwyliau
- ☐ Arall

8 Ydych chi'n blentyn ysgol neu'n fyfyriwr mewn addysg amser llawn?

- ☐ Ydw ☐ Nac ydw ➔ EWCH I 10

9 Yn ystod y tymor, ble ydych chi'n byw fel arfer?

- ☐ Yn y cyfeiriad ar flaen yr holiadur hwn
- ☐ Yn y cyfeiriad yng nghwestiwn 6 ➔ EWCH I 51
- ☐ Mewn cyfeiriad arall ➔ EWCH I 51

10 Ym mha wlad y cawsoch chi eich geni?

- ☐ Cymru ➔ EWCH I 13
- ☐ Lloegr ➔ EWCH I 13
- ☐ Yr Alban ➔ EWCH I 13
- ☐ Gogledd Iwerddon ➔ EWCH I 13
- ☐ Gweriniaeth Iwerddon
- ☐ Rhywle arall, nodwch enw presennol y wlad

Cwestiynau i unigolion — Person 3 parhad

11 Os na chawsoch eich geni yn y Deyrnas Unedig (y DU), pryd ddaethoch chi i fyw yma ddiwethaf?

➲ Peidiwch â chyfrif ymweliadau byr i ffwrdd o'r DU

Mis ☐☐ Blwyddyn ☐☐☐☐

➲ Os daethoch chi yma cyn 21 Mawrth 2020 ➔ **EWCH I 13**

➲ Os daethoch chi yma ar 21 Mawrth 2020 neu ar ôl hynny ➔ **EWCH I 12**

12 Gan gynnwys yr amser rydych chi wedi'i dreulio yma'n barod, am faint ydych chi'n bwriadu aros yn y Deyrnas Unedig?

- ☐ Llai na 12 mis
- ☐ 12 mis neu fwy

13 Flwyddyn yn ôl, beth oedd eich cyfeiriad arferol?

➲ Os nad oedd gennych chi gyfeiriad arferol flwyddyn yn ôl, nodwch y cyfeiriad lle roeddech chi'n aros

- ☐ Fel Person 1
- ☐ Y cyfeiriad ar flaen yr holiadur hwn
- ☐ Cyfeiriad myfyriwr yn ystod y tymor neu gyfeiriad ysgol breswyl yn y Deyrnas Unedig, nodwch isod
- ☐ Cyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig, nodwch isod

Cod post

- ☐ **NEU** y tu allan i'r Deyrnas Unedig, nodwch enw'r wlad

14 Sut fyddech chi'n disgrifio eich hunaniaeth genedlaethol?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Cymro/Cymraes
- ☐ Sais/Saesnes
- ☐ Albanwr/Albanes
- ☐ Gwyddel/Gwyddeles o Ogledd Iwerddon
- ☐ Prydeiniwr/Prydeinwraig
- ☐ Arall, nodwch

15 Beth yw eich grŵp ethnig?

➲ Dewiswch **un** adran o A i E, wedyn **ticiwch un blwch** sy'n disgrifio orau eich grŵp ethnig neu eich cefndir

A Gwyn

- ☐ Cymreig, Seisnig, Albanaidd, Gwyddelig Gogledd Iwerddon neu Brydeinig
- ☐ Gwyddelig
- ☐ Sipsi neu Deithiwr Gwyddelig
- ☐ Roma
- ☐ Unrhyw gefndir Gwyn arall, nodwch

B Grwpiau Cymysg neu Amlethnig

- ☐ Gwyn a Du Caribïaidd
- ☐ Gwyn a Du Affricanaidd
- ☐ Gwyn ac Asiaidd
- ☐ Unrhyw gefndir Cymysg neu Amlethnig arall, nodwch

C Asiaidd, Asiaidd Cymreig neu Asiaidd Prydeinig

- ☐ Indiaidd
- ☐ Pacistanaidd
- ☐ Bangladeshaidd
- ☐ Tsieineaidd
- ☐ Unrhyw gefndir Asiaidd arall, nodwch

D Du, Du Cymreig, Du Prydeinig, Caribïaidd neu Affricanaidd

- ☐ Caribïaidd
- ☐ Affricanaidd, nodwch o ba gefndir isod
- ☐ Unrhyw gefndir Du, Du Prydeinig neu Garibïaidd arall, nodwch

E Grŵp ethnig arall

- ☐ Arabaidd
- ☐ Unrhyw grŵp ethnig arall, nodwch

Cwestiynau i unigolion – Person 3 parhad

16 Beth yw eich crefydd?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Dim crefydd
- ☐ Cristnogaeth (pob enwad)
- ☐ Bwdhaeth
- ☐ Hindŵaeth
- ☐ Iddewiaeth
- ☐ Islam
- ☐ Siciaeth
- ☐ Unrhyw grefydd arall, nodwch

17 Ydych chi'n gallu deall, siarad, darllen neu ysgrifennu Cymraeg?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Deall Cymraeg llafar
- ☐ Siarad Cymraeg
- ☐ Darllen Cymraeg
- ☐ Ysgrifennu Cymraeg
- ☐ **NEU** ddim un o'r uchod

18 Beth yw eich prif iaith?

- ☐ Cymraeg neu Saesneg ➔ **EWCH I 20**
- ☐ Arall, nodwch (gan gynnwys Iaith Arwyddion Prydain)

19 Pa mor dda ydych chi'n gallu siarad Saesneg?

Da iawn	Da	Ddim yn dda	Ddim o gwbl
☐	☐	☐	☐

20 Pa basbortau sydd gennych chi?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Y Deyrnas Unedig
- ☐ Iwerddon
- ☐ Arall, nodwch

☐ **NEU** ddim un

21 Sut mae eich iechyd yn gyffredinol?

Da iawn	Da	Gweddol	Gwael	Gwael iawn
☐	☐	☐	☐	☐

22 Oes gennych chi gyflwr neu salwch corfforol neu feddyliol sydd wedi para neu sy'n debygol o bara 12 mis neu fwy?

- ☐ Oes
- ☐ Nac oes ➔ **EWCH I 24**

23 Ydy unrhyw gyflwr neu salwch sydd gennych chi'n lleihau eich gallu i wneud gweithgareddau pob dydd?

- ☐ Ydy, yn fawr
- ☐ Ydy, ychydig
- ☐ Ddim o gwbl

24 Ydych chi'n gofalu am unrhyw un, neu'n cynnig unrhyw help neu gefnogaeth i unrhyw un, oherwydd cyflwr neu salwch corfforol neu feddyliol hir dymor, neu broblemau sy'n gysylltiedig â henaint?

➲ Peidiwch â chyfrif unrhyw beth y byddwch chi'n derbyn cyflog am ei wneud

- ☐ Nac ydw
- ☐ Ydw, 9 awr neu lai yr wythnos
- ☐ Ydw, 10 i 19 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 20 i 34 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 35 i 49 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 50 awr neu fwy yr wythnos

25 Os ydych chi'n 16 oed neu'n hŷn ➔ **EWCH I 26**

Os ydych chi'n 15 oed neu'n iau ➔ **EWCH I 51**

26 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio orau eich cyfeiriadedd rhywiol?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Heterorywiol/Strêt
- ☐ Hoyw neu Lesbiaidd
- ☐ Deurywiol/Bi
- ☐ Cyfeiriadedd rhywiol arall, nodwch

27 Ydy'r rhywedd rydych chi'n uniaethu ag ef yr un peth â'r rhyw a gofrestrwyd pan gawsoch chi eich geni?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Ydy
- ☐ Nac ydy, nodwch eich hunaniaeth o ran rhywedd

103019

Cwestiynau i unigolion – Person 3 parhad

28 Mae'r cwestiynau nesaf yn ymwneud â'ch cymwysterau.

➲ Nodwch bob cymhwyster sydd gennych o Gymru, neu o unrhyw le arall yn y byd, gan gynnwys cymwysterau cyfatebol, hyd yn oed os nad ydych chi'n eu defnyddio

29 Ydych chi wedi cwblhau prentisiaeth?

➲ Er enghraifft, crefft, uwch, sylfaen, modern

☐ Ydw ☐ Nac ydw

30 Oes gennych chi gymhwyster ar lefel gradd neu uwch?

➲ Er enghraifft, gradd, gradd sylfaen, HND neu HNC, NVQ lefel 4 ac uwch, addysgu neu nyrsio

☐ Oes ☐ Nac oes

31 Oes gennych chi unrhyw gymwysterau eraill?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

TGAU neu gymwysterau cyfatebol

☐ 5 neu fwy o gymwysterau TGAU (A*–C, 9–4), Lefel O (llwyddo), TAU (gradd 1) neu Fagloriaeth Cymru – Canolradd

☐ Unrhyw gymwysterau TGAU, Lefel O neu TAU eraill (unrhyw radd), cwrs Sgiliau Sylfaenol neu Fagloriaeth Cymru – Sylfaen

Lefel A, AS neu gymwysterau cyfatebol

☐ 2 neu fwy o gymwysterau Lefel A (Safon Uwch), 4 neu fwy o gymwysterau Lefel AS (Safon UG), neu Fagloriaeth Cymru – Uwch

☐ 1 Lefel A (Safon Uwch), 2–3 Lefel AS (Safon UG)

☐ 1 Lefel AS (Safon UG)

NVQ neu gymwysterau cyfatebol

☐ NVQ lefel 3, BTEC Cenedlaethol, OND neu ONC, Crefft Uwch City and Guilds

☐ NVQ lefel 2, BTEC Cyffredinol, Crefft City and Guilds

☐ NVQ lefel 1

NEU gymwysterau eraill neu ddim cymwysterau

☐ Unrhyw gymwysterau eraill, heb wybod beth sy'n cyfateb iddynt

☐ Dim cymwysterau

32 Ydych chi wedi gwasanaethu yn Lluoedd Arfog y Deyrnas Unedig **yn y gorffennol** (e.e. y fyddin)?

➲ **Aelodau sy'n gwasanaethu ar hyn o bryd**, ticiwch "nac ydw" yn unig

☐ Ydw, wedi gwasanaethu yn y Lluoedd Arfog **Rheolaidd** yn y gorffennol

☐ Ydw, wedi gwasanaethu yn y Lluoedd Arfog **Wrth Gefn** yn y gorffennol

☐ **NEU** nac ydw

33 Yn ystod y 7 diwrnod diwethaf, oeddech chi'n gwneud unrhyw un o'r canlynol?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

➲ Dylech gynnwys gwaith achlysurol neu dros dro, hyd yn oed os mai dim ond am awr y buoch chi'n gweithio

☐ Gwaith cyflogedig ➔ EWCH I 39

☐ Gwaith hunangyflogedig neu ar eich liwt eich hun ➔ EWCH I 39

☐ I ffwrdd o'ch gwaith dros dro yn sâl, ar wyliau, neu wedi'ch cadw dros dro o'ch gwaith am na all eich cyflogwr gynnig gwaith ar hyn o bryd ➔ EWCH I 39

☐ Ar gyfnod mamolaeth neu dadolaeth ➔ EWCH I 39

☐ Unrhyw fath arall o waith am dâl ➔ EWCH I 39

☐ **NEU** ddim un o'r uchod

34 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio'r hyn roeddech chi'n ei wneud yn ystod y 7 diwrnod diwethaf?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

☐ Wedi ymddeol (gan dderbyn pensiwn neu beidio)

☐ Astudio

☐ Gofalu am y cartref neu am y teulu

☐ Anabl neu yn sâl am gyfnod hir

☐ Arall

35 Yn ystod y 4 wythnos diwethaf, oeddech chi wrthi'n chwilio am unrhyw fath o waith am dâl?

☐ Oeddwn ☐ Nac oeddwn

36 Petai swydd ar gael nawr, fyddech chi'n gallu dechrau arni o fewn pythefnos?

☐ Byddwn ☐ Na fyddwn

37 Yn ystod y 7 diwrnod diwethaf, oeddech chi'n aros i ddechrau swydd roeddech chi eisoes wedi'i derbyn?

☐ Oeddwn ☐ Nac oeddwn

38 Ydych chi erioed wedi gwneud unrhyw waith am dâl?

☐ Ydw, yn ystod y 12 mis diwethaf

☐ Ydw, ond nid yn ystod y 12 mis diwethaf

☐ Nac ydw, erioed wedi gweithio ➔ EWCH I 51

39 Atebwch y cwestiynau sydd ar ôl ar gyfer eich prif swydd neu, os nad ydych chi'n gweithio, eich prif swydd ddiwethaf.

➲ Eich prif swydd yw'r swydd rydych (roeddech) chi fel arfer yn gweithio'r nifer fwyaf o oriau ynddi

103020

Cwestiynau i unigolion — Person 3 parhad

40 Yn eich prif swydd, beth yw (oedd) eich statws cyflogaeth?

- ☐ Gweithiwr cyflogedig
- ☐ Hunangyflogedig neu'n gweithio ar eich liwt eich hun heb gyflogi gweithwyr eraill
- ☐ Hunangyflogedig ac yn cyflogi gweithwyr eraill

41 Beth yw (oedd) enw'r sefydliad neu'r busnes rydych (roeddech) chi'n gweithio iddo?

➲ Os ydych (oeddech) chi'n hunangyflogedig yn eich busnes eich hun, nodwch enw eich busnes

☐ **NEU** ddim sefydliad neu'n gweithio i unigolyn preifat

42 Beth yw (oedd) teitl llawn eich swydd?

➲ Er enghraifft, GWEITHIWR SIOP, GLANHÄWR SWYDDFA, NYRS ARDAL, ATHRO YSGOL GYNRADD

➲ Peidiwch â nodi eich gradd na band eich cyflog

43 Beth ydych (oeddech) chi'n ei wneud yn eich prif swydd?

44 Beth yw (oedd) prif weithgarwch eich sefydliad, busnes neu'ch gwaith ar eich liwt eich hun?

➲ Er enghraifft, GWERTHU DILLAD, YSBYTY CYFFREDINOL, ADDYSG GYNRADD, GWERTHU BWYD I FUSNESAU

➲ Os ydych (oeddech) yn was sifil, nodwch GWASANAETH SIFIL

➲ Os ydych (oeddech) yn swyddog llywodraeth leol, nodwch LLYWODRAETH LEOL, a nodwch enw eich adran yn yr awdurdod lleol

45 Ydych (oeddech) chi'n goruchwylio neu'n cadw golwg ar waith gweithwyr eraill o ddydd i ddydd?

☐ Ydw (Oeddwn) ☐ Nac ydw (Nac oeddwn)

46 Os oedd gennych chi swydd yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 47**
Os oeddech chi i ffwrdd o'r gwaith dros dro yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 47**
Os nad oedd gennych chi swydd yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 51**

47 Yn eich prif swydd, sawl awr yr wythnos ydych chi'n gweithio fel arfer?

➲ Dylech gynnwys oriau ychwanegol am dâl neu heb dâl

0 i 15	16 i 30	31 i 48	49 neu fwy
☐	☐	☐	☐

48 Sut ydych chi'n teithio i'r gwaith fel arfer?

➲ Ticiwch un yn unig ar gyfer y rhan hiraf, **o ran pellter**, o'ch taith arferol i'r gwaith

- ☐ Gweithio gartref neu o'r cartref yn bennaf
- ☐ Trên tanddaearol, metro, tram, neu reilffordd ysgafn
- ☐ Trên
- ☐ Bws neu fws mini
- ☐ Tacsi
- ☐ Beic modur, moped neu sgwter
- ☐ Gyrru car neu fan
- ☐ Teithiwr mewn car neu fan
- ☐ Beic
- ☐ Cerdded
- ☐ Arall

49 Ble ydych chi'n gweithio'n bennaf?

- ☐ Mewn gweithle neu'n adrodd i ddepo
- ☐ Gartref neu o'r cartref ➔ **EWCH I 51**
- ☐ Ar safle ar y môr ➔ **EWCH I 51**
- ☐ Dim man penodol ➔ **EWCH I 51**

50 Beth yw cyfeiriad eich gweithle neu eich depo?

Cod post

51 Nid oes rhagor o gwestiynau ar gyfer **Person 3**.

➔ **EWCH I'R** cwestiynau ar gyfer **Person 4**

NEU os nad oes rhagor o bobl yn y cartref hwn

➔ **EWCH I'R** **Cwestiynau am ymwelwyr** ar y dudalen gefn

NEU os nad oes ymwelwyr yn aros yma dros nos

➔ **EWCH I'R** **Datganiad** ar y dudalen flaen

103021

Cwestiynau i unigolion — Person 4 i ddechrau yma

P Gan feddwl am y bobl sydd wedi'u rhestru yng nghwestiwn H3, ai chi yw Person 4?

- ☐ Ie
- ☐ Na – rhowch fanylion Person 4 yn yr adran hon

1 Beth yw eich enw? (Person 4 yng nghwestiwn H3)

Enw cyntaf

Enw(au) canol

Cyfenw

2 Beth yw eich dyddiad geni?

Diwrnod Mis Blwyddyn

3 Beth yw eich rhyw?

➲ Bydd cwestiwn am hunaniaeth o ran rhywedd yn dilyn os ydych chi'n 16 oed neu'n hŷn

- ☐ Benyw
- ☐ Gwryw

4 Yn gyfreithiol, beth yw eich statws priodasol neu statws eich partneriaeth sifil gofrestredig ar 21 Mawrth 2021?

- ☐ Erioed wedi priodi na chofrestru partneriaeth sifil ➔ EWCH I 6
- ☐ Priod
- ☐ Mewn partneriaeth sifil gofrestredig
- ☐ Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod yn briod
- ☐ Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod mewn partneriaeth sifil
- ☐ Wedi ysgaru
- ☐ Wedi bod mewn partneriaeth sifil sydd bellach wedi'i diddymu'n gyfreithiol
- ☐ Person gweddw
- ☐ Wedi colli partner sifil cofrestredig drwy farwolaeth

5 Pwy yw (oedd) eich priod cyfreithiol neu'ch partner sifil cofrestredig?

- ☐ Person o'r rhyw arall
- ☐ Person o'r un rhyw

6 Ydych chi'n aros mewn cyfeiriad arall am fwy na 30 diwrnod y flwyddyn?

➲ Gallai'r diwrnodau hyn fod un ar ôl y llall neu ar wahân

- ☐ Nac ydw ➔ EWCH I 8
- ☐ Ydw, nodwch y cyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig (y DU) isod

Cod post

- ☐ NEU ydw, y tu allan i'r DU, nodwch enw'r wlad

7 Pa fath o gyfeiriad yw'r cyfeiriad hwnnw?

- ☐ Cyfeiriad un o ganolfannau'r lluoedd arfog
- ☐ Cyfeiriad arall wrth weithio i ffwrdd o'r cartref
- ☐ Cyfeiriad cartref myfyriwr
- ☐ Cyfeiriad myfyriwr yn ystod y tymor
- ☐ Cyfeiriad rhiant neu warcheidwad arall
- ☐ Cyfeiriad partner
- ☐ Cyfeiriad tŷ gwyliau
- ☐ Arall

8 Ydych chi'n blentyn ysgol neu'n fyfyriwr mewn addysg amser llawn?

- ☐ Ydw
- ☐ Nac ydw ➔ EWCH I 10

9 Yn ystod y tymor, ble ydych chi'n byw fel arfer?

- ☐ Yn y cyfeiriad ar flaen yr holiadur hwn
- ☐ Yn y cyfeiriad yng nghwestiwn 6 ➔ EWCH I 51
- ☐ Mewn cyfeiriad arall ➔ EWCH I 51

10 Ym mha wlad y cawsoch chi eich geni?

- ☐ Cymru ➔ EWCH I 13
- ☐ Lloegr ➔ EWCH I 13
- ☐ Yr Alban ➔ EWCH I 13
- ☐ Gogledd Iwerddon ➔ EWCH I 13
- ☐ Gweriniaeth Iwerddon
- ☐ Rhywle arall, nodwch enw presennol y wlad

Cwestiynau i unigolion – Person 4 parhad

11 Os na chawsoch eich geni yn y Deyrnas Unedig (y DU), pryd ddaethoch chi i fyw yma ddiwethaf?

➲ Peidiwch â chyfrif ymweliadau byr i ffwrdd o'r DU

Mis ☐☐ Blwyddyn ☐☐☐☐

➲ Os daethoch chi yma cyn 21 Mawrth 2020 ➔ **EWCH I 13**

➲ Os daethoch chi yma ar 21 Mawrth 2020 neu ar ôl hynny ➔ **EWCH I 12**

12 Gan gynnwys yr amser rydych chi wedi'i dreulio yma'n barod, am faint ydych chi'n bwriadu aros yn y Deyrnas Unedig?

- ☐ Llai na 12 mis
- ☐ 12 mis neu fwy

13 Flwyddyn yn ôl, beth oedd eich cyfeiriad arferol?

➲ Os nad oedd gennych chi gyfeiriad arferol flwyddyn yn ôl, nodwch y cyfeiriad lle roeddech chi'n aros

- ☐ Fel Person 1
- ☐ Y cyfeiriad ar flaen yr holiadur hwn
- ☐ Cyfeiriad myfyriwr yn ystod y tymor neu gyfeiriad ysgol breswyl yn y Deyrnas Unedig, nodwch isod
- ☐ Cyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig, nodwch isod

☐☐☐☐

Cwestiynau i unigolion – Person 4 parhad

16 Beth yw eich crefydd?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Dim crefydd
- ☐ Cristnogaeth (pob enwad)
- ☐ Bwdhaeth
- ☐ Hindŵaeth
- ☐ Iddewiaeth
- ☐ Islam
- ☐ Siciaeth
- ☐ Unrhyw grefydd arall, nodwch

17 Ydych chi'n gallu deall, siarad, darllen neu ysgrifennu Cymraeg?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Deall Cymraeg llafar
- ☐ Siarad Cymraeg
- ☐ Darllen Cymraeg
- ☐ Ysgrifennu Cymraeg
- ☐ **NEU** ddim un o'r uchod

18 Beth yw eich prif iaith?

- ☐ Cymraeg neu Saesneg ➔ **EWCH I 20**
- ☐ Arall, nodwch (gan gynnwys Iaith Arwyddion Prydain)

19 Pa mor dda ydych chi'n gallu siarad Saesneg?

Da iawn	Da	Ddim yn dda	Ddim o gwbl
☐	☐	☐	☐

20 Pa basbortau sydd gennych chi?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Y Deyrnas Unedig
- ☐ Iwerddon
- ☐ Arall, nodwch

- ☐ **NEU** ddim un

21 Sut mae eich iechyd yn gyffredinol?

Da iawn	Da	Gweddol	Gwael	Gwael iawn
☐	☐	☐	☐	☐

22 Oes gennych chi gyflwr neu salwch corfforol neu feddyliol sydd wedi para neu sy'n debygol o bara 12 mis neu fwy?

- ☐ Oes
- ☐ Nac oes ➔ **EWCH I 24**

23 Ydy unrhyw gyflwr neu salwch sydd gennych chi'n lleihau eich gallu i wneud gweithgareddau pob dydd?

- ☐ Ydy, yn fawr
- ☐ Ydy, ychydig
- ☐ Ddim o gwbl

24 Ydych chi'n gofalu am unrhyw un, neu'n cynnig unrhyw help neu gefnogaeth i unrhyw un, oherwydd cyflwr neu salwch corfforol neu feddyliol hir dymor, neu broblemau sy'n gysylltiedig â henaint?

➲ Peidiwch â chyfrif unrhyw beth y byddwch chi'n derbyn cyflog am ei wneud

- ☐ Nac ydw
- ☐ Ydw, 9 awr neu lai yr wythnos
- ☐ Ydw, 10 i 19 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 20 i 34 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 35 i 49 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 50 awr neu fwy yr wythnos

25 Os ydych chi'n 16 oed neu'n hŷn ➔ **EWCH I 26**

Os ydych chi'n 15 oed neu'n iau ➔ **EWCH I 51**

26 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio orau eich cyfeiriadedd rhywiol?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Heterorywiol/Strêt
- ☐ Hoyw neu Lesbiaidd
- ☐ Deurywiol/Bi
- ☐ Cyfeiriadedd rhywiol arall, nodwch

27 Ydy'r rhywedd rydych chi'n uniaethu ag ef yr un peth â'r rhyw a gofrestrwyd pan gawsoch chi eich geni?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Ydy
- ☐ Nac ydy, nodwch eich hunaniaeth o ran rhywedd

Cwestiynau i unigolion – Person 4 parhad

28 Mae'r cwestiynau nesaf yn ymwneud â'ch cymwysterau.

➲ Nodwch bob cymhwyster sydd gennych o Gymru, neu o unrhyw le arall yn y byd, gan gynnwys cymwysterau cyfatebol, hyd yn oed os nad ydych chi'n eu defnyddio

29 Ydych chi wedi cwblhau prentisiaeth?

➲ Er enghraifft, crefft, uwch, sylfaen, modern

☐ Ydw ☐ Nac ydw

30 Oes gennych chi gymhwyster ar lefel gradd neu uwch?

➲ Er enghraifft, gradd, gradd sylfaen, HND neu HNC, NVQ lefel 4 ac uwch, addysgu neu nyrsio

☐ Oes ☐ Nac oes

31 Oes gennych chi unrhyw gymwysterau eraill?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

TGAU neu gymwysterau cyfatebol

☐ 5 neu fwy o gymwysterau TGAU (A*–C, 9–4), Lefel O (Iwyddo), TAU (gradd 1) neu Fagloriaeth Cymru – Canolradd

☐ Unrhyw gymwysterau TGAU, Lefel O neu TAU eraill (unrhyw radd), cwrs Sgiliau Sylfaenol neu Fagloriaeth Cymru – Sylfaen

Lefel A, AS neu gymwysterau cyfatebol

☐ 2 neu fwy o gymwysterau Lefel A (Safon Uwch), 4 neu fwy o gymwysterau Lefel AS (Safon UG), neu Fagloriaeth Cymru – Uwch

☐ 1 Lefel A (Safon Uwch), 2–3 Lefel AS (Safon UG)

☐ 1 Lefel AS (Safon UG)

NVQ neu gymwysterau cyfatebol

☐ NVQ lefel 3, BTEC Cenedlaethol, OND neu ONC, Crefft Uwch City and Guilds

☐ NVQ lefel 2, BTEC Cyffredinol, Crefft City and Guilds

☐ NVQ lefel 1

NEU gymwysterau eraill neu ddim cymwysterau

☐ Unrhyw gymwysterau eraill, heb wybod beth sy'n cyfateb iddynt

☐ Dim cymwysterau

32 Ydych chi wedi gwasanaethu yn Lluoedd Arfog y Deyrnas Unedig **yn y gorffennol** (e.e. y fyddin)?

➲ **Aelodau sy'n gwasanaethu ar hyn o bryd**, ticiwch "nac ydw" yn unig

☐ Ydw, wedi gwasanaethu yn y Lluoedd Arfog **Rheolaidd** yn y gorffennol

☐ Ydw, wedi gwasanaethu yn y Lluoedd Arfog **Wrth Gefn** yn y gorffennol

☐ **NEU** nac ydw

33 Yn ystod y 7 diwrnod diwethaf, oeddech chi'n gwneud unrhyw un o'r canlynol?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

➲ Dylech gynnwys gwaith achlysurol neu dros dro, hyd yn oed os mai dim ond am awr y buoch chi'n gweithio

☐ Gwaith cyflogedig ➔ EWCH I 39

☐ Gwaith hunangyflogedig neu ar eich liwt eich hun ➔ EWCH I 39

☐ I ffwrdd o'ch gwaith dros dro yn sâl, ar wyliau, neu wedi'ch cadw dros dro o'ch gwaith am na all eich cyflogwr gynnig gwaith ar hyn o bryd ➔ EWCH I 39

☐ Ar gyfnod mamolaeth neu dadolaeth ➔ EWCH I 39

☐ Unrhyw fath arall o waith am dâl ➔ EWCH I 39

☐ **NEU** ddim un o'r uchod

34 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio'r hyn roeddech chi'n ei wneud yn ystod y 7 diwrnod diwethaf?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

☐ Wedi ymddeol (gan dderbyn pensiwn neu beidio)

☐ Astudio

☐ Gofalu am y cartref neu am y teulu

☐ Anabl neu yn sâl am gyfnod hir

☐ Arall

35 Yn ystod y 4 wythnos diwethaf, oeddech chi wrthi'n chwilio am unrhyw fath o waith am dâl?

☐ Oeddwn ☐ Nac oeddwn

36 Petai swydd ar gael nawr, fyddech chi'n gallu dechrau arni o fewn pythefnos?

☐ Byddwn ☐ Na fyddwn

37 Yn ystod y 7 diwrnod diwethaf, oeddech chi'n aros i ddechrau swydd roeddech chi eisoes wedi'i derbyn?

☐ Oeddwn ☐ Nac oeddwn

38 Ydych chi erioed wedi gwneud unrhyw waith am dâl?

☐ Ydw, yn ystod y 12 mis diwethaf

☐ Ydw, ond nid yn ystod y 12 mis diwethaf

☐ Nac ydw, erioed wedi gweithio ➔ EWCH I 51

39 Atebwch y cwestiynau sydd ar ôl ar gyfer eich prif swydd neu, os nad ydych chi'n gweithio, eich prif swydd ddiwethaf.

➲ Eich prif swydd yw'r swydd rydych (roeddech) chi fel arfer yn gweithio'r nifer fwyaf o oriau ynddi

103025

Cwestiynau i unigolion — Person 4 parhad

40 Yn eich prif swydd, beth yw (oedd) eich statws cyflogaeth?

- ☐ Gweithiwr cyflogedig
- ☐ Hunangyflogedig neu'n gweithio ar eich liwt eich hun heb gyflogi gweithwyr eraill
- ☐ Hunangyflogedig ac yn cyflogi gweithwyr eraill

41 Beth yw (oedd) enw'r sefydliad neu'r busnes rydych (roeddech) chi'n gweithio iddo?

➲ Os ydych (oeddech) chi'n hunangyflogedig yn eich busnes eich hun, nodwch enw eich busnes

☐ **NEU** ddim sefydliad neu'n gweithio i unigolyn preifat

42 Beth yw (oedd) teitl llawn eich swydd?

➲ Er enghraifft, GWEITHIWR SIOP, GLANHÄWR SWYDDFA, NYRS ARDAL, ATHRO YSGOL GYNRADD

➲ Peidiwch â nodi eich gradd na band eich cyflog

43 Beth ydych (oeddech) chi'n ei wneud yn eich prif swydd?

44 Beth yw (oedd) prif weithgarwch eich sefydliad, busnes neu'ch gwaith ar eich liwt eich hun?

➲ Er enghraifft, GWERTHU DILLAD, YSBYTY CYFFREDINOL, ADDYSG GYNRADD, GWERTHU BWYD I FUSNESAU

➲ Os ydych (oeddech) yn was sifil, nodwch GWASANAETH SIFIL

➲ Os ydych (oeddech) yn swyddog llywodraeth leol, nodwch LLYWODRAETH LEOL, a nodwch enw eich adran yn yr awdurdod lleol

45 Ydych (oeddech) chi'n goruchwylio neu'n cadw golwg ar waith gweithwyr eraill o ddydd i ddydd?

☐ Ydw (Oeddwn) ☐ Nac ydw (Nac oeddwn)

46 Os oedd gennych chi swydd yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 47**
Os oeddech chi i ffwrdd o'r gwaith dros dro yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 47**
Os nad oedd gennych chi swydd yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 51**

47 Yn eich prif swydd, sawl awr yr wythnos ydych chi'n gweithio fel arfer?

➲ Dylech gynnwys oriau ychwanegol am dâl neu heb dâl

0 i 15	16 i 30	31 i 48	49 neu fwy
☐	☐	☐	☐

48 Sut ydych chi'n teithio i'r gwaith fel arfer?

➲ Ticiwch un yn unig ar gyfer y rhan hiraf, **o ran pellter**, o'ch taith arferol i'r gwaith

- ☐ Gweithio gartref neu o'r cartref yn bennaf
- ☐ Trên tanddaearol, metro, tram, neu reilffordd ysgafn
- ☐ Trên
- ☐ Bws neu fws mini
- ☐ Tacsi
- ☐ Beic modur, moped neu sgwter
- ☐ Gyrru car neu fan
- ☐ Teithiwr mewn car neu fan
- ☐ Beic
- ☐ Cerdded
- ☐ Arall

49 Ble ydych chi'n gweithio'n bennaf?

- ☐ Mewn gweithle neu'n adrodd i ddepo
- ☐ Gartref neu o'r cartref ➔ **EWCH I 51**
- ☐ Ar safle ar y môr ➔ **EWCH I 51**
- ☐ Dim man penodol ➔ **EWCH I 51**

50 Beth yw cyfeiriad eich gweithle neu eich depo?

Cod post

51 Nid oes rhagor o gwestiynau ar gyfer **Person 4**.
➔ **EWCH I'R** cwestiynau ar gyfer **Person 5**
NEU os nad oes rhagor o bobl yn y cartref hwn
➔ **EWCH I'R** **Cwestiynau am ymwelwyr** ar y dudalen gefn
NEU os nad oes ymwelwyr yn aros yma dros nos
➔ **EWCH I'R** **Datganiad** ar y dudalen flaen

Cwestiynau i unigolion – Person 5 i ddechrau yma

P Gan feddwl am y bobl sydd wedi'u rhestru yng nghwestiwn H3, ai chi yw Person 5?

- ☐ Ie
- ☐ Na – rhowch fanylion Person 5 yn yr adran hon

1 Beth yw eich enw? (Person 5 yng nghwestiwn H3)

Enw cyntaf

Enw(au) canol

Cyfenw

2 Beth yw eich dyddiad geni?

Diwrnod Mis Blwyddyn

3 Beth yw eich rhyw?

➲ Bydd cwestiwn am hunaniaeth o ran rhywedd yn dilyn os ydych chi'n 16 oed neu'n hŷn

- ☐ Benyw
- ☐ Gwryw

4 Yn gyfreithiol, beth yw eich statws priodasol neu statws eich partneriaeth sifil gofrestredig ar 21 Mawrth 2021?

- ☐ Erioed wedi priodi na chofrestru partneriaeth sifil ➔ EWCH I 6
- ☐ Priod
- ☐ Mewn partneriaeth sifil gofrestredig
- ☐ Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod yn briod
- ☐ Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod mewn partneriaeth sifil
- ☐ Wedi ysgaru
- ☐ Wedi bod mewn partneriaeth sifil sydd bellach wedi'i diddymu'n gyfreithiol
- ☐ Person gweddw
- ☐ Wedi colli partner sifil cofrestredig drwy farwolaeth

5 Pwy yw (oedd) eich priod cyfreithiol neu'ch partner sifil cofrestredig?

- ☐ Person o'r rhyw arall
- ☐ Person o'r un rhyw

6 Ydych chi'n aros mewn cyfeiriad arall am fwy na 30 diwrnod y flwyddyn?

➲ Gallai'r diwrnodau hyn fod un ar ôl y llall neu ar wahân

- ☐ Nac ydw ➔ EWCH I 8
- ☐ Ydw, nodwch y cyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig (y DU) isod

Cod post

- ☐ NEU ydw, y tu allan i'r DU, nodwch enw'r wlad

7 Pa fath o gyfeiriad yw'r cyfeiriad hwnnw?

- ☐ Cyfeiriad un o ganolfannau'r lluoedd arfog
- ☐ Cyfeiriad arall wrth weithio i ffwrdd o'r cartref
- ☐ Cyfeiriad cartref myfyriwr
- ☐ Cyfeiriad myfyriwr yn ystod y tymor
- ☐ Cyfeiriad rhiant neu warcheidwad arall
- ☐ Cyfeiriad partner
- ☐ Cyfeiriad tŷ gwyliau
- ☐ Arall

8 Ydych chi'n blentyn ysgol neu'n fyfyriwr mewn addysg amser llawn?

- ☐ Ydw ☐ Nac ydw ➔ EWCH I 10

9 Yn ystod y tymor, ble ydych chi'n byw fel arfer?

- ☐ Yn y cyfeiriad ar flaen yr holiadur hwn
- ☐ Yn y cyfeiriad yng nghwestiwn 6 ➔ EWCH I 51
- ☐ Mewn cyfeiriad arall ➔ EWCH I 51

10 Ym mha wlad y cawsoch chi eich geni?

- ☐ Cymru ➔ EWCH I 13
- ☐ Lloegr ➔ EWCH I 13
- ☐ Yr Alban ➔ EWCH I 13
- ☐ Gogledd Iwerddon ➔ EWCH I 13
- ☐ Gweriniaeth Iwerddon
- ☐ Rhywle arall, nodwch enw presennol y wlad

103027

Cwestiynau i unigolion — Person 5 parhad

11 Os na chawsoch eich geni yn y Deyrnas Unedig (y DU), pryd ddaethoch chi i fyw yma ddiwethaf?

➲ Peidiwch â chyfrif ymweliadau byr i ffwrdd o'r DU

Mis ☐☐ Blwyddyn ☐☐☐☐

➲ Os daethoch chi yma cyn 21 Mawrth 2020 ➔ **EWCH I 13**

➲ Os daethoch chi yma ar 21 Mawrth 2020 neu ar ôl hynny ➔ **EWCH I 12**

12 Gan gynnwys yr amser rydych chi wedi'i dreulio yma'n barod, am faint ydych chi'n bwriadu aros yn y Deyrnas Unedig?

- ☐ Llai na 12 mis
- ☐ 12 mis neu fwy

13 Flwyddyn yn ôl, beth oedd eich cyfeiriad arferol?

➲ Os nad oedd gennych chi gyfeiriad arferol flwyddyn yn ôl, nodwch y cyfeiriad lle roeddech chi'n aros

- ☐ Fel Person 1
- ☐ Y cyfeiriad ar flaen yr holiadur hwn
- ☐ Cyfeiriad myfyriwr yn ystod y tymor neu gyfeiriad ysgol breswyl yn y Deyrnas Unedig, nodwch isod
- ☐ Cyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig, nodwch isod

Cod post

- ☐ **NEU** y tu allan i'r Deyrnas Unedig, nodwch enw'r wlad

14 Sut fyddech chi'n disgrifio eich hunaniaeth genedlaethol?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Cymro/Cymraes
- ☐ Sais/Saesnes
- ☐ Albanwr/Albanes
- ☐ Gwyddel/Gwyddeles o Ogledd Iwerddon
- ☐ Prydeiniwr/Prydeinwraig
- ☐ Arall, nodwch

15 Beth yw eich grŵp ethnig?

➲ Dewiswch **un** adran o A i E, wedyn **ticiwch un blwch** sy'n disgrifio orau eich grŵp ethnig neu eich cefndir

A Gwyn

- ☐ Cymreig, Seisnig, Albanaidd, Gwyddelig Gogledd Iwerddon neu Brydeinig
- ☐ Gwyddelig
- ☐ Sipsi neu Deithiwr Gwyddelig
- ☐ Roma
- ☐ Unrhyw gefndir Gwyn arall, nodwch

B Grwpiau Cymysg neu Amlethnig

- ☐ Gwyn a Du Caribïaidd
- ☐ Gwyn a Du Affricanaidd
- ☐ Gwyn ac Asiaidd
- ☐ Unrhyw gefndir Cymysg neu Amlethnig arall, nodwch

C Asiaidd, Asiaidd Cymreig neu Asiaidd Prydeinig

- ☐ Indiaidd
- ☐ Pacistanaidd
- ☐ Bangladeshaidd
- ☐ Tsieineaidd
- ☐ Unrhyw gefndir Asiaidd arall, nodwch

D Du, Du Cymreig, Du Prydeinig, Caribïaidd neu Affricanaidd

- ☐ Caribïaidd
- ☐ Affricanaidd, nodwch o ba gefndir isod
- ☐ Unrhyw gefndir Du, Du Prydeinig neu Garibïaidd arall, nodwch

E Grŵp ethnig arall

- ☐ Arabaidd
- ☐ Unrhyw grŵp ethnig arall, nodwch

Cwestiynau i unigolion – Person 5 parhad

16 Beth yw eich crefydd?

Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Dim crefydd
- ☐ Cristnogaeth (pob enwad)
- ☐ Bwdhaeth
- ☐ Hindŵaeth
- ☐ Iddewiaeth
- ☐ Islam
- ☐ Siciaeth
- ☐ Unrhyw grefydd arall, nodwch

17 Ydych chi'n gallu deall, siarad, darllen neu ysgrifennu Cymraeg?

Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Deall Cymraeg llafar
- ☐ Siarad Cymraeg
- ☐ Darllen Cymraeg
- ☐ Ysgrifennu Cymraeg
- ☐ **NEU** ddim un o'r uchod

18 Beth yw eich prif iaith?

- ☐ Cymraeg neu Saesneg → EWCH I 20
- ☐ Arall, nodwch (gan gynnwys Iaith Arwyddion Prydain)

19 Pa mor dda ydych chi'n gallu siarad Saesneg?

Da iawn	Da	Ddim yn dda	Ddim o gwbl
☐	☐	☐	☐

20 Pa basbortau sydd gennych chi?

Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Y Deyrnas Unedig
- ☐ Iwerddon
- ☐ Arall, nodwch

☐ **NEU** ddim un

21 Sut mae eich iechyd yn gyffredinol?

Da iawn	Da	Gweddol	Gwael	Gwael iawn
☐	☐	☐	☐	☐

22 Oes gennych chi gyflwr neu salwch corfforol neu feddyliol sydd wedi para neu sy'n debygol o bara 12 mis neu fwy?

- ☐ Oes
- ☐ Nac oes → EWCH I 24

23 Ydy unrhyw gyflwr neu salwch sydd gennych chi'n lleihau eich gallu i wneud gweithgareddau pob dydd?

- ☐ Ydy, yn fawr
- ☐ Ydy, ychydig
- ☐ Ddim o gwbl

24 Ydych chi'n gofalu am unrhyw un, neu'n cynnig unrhyw help neu gefnogaeth i unrhyw un, oherwydd cyflwr neu salwch corfforol neu feddyliol hir dymor, neu broblemau sy'n gysylltiedig â henaint?

Peidiwch â chyfrif unrhyw beth y byddwch chi'n derbyn cyflog am ei wneud

- ☐ Nac ydw
- ☐ Ydw, 9 awr neu lai yr wythnos
- ☐ Ydw, 10 i 19 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 20 i 34 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 35 i 49 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 50 awr neu fwy yr wythnos

25 Os ydych chi'n 16 oed neu'n hŷn → EWCH I 26

Os ydych chi'n 15 oed neu'n iau → EWCH I 51

26 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio orau eich cyfeiriadedd rhywiol?

Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Heterorywiol/Strêt
- ☐ Hoyw neu Lesbiaidd
- ☐ Deurywiol/Bi
- ☐ Cyfeiriadedd rhywiol arall, nodwch

27 Ydy'r rhywedd rydych chi'n uniaethu ag ef yr un peth â'r rhyw a gofrestrwyd pan gawsoch chi eich geni?

Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Ydy
- ☐ Nac ydy, nodwch eich hunaniaeth o ran rhywedd

Cwestiynau i unigolion – Person 5 parhad

28 Mae'r cwestiynau nesaf yn ymwneud â'ch cymwysterau.

➲ Nodwch bob cymhwyster sydd gennych o Gymru, neu o unrhyw le arall yn y byd, gan gynnwys cymwysterau cyfatebol, hyd yn oed os nad ydych chi'n eu defnyddio

29 Ydych chi wedi cwblhau prentisiaeth?

➲ Er enghraifft, crefft, uwch, sylfaen, modern

☐ Ydw ☐ Nac ydw

30 Oes gennych chi gymhwyster ar lefel gradd neu uwch?

➲ Er enghraifft, gradd, gradd sylfaen, HND neu HNC, NVQ lefel 4 ac uwch, addysgu neu nyrsio

☐ Oes ☐ Nac oes

31 Oes gennych chi unrhyw gymwysterau eraill?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

TGAU neu gymwysterau cyfatebol

☐ 5 neu fwy o gymwysterau TGAU (A*–C, 9–4), Lefel O (llwyddo), TAU (gradd 1) neu Fagloriaeth Cymru – Canolradd

☐ Unrhyw gymwysterau TGAU, Lefel O neu TAU eraill (unrhyw radd), cwrs Sgiliau Sylfaenol neu Fagloriaeth Cymru – Sylfaen

Lefel A, AS neu gymwysterau cyfatebol

☐ 2 neu fwy o gymwysterau Lefel A (Safon Uwch), 4 neu fwy o gymwysterau Lefel AS (Safon UG), neu Fagloriaeth Cymru – Uwch

☐ 1 Lefel A (Safon Uwch), 2–3 Lefel AS (Safon UG)

☐ 1 Lefel AS (Safon UG)

NVQ neu gymwysterau cyfatebol

☐ NVQ lefel 3, BTEC Cenedlaethol, OND neu ONC, Crefft Uwch City and Guilds

☐ NVQ lefel 2, BTEC Cyffredinol, Crefft City and Guilds

☐ NVQ lefel 1

NEU gymwysterau eraill neu ddim cymwysterau

☐ Unrhyw gymwysterau eraill, heb wybod beth sy'n cyfateb iddynt

☐ Dim cymwysterau

32 Ydych chi wedi gwasanaethu yn Lluoedd Arfog y Deyrnas Unedig **yn y gorffennol** (e.e. y fyddin)?

➲ **Aelodau sy'n gwasanaethu ar hyn o bryd**, ticiwch "nac ydw" yn unig

☐ Ydw, wedi gwasanaethu yn y Lluoedd Arfog **Rheolaidd** yn y gorffennol

☐ Ydw, wedi gwasanaethu yn y Lluoedd Arfog **Wrth Gefn** yn y gorffennol

☐ **NEU** nac ydw

33 Yn ystod y 7 diwrnod diwethaf, oeddech chi'n gwneud unrhyw un o'r canlynol?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

➲ Dylech gynnwys gwaith achlysurol neu dros dro, hyd yn oed os mai dim ond am awr y buoch chi'n gweithio

☐ Gwaith cyflogedig ➔ EWCH I 39

☐ Gwaith hunangyflogedig neu ar eich liwt eich hun ➔ EWCH I 39

☐ I ffwrdd o'ch gwaith dros dro yn sâl, ar wyliau, neu wedi'ch cadw dros dro o'ch gwaith am na all eich cyflogwr gynnig gwaith ar hyn o bryd ➔ EWCH I 39

☐ Ar gyfnod mamolaeth neu dadolaeth ➔ EWCH I 39

☐ Unrhyw fath arall o waith am dâl ➔ EWCH I 39

☐ **NEU** ddim un o'r uchod

34 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio'r hyn roeddech chi'n ei wneud yn ystod y 7 diwrnod diwethaf?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

☐ Wedi ymddeol (gan dderbyn pensiwn neu beidio)

☐ Astudio

☐ Gofalu am y cartref neu am y teulu

☐ Anabl neu yn sâl am gyfnod hir

☐ Arall

35 Yn ystod y 4 wythnos diwethaf, oeddech chi wrthi'n chwilio am unrhyw fath o waith am dâl?

☐ Oeddwn ☐ Nac oeddwn

36 Petai swydd ar gael nawr, fyddech chi'n gallu dechrau arni o fewn pythefnos?

☐ Byddwn ☐ Na fyddwn

37 Yn ystod y 7 diwrnod diwethaf, oeddech chi'n aros i ddechrau swydd roeddech chi eisoes wedi'i derbyn?

☐ Oeddwn ☐ Nac oeddwn

38 Ydych chi erioed wedi gwneud unrhyw waith am dâl?

☐ Ydw, yn ystod y 12 mis diwethaf

☐ Ydw, ond nid yn ystod y 12 mis diwethaf

☐ Nac ydw, erioed wedi gweithio ➔ EWCH I 51

39 Atebwch y cwestiynau sydd ar ôl ar gyfer eich prif swydd neu, os nad ydych chi'n gweithio, eich prif swydd ddiwethaf.

➲ Eich prif swydd yw'r swydd rydych (roeddech) chi fel arfer yn gweithio'r nifer fwyaf o oriau ynddi

Cwestiynau i unigolion — Person 5 parhad

40 Yn eich prif swydd, beth yw (oedd) eich statws cyflogaeth?

- ☐ Gweithiwr cyflogedig
- ☐ Hunangyflogedig neu'n gweithio ar eich liwt eich hun heb gyflogi gweithwyr eraill
- ☐ Hunangyflogedig ac yn cyflogi gweithwyr eraill

41 Beth yw (oedd) enw'r sefydliad neu'r busnes rydych (roeddech) chi'n gweithio iddo?

➲ Os ydych (oeddech) chi'n hunangyflogedig yn eich busnes eich hun, nodwch enw eich busnes

☐ **NEU** ddim sefydliad neu'n gweithio i unigolyn preifat

42 Beth yw (oedd) teitl llawn eich swydd?

➲ Er enghraifft, GWEITHIWR SIOP, GLANHÄWR SWYDDFA, NYRS ARDAL, ATHRO YSGOL GYNRADD

➲ Peidiwch â nodi eich gradd na band eich cyflog

43 Beth ydych (oeddech) chi'n ei wneud yn eich prif swydd?

44 Beth yw (oedd) prif weithgarwch eich sefydliad, busnes neu'ch gwaith ar eich liwt eich hun?

➲ Er enghraifft, GWERTHU DILLAD, YSBYTY CYFFREDINOL, ADDYSG GYNRADD, GWERTHU BWYD I FUSNESAU

➲ Os ydych (oeddech) yn was sifil, nodwch GWASANAETH SIFIL

➲ Os ydych (oeddech) yn swyddog llywodraeth leol, nodwch LLYWODRAETH LEOL, a nodwch enw eich adran yn yr awdurdod lleol

45 Ydych (oeddech) chi'n goruchwylio neu'n cadw golwg ar waith gweithwyr eraill o ddydd i ddydd?

☐ Ydw (Oeddwn) ☐ Nac ydw (Nac oeddwn)

46 Os oedd gennych chi swydd yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 47**
Os oeddech chi i ffwrdd o'r gwaith dros dro yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 47**
Os nad oedd gennych chi swydd yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 51**

47 Yn eich prif swydd, sawl awr yr wythnos ydych chi'n gweithio fel arfer?

➲ Dylech gynnwys oriau ychwanegol am dâl neu heb dâl

0 i 15	16 i 30	31 i 48	49 neu fwy
☐	☐	☐	☐

48 Sut ydych chi'n teithio i'r gwaith fel arfer?

➲ Ticiwch un yn unig ar gyfer y rhan hiraf, **o ran pellter**, o'ch taith arferol i'r gwaith

- ☐ Gweithio gartref neu o'r cartref yn bennaf
- ☐ Trên tanddaearol, metro, tram, neu reilffordd ysgafn
- ☐ Trên
- ☐ Bws neu fws mini
- ☐ Tacsi
- ☐ Beic modur, moped neu sgwter
- ☐ Gyrru car neu fan
- ☐ Teithiwr mewn car neu fan
- ☐ Beic
- ☐ Cerdded
- ☐ Arall

49 Ble ydych chi'n gweithio'n bennaf?

- ☐ Mewn gweithle neu'n adrodd i ddepo
- ☐ Gartref neu o'r cartref ➔ **EWCH I 51**
- ☐ Ar safle ar y môr ➔ **EWCH I 51**
- ☐ Dim man penodol ➔ **EWCH I 51**

50 Beth yw cyfeiriad eich gweithle neu eich depo?

Cod post

51 Nid oes rhagor o gwestiynau ar gyfer **Person 5**.
Os oes mwy o bobl yn eich cartref, bydd angen i chi ofyn am Holiadur Cartref (Parhad).

➔ **EWCH I'R Cwestiynau am ymwelwyr** ar y dudalen gefn

NEU os nad oes ymwelwyr yn aros yma dros nos,

➔ **EWCH I'R Datganiad** ar y dudalen flaen

103031

Tudalen 31

Cwestiynau am ymwelwyr

V Faint o ymwelwyr a gafodd eu cynnwys yng nghwestiwn H5?

- ☐ 1 i 3 ymwelydd – atebwch gwestiynau V1 i V4 isod am bob ymwelydd
- ☐ 4 neu fwy o ymwelwyr – atebwch gwestiynau V1 i V4 isod am y 3 ymwelydd cyntaf, ac yna ewch i www.cyfrifiad.gov.uk neu ffoniwch 0800 169 2021 i ofyn am Holiadur Cartref (Parhad)

Ymwelydd A

V1 Beth yw enw'r person hwn?

Enw cyntaf

Cyfenw

V2 Beth yw dyddiad geni'r person hwn?

Diwrnod Mis Blwyddyn

V3 Beth yw rhyw'r person hwn?

☐ Benyw ☐ Gwryw

V4 Beth yw cyfeiriad arferol y person hwn yn y DU?

Cod post

☐ **NEU** y tu allan i'r Deyrnas Unedig, nodwch enw'r wlad

Ymwelydd B

V1 Beth yw enw'r person hwn?

Enw cyntaf

Cyfenw

V2 Beth yw dyddiad geni'r person hwn?

Diwrnod Mis Blwyddyn

V3 Beth yw rhyw'r person hwn?

☐ Benyw ☐ Gwryw

V4 Beth yw cyfeiriad arferol y person hwn yn y DU?

☐ Yr un cyfeiriad ag Ymwelydd A

Cod post

☐ **NEU** y tu allan i'r Deyrnas Unedig, nodwch enw'r wlad

Ymwelydd C

V1 Beth yw enw'r person hwn?

Enw cyntaf

Cyfenw

V2 Beth yw dyddiad geni'r person hwn?

Diwrnod Mis Blwyddyn

V3 Beth yw rhyw'r person hwn?

☐ Benyw ☐ Gwryw

V4 Beth yw cyfeiriad arferol y person hwn yn y DU?

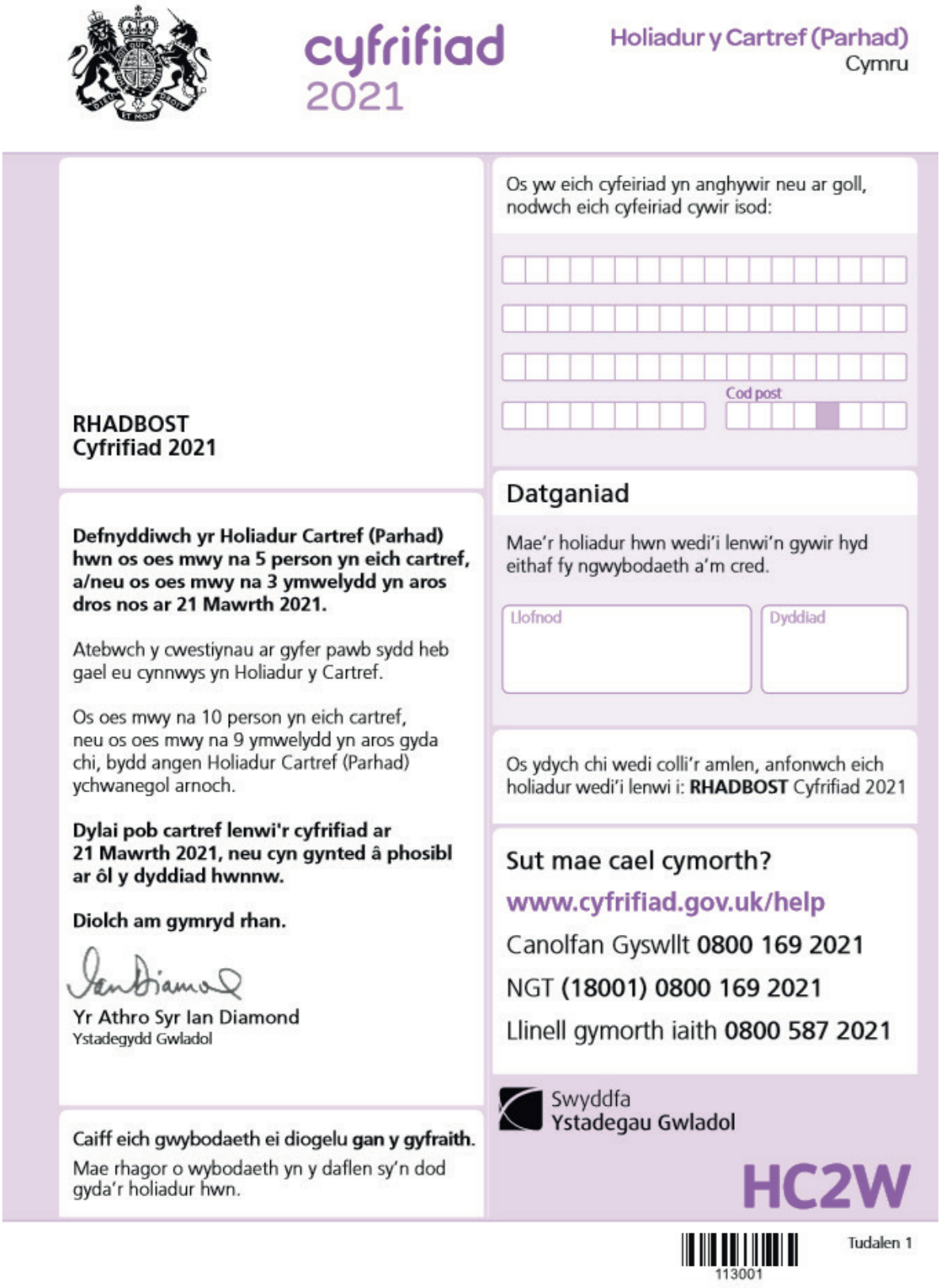
☐ Yr un cyfeiriad ag Ymwelydd A

Cod post

☐ **NEU** y tu allan i'r Deyrnas Unedig, nodwch enw'r wlad

Nawr ➔ EWCH I'R Datganiad ar y dudalen flaen

Holiadur (papur) y Cartref (Parhad)



cyfrifiad 2021

Holiadur y Cartref (Parhad)
Cymru

RHADBOST
Cyfrifiad 2021

Defnyddiwch yr Holiadur Cartref (Parhad) hwn os oes mwy na 5 person yn eich cartref, a/neu os oes mwy na 3 ymwelydd yn aros dros nos ar 21 Mawrth 2021.

Atebwch y cwestiynau ar gyfer pawb sydd heb gael eu cynnwys yn Holiadur y Cartref.

Os oes mwy na 10 person yn eich cartref, neu os oes mwy na 9 ymwelydd yn aros gyda chi, bydd angen Holiadur Cartref (Parhad) ychwanegol arnoch.

Dylai pob cartref lenwi'r cyfrifiad ar 21 Mawrth 2021, neu cyn gynted â phosibl ar ôl y dyddiad hwnnw.

Diolch am gymryd rhan.

Yr Athro Syr Ian Diamond
Ystadegydd Gwladol

Caiff eich gwybodaeth ei diogelu **gan y gyfraith.**
Mae rhagor o wybodaeth yn y daflen sy'n dod gyda'r holiadur hwn.

Os yw eich cyfeiriad yn anghywir neu ar goll, nodwch eich cyfeiriad cywir isod:

Cod post

Datganiad

Mae'r holiadur hwn wedi'i lenwi'n gywir hyd eithaf fy ngwybodaeth a'm cred.

Llofnod

Dyddiad

Os ydych chi wedi colli'r amlen, anfonwch eich holiadur wedi'i lenwi i: **RHADBOST** Cyfrifiad 2021

Sut mae cael cymorth?
www.cyfrifiad.gov.uk/help
Canolfan Gyswllt **0800 169 2021**
NGT **(18001) 0800 169 2021**
Llinell gymorth iaith **0800 587 2021**

Swyddfa
Ystadegau Gwladol

HC2W

113001

Tudalen 1

MAE'R DUDALEN HON YN WAG YN FWRIADOL



Cyn i chi ddechrau

Deiliad y cartref sy'n gyfrifol am sicrhau bod yr holiadur hwn yn cael ei lenwi a'i anfon yn ôl.

Deiliad y cartref yw'r person sy'n byw, neu sy'n bresennol, yn y cyfeiriad hwn ac:

- sy'n berchen (neu'n gyd-berchen) ar y cartref/sy'n rhentu (neu'n cyd-rentu) y cartref; ac/neu
- sy'n gyfrifol (neu'n gyfrifol ar y cyd) am dalu biliau a chostau'r cartref

Mae **cartref** yn golygu:

- un person sy'n byw ar ei ben ei hun; neu
- grŵp o bobl (nid oes rhaid iddyn nhw berthyn i'w gilydd) sy'n byw yn yr un cyfeiriad, ac sy'n rhannu cyfleusterau coginio ac ystafell fyw neu lolfa neu le bwyta

Beth ddylwn i ei lenwi yn yr holiadur hwn?

Os oes mwy na 5 person yn y cartref hwn:

- atebwch y cwestiwn am berthnasau ar dudalennau 4 a 5 o'r holiadur hwn
- atebwch y cwestiynau sy'n weddill ar gyfer pob aelod o'r cartref hwn sydd heb gael ei gynnwys yn eich Holiadur Cartref cyntaf

Os oes mwy na 3 ymwelydd yn y cartref hwn:

- atebwch y Cwestiynau am ymwelwyr ar dudalennau 31 a 32 o'r holiadur hwn
- dylech gynnwys pob ymwelydd sy'n aros dros nos ar 21 Mawrth 2021 ac sydd heb gael ei gynnwys yn eich Holiadur Cartref cyntaf

A fydd angen holiaduron ychwanegol arnaf i?

Os oes mwy na 10 person yn y cartref hwn:

- bydd angen Holiadur Cartref (Parhad) ychwanegol arnoch chi

Os oes mwy na 9 ymwelydd yn y cartref hwn:

- bydd angen Holiadur Cartref (Parhad) ychwanegol arnoch chi

Sut ddylwn i lenwi fy holiadur yn gywir?

Dylech:

- ddefnyddio inc du neu las wrth ateb
- ticio eich atebion o fewn y blwch, fel hyn: ☑
- defnyddio priflythrennau yn y blychau, gan roi un llythyren ym mhob blwch, fel hyn: D A F Y D D
- cywiro unrhyw gamgymeriadau drwy lenwi'r blwch, fel hyn: [■] neu fel hyn: J O S N E S
- parhau ar y llinell nesaf (os yw'n bosibl) pan na fydd digon o le i'r gair cyfan ar un llinell, fel hyn: B R Y N A W E L / O N
- dilyn y cyfarwyddiadau → **EWCH I** gan adael yn gwbl wag unrhyw gwestiynau neu dudalennau nad oes angen i chi eu hateb; gallai'r cyfrifiadur gamgymryd unrhyw farciau neu linellau am atebion

Cwestiynau am y cartref

C1 Sut mae aelodau o'r cartref hwn yn perthyn i'w gilydd? Os nad yw'r aelodau'n perthyn i'w gilydd, ticiwch y blwch "Ddim yn perthyn".

➲ Ysgrifennwch enw pob person nad oedd wedi ei gynnwys yn eich Holiadur Cartref cyntaf ar ben pob colofn. Cofiwch gynnwys plant a babanod

➲ Ticiwch un o'r blychau i ddangos perthynas pob person â phob un o aelodau eraill y cartref hwn

Enghraifft:

i ddangos sut mae 3 phlentyn arall nad oeddent wedi'u cynnwys yn eich Holiadur Cartref cyntaf yn perthyn i'w gilydd **AC** i Berson 1 o'r holiadur cyntaf.

PEIDIWCH ag ysgrifennu yn yr adran hon ➔

Rhowch fanylion aelodau'r cartref sydd heb gael eu cynnwys yn eich Holiadur Cartref cyntaf yn yr adran ISOD ⬇

Enw Person 6		Enw Person 7		
Enw cyntaf	SARA	Enw cyntaf	GETHIN	
Cyfenw	JONES	Cyfenw	JONES	
Perthynas Person 6 â Pherson:	1	Perthynas Person 7 â Pherson:	1	6
Gŵr neu wraig	☐	Gŵr neu wraig	☐	☐
Partner sifil cofrestredig cyfreithiol	☐	Partner sifil cofrestredig cyfreithiol	☐	☐
Partner	☐	Partner	☐	☐
Mab neu ferch	☑	Mab neu ferch	☑	☐
Llysblentyn	☐	Llysblentyn	☐	☐
Brawd neu chwaer (neu hanner brawd neu chwaer)	☐	Brawd neu chwaer (neu hanner brawd neu chwaer)	☐	☑

Enw Person 1

O H3 yn eich Holiadur Cartref cyntaf

Enw cyntaf _____ Cyfenw _____

Enw Person 6		Enw Person 7			Enw Person 8			
Enw cyntaf		Enw cyntaf			Enw cyntaf			
Cyfenw		Cyfenw			Cyfenw			
Perthynas Person 6 â Pherson:	1	Perthynas Person 7 â Pherson:	1	6	Perthynas Person 8 â Pherson:	1	6	7
Gŵr neu wraig	☐	Gŵr neu wraig	☐	☐	Gŵr neu wraig	☐	☐	☐
Partner sifil cofrestredig cyfreithiol	☐	Partner sifil cofrestredig cyfreithiol	☐	☐	Partner sifil cofrestredig cyfreithiol	☐	☐	☐
Partner	☐	Partner	☐	☐	Partner	☐	☐	☐
Mab neu ferch	☐	Mab neu ferch	☐	☐	Mab neu ferch	☐	☐	☐
Llysblentyn	☐	Llysblentyn	☐	☐	Llysblentyn	☐	☐	☐
Brawd neu chwaer (neu hanner brawd neu chwaer)	☐	Brawd neu chwaer (neu hanner brawd neu chwaer)	☐	☐	Brawd neu chwaer (neu hanner brawd neu chwaer)	☐	☐	☐
Llysfrawd neu lyschwaer	☐	Llysfrawd neu lyschwaer	☐	☐	Llysfrawd neu lyschwaer	☐	☐	☐
Mam neu dad	☐	Mam neu dad	☐	☐	Mam neu dad	☐	☐	☐
Llysfam neu lystad	☐	Llysfam neu lystad	☐	☐	Llysfam neu lystad	☐	☐	☐
Ŵyr neu wyres	☐	Ŵyr neu wyres	☐	☐	Ŵyr neu wyres	☐	☐	☐
Taid/tad-cu neu nain/mam-gu	☐	Taid/tad-cu neu nain/mam-gu	☐	☐	Taid/tad-cu neu nain/mam-gu	☐	☐	☐
Perthynas arall	☐	Perthynas arall	☐	☐	Perthynas arall	☐	☐	☐
Ddim yn perthyn (gan gynnwys plentyn maeth)	☐	Ddim yn perthyn (gan gynnwys plentyn maeth)	☐	☐	Ddim yn perthyn (gan gynnwys plentyn maeth)	☐	☐	☐

Enw Person 8

Enw cyntaf

CATRIN

Cyfenw

JONES

Perthynas Person 8 â Pherson:	1	6	7
Gŵr neu wraig	☐	☐	☐
Partner sifil cofrestredig cyfreithiol	☐	☐	☐
Partner	☐	☐	☐
Mab neu ferch	☑	☐	☐
Llysblentyn	☐	☐	☐
Brawd neu chwaer (neu hanner brawd neu chwaer)	☐	☑	☑

Enw Person 9

Enw cyntaf

Cyfenw

Perthynas Person 9 â Pherson:	1	6	7	8
Gŵr neu wraig	☐	☐	☐	☐
Partner sifil cofrestredig cyfreithiol	☐	☐	☐	☐
Partner	☐	☐	☐	☐
Mab neu ferch	☐	☐	☐	☐
Llysblentyn	☐	☐	☐	☐
Brawd neu chwaer (neu hanner brawd neu chwaer)	☐	☐	☐	☐
Llysfrawd neu lyschwaer	☐	☐	☐	☐
Mam neu dad	☐	☐	☐	☐
Llysfam neu lystad	☐	☐	☐	☐
Ŵyr neu wyres	☐	☐	☐	☐
Taid/tad-cu neu nain/mam-gu	☐	☐	☐	☐
Perthynas arall	☐	☐	☐	☐
Ddim yn perthyn (gan gynnwys plentyn maeth)	☐	☐	☐	☐

Enw Person 10

Enw cyntaf

Cyfenw

Perthynas Person 10 â Pherson:	1	6	7	8	9
Gŵr neu wraig	☐	☐	☐	☐	☐
Partner sifil cofrestredig cyfreithiol	☐	☐	☐	☐	☐
Partner	☐	☐	☐	☐	☐
Mab neu ferch	☐	☐	☐	☐	☐
Llysblentyn	☐	☐	☐	☐	☐
Brawd neu chwaer (neu hanner brawd neu chwaer)	☐	☐	☐	☐	☐
Llysfrawd neu lyschwaer	☐	☐	☐	☐	☐
Mam neu dad	☐	☐	☐	☐	☐
Llysfam neu lystad	☐	☐	☐	☐	☐
Ŵyr neu wyres	☐	☐	☐	☐	☐
Taid/tad-cu neu nain/mam-gu	☐	☐	☐	☐	☐
Perthynas arall	☐	☐	☐	☐	☐
Ddim yn perthyn (gan gynnwys plentyn maeth)	☐	☐	☐	☐	☐

113005

Cwestiynau i unigolion — Person 6 i ddechrau yma

P Gan feddwl am y bobl sydd wedi'u rhestru yng nghwestiwn C1, ai chi yw person 6?

- ☐ Ie
- ☐ Na – rhowch fanylion Person 6 yn yr adran hon

1 Beth yw eich enw? (Person 6 yng nghwestiwn C1)

Enw cyntaf

Enw(au) canol

Cyfenw

2 Beth yw eich dyddiad geni?

Diwrnod Mis Blwyddyn

3 Beth yw eich rhyw?

➲ Bydd cwestiwn am hunaniaeth o ran rhywedd yn dilyn os ydych chi'n 16 oed neu'n hŷn

- ☐ Benyw
- ☐ Gwryw

4 Yn gyfreithiol, beth yw eich statws priodasol neu statws eich partneriaeth sifil gofrestredig ar 21 Mawrth 2021?

- ☐ Erioed wedi priodi na chofrestru partneriaeth sifil ➔ EWCH I 6
- ☐ Priod
- ☐ Mewn partneriaeth sifil gofrestredig
- ☐ Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod yn briod
- ☐ Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod mewn partneriaeth sifil
- ☐ Wedi ysgaru
- ☐ Wedi bod mewn partneriaeth sifil sydd bellach wedi'i diddymu'n gyfreithiol
- ☐ Person gweddw
- ☐ Wedi colli partner sifil cofrestredig drwy farwolaeth

5 Pwy yw (oedd) eich priod cyfreithiol neu'ch partner sifil cofrestredig?

- ☐ Person o'r rhyw arall
- ☐ Person o'r un rhyw

6 Ydych chi'n aros mewn cyfeiriad arall am fwy na 30 diwrnod y flwyddyn?

➲ Gallai'r diwrnodau hyn fod un ar ôl y llall neu ar wahân

- ☐ Nac ydw ➔ EWCH I 8
- ☐ Ydw, nodwch y cyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig (y DU) isod

Cod post

- ☐ **NEU** ydw, y tu allan i'r DU, nodwch enw'r wlad

7 Pa fath o gyfeiriad yw'r cyfeiriad hwnnw?

- ☐ Cyfeiriad un o ganolfannau'r lluoedd arfog
- ☐ Cyfeiriad arall wrth weithio i ffwrdd o'r cartref
- ☐ Cyfeiriad cartref myfyriwr
- ☐ Cyfeiriad myfyriwr yn ystod y tymor
- ☐ Cyfeiriad rhiant neu warcheidwad arall
- ☐ Cyfeiriad partner
- ☐ Cyfeiriad tŷ gwyliau
- ☐ Arall

8 Ydych chi'n blentyn ysgol neu'n fyfyriwr mewn addysg amser llawn?

- ☐ Ydw ☐ Nac ydw ➔ EWCH I 10

9 Yn ystod y tymor, ble ydych chi'n byw fel arfer?

- ☐ Yn y cyfeiriad ar flaen yr holiadur hwn
- ☐ Yn y cyfeiriad yng nghwestiwn 6 ➔ EWCH I 51
- ☐ Mewn cyfeiriad arall ➔ EWCH I 51

10 Ym mha wlad y cawsoch chi eich geni?

- ☐ Cymru ➔ EWCH I 13
- ☐ Lloegr ➔ EWCH I 13
- ☐ Yr Alban ➔ EWCH I 13
- ☐ Gogledd Iwerddon ➔ EWCH I 13
- ☐ Gweriniaeth Iwerddon
- ☐ Rhywle arall, nodwch enw presennol y wlad

Cwestiynau i unigolion – Person 6 parhad

11 Os na chawsoch eich geni yn y Deyrnas Unedig (y DU), pryd ddaethoch chi i fyw yma ddiwethaf?

➲ Peidiwch â chyfrif ymweliadau byr i ffwrdd o'r DU

Mis ☐☐ Blwyddyn ☐☐☐☐

➲ Os daethoch chi yma cyn 21 Mawrth 2020 ➔ **EWCH I 13**

➲ Os daethoch chi yma ar 21 Mawrth 2020 neu ar ôl hynny ➔ **EWCH I 12**

12 Gan gynnwys yr amser rydych chi wedi'i dreulio yma'n barod, am faint ydych chi'n bwriadu aros yn y Deyrnas Unedig?

- ☐ Llai na 12 mis
- ☐ 12 mis neu fwy

13 Flwyddyn yn ôl, beth oedd eich cyfeiriad arferol?

➲ Os nad oedd gennych chi gyfeiriad arferol flwyddyn yn ôl, nodwch y cyfeiriad lle roeddech chi'n aros

- ☐ Fel Person 1
- ☐ Y cyfeiriad ar flaen yr holiadur hwn
- ☐ Cyfeiriad myfyriwr yn ystod y tymor neu gyfeiriad ysgol breswyl yn y Deyrnas Unedig, nodwch isod
- ☐ Cyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig, nodwch isod

☐☐☐☐

Cwestiynau i unigolion – Person 6 parhad

16 Beth yw eich crefydd?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Dim crefydd
- ☐ Cristnogaeth (pob enwad)
- ☐ Bwdhaeth
- ☐ Hindŵaeth
- ☐ Iddewiaeth
- ☐ Islam
- ☐ Siciaeth
- ☐ Unrhyw grefydd arall, nodwch

17 Ydych chi'n gallu deall, siarad, darllen neu ysgrifennu Cymraeg?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Deall Cymraeg llafar
- ☐ Siarad Cymraeg
- ☐ Darllen Cymraeg
- ☐ Ysgrifennu Cymraeg
- ☐ **NEU** ddim un o'r uchod

18 Beth yw eich prif iaith?

- ☐ Cymraeg neu Saesneg ➔ **EWCH I 20**
- ☐ Arall, nodwch (gan gynnwys Iaith Arwyddion Prydain)

19 Pa mor dda ydych chi'n gallu siarad Saesneg?

Da iawn	Da	Ddim yn dda	Ddim o gwbl
☐	☐	☐	☐

20 Pa basbortau sydd gennych chi?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Y Deyrnas Unedig
- ☐ Iwerddon
- ☐ Arall, nodwch

- ☐ **NEU** ddim un

21 Sut mae eich iechyd yn gyffredinol?

Da iawn	Da	Gweddol	Gwael	Gwael iawn
☐	☐	☐	☐	☐

22 Oes gennych chi gyflwr neu salwch corfforol neu feddyliol sydd wedi para neu sy'n debygol o bara 12 mis neu fwy?

- ☐ Oes
- ☐ Nac oes ➔ **EWCH I 24**

23 Ydy unrhyw gyflwr neu salwch sydd gennych chi'n lleihau eich gallu i wneud gweithgareddau pob dydd?

- ☐ Ydy, yn fawr
- ☐ Ydy, ychydig
- ☐ Ddim o gwbl

24 Ydych chi'n gofalu am unrhyw un, neu'n cynnig unrhyw help neu gefnogaeth i unrhyw un, oherwydd cyflwr neu salwch corfforol neu feddyliol hir dymor, neu broblemau sy'n gysylltiedig â henaint?

➲ Peidiwch â chyfrif unrhyw beth y byddwch chi'n derbyn cyflog am ei wneud

- ☐ Nac ydw
- ☐ Ydw, 9 awr neu lai yr wythnos
- ☐ Ydw, 10 i 19 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 20 i 34 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 35 i 49 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 50 awr neu fwy yr wythnos

25 Os ydych chi'n 16 oed neu'n hŷn ➔ **EWCH I 26**

Os ydych chi'n 15 oed neu'n iau ➔ **EWCH I 51**

26 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio orau eich cyfeiriadedd rhywiol?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Heterorywiol/Strêt
- ☐ Hoyw neu Lesbiaidd
- ☐ Deurywiol/Bi
- ☐ Cyfeiriadedd rhywiol arall, nodwch

27 Ydy'r rhywedd rydych chi'n uniaethu ag ef yr un peth â'r rhyw a gofrestrwyd pan gawsoch chi eich geni?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Ydy
- ☐ Nac ydy, nodwch eich hunaniaeth o ran rhywedd

Cwestiynau i unigolion – Person 6 parhad

28 Mae'r cwestiynau nesaf yn ymwneud â'ch cymwysterau.

➲ Nodwch bob cymhwyster sydd gennych o Gymru, neu o unrhyw le arall yn y byd, gan gynnwys cymwysterau cyfatebol, hyd yn oed os nad ydych chi'n eu defnyddio

29 Ydych chi wedi cwblhau prentisiaeth?

➲ Er enghraifft, crefft, uwch, sylfaen, modern

☐ Ydw ☐ Nac ydw

30 Oes gennych chi gymhwyster ar lefel gradd neu uwch?

➲ Er enghraifft, gradd, gradd sylfaen, HND neu HNC, NVQ lefel 4 ac uwch, addysgu neu nyrsio

☐ Oes ☐ Nac oes

31 Oes gennych chi unrhyw gymwysterau eraill?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

TGAU neu gymwysterau cyfatebol

☐ 5 neu fwy o gymwysterau TGAU (A*–C, 9–4), Lefel O (Iwyddo), TAU (gradd 1) neu Fagloriaeth Cymru – Canolradd

☐ Unrhyw gymwysterau TGAU, Lefel O neu TAU eraill (unrhyw radd), cwrs Sgiliau Sylfaenol neu Fagloriaeth Cymru – Sylfaen

Lefel A, AS neu gymwysterau cyfatebol

☐ 2 neu fwy o gymwysterau Lefel A (Safon Uwch), 4 neu fwy o gymwysterau Lefel AS (Safon UG), neu Fagloriaeth Cymru – Uwch

☐ 1 Lefel A (Safon Uwch), 2–3 Lefel AS (Safon UG)

☐ 1 Lefel AS (Safon UG)

NVQ neu gymwysterau cyfatebol

☐ NVQ lefel 3, BTEC Cenedlaethol, OND neu ONC, Crefft Uwch City and Guilds

☐ NVQ lefel 2, BTEC Cyffredinol, Crefft City and Guilds

☐ NVQ lefel 1

NEU gymwysterau eraill neu ddim cymwysterau

☐ Unrhyw gymwysterau eraill, heb wybod beth sy'n cyfateb iddynt

☐ Dim cymwysterau

32 Ydych chi wedi gwasanaethu yn Lluoedd Arfog y Deyrnas Unedig **yn y gorffennol** (e.e. y fyddin)?

➲ **Aelodau sy'n gwasanaethu ar hyn o bryd**, ticiwch "nac ydw" yn unig

☐ Ydw, wedi gwasanaethu yn y Lluoedd Arfog **Rheolaidd** yn y gorffennol

☐ Ydw, wedi gwasanaethu yn y Lluoedd Arfog **Wrth Gefn** yn y gorffennol

☐ **NEU** nac ydw

33 Yn ystod y 7 diwrnod diwethaf, oeddech chi'n gwneud unrhyw un o'r canlynol?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

➲ Dylech gynnwys gwaith achlysurol neu dros dro, hyd yn oed os mai dim ond am awr y buoch chi'n gweithio

☐ Gwaith cyflogedig ➔ EWCH I 39

☐ Gwaith hunangyflogedig neu ar eich liwt eich hun ➔ EWCH I 39

☐ I ffwrdd o'ch gwaith dros dro yn sâl, ar wyliau, neu wedi'ch cadw dros dro o'ch gwaith am na all eich cyflogwr gynnig gwaith ar hyn o bryd ➔ EWCH I 39

☐ Ar gyfnod mamolaeth neu dadolaeth ➔ EWCH I 39

☐ Unrhyw fath arall o waith am dâl ➔ EWCH I 39

☐ **NEU** ddim un o'r uchod

34 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio'r hyn roeddech chi'n ei wneud yn ystod y 7 diwrnod diwethaf?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

☐ Wedi ymddeol (gan dderbyn pensiwn neu beidio)

☐ Astudio

☐ Gofalu am y cartref neu am y teulu

☐ Anabl neu yn sâl am gyfnod hir

☐ Arall

35 Yn ystod y 4 wythnos diwethaf, oeddech chi wrthi'n chwilio am unrhyw fath o waith am dâl?

☐ Oeddwn ☐ Nac oeddwn

36 Petai swydd ar gael nawr, fyddech chi'n gallu dechrau arni o fewn pythefnos?

☐ Byddwn ☐ Na fyddwn

37 Yn ystod y 7 diwrnod diwethaf, oeddech chi'n aros i ddechrau swydd roeddech chi eisoes wedi'i derbyn?

☐ Oeddwn ☐ Nac oeddwn

38 Ydych chi erioed wedi gwneud unrhyw waith am dâl?

☐ Ydw, yn ystod y 12 mis diwethaf

☐ Ydw, ond nid yn ystod y 12 mis diwethaf

☐ Nac ydw, erioed wedi gweithio ➔ EWCH I 51

39 Atebwch y cwestiynau sydd ar ôl ar gyfer eich prif swydd neu, os nad ydych chi'n gweithio, eich prif swydd ddiwethaf.

➲ Eich prif swydd yw'r swydd rydych (roeddech) chi fel arfer yn gweithio'r nifer fwyaf o oriau ynddi

Cwestiynau i unigolion — Person 6 parhad

40 Yn eich prif swydd, beth yw (oedd) eich statws cyflogaeth?

- ☐ Gweithiwr cyflogedig
- ☐ Hunangyflogedig neu'n gweithio ar eich liwt eich hun heb gyflogi gweithwyr eraill
- ☐ Hunangyflogedig ac yn cyflogi gweithwyr eraill

41 Beth yw (oedd) enw'r sefydliad neu'r busnes rydych (roeddech) chi'n gweithio iddo?

➲ Os ydych (oeddech) chi'n hunangyflogedig yn eich busnes eich hun, nodwch enw eich busnes

☐ **NEU** ddim sefydliad neu'n gweithio i unigolyn preifat

42 Beth yw (oedd) teitl llawn eich swydd?

➲ Er enghraifft, GWEITHIWR SIOP, GLANHÄWR SWYDDFA, NYRS ARDAL, ATHRO YSGOL GYNRADD

➲ Peidiwch â nodi eich gradd na band eich cyflog

43 Beth ydych (oeddech) chi'n ei wneud yn eich prif swydd?

44 Beth yw (oedd) prif weithgarwch eich sefydliad, busnes neu'ch gwaith ar eich liwt eich hun?

➲ Er enghraifft, GWERTHU DILLAD, YSBYTY CYFFREDINOL, ADDYSG GYNRADD, GWERTHU BWYD I FUSNESAU

➲ Os ydych (oeddech) yn was sifil, nodwch GWASANAETH SIFIL

➲ Os ydych (oeddech) yn swyddog llywodraeth leol, nodwch LLYWODRAETH LEOL, a nodwch enw eich adran yn yr awdurdod lleol

45 Ydych (oeddech) chi'n goruchwylio neu'n cadw golwg ar waith gweithwyr eraill o ddydd i ddydd?

☐ Ydw (Oeddwn) ☐ Nac ydw (Nac oeddwn)

46 Os oedd gennych chi swydd yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 47**
Os oeddech chi i ffwrdd o'r gwaith dros dro yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 47**
Os nad oedd gennych chi swydd yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 51**

47 Yn eich prif swydd, sawl awr yr wythnos ydych chi'n gweithio fel arfer?

➲ Dylech gynnwys oriau ychwanegol am dâl neu heb dâl

0 i 15	16 i 30	31 i 48	49 neu fwy
☐	☐	☐	☐

48 Sut ydych chi'n teithio i'r gwaith fel arfer?

➲ Ticiwch un yn unig ar gyfer y rhan hiraf, **o ran pellter**, o'ch taith arferol i'r gwaith

- ☐ Gweithio gartref neu o'r cartref yn bennaf
- ☐ Trên tanddaearol, metro, tram, neu reilffordd ysgafn
- ☐ Trên
- ☐ Bws neu fws mini
- ☐ Tacsi
- ☐ Beic modur, moped neu sgwter
- ☐ Gyrru car neu fan
- ☐ Teithiwr mewn car neu fan
- ☐ Beic
- ☐ Cerdded
- ☐ Arall

49 Ble ydych chi'n gweithio'n bennaf?

- ☐ Mewn gweithle neu'n adrodd i ddepo
- ☐ Gartref neu o'r cartref ➔ **EWCH I 51**
- ☐ Ar safle ar y môr ➔ **EWCH I 51**
- ☐ Dim man penodol ➔ **EWCH I 51**

50 Beth yw cyfeiriad eich gweithle neu eich depo?

Cod post

51 Nid oes rhagor o gwestiynau ar gyfer **Person 6**.
➔ **EWCH I'R** cwestiynau ar gyfer **Person 7**
NEU os nad oes rhagor o bobl yn y cartref hwn
➔ **EWCH I'R** **Cwestiynau am ymwelwyr** ar dudalen 31
NEU os nad oes unrhyw ymwelwyr yn aros yma dros nos
➔ **EWCH I'R** **Datganiad** ar y dudalen flaen

Cwestiynau i unigolion – Person 7 i ddechrau yma

P Gan feddwl am y bobl sydd wedi'u rhestru yng nghwestiwn C1, ai chi yw person 7?

- ☐ Ie
- ☐ Na – rhowch fanylion Person 7 yn yr adran hon

1 Beth yw eich enw? (Person 7 yng nghwestiwn C1)

Enw cyntaf

Enw(au) canol

Cyfenw

2 Beth yw eich dyddiad geni?

Diwrnod Mis Blwyddyn

3 Beth yw eich rhyw?

➲ Bydd cwestiwn am hunaniaeth o ran rhywedd yn dilyn os ydych chi'n 16 oed neu'n hŷn

- ☐ Benyw
- ☐ Gwryw

4 Yn gyfreithiol, beth yw eich statws priodasol neu statws eich partneriaeth sifil gofrestredig ar 21 Mawrth 2021?

- ☐ Erioed wedi priodi na chofrestru partneriaeth sifil ➔ EWCH I 6
- ☐ Priod
- ☐ Mewn partneriaeth sifil gofrestredig
- ☐ Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod yn briod
- ☐ Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod mewn partneriaeth sifil
- ☐ Wedi ysgaru
- ☐ Wedi bod mewn partneriaeth sifil sydd bellach wedi'i diddymu'n gyfreithiol
- ☐ Person gweddw
- ☐ Wedi colli partner sifil cofrestredig drwy farwolaeth

5 Pwy yw (oedd) eich priod cyfreithiol neu'ch partner sifil cofrestredig?

- ☐ Person o'r rhyw arall
- ☐ Person o'r un rhyw

6 Ydych chi'n aros mewn cyfeiriad arall am fwy na 30 diwrnod y flwyddyn?

➲ Gallai'r diwrnodau hyn fod un ar ôl y llall neu ar wahân

- ☐ Nac ydw ➔ EWCH I 8
- ☐ Ydw, nodwch y cyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig (y DU) isod

Cod post

- ☐ NEU ydw, y tu allan i'r DU, nodwch enw'r wlad

7 Pa fath o gyfeiriad yw'r cyfeiriad hwnnw?

- ☐ Cyfeiriad un o ganolfannau'r lluoedd arfog
- ☐ Cyfeiriad arall wrth weithio i ffwrdd o'r cartref
- ☐ Cyfeiriad cartref myfyriwr
- ☐ Cyfeiriad myfyriwr yn ystod y tymor
- ☐ Cyfeiriad rhiant neu warcheidwad arall
- ☐ Cyfeiriad partner
- ☐ Cyfeiriad tŷ gwyliau
- ☐ Arall

8 Ydych chi'n blentyn ysgol neu'n fyfyriwr mewn addysg amser llawn?

- ☐ Ydw ☐ Nac ydw ➔ EWCH I 10

9 Yn ystod y tymor, ble ydych chi'n byw fel arfer?

- ☐ Yn y cyfeiriad ar flaen yr holiadur hwn
- ☐ Yn y cyfeiriad yng nghwestiwn 6 ➔ EWCH I 51
- ☐ Mewn cyfeiriad arall ➔ EWCH I 51

10 Ym mha wlad y cawsoch chi eich geni?

- ☐ Cymru ➔ EWCH I 13
- ☐ Lloegr ➔ EWCH I 13
- ☐ Yr Alban ➔ EWCH I 13
- ☐ Gogledd Iwerddon ➔ EWCH I 13
- ☐ Gweriniaeth Iwerddon
- ☐ Rhywle arall, nodwch enw presennol y wlad

113011

Cwestiynau i unigolion — Person 7 parhad

11 Os na chawsoch eich geni yn y Deyrnas Unedig (y DU), pryd ddaethoch chi i fyw yma ddiwethaf?

➲ Peidiwch â chyfrif ymweliadau byr i ffwrdd o'r DU

Mis | Blwyddyn

➲ Os daethoch chi yma cyn 21 Mawrth 2020 ➔ **EWCH I 13**

➲ Os daethoch chi yma ar 21 Mawrth 2020 neu ar ôl hynny ➔ **EWCH I 12**

12 Gan gynnwys yr amser rydych chi wedi'i dreulio yma'n barod, am faint ydych chi'n bwriadu aros yn y Deyrnas Unedig?

- ☐ Llai na 12 mis
- ☐ 12 mis neu fwy

13 Flwyddyn yn ôl, beth oedd eich cyfeiriad arferol?

➲ Os nad oedd gennych chi gyfeiriad arferol flwyddyn yn ôl, nodwch y cyfeiriad lle roeddech chi'n aros

- ☐ Fel Person 1
- ☐ Y cyfeiriad ar flaen yr holiadur hwn
- ☐ Cyfeiriad myfyriwr yn ystod y tymor neu gyfeiriad ysgol breswyl yn y Deyrnas Unedig, nodwch isod
- ☐ Cyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig, nodwch isod

Cod post

- ☐ **NEU** y tu allan i'r Deyrnas Unedig, nodwch enw'r wlad

14 Sut fyddech chi'n disgrifio eich hunaniaeth genedlaethol?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Cymro/Cymraes
- ☐ Sais/Saesnes
- ☐ Albanwr/Albanes
- ☐ Gwyddel/Gwyddeles o Ogledd Iwerddon
- ☐ Prydeiniwr/Prydeinwraig
- ☐ Arall, nodwch

15 Beth yw eich grŵp ethnig?

➲ Dewiswch **un** adran o A i E, wedyn **ticiwch un blwch** sy'n disgrifio orau eich grŵp ethnig neu eich cefndir

A Gwyn

- ☐ Cymreig, Seisnig, Albanaidd, Gwyddelig Gogledd Iwerddon neu Brydeinig
- ☐ Gwyddelig
- ☐ Sipsi neu Deithiwr Gwyddelig
- ☐ Roma
- ☐ Unrhyw gefndir Gwyn arall, nodwch

B Grwpiau Cymysg neu Amlethnig

- ☐ Gwyn a Du Caribïaidd
- ☐ Gwyn a Du Affricanaidd
- ☐ Gwyn ac Asiaidd
- ☐ Unrhyw gefndir Cymysg neu Amlethnig arall, nodwch

C Asiaidd, Asiaidd Cymreig neu Asiaidd Prydeinig

- ☐ Indiaidd
- ☐ Pacistanaidd
- ☐ Bangladeshaidd
- ☐ Tsieineaidd
- ☐ Unrhyw gefndir Asiaidd arall, nodwch

D Du, Du Cymreig, Du Prydeinig, Caribïaidd neu Affricanaidd

- ☐ Caribïaidd
- ☐ Affricanaidd, nodwch o ba gefndir isod
- ☐ Unrhyw gefndir Du, Du Prydeinig neu Garibïaidd arall, nodwch

E Grŵp ethnig arall

- ☐ Arabaidd
- ☐ Unrhyw grŵp ethnig arall, nodwch

Cwestiynau i unigolion – Person 7 parhad

16 Beth yw eich crefydd?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Dim crefydd
- ☐ Cristnogaeth (pob enwad)
- ☐ Bwdhaeth
- ☐ Hindŵaeth
- ☐ Iddewiaeth
- ☐ Islam
- ☐ Siciaeth
- ☐ Unrhyw grefydd arall, nodwch

17 Ydych chi'n gallu deall, siarad, darllen neu ysgrifennu Cymraeg?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Deall Cymraeg llafar
- ☐ Siarad Cymraeg
- ☐ Darllen Cymraeg
- ☐ Ysgrifennu Cymraeg
- ☐ **NEU** ddim un o'r uchod

18 Beth yw eich prif iaith?

- ☐ Cymraeg neu Saesneg ➔ **EWCH I 20**
- ☐ Arall, nodwch (gan gynnwys Iaith Arwyddion Prydain)

19 Pa mor dda ydych chi'n gallu siarad Saesneg?

Da iawn	Da	Ddim yn dda	Ddim o gwbl
☐	☐	☐	☐

20 Pa basbortau sydd gennych chi?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Y Deyrnas Unedig
- ☐ Iwerddon
- ☐ Arall, nodwch

☐ **NEU** ddim un

21 Sut mae eich iechyd yn gyffredinol?

Da iawn	Da	Gweddol	Gwael	Gwael iawn
☐	☐	☐	☐	☐

22 Oes gennych chi gyflwr neu salwch corfforol neu feddyliol sydd wedi para neu sy'n debygol o bara 12 mis neu fwy?

- ☐ Oes
- ☐ Nac oes ➔ **EWCH I 24**

23 Ydy unrhyw gyflwr neu salwch sydd gennych chi'n lleihau eich gallu i wneud gweithgareddau pob dydd?

- ☐ Ydy, yn fawr
- ☐ Ydy, ychydig
- ☐ Ddim o gwbl

24 Ydych chi'n gofalu am unrhyw un, neu'n cynnig unrhyw help neu gefnogaeth i unrhyw un, oherwydd cyflwr neu salwch corfforol neu feddyliol hir dymor, neu broblemau sy'n gysylltiedig â henaint?

➲ Peidiwch â chyfrif unrhyw beth y byddwch chi'n derbyn cyflog am ei wneud

- ☐ Nac ydw
- ☐ Ydw, 9 awr neu lai yr wythnos
- ☐ Ydw, 10 i 19 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 20 i 34 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 35 i 49 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 50 awr neu fwy yr wythnos

25 Os ydych chi'n 16 oed neu'n hŷn ➔ **EWCH I 26**

Os ydych chi'n 15 oed neu'n iau ➔ **EWCH I 51**

26 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio orau eich cyfeiriadedd rhywiol?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Heterorywiol/Strêt
- ☐ Hoyw neu Lesbiaidd
- ☐ Deurywiol/Bi
- ☐ Cyfeiriadedd rhywiol arall, nodwch

27 Ydy'r rhywedd rydych chi'n uniaethu ag ef yr un peth â'r rhyw a gofrestrwyd pan gawsoch chi eich geni?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Ydy
- ☐ Nac ydy, nodwch eich hunaniaeth o ran rhywedd

Cwestiynau i unigolion – Person 7 parhad

28 Mae'r cwestiynau nesaf yn ymwneud â'ch cymwysterau.

➲ Nodwch bob cymhwyster sydd gennych o Gymru, neu o unrhyw le arall yn y byd, gan gynnwys cymwysterau cyfatebol, hyd yn oed os nad ydych chi'n eu defnyddio

29 Ydych chi wedi cwblhau prentisiaeth?

➲ Er enghraifft, crefft, uwch, sylfaen, modern

☐ Ydw ☐ Nac ydw

30 Oes gennych chi gymhwyster ar lefel gradd neu uwch?

➲ Er enghraifft, gradd, gradd sylfaen, HND neu HNC, NVQ lefel 4 ac uwch, addysgu neu nyrsio

☐ Oes ☐ Nac oes

31 Oes gennych chi unrhyw gymwysterau eraill?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

TGAU neu gymwysterau cyfatebol

☐ 5 neu fwy o gymwysterau TGAU (A*–C, 9–4), Lefel O (llwyddo), TAU (gradd 1) neu Fagloriaeth Cymru – Canolradd

☐ Unrhyw gymwysterau TGAU, Lefel O neu TAU eraill (unrhyw radd), cwrs Sgiliau Sylfaenol neu Fagloriaeth Cymru – Sylfaen

Lefel A, AS neu gymwysterau cyfatebol

☐ 2 neu fwy o gymwysterau Lefel A (Safon Uwch), 4 neu fwy o gymwysterau Lefel AS (Safon UG), neu Fagloriaeth Cymru – Uwch

☐ 1 Lefel A (Safon Uwch), 2–3 Lefel AS (Safon UG)

☐ 1 Lefel AS (Safon UG)

NVQ neu gymwysterau cyfatebol

☐ NVQ lefel 3, BTEC Cenedlaethol, OND neu ONC, Crefft Uwch City and Guilds

☐ NVQ lefel 2, BTEC Cyffredinol, Crefft City and Guilds

☐ NVQ lefel 1

NEU gymwysterau eraill neu ddim cymwysterau

☐ Unrhyw gymwysterau eraill, heb wybod beth sy'n cyfateb iddynt

☐ Dim cymwysterau

32 Ydych chi wedi gwasanaethu yn Lluoedd Arfog y Deyrnas Unedig **yn y gorffennol** (e.e. y fyddin)?

➲ **Aelodau sy'n gwasanaethu ar hyn o bryd**, ticiwch "nac ydw" yn unig

☐ Ydw, wedi gwasanaethu yn y Lluoedd Arfog **Rheolaidd** yn y gorffennol

☐ Ydw, wedi gwasanaethu yn y Lluoedd Arfog **Wrth Gefn** yn y gorffennol

☐ **NEU** nac ydw

33 Yn ystod y 7 diwrnod diwethaf, oeddech chi'n gwneud unrhyw un o'r canlynol?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

➲ Dylech gynnwys gwaith achlysurol neu dros dro, hyd yn oed os mai dim ond am awr y buoch chi'n gweithio

☐ Gwaith cyflogedig ➔ EWCH I 39

☐ Gwaith hunangyflogedig neu ar eich liwt eich hun ➔ EWCH I 39

☐ I ffwrdd o'ch gwaith dros dro yn sâl, ar wyliau, neu wedi'ch cadw dros dro o'ch gwaith am na all eich cyflogwr gynnig gwaith ar hyn o bryd ➔ EWCH I 39

☐ Ar gyfnod mamolaeth neu dadolaeth ➔ EWCH I 39

☐ Unrhyw fath arall o waith am dâl ➔ EWCH I 39

☐ **NEU** ddim un o'r uchod

34 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio'r hyn roeddech chi'n ei wneud yn ystod y 7 diwrnod diwethaf?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

☐ Wedi ymddeol (gan dderbyn pensiwn neu beidio)

☐ Astudio

☐ Gofalu am y cartref neu am y teulu

☐ Anabl neu yn sâl am gyfnod hir

☐ Arall

35 Yn ystod y 4 wythnos diwethaf, oeddech chi wrthi'n chwilio am unrhyw fath o waith am dâl?

☐ Oeddwn ☐ Nac oeddwn

36 Petai swydd ar gael nawr, fyddech chi'n gallu dechrau arni o fewn pythefnos?

☐ Byddwn ☐ Na fyddwn

37 Yn ystod y 7 diwrnod diwethaf, oeddech chi'n aros i ddechrau swydd roeddech chi eisoes wedi'i derbyn?

☐ Oeddwn ☐ Nac oeddwn

38 Ydych chi erioed wedi gwneud unrhyw waith am dâl?

☐ Ydw, yn ystod y 12 mis diwethaf

☐ Ydw, ond nid yn ystod y 12 mis diwethaf

☐ Nac ydw, erioed wedi gweithio ➔ EWCH I 51

39 Atebwch y cwestiynau sydd ar ôl ar gyfer eich prif swydd neu, os nad ydych chi'n gweithio, eich prif swydd ddiwethaf.

➲ Eich prif swydd yw'r swydd rydych (roeddech) chi fel arfer yn gweithio'r nifer fwyaf o oriau ynddi

Cwestiynau i unigolion – Person 7 parhad

40 Yn eich prif swydd, beth yw (oedd) eich statws cyflogaeth?

- ☐ Gweithiwr cyflogedig
- ☐ Hunangyflogedig neu'n gweithio ar eich liwt eich hun heb gyflogi gweithwyr eraill
- ☐ Hunangyflogedig ac yn cyflogi gweithwyr eraill

41 Beth yw (oedd) enw'r sefydliad neu'r busnes rydych (roeddech) chi'n gweithio iddo?

➲ Os ydych (oeddech) chi'n hunangyflogedig yn eich busnes eich hun, nodwch enw eich busnes

☐ **NEU** ddim sefydliad neu'n gweithio i unigolyn preifat

42 Beth yw (oedd) teitl llawn eich swydd?

➲ Er enghraifft, GWEITHIWR SIOP, GLANHÄWR SWYDDFA, NYRS ARDAL, ATHRO YSGOL GYNRADD

➲ Peidiwch â nodi eich gradd na band eich cyflog

43 Beth ydych (oeddech) chi'n ei wneud yn eich prif swydd?

44 Beth yw (oedd) prif weithgarwch eich sefydliad, busnes neu'ch gwaith ar eich liwt eich hun?

➲ Er enghraifft, GWERTHU DILLAD, YSBYTY CYFFREDINOL, ADDYSG GYNRADD, GWERTHU BWYD I FUSNESAU

➲ Os ydych (oeddech) yn was sifil, nodwch GWASANAETH SIFIL

➲ Os ydych (oeddech) yn swyddog llywodraeth leol, nodwch LLYWODRAETH LEOL, a nodwch enw eich adran yn yr awdurdod lleol

45 Ydych (oeddech) chi'n goruchwylio neu'n cadw golwg ar waith gweithwyr eraill o ddydd i ddydd?

☐ Ydw (Oeddwn) ☐ Nac ydw (Nac oeddwn)

46 Os oedd gennych chi swydd yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 47**
Os oeddech chi i ffwrdd o'r gwaith dros dro yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 47**
Os nad oedd gennych chi swydd yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 51**

47 Yn eich prif swydd, sawl awr yr wythnos ydych chi'n gweithio fel arfer?

➲ Dylech gynnwys oriau ychwanegol am dâl neu heb dâl

0 i 15	16 i 30	31 i 48	49 neu fwy
☐	☐	☐	☐

48 Sut ydych chi'n teithio i'r gwaith fel arfer?

➲ Ticiwch un yn unig ar gyfer y rhan hiraf, **o ran pellter**, o'ch taith arferol i'r gwaith

- ☐ Gweithio gartref neu o'r cartref yn bennaf
- ☐ Trên tanddaearol, metro, tram, neu reilffordd ysgafn
- ☐ Trên
- ☐ Bws neu fws mini
- ☐ Tacsi
- ☐ Beic modur, moped neu sgwter
- ☐ Gyrru car neu fan
- ☐ Teithiwr mewn car neu fan
- ☐ Beic
- ☐ Cerdded
- ☐ Arall

49 Ble ydych chi'n gweithio'n bennaf?

- ☐ Mewn gweithle neu'n adrodd i ddepo
- ☐ Gartref neu o'r cartref ➔ **EWCH I 51**
- ☐ Ar safle ar y môr ➔ **EWCH I 51**
- ☐ Dim man penodol ➔ **EWCH I 51**

50 Beth yw cyfeiriad eich gweithle neu eich depo?

Cod post

51 Nid oes rhagor o gwestiynau ar gyfer **Person 7**.

➔ **EWCH I'R** cwestiynau ar gyfer **Person 8**

NEU os nad oes rhagor o bobl yn y cartref hwn

➔ **EWCH I'R** **Cwestiynau am ymwelwyr** ar dudalen 31

NEU os nad oes unrhyw ymwelwyr yn aros yma dros nos

➔ **EWCH I'R** **Datganiad** ar y dudalen flaen

113015

Cwestiynau i unigolion — Person 8 i ddechrau yma

P Gan feddwl am y bobl sydd wedi'u rhestru yng nghwestiwn C1, ai chi yw person 8?

- ☐ Ie
- ☐ Na – rhowch fanylion Person 8 yn yr adran hon

1 Beth yw eich enw? (Person 8 yng nghwestiwn C1)

Enw cyntaf

Enw(au) canol

Cyfenw

2 Beth yw eich dyddiad geni?

Diwrnod Mis Blwyddyn

3 Beth yw eich rhyw?

➲ Bydd cwestiwn am hunaniaeth o ran rhywedd yn dilyn os ydych chi'n 16 oed neu'n hŷn

- ☐ Benyw
- ☐ Gwryw

4 Yn gyfreithiol, beth yw eich statws priodasol neu statws eich partneriaeth sifil gofrestredig ar 21 Mawrth 2021?

- ☐ Erioed wedi priodi na chofrestru partneriaeth sifil ➔ EWCH I 6
- ☐ Priod
- ☐ Mewn partneriaeth sifil gofrestredig
- ☐ Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod yn briod
- ☐ Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod mewn partneriaeth sifil
- ☐ Wedi ysgaru
- ☐ Wedi bod mewn partneriaeth sifil sydd bellach wedi'i diddymu'n gyfreithiol
- ☐ Person gweddw
- ☐ Wedi colli partner sifil cofrestredig drwy farwolaeth

5 Pwy yw (oedd) eich priod cyfreithiol neu'ch partner sifil cofrestredig?

- ☐ Person o'r rhyw arall
- ☐ Person o'r un rhyw

6 Ydych chi'n aros mewn cyfeiriad arall am fwy na 30 diwrnod y flwyddyn?

➲ Gallai'r diwrnodau hyn fod un ar ôl y llall neu ar wahân

- ☐ Nac ydw ➔ EWCH I 8
- ☐ Ydw, nodwch y cyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig (y DU) isod

Cod post

- ☐ **NEU** ydw, y tu allan i'r DU, nodwch enw'r wlad

7 Pa fath o gyfeiriad yw'r cyfeiriad hwnnw?

- ☐ Cyfeiriad un o ganolfannau'r lluoedd arfog
- ☐ Cyfeiriad arall wrth weithio i ffwrdd o'r cartref
- ☐ Cyfeiriad cartref myfyriwr
- ☐ Cyfeiriad myfyriwr yn ystod y tymor
- ☐ Cyfeiriad rhiant neu warcheidwad arall
- ☐ Cyfeiriad partner
- ☐ Cyfeiriad tŷ gwyliau
- ☐ Arall

8 Ydych chi'n blentyn ysgol neu'n fyfyriwr mewn addysg amser llawn?

- ☐ Ydw ☐ Nac ydw ➔ EWCH I 10

9 Yn ystod y tymor, ble ydych chi'n byw fel arfer?

- ☐ Yn y cyfeiriad ar flaen yr holiadur hwn
- ☐ Yn y cyfeiriad yng nghwestiwn 6 ➔ EWCH I 51
- ☐ Mewn cyfeiriad arall ➔ EWCH I 51

10 Ym mha wlad y cawsoch chi eich geni?

- ☐ Cymru ➔ EWCH I 13
- ☐ Lloegr ➔ EWCH I 13
- ☐ Yr Alban ➔ EWCH I 13
- ☐ Gogledd Iwerddon ➔ EWCH I 13
- ☐ Gweriniaeth Iwerddon
- ☐ Rhywle arall, nodwch enw presennol y wlad

113016

Cwestiynau i unigolion – Person 8 parhad

11 Os na chawsoch eich geni yn y Deyrnas Unedig (y DU), pryd ddaethoch chi i fyw yma ddiwethaf?

➲ Peidiwch â chyfrif ymweliadau byr i ffwrdd o'r DU

Mis ☐☐ Blwyddyn ☐☐☐☐

➲ Os daethoch chi yma cyn 21 Mawrth 2020 ➔ **EWCH I 13**

➲ Os daethoch chi yma ar 21 Mawrth 2020 neu ar ôl hynny ➔ **EWCH I 12**

12 Gan gynnwys yr amser rydych chi wedi'i dreulio yma'n barod, am faint ydych chi'n bwriadu aros yn y Deyrnas Unedig?

- ☐ Llai na 12 mis
- ☐ 12 mis neu fwy

13 Flwyddyn yn ôl, beth oedd eich cyfeiriad arferol?

➲ Os nad oedd gennych chi gyfeiriad arferol flwyddyn yn ôl, nodwch y cyfeiriad lle roeddech chi'n aros

- ☐ Fel Person 1
- ☐ Y cyfeiriad ar flaen yr holiadur hwn
- ☐ Cyfeiriad myfyriwr yn ystod y tymor neu gyfeiriad ysgol breswyl yn y Deyrnas Unedig, nodwch isod
- ☐ Cyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig, nodwch isod

☐☐☐☐

Cwestiynau i unigolion — Person 8 parhad

16 Beth yw eich crefydd?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Dim crefydd
- ☐ Cristnogaeth (pob enwad)
- ☐ Bwdhaeth
- ☐ Hindŵaeth
- ☐ Iddewiaeth
- ☐ Islam
- ☐ Siciaeth
- ☐ Unrhyw grefydd arall, nodwch

17 Ydych chi'n gallu deall, siarad, darllen neu ysgrifennu Cymraeg?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Deall Cymraeg llafar
- ☐ Siarad Cymraeg
- ☐ Darllen Cymraeg
- ☐ Ysgrifennu Cymraeg
- ☐ **NEU** ddim un o'r uchod

18 Beth yw eich prif iaith?

- ☐ Cymraeg neu Saesneg ➔ **EWCH I 20**
- ☐ Arall, nodwch (gan gynnwys Iaith Arwyddion Prydain)

19 Pa mor dda ydych chi'n gallu siarad Saesneg?

Da iawn	Da	Ddim yn dda	Ddim o gwbl
☐	☐	☐	☐

20 Pa basbortau sydd gennych chi?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Y Deyrnas Unedig
- ☐ Iwerddon
- ☐ Arall, nodwch

- ☐ **NEU** ddim un

21 Sut mae eich iechyd yn gyffredinol?

Da iawn	Da	Gweddol	Gwael	Gwael iawn
☐	☐	☐	☐	☐

22 Oes gennych chi gyflwr neu salwch corfforol neu feddyliol sydd wedi para neu sy'n debygol o bara 12 mis neu fwy?

- ☐ Oes
- ☐ Nac oes ➔ **EWCH I 24**

23 Ydy unrhyw gyflwr neu salwch sydd gennych chi'n lleihau eich gallu i wneud gweithgareddau pob dydd?

- ☐ Ydy, yn fawr
- ☐ Ydy, ychydig
- ☐ Ddim o gwbl

24 Ydych chi'n gofalu am unrhyw un, neu'n cynnig unrhyw help neu gefnogaeth i unrhyw un, oherwydd cyflwr neu salwch corfforol neu feddyliol hir dymor, neu broblemau sy'n gysylltiedig â henaint?

➲ Peidiwch â chyfrif unrhyw beth y byddwch chi'n derbyn cyflog am ei wneud

- ☐ Nac ydw
- ☐ Ydw, 9 awr neu lai yr wythnos
- ☐ Ydw, 10 i 19 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 20 i 34 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 35 i 49 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 50 awr neu fwy yr wythnos

25 Os ydych chi'n 16 oed neu'n hŷn ➔ **EWCH I 26**

Os ydych chi'n 15 oed neu'n iau ➔ **EWCH I 51**

26 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio orau eich cyfeiriadedd rhywiol?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Heterorywiol/Strêt
- ☐ Hoyw neu Lesbiaidd
- ☐ Deurywiol/Bi
- ☐ Cyfeiriadedd rhywiol arall, nodwch

27 Ydy'r rhywedd rydych chi'n uniaethu ag ef yr un peth â'r rhyw a gofrestrwyd pan gawsoch chi eich geni?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Ydy
- ☐ Nac ydy, nodwch eich hunaniaeth o ran rhywedd

Cwestiynau i unigolion – Person 8 parhad

28 Mae'r cwestiynau nesaf yn ymwneud â'ch cymwysterau.

➲ Nodwch bob cymhwyster sydd gennych o Gymru, neu o unrhyw le arall yn y byd, gan gynnwys cymwysterau cyfatebol, hyd yn oed os nad ydych chi'n eu defnyddio

29 Ydych chi wedi cwblhau prentisiaeth?

➲ Er enghraifft, crefft, uwch, sylfaen, modern

☐ Ydw ☐ Nac ydw

30 Oes gennych chi gymhwyster ar lefel gradd neu uwch?

➲ Er enghraifft, gradd, gradd sylfaen, HND neu HNC, NVQ lefel 4 ac uwch, addysgu neu nyrsio

☐ Oes ☐ Nac oes

31 Oes gennych chi unrhyw gymwysterau eraill?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

TGAU neu gymwysterau cyfatebol

☐ 5 neu fwy o gymwysterau TGAU (A*–C, 9–4), Lefel O (llwyddo), TAU (gradd 1) neu Fagloriaeth Cymru – Canolradd

☐ Unrhyw gymwysterau TGAU, Lefel O neu TAU eraill (unrhyw radd), cwrs Sgiliau Sylfaenol neu Fagloriaeth Cymru – Sylfaen

Lefel A, AS neu gymwysterau cyfatebol

☐ 2 neu fwy o gymwysterau Lefel A (Safon Uwch), 4 neu fwy o gymwysterau Lefel AS (Safon UG), neu Fagloriaeth Cymru – Uwch

☐ 1 Lefel A (Safon Uwch), 2–3 Lefel AS (Safon UG)

☐ 1 Lefel AS (Safon UG)

NVQ neu gymwysterau cyfatebol

☐ NVQ lefel 3, BTEC Cenedlaethol, OND neu ONC, Crefft Uwch City and Guilds

☐ NVQ lefel 2, BTEC Cyffredinol, Crefft City and Guilds

☐ NVQ lefel 1

NEU gymwysterau eraill neu ddim cymwysterau

☐ Unrhyw gymwysterau eraill, heb wybod beth sy'n cyfateb iddynt

☐ Dim cymwysterau

32 Ydych chi wedi gwasanaethu yn Lluoedd Arfog y Deyrnas Unedig **yn y gorffennol** (e.e. y fyddin)?

➲ **Aelodau sy'n gwasanaethu ar hyn o bryd**, ticiwch "nac ydw" yn unig

☐ Ydw, wedi gwasanaethu yn y Lluoedd Arfog **Rheolaidd** yn y gorffennol

☐ Ydw, wedi gwasanaethu yn y Lluoedd Arfog **Wrth Gefn** yn y gorffennol

☐ **NEU** nac ydw

33 Yn ystod y 7 diwrnod diwethaf, oeddech chi'n gwneud unrhyw un o'r canlynol?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

➲ Dylech gynnwys gwaith achlysurol neu dros dro, hyd yn oed os mai dim ond am awr y buoch chi'n gweithio

☐ Gwaith cyflogedig ➔ EWCH I 39

☐ Gwaith hunangyflogedig neu ar eich liwt eich hun ➔ EWCH I 39

☐ I ffwrdd o'ch gwaith dros dro yn sâl, ar wyliau, neu wedi'ch cadw dros dro o'ch gwaith am na all eich cyflogwr gynnig gwaith ar hyn o bryd ➔ EWCH I 39

☐ Ar gyfnod mamolaeth neu dadolaeth ➔ EWCH I 39

☐ Unrhyw fath arall o waith am dâl ➔ EWCH I 39

☐ **NEU** ddim un o'r uchod

34 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio'r hyn roeddech chi'n ei wneud yn ystod y 7 diwrnod diwethaf?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

☐ Wedi ymddeol (gan dderbyn pensiwn neu beidio)

☐ Astudio

☐ Gofalu am y cartref neu am y teulu

☐ Anabl neu yn sâl am gyfnod hir

☐ Arall

35 Yn ystod y 4 wythnos diwethaf, oeddech chi wrthi'n chwilio am unrhyw fath o waith am dâl?

☐ Oeddwn ☐ Nac oeddwn

36 Petai swydd ar gael nawr, fyddech chi'n gallu dechrau arni o fewn pythefnos?

☐ Byddwn ☐ Na fyddwn

37 Yn ystod y 7 diwrnod diwethaf, oeddech chi'n aros i ddechrau swydd roeddech chi eisoes wedi'i derbyn?

☐ Oeddwn ☐ Nac oeddwn

38 Ydych chi erioed wedi gwneud unrhyw waith am dâl?

☐ Ydw, yn ystod y 12 mis diwethaf

☐ Ydw, ond nid yn ystod y 12 mis diwethaf

☐ Nac ydw, erioed wedi gweithio ➔ EWCH I 51

39 Atebwch y cwestiynau sydd ar ôl ar gyfer eich prif swydd neu, os nad ydych chi'n gweithio, eich prif swydd ddiwethaf.

➲ Eich prif swydd yw'r swydd rydych (roeddech) chi fel arfer yn gweithio'r nifer fwyaf o oriau ynddi

113019

Cwestiynau i unigolion — Person 8 parhad

40 Yn eich prif swydd, beth yw (oedd) eich statws cyflogaeth?

- ☐ Gweithiwr cyflogedig
- ☐ Hunangyflogedig neu'n gweithio ar eich liwt eich hun heb gyflogi gweithwyr eraill
- ☐ Hunangyflogedig ac yn cyflogi gweithwyr eraill

41 Beth yw (oedd) enw'r sefydliad neu'r busnes rydych (roeddech) chi'n gweithio iddo?

➲ Os ydych (oeddech) chi'n hunangyflogedig yn eich busnes eich hun, nodwch enw eich busnes

☐ **NEU** ddim sefydliad neu'n gweithio i unigolyn preifat

42 Beth yw (oedd) teitl llawn eich swydd?

➲ Er enghraifft, GWEITHIWR SIOP, GLANHÄWR SWYDDFA, NYRS ARDAL, ATHRO YSGOL GYNRADD

➲ Peidiwch â nodi eich gradd na band eich cyflog

43 Beth ydych (oeddech) chi'n ei wneud yn eich prif swydd?

44 Beth yw (oedd) prif weithgarwch eich sefydliad, busnes neu'ch gwaith ar eich liwt eich hun?

➲ Er enghraifft, GWERTHU DILLAD, YSBYTY CYFFREDINOL, ADDYSG GYNRADD, GWERTHU BWYD I FUSNESAU

➲ Os ydych (oeddech) yn was sifil, nodwch GWASANAETH SIFIL

➲ Os ydych (oeddech) yn swyddog llywodraeth leol, nodwch LLYWODRAETH LEOL, a nodwch enw eich adran yn yr awdurdod lleol

45 Ydych (oeddech) chi'n goruchwylio neu'n cadw golwg ar waith gweithwyr eraill o ddydd i ddydd?

☐ Ydw (Oeddwn) ☐ Nac ydw (Nac oeddwn)

46 Os oedd gennych chi swydd yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 47**
Os oeddech chi i ffwrdd o'r gwaith dros dro yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 47**
Os nad oedd gennych chi swydd yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 51**

47 Yn eich prif swydd, sawl awr yr wythnos ydych chi'n gweithio fel arfer?

➲ Dylech gynnwys oriau ychwanegol am dâl neu heb dâl

0 i 15	16 i 30	31 i 48	49 neu fwy
☐	☐	☐	☐

48 Sut ydych chi'n teithio i'r gwaith fel arfer?

➲ Ticiwch un yn unig ar gyfer y rhan hiraf, **o ran pellter**, o'ch taith arferol i'r gwaith

- ☐ Gweithio gartref neu o'r cartref yn bennaf
- ☐ Trên tanddaearol, metro, tram, neu reilffordd ysgafn
- ☐ Trên
- ☐ Bws neu fws mini
- ☐ Tacsi
- ☐ Beic modur, moped neu sgwter
- ☐ Gyrru car neu fan
- ☐ Teithiwr mewn car neu fan
- ☐ Beic
- ☐ Cerdded
- ☐ Arall

49 Ble ydych chi'n gweithio'n bennaf?

- ☐ Mewn gweithle neu'n adrodd i ddepo
- ☐ Gartref neu o'r cartref ➔ **EWCH I 51**
- ☐ Ar safle ar y môr ➔ **EWCH I 51**
- ☐ Dim man penodol ➔ **EWCH I 51**

50 Beth yw cyfeiriad eich gweithle neu eich depo?

Cod post

51 Nid oes rhagor o gwestiynau ar gyfer **Person 8**.

➔ **EWCH I'R** cwestiynau ar gyfer **Person 9**

NEU os nad oes rhagor o bobl yn y cartref hwn

➔ **EWCH I'R** **Cwestiynau am ymwelwyr** ar dudalen 31

NEU os nad oes unrhyw ymwelwyr yn aros yma dros nos

➔ **EWCH I'R** **Datganiad** ar y dudalen flaen

Cwestiynau i unigolion – Person 9 i ddechrau yma

P Gan feddwl am y bobl sydd wedi'u rhestru yng nghwestiwn C1, ai chi yw person 9?

- ☐ Ie
- ☐ Na – rhowch fanylion Person 9 yn yr adran hon

1 Beth yw eich enw? (Person 9 yng nghwestiwn C1)

Enw cyntaf

Enw(au) canol

Cyfenw

2 Beth yw eich dyddiad geni?

Diwrnod Mis Blwyddyn

3 Beth yw eich rhyw?

➲ Bydd cwestiwn am hunaniaeth o ran rhywedd yn dilyn os ydych chi'n 16 oed neu'n hŷn

- ☐ Benyw
- ☐ Gwryw

4 Yn gyfreithiol, beth yw eich statws priodasol neu statws eich partneriaeth sifil gofrestredig ar 21 Mawrth 2021?

- ☐ Erioed wedi priodi na chofrestru partneriaeth sifil ➔ EWCH I 6
- ☐ Priod
- ☐ Mewn partneriaeth sifil gofrestredig
- ☐ Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod yn briod
- ☐ Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod mewn partneriaeth sifil
- ☐ Wedi ysgaru
- ☐ Wedi bod mewn partneriaeth sifil sydd bellach wedi'i diddymu'n gyfreithiol
- ☐ Person gweddw
- ☐ Wedi colli partner sifil cofrestredig drwy farwolaeth

5 Pwy yw (oedd) eich priod cyfreithiol neu'ch partner sifil cofrestredig?

- ☐ Person o'r rhyw arall
- ☐ Person o'r un rhyw

6 Ydych chi'n aros mewn cyfeiriad arall am fwy na 30 diwrnod y flwyddyn?

➲ Gallai'r diwrnodau hyn fod un ar ôl y llall neu ar wahân

- ☐ Nac ydw ➔ EWCH I 8
- ☐ Ydw, nodwch y cyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig (y DU) isod

Cod post

- ☐ NEU ydw, y tu allan i'r DU, nodwch enw'r wlad

7 Pa fath o gyfeiriad yw'r cyfeiriad hwnnw?

- ☐ Cyfeiriad un o ganolfannau'r lluoedd arfog
- ☐ Cyfeiriad arall wrth weithio i ffwrdd o'r cartref
- ☐ Cyfeiriad cartref myfyriwr
- ☐ Cyfeiriad myfyriwr yn ystod y tymor
- ☐ Cyfeiriad rhiant neu warcheidwad arall
- ☐ Cyfeiriad partner
- ☐ Cyfeiriad tŷ gwyliau
- ☐ Arall

8 Ydych chi'n blentyn ysgol neu'n fyfyriwr mewn addysg amser llawn?

- ☐ Ydw ☐ Nac ydw ➔ EWCH I 10

9 Yn ystod y tymor, ble ydych chi'n byw fel arfer?

- ☐ Yn y cyfeiriad ar flaen yr holiadur hwn
- ☐ Yn y cyfeiriad yng nghwestiwn 6 ➔ EWCH I 51
- ☐ Mewn cyfeiriad arall ➔ EWCH I 51

10 Ym mha wlad y cawsoch chi eich geni?

- ☐ Cymru ➔ EWCH I 13
- ☐ Lloegr ➔ EWCH I 13
- ☐ Yr Alban ➔ EWCH I 13
- ☐ Gogledd Iwerddon ➔ EWCH I 13
- ☐ Gweriniaeth Iwerddon
- ☐ Rhywle arall, nodwch enw presennol y wlad

113021

Cwestiynau i unigolion — Person 9 parhad

11 Os na chawsoch eich geni yn y Deyrnas Unedig (y DU), pryd ddaethoch chi i fyw yma ddiwethaf?

➲ Peidiwch â chyfrif ymweliadau byr i ffwrdd o'r DU

Mis | Blwyddyn

➲ Os daethoch chi yma cyn 21 Mawrth 2020 ➔ **EWCH I 13**

➲ Os daethoch chi yma ar 21 Mawrth 2020 neu ar ôl hynny ➔ **EWCH I 12**

12 Gan gynnwys yr amser rydych chi wedi'i dreulio yma'n barod, am faint ydych chi'n bwriadu aros yn y Deyrnas Unedig?

- ☐ Llai na 12 mis
- ☐ 12 mis neu fwy

13 Flwyddyn yn ôl, beth oedd eich cyfeiriad arferol?

➲ Os nad oedd gennych chi gyfeiriad arferol flwyddyn yn ôl, nodwch y cyfeiriad lle roeddech chi'n aros

- ☐ Fel Person 1
- ☐ Y cyfeiriad ar flaen yr holiadur hwn
- ☐ Cyfeiriad myfyriwr yn ystod y tymor neu gyfeiriad ysgol breswyl yn y Deyrnas Unedig, nodwch isod
- ☐ Cyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig, nodwch isod

Cod post

- ☐ **NEU** y tu allan i'r Deyrnas Unedig, nodwch enw'r wlad

14 Sut fyddech chi'n disgrifio eich hunaniaeth genedlaethol?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Cymro/Cymraes
- ☐ Sais/Saesnes
- ☐ Albanwr/Albanes
- ☐ Gwyddel/Gwyddeles o Ogledd Iwerddon
- ☐ Prydeiniwr/Prydeinwraig
- ☐ Arall, nodwch

15 Beth yw eich grŵp ethnig?

➲ Dewiswch **un** adran o A i E, wedyn **ticiwch un blwch** sy'n disgrifio orau eich grŵp ethnig neu eich cefndir

A Gwyn

- ☐ Cymreig, Seisnig, Albanaidd, Gwyddelig Gogledd Iwerddon neu Brydeinig
- ☐ Gwyddelig
- ☐ Sipsi neu Deithiwr Gwyddelig
- ☐ Roma
- ☐ Unrhyw gefndir Gwyn arall, nodwch

B Grwpiau Cymysg neu Amlethnig

- ☐ Gwyn a Du Caribïaidd
- ☐ Gwyn a Du Affricanaidd
- ☐ Gwyn ac Asiaidd
- ☐ Unrhyw gefndir Cymysg neu Amlethnig arall, nodwch

C Asiaidd, Asiaidd Cymreig neu Asiaidd Prydeinig

- ☐ Indiaidd
- ☐ Pacistanaidd
- ☐ Bangladeshaidd
- ☐ Tsieineaidd
- ☐ Unrhyw gefndir Asiaidd arall, nodwch

D Du, Du Cymreig, Du Prydeinig, Caribïaidd neu Affricanaidd

- ☐ Caribïaidd
- ☐ Affricanaidd, nodwch o ba gefndir isod
- ☐ Unrhyw gefndir Du, Du Prydeinig neu Garibïaidd arall, nodwch

E Grŵp ethnig arall

- ☐ Arabaidd
- ☐ Unrhyw grŵp ethnig arall, nodwch

Cwestiynau i unigolion – Person 9 parhad

16 Beth yw eich crefydd?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Dim crefydd
- ☐ Cristnogaeth (pob enwad)
- ☐ Bwdhaeth
- ☐ Hindŵaeth
- ☐ Iddewiaeth
- ☐ Islam
- ☐ Siciaeth
- ☐ Unrhyw grefydd arall, nodwch

17 Ydych chi'n gallu deall, siarad, darllen neu ysgrifennu Cymraeg?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Deall Cymraeg llafar
- ☐ Siarad Cymraeg
- ☐ Darllen Cymraeg
- ☐ Ysgrifennu Cymraeg
- ☐ **NEU** ddim un o'r uchod

18 Beth yw eich prif iaith?

- ☐ Cymraeg neu Saesneg ➔ **EWCH I 20**
- ☐ Arall, nodwch (gan gynnwys Iaith Arwyddion Prydain)

19 Pa mor dda ydych chi'n gallu siarad Saesneg?

Da iawn	Da	Ddim yn dda	Ddim o gwbl
☐	☐	☐	☐

20 Pa basbortau sydd gennych chi?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Y Deyrnas Unedig
- ☐ Iwerddon
- ☐ Arall, nodwch

- ☐ **NEU** ddim un

21 Sut mae eich iechyd yn gyffredinol?

Da iawn	Da	Gweddol	Gwael	Gwael iawn
☐	☐	☐	☐	☐

22 Oes gennych chi gyflwr neu salwch corfforol neu feddyliol sydd wedi para neu sy'n debygol o bara 12 mis neu fwy?

- ☐ Oes
- ☐ Nac oes ➔ **EWCH I 24**

23 Ydy unrhyw gyflwr neu salwch sydd gennych chi'n lleihau eich gallu i wneud gweithgareddau pob dydd?

- ☐ Ydy, yn fawr
- ☐ Ydy, ychydig
- ☐ Ddim o gwbl

24 Ydych chi'n gofalu am unrhyw un, neu'n cynnig unrhyw help neu gefnogaeth i unrhyw un, oherwydd cyflwr neu salwch corfforol neu feddyliol hir dymor, neu broblemau sy'n gysylltiedig â henaint?

➲ Peidiwch â chyfrif unrhyw beth y byddwch chi'n derbyn cyflog am ei wneud

- ☐ Nac ydw
- ☐ Ydw, 9 awr neu lai yr wythnos
- ☐ Ydw, 10 i 19 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 20 i 34 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 35 i 49 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 50 awr neu fwy yr wythnos

25 Os ydych chi'n 16 oed neu'n hŷn ➔ **EWCH I 26**

Os ydych chi'n 15 oed neu'n iau ➔ **EWCH I 51**

26 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio orau eich cyfeiriadedd rhywiol?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Heterorywiol/Strêt
- ☐ Hoyw neu Lesbiaidd
- ☐ Deurywiol/Bi
- ☐ Cyfeiriadedd rhywiol arall, nodwch

27 Ydy'r rhywedd rydych chi'n uniaethu ag ef yr un peth â'r rhyw a gofrestrwyd pan gawsoch chi eich geni?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Ydy
- ☐ Nac ydy, nodwch eich hunaniaeth o ran rhywedd

Cwestiynau i unigolion – Person 9 parhad

28 Mae'r cwestiynau nesaf yn ymwneud â'ch cymwysterau.

➲ Nodwch bob cymhwyster sydd gennych o Gymru, neu o unrhyw le arall yn y byd, gan gynnwys cymwysterau cyfatebol, hyd yn oed os nad ydych chi'n eu defnyddio

29 Ydych chi wedi cwblhau prentisiaeth?

➲ Er enghraifft, crefft, uwch, sylfaen, modern

☐ Ydw ☐ Nac ydw

30 Oes gennych chi gymhwyster ar lefel gradd neu uwch?

➲ Er enghraifft, gradd, gradd sylfaen, HND neu HNC, NVQ lefel 4 ac uwch, addysgu neu nyrsio

☐ Oes ☐ Nac oes

31 Oes gennych chi unrhyw gymwysterau eraill?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

TGAU neu gymwysterau cyfatebol

☐ 5 neu fwy o gymwysterau TGAU (A*–C, 9–4), Lefel O (llwyddo), TAU (gradd 1) neu Fagloriaeth Cymru – Canolradd

☐ Unrhyw gymwysterau TGAU, Lefel O neu TAU eraill (unrhyw radd), cwrs Sgiliau Sylfaenol neu Fagloriaeth Cymru – Sylfaen

Lefel A, AS neu gymwysterau cyfatebol

☐ 2 neu fwy o gymwysterau Lefel A (Safon Uwch), 4 neu fwy o gymwysterau Lefel AS (Safon UG), neu Fagloriaeth Cymru – Uwch

☐ 1 Lefel A (Safon Uwch), 2–3 Lefel AS (Safon UG)

☐ 1 Lefel AS (Safon UG)

NVQ neu gymwysterau cyfatebol

☐ NVQ lefel 3, BTEC Cenedlaethol, OND neu ONC, Crefft Uwch City and Guilds

☐ NVQ lefel 2, BTEC Cyffredinol, Crefft City and Guilds

☐ NVQ lefel 1

NEU gymwysterau eraill neu ddim cymwysterau

☐ Unrhyw gymwysterau eraill, heb wybod beth sy'n cyfateb iddynt

☐ Dim cymwysterau

32 Ydych chi wedi gwasanaethu yn Lluoedd Arfog y Deyrnas Unedig **yn y gorffennol** (e.e. y fyddin)?

➲ **Aelodau sy'n gwasanaethu ar hyn o bryd**, ticiwch "nac ydw" yn unig

☐ Ydw, wedi gwasanaethu yn y Lluoedd Arfog **Rheolaidd** yn y gorffennol

☐ Ydw, wedi gwasanaethu yn y Lluoedd Arfog **Wrth Gefn** yn y gorffennol

☐ **NEU** nac ydw

33 Yn ystod y 7 diwrnod diwethaf, oeddech chi'n gwneud unrhyw un o'r canlynol?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

➲ Dylech gynnwys gwaith achlysurol neu dros dro, hyd yn oed os mai dim ond am awr y buoch chi'n gweithio

☐ Gwaith cyflogedig ➔ EWCH I 39

☐ Gwaith hunangyflogedig neu ar eich liwt eich hun ➔ EWCH I 39

☐ I ffwrdd o'ch gwaith dros dro yn sâl, ar wyliau, neu wedi'ch cadw dros dro o'ch gwaith am na all eich cyflogwr gynnig gwaith ar hyn o bryd ➔ EWCH I 39

☐ Ar gyfnod mamolaeth neu dadolaeth ➔ EWCH I 39

☐ Unrhyw fath arall o waith am dâl ➔ EWCH I 39

☐ **NEU** ddim un o'r uchod

34 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio'r hyn roeddech chi'n ei wneud yn ystod y 7 diwrnod diwethaf?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

☐ Wedi ymddeol (gan dderbyn pensiwn neu beidio)

☐ Astudio

☐ Gofalu am y cartref neu am y teulu

☐ Anabl neu yn sâl am gyfnod hir

☐ Arall

35 Yn ystod y 4 wythnos diwethaf, oeddech chi wrthi'n chwilio am unrhyw fath o waith am dâl?

☐ Oeddwn ☐ Nac oeddwn

36 Petai swydd ar gael nawr, fyddech chi'n gallu dechrau arni o fewn pythefnos?

☐ Byddwn ☐ Na fyddwn

37 Yn ystod y 7 diwrnod diwethaf, oeddech chi'n aros i ddechrau swydd roeddech chi eisoes wedi'i derbyn?

☐ Oeddwn ☐ Nac oeddwn

38 Ydych chi erioed wedi gwneud unrhyw waith am dâl?

☐ Ydw, yn ystod y 12 mis diwethaf

☐ Ydw, ond nid yn ystod y 12 mis diwethaf

☐ Nac ydw, erioed wedi gweithio ➔ EWCH I 51

39 Atebwch y cwestiynau sydd ar ôl ar gyfer eich prif swydd neu, os nad ydych chi'n gweithio, eich prif swydd ddiwethaf.

➲ Eich prif swydd yw'r swydd rydych (roeddech) chi fel arfer yn gweithio'r nifer fwyaf o oriau ynddi

113024

Cwestiynau i unigolion – Person 9 parhad

40 Yn eich prif swydd, beth yw (oedd) eich statws cyflogaeth?

- ☐ Gweithiwr cyflogedig
- ☐ Hunangyflogedig neu'n gweithio ar eich liwt eich hun heb gyflogi gweithwyr eraill
- ☐ Hunangyflogedig ac yn cyflogi gweithwyr eraill

41 Beth yw (oedd) enw'r sefydliad neu'r busnes rydych (roeddech) chi'n gweithio iddo?

➲ Os ydych (oeddech) chi'n hunangyflogedig yn eich busnes eich hun, nodwch enw eich busnes

☐ **NEU** ddim sefydliad neu'n gweithio i unigolyn preifat

42 Beth yw (oedd) teitl llawn eich swydd?

➲ Er enghraifft, GWEITHIWR SIOP, GLANHÄWR SWYDDFA, NYRS ARDAL, ATHRO YSGOL GYNRADD

➲ Peidiwch â nodi eich gradd na band eich cyflog

43 Beth ydych (oeddech) chi'n ei wneud yn eich prif swydd?

44 Beth yw (oedd) prif weithgarwch eich sefydliad, busnes neu'ch gwaith ar eich liwt eich hun?

➲ Er enghraifft, GWERTHU DILLAD, YSBYTY CYFFREDINOL, ADDYSG GYNRADD, GWERTHU BWYD I FUSNESAU

➲ Os ydych (oeddech) yn was sifil, nodwch GWASANAETH SIFIL

➲ Os ydych (oeddech) yn swyddog llywodraeth leol, nodwch LLYWODRAETH LEOL, a nodwch enw eich adran yn yr awdurdod lleol

45 Ydych (oeddech) chi'n goruchwylio neu'n cadw golwg ar waith gweithwyr eraill o ddydd i ddydd?

☐ Ydw (Oeddwn) ☐ Nac ydw (Nac oeddwn)

46 Os oedd gennych chi swydd yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 47**
Os oeddech chi i ffwrdd o'r gwaith dros dro yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 47**
Os nad oedd gennych chi swydd yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 51**

47 Yn eich prif swydd, sawl awr yr wythnos ydych chi'n gweithio fel arfer?

➲ Dylech gynnwys oriau ychwanegol am dâl neu heb dâl

0 i 15	16 i 30	31 i 48	49 neu fwy
☐	☐	☐	☐

48 Sut ydych chi'n teithio i'r gwaith fel arfer?

➲ Ticiwch un yn unig ar gyfer y rhan hiraf, **o ran pellter**, o'ch taith arferol i'r gwaith

- ☐ Gweithio gartref neu o'r cartref yn bennaf
- ☐ Trên tanddaearol, metro, tram, neu reilffordd ysgafn
- ☐ Trên
- ☐ Bws neu fws mini
- ☐ Tacsi
- ☐ Beic modur, moped neu sgwter
- ☐ Gyrru car neu fan
- ☐ Teithiwr mewn car neu fan
- ☐ Beic
- ☐ Cerdded
- ☐ Arall

49 Ble ydych chi'n gweithio'n bennaf?

- ☐ Mewn gweithle neu'n adrodd i ddepo
- ☐ Gartref neu o'r cartref ➔ **EWCH I 51**
- ☐ Ar safle ar y môr ➔ **EWCH I 51**
- ☐ Dim man penodol ➔ **EWCH I 51**

50 Beth yw cyfeiriad eich gweithle neu eich depo?

Cod post

51 Nid oes rhagor o gwestiynau ar gyfer **Person 9**.

➔ **EWCH I'R** cwestiynau ar gyfer **Person 10**

NEU os nad oes rhagor o bobl yn y cartref hwn

➔ **EWCH I'R** **Cwestiynau am ymwelwyr** ar dudalen 31

NEU os nad oes unrhyw ymwelwyr yn aros yma dros nos

➔ **EWCH I'R** **Datganiad** ar y dudalen flaen

113025

Cwestiynau i unigolion — Person 10 i ddechrau yma

P Gan feddwl am y bobl sydd wedi'u rhestru yng nghwestiwn C1, ai chi yw person 10?

- ☐ Ie
- ☐ Na – rhowch fanylion Person 10 yn yr adran hon

1 Beth yw eich enw? (Person 10 yng nghwestiwn C1)

Enw cyntaf

Enw(au) canol

Cyfenw

2 Beth yw eich dyddiad geni?

Diwrnod Mis Blwyddyn

3 Beth yw eich rhyw?

➲ Bydd cwestiwn am hunaniaeth o ran rhywedd yn dilyn os ydych chi'n 16 oed neu'n hŷn

- ☐ Benyw
- ☐ Gwryw

4 Yn gyfreithiol, beth yw eich statws priodasol neu statws eich partneriaeth sifil gofrestredig ar 21 Mawrth 2021?

- ☐ Erioed wedi priodi na chofrestru partneriaeth sifil ➔ EWCH I 6
- ☐ Priod
- ☐ Mewn partneriaeth sifil gofrestredig
- ☐ Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod yn briod
- ☐ Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod mewn partneriaeth sifil
- ☐ Wedi ysgaru
- ☐ Wedi bod mewn partneriaeth sifil sydd bellach wedi'i diddymu'n gyfreithiol
- ☐ Person gweddw
- ☐ Wedi colli partner sifil cofrestredig drwy farwolaeth

5 Pwy yw (oedd) eich priod cyfreithiol neu'ch partner sifil cofrestredig?

- ☐ Person o'r rhyw arall
- ☐ Person o'r un rhyw

6 Ydych chi'n aros mewn cyfeiriad arall am fwy na 30 diwrnod y flwyddyn?

➲ Gallai'r diwrnodau hyn fod un ar ôl y llall neu ar wahân

- ☐ Nac ydw ➔ EWCH I 8
- ☐ Ydw, nodwch y cyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig (y DU) isod

Cod post

- ☐ **NEU** ydw, y tu allan i'r DU, nodwch enw'r wlad

7 Pa fath o gyfeiriad yw'r cyfeiriad hwnnw?

- ☐ Cyfeiriad un o ganolfannau'r lluoedd arfog
- ☐ Cyfeiriad arall wrth weithio i ffwrdd o'r cartref
- ☐ Cyfeiriad cartref myfyriwr
- ☐ Cyfeiriad myfyriwr yn ystod y tymor
- ☐ Cyfeiriad rhiant neu warcheidwad arall
- ☐ Cyfeiriad partner
- ☐ Cyfeiriad tŷ gwyliau
- ☐ Arall

8 Ydych chi'n blentyn ysgol neu'n fyfyriwr mewn addysg amser llawn?

- ☐ Ydw ☐ Nac ydw ➔ EWCH I 10

9 Yn ystod y tymor, ble ydych chi'n byw fel arfer?

- ☐ Yn y cyfeiriad ar flaen yr holiadur hwn
- ☐ Yn y cyfeiriad yng nghwestiwn 6 ➔ EWCH I 51
- ☐ Mewn cyfeiriad arall ➔ EWCH I 51

10 Ym mha wlad y cawsoch chi eich geni?

- ☐ Cymru ➔ EWCH I 13
- ☐ Lloegr ➔ EWCH I 13
- ☐ Yr Alban ➔ EWCH I 13
- ☐ Gogledd Iwerddon ➔ EWCH I 13
- ☐ Gweriniaeth Iwerddon
- ☐ Rhywle arall, nodwch enw presennol y wlad

113026

Cwestiynau i unigolion – Person 10 parhad

11 Os na chawsoch eich geni yn y Deyrnas Unedig (y DU), pryd ddaethoch chi i fyw yma ddiwethaf?

➲ Peidiwch â chyfrif ymweliadau byr i ffwrdd o'r DU

Mis | Blwyddyn

➲ Os daethoch chi yma cyn 21 Mawrth 2020 ➔ **EWCH I 13**

➲ Os daethoch chi yma ar 21 Mawrth 2020 neu ar ôl hynny ➔ **EWCH I 12**

12 Gan gynnwys yr amser rydych chi wedi'i dreulio yma'n barod, am faint ydych chi'n bwriadu aros yn y Deyrnas Unedig?

- ☐ Llai na 12 mis
- ☐ 12 mis neu fwy

13 Flwyddyn yn ôl, beth oedd eich cyfeiriad arferol?

➲ Os nad oedd gennych chi gyfeiriad arferol flwyddyn yn ôl, nodwch y cyfeiriad lle roeddech chi'n aros

- ☐ Fel Person 1
- ☐ Y cyfeiriad ar flaen yr holiadur hwn
- ☐ Cyfeiriad myfyriwr yn ystod y tymor neu gyfeiriad ysgol breswyl yn y Deyrnas Unedig, nodwch isod
- ☐ Cyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig, nodwch isod

Cod post

- ☐ **NEU** y tu allan i'r Deyrnas Unedig, nodwch enw'r wlad

14 Sut fyddech chi'n disgrifio eich hunaniaeth genedlaethol?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Cymro/Cymraes
- ☐ Sais/Saesnes
- ☐ Albanwr/Albanes
- ☐ Gwyddel/Gwyddeles o Ogledd Iwerddon
- ☐ Prydeiniwr/Prydeinwraig
- ☐ Arall, nodwch

15 Beth yw eich grŵp ethnig?

➲ Dewiswch **un** adran o A i E, wedyn **ticiwch un blwch** sy'n disgrifio orau eich grŵp ethnig neu eich cefndir

A Gwyn

- ☐ Cymreig, Seisnig, Albanaidd, Gwyddelig Gogledd Iwerddon neu Brydeinig
- ☐ Gwyddelig
- ☐ Sipsi neu Deithiwr Gwyddelig
- ☐ Roma
- ☐ Unrhyw gefndir Gwyn arall, nodwch

B Grwpiau Cymysg neu Amlethnig

- ☐ Gwyn a Du Caribïaidd
- ☐ Gwyn a Du Affricanaidd
- ☐ Gwyn ac Asiaidd
- ☐ Unrhyw gefndir Cymysg neu Amlethnig arall, nodwch

C Asiaidd, Asiaidd Cymreig neu Asiaidd Prydeinig

- ☐ Indiaidd
- ☐ Pacistanaidd
- ☐ Bangladeshaidd
- ☐ Tsieineaidd
- ☐ Unrhyw gefndir Asiaidd arall, nodwch

D Du, Du Cymreig, Du Prydeinig, Caribïaidd neu Affricanaidd

- ☐ Caribïaidd
- ☐ Affricanaidd, nodwch o ba gefndir isod
- ☐ Unrhyw gefndir Du, Du Prydeinig neu Garibïaidd arall, nodwch

E Grŵp ethnig arall

- ☐ Arabaidd
- ☐ Unrhyw grŵp ethnig arall, nodwch

113027

Cwestiynau i unigolion — Person 10 parhad

16 Beth yw eich crefydd?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Dim crefydd
- ☐ Cristnogaeth (pob enwad)
- ☐ Bwdhaeth
- ☐ Hindŵaeth
- ☐ Iddewiaeth
- ☐ Islam
- ☐ Siciaeth
- ☐ Unrhyw grefydd arall, nodwch

17 Ydych chi'n gallu deall, siarad, darllen neu ysgrifennu Cymraeg?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Deall Cymraeg llafar
- ☐ Siarad Cymraeg
- ☐ Darllen Cymraeg
- ☐ Ysgrifennu Cymraeg
- ☐ **NEU** ddim un o'r uchod

18 Beth yw eich prif iaith?

- ☐ Cymraeg neu Saesneg ➔ **EWCH I 20**
- ☐ Arall, nodwch (gan gynnwys Iaith Arwyddion Prydain)

19 Pa mor dda ydych chi'n gallu siarad Saesneg?

Da iawn	Da	Ddim yn dda	Ddim o gwbl
☐	☐	☐	☐

20 Pa basbortau sydd gennych chi?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Y Deyrnas Unedig
- ☐ Iwerddon
- ☐ Arall, nodwch

- ☐ **NEU** ddim un

21 Sut mae eich iechyd yn gyffredinol?

Da iawn	Da	Gweddol	Gwael	Gwael iawn
☐	☐	☐	☐	☐

22 Oes gennych chi gyflwr neu salwch corfforol neu feddyliol sydd wedi para neu sy'n debygol o bara 12 mis neu fwy?

- ☐ Oes
- ☐ Nac oes ➔ **EWCH I 24**

23 Ydy unrhyw gyflwr neu salwch sydd gennych chi'n lleihau eich gallu i wneud gweithgareddau pob dydd?

- ☐ Ydy, yn fawr
- ☐ Ydy, ychydig
- ☐ Ddim o gwbl

24 Ydych chi'n gofalu am unrhyw un, neu'n cynnig unrhyw help neu gefnogaeth i unrhyw un, oherwydd cyflwr neu salwch corfforol neu feddyliol hir dymor, neu broblemau sy'n gysylltiedig â henaint?

➲ Peidiwch â chyfrif unrhyw beth y byddwch chi'n derbyn cyflog am ei wneud

- ☐ Nac ydw
- ☐ Ydw, 9 awr neu lai yr wythnos
- ☐ Ydw, 10 i 19 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 20 i 34 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 35 i 49 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 50 awr neu fwy yr wythnos

25 Os ydych chi'n 16 oed neu'n hŷn ➔ **EWCH I 26**

Os ydych chi'n 15 oed neu'n iau ➔ **EWCH I 51**

26 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio orau eich cyfeiriadedd rhywiol?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Heterorywiol/Strêt
- ☐ Hoyw neu Lesbiaidd
- ☐ Deurywiol/Bi
- ☐ Cyfeiriadedd rhywiol arall, nodwch

27 Ydy'r rhywedd rydych chi'n uniaethu ag ef yr un peth â'r rhyw a gofrestrwyd pan gawsoch chi eich geni?

➲ Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Ydy
- ☐ Nac ydy, nodwch eich hunaniaeth o ran rhywedd

Cwestiynau i unigolion – Person 10 parhad

28 Mae'r cwestiynau nesaf yn ymwneud â'ch cymwysterau.

➲ Nodwch bob cymhwyster sydd gennych o Gymru, neu o unrhyw le arall yn y byd, gan gynnwys cymwysterau cyfatebol, hyd yn oed os nad ydych chi'n eu defnyddio

29 Ydych chi wedi cwblhau prentisiaeth?

➲ Er enghraifft, crefft, uwch, sylfaen, modern

☐ Ydw ☐ Nac ydw

30 Oes gennych chi gymhwyster ar lefel gradd neu uwch?

➲ Er enghraifft, gradd, gradd sylfaen, HND neu HNC, NVQ lefel 4 ac uwch, addysgu neu nyrsio

☐ Oes ☐ Nac oes

31 Oes gennych chi unrhyw gymwysterau eraill?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

TGAU neu gymwysterau cyfatebol

☐ 5 neu fwy o gymwysterau TGAU (A*–C, 9–4), Lefel O (Iwyddo), TAU (gradd 1) neu Fagloriaeth Cymru – Canolradd

☐ Unrhyw gymwysterau TGAU, Lefel O neu TAU eraill (unrhyw radd), cwrs Sgiliau Sylfaenol neu Fagloriaeth Cymru – Sylfaen

Lefel A, AS neu gymwysterau cyfatebol

☐ 2 neu fwy o gymwysterau Lefel A (Safon Uwch), 4 neu fwy o gymwysterau Lefel AS (Safon UG), neu Fagloriaeth Cymru – Uwch

☐ 1 Lefel A (Safon Uwch), 2–3 Lefel AS (Safon UG)

☐ 1 Lefel AS (Safon UG)

NVQ neu gymwysterau cyfatebol

☐ NVQ lefel 3, BTEC Cenedlaethol, OND neu ONC, Crefft Uwch City and Guilds

☐ NVQ lefel 2, BTEC Cyffredinol, Crefft City and Guilds

☐ NVQ lefel 1

NEU gymwysterau eraill neu ddim cymwysterau

☐ Unrhyw gymwysterau eraill, heb wybod beth sy'n cyfateb iddynt

☐ Dim cymwysterau

32 Ydych chi wedi gwasanaethu yn Lluoedd Arfog y Deyrnas Unedig **yn y gorffennol** (e.e. y fyddin)?

➲ **Aelodau sy'n gwasanaethu ar hyn o bryd**, ticiwch "nac ydw" yn unig

☐ Ydw, wedi gwasanaethu yn y Lluoedd Arfog **Rheolaidd** yn y gorffennol

☐ Ydw, wedi gwasanaethu yn y Lluoedd Arfog **Wrth Gefn** yn y gorffennol

☐ **NEU** nac ydw

33 Yn ystod y 7 diwrnod diwethaf, oeddech chi'n gwneud unrhyw un o'r canlynol?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

➲ Dylech gynnwys gwaith achlysurol neu dros dro, hyd yn oed os mai dim ond am awr y buoch chi'n gweithio

☐ Gwaith cyflogedig ➔ EWCH I 39

☐ Gwaith hunangyflogedig neu ar eich liwt eich hun ➔ EWCH I 39

☐ I ffwrdd o'ch gwaith dros dro yn sâl, ar wyliau, neu wedi'ch cadw dros dro o'ch gwaith am na all eich cyflogwr gynnig gwaith ar hyn o bryd ➔ EWCH I 39

☐ Ar gyfnod mamolaeth neu dadolaeth ➔ EWCH I 39

☐ Unrhyw fath arall o waith am dâl ➔ EWCH I 39

☐ **NEU** ddim un o'r uchod

34 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio'r hyn roeddech chi'n ei wneud yn ystod y 7 diwrnod diwethaf?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

☐ Wedi ymddeol (gan dderbyn pensiwn neu beidio)

☐ Astudio

☐ Gofalu am y cartref neu am y teulu

☐ Anabl neu yn sâl am gyfnod hir

☐ Arall

35 Yn ystod y 4 wythnos diwethaf, oeddech chi wrthi'n chwilio am unrhyw fath o waith am dâl?

☐ Oeddwn ☐ Nac oeddwn

36 Petai swydd ar gael nawr, fyddech chi'n gallu dechrau arni o fewn pythefnos?

☐ Byddwn ☐ Na fyddwn

37 Yn ystod y 7 diwrnod diwethaf, oeddech chi'n aros i ddechrau swydd roeddech chi eisoes wedi'i derbyn?

☐ Oeddwn ☐ Nac oeddwn

38 Ydych chi erioed wedi gwneud unrhyw waith am dâl?

☐ Ydw, yn ystod y 12 mis diwethaf

☐ Ydw, ond nid yn ystod y 12 mis diwethaf

☐ Nac ydw, erioed wedi gweithio ➔ EWCH I 51

39 Atebwch y cwestiynau sydd ar ôl ar gyfer eich prif swydd neu, os nad ydych chi'n gweithio, eich prif swydd ddiwethaf.

➲ Eich prif swydd yw'r swydd rydych (roeddech) chi fel arfer yn gweithio'r nifer fwyaf o oriau ynddi

113029

Cwestiynau i unigolion — Person 10 parhad

40 Yn eich prif swydd, beth yw (oedd) eich statws cyflogaeth?

- ☐ Gweithiwr cyflogedig
- ☐ Hunangyflogedig neu'n gweithio ar eich liwt eich hun heb gyflogi gweithwyr eraill
- ☐ Hunangyflogedig ac yn cyflogi gweithwyr eraill

41 Beth yw (oedd) enw'r sefydliad neu'r busnes rydych (roeddech) chi'n gweithio iddo?

➲ Os ydych (oeddech) chi'n hunangyflogedig yn eich busnes eich hun, nodwch enw eich busnes

☐ **NEU** ddim sefydliad neu'n gweithio i unigolyn preifat

42 Beth yw (oedd) teitl llawn eich swydd?

➲ Er enghraifft, GWEITHIWR SIOP, GLANHÄWR SWYDDFA, NYRS ARDAL, ATHRO YSGOL GYNRADD

➲ Peidiwch â nodi eich gradd na band eich cyflog

43 Beth ydych (oeddech) chi'n ei wneud yn eich prif swydd?

44 Beth yw (oedd) prif weithgarwch eich sefydliad, busnes neu'ch gwaith ar eich liwt eich hun?

➲ Er enghraifft, GWERTHU DILLAD, YSBYTY CYFFREDINOL, ADDYSG GYNRADD, GWERTHU BWYD I FUSNESAU

➲ Os ydych (oeddech) yn was sifil, nodwch GWASANAETH SIFIL

➲ Os ydych (oeddech) yn swyddog llywodraeth leol, nodwch LLYWODRAETH LEOL, a nodwch enw eich adran yn yr awdurdod lleol

45 Ydych (oeddech) chi'n goruchwylio neu'n cadw golwg ar waith gweithwyr eraill o ddydd i ddydd?

☐ Ydw (Oeddwn) ☐ Nac ydw (Nac oeddwn)

46 Os oedd gennych chi swydd yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 47**
Os oeddech chi i ffwrdd o'r gwaith dros dro yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 47**
Os nad oedd gennych chi swydd yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 51**

47 Yn eich prif swydd, sawl awr yr wythnos ydych chi'n gweithio fel arfer?

➲ Dylech gynnwys oriau ychwanegol am dâl neu heb dâl

0 i 15	16 i 30	31 i 48	49 neu fwy
☐	☐	☐	☐

48 Sut ydych chi'n teithio i'r gwaith fel arfer?

➲ Ticiwch un yn unig ar gyfer y rhan hiraf, **o ran pellter**, o'ch taith arferol i'r gwaith

- ☐ Gweithio gartref neu o'r cartref yn bennaf
- ☐ Trên tanddaearol, metro, tram, neu reilffordd ysgafn
- ☐ Trên
- ☐ Bws neu fws mini
- ☐ Tacsi
- ☐ Beic modur, moped neu sgwter
- ☐ Gyrru car neu fan
- ☐ Teithiwr mewn car neu fan
- ☐ Beic
- ☐ Cerdded
- ☐ Arall

49 Ble ydych chi'n gweithio'n bennaf?

- ☐ Mewn gweithle neu'n adrodd i ddepo
- ☐ Gartref neu o'r cartref ➔ **EWCH I 51**
- ☐ Ar safle ar y môr ➔ **EWCH I 51**
- ☐ Dim man penodol ➔ **EWCH I 51**

50 Beth yw cyfeiriad eich gweithle neu eich depo?

Cod post

51 Nid oes rhagor o gwestiynau ar gyfer **Person 10.**

Os oes mwy o bobl yn eich cartref, bydd angen i chi ofyn am Holiadur Cartref (Parhad) ychwanegol.

➔ **EWCH I'R Cwestiynau am ymwelwyr** ar dudalen 31

NEU os nad oes unrhyw ymwelwyr yn aros yma dros nos

➔ **EWCH I'R Datganiad** ar y dudalen flaen

Cwestiynau am ymwelwyr

V Faint o ymwelwyr sydd heb gael eu cynnwys yn eich Holiadur Cartref cyntaf sy'n aros yma dros nos ar 21 Mawrth 2021?

☐ 1 i 6 ymwelydd – atebwch gwestiynau V1 i V4 isod am bob ymwelydd

☐ 7 neu fwy o ymwelwyr – atebwch gwestiynau V1 i V4 isod am y 6 ymwelydd sydd heb eu cynnwys yn eich Holiadur Cartref cyntaf, ac yna ewch i www.cyfrifiad.gov.uk neu ffoniwch 0800 169 2021 i ofyn am Holiadur Cartref (Parhad) ychwanegol

Ymwelydd D

V1 Beth yw enw'r person hwn?

Enw cyntaf

Cyfenw

V2 Beth yw dyddiad geni'r person hwn?

Diwrnod Mis Blwyddyn

V3 Beth yw rhyw'r person hwn?

☐ Benyw ☐ Gwryw

V4 Beth yw cyfeiriad arferol y person hwn yn y DU?

Cod post

☐ **NEU** y tu allan i'r Deyrnas Unedig, nodwch enw'r wlad

Ymwelydd E

V1 Beth yw enw'r person hwn?

Enw cyntaf

Cyfenw

V2 Beth yw dyddiad geni'r person hwn?

Diwrnod Mis Blwyddyn

V3 Beth yw rhyw'r person hwn?

☐ Benyw ☐ Gwryw

V4 Beth yw cyfeiriad arferol y person hwn yn y DU?

☐ Yr un cyfeiriad ag Ymwelydd D

Cod post

☐ **NEU** y tu allan i'r Deyrnas Unedig, nodwch enw'r wlad

Ymwelydd F

V1 Beth yw enw'r person hwn?

Enw cyntaf

Cyfenw

V2 Beth yw dyddiad geni'r person hwn?

Diwrnod Mis Blwyddyn

V3 Beth yw rhyw'r person hwn?

☐ Benyw ☐ Gwryw

V4 Beth yw cyfeiriad arferol y person hwn yn y DU?

☐ Yr un cyfeiriad ag Ymwelydd D

Cod post

☐ **NEU** y tu allan i'r Deyrnas Unedig, nodwch enw'r wlad

Cwestiynau am ymwelwyr – parhad

Ymwelydd G

V1 Beth yw enw'r person hwn?

Enw cyntaf

Cyfenw

V2 Beth yw dyddiad geni'r person hwn?

Diwrnod Mis Blwyddyn

V3 Beth yw rhyw'r person hwn?

☐ Benyw ☐ Gwryw

V4 Beth yw cyfeiriad arferol y person hwn yn y DU?

☐ Yr un cyfeiriad ag Ymwelydd D

Cod post

☐ **NEU** y tu allan i'r Deyrnas Unedig, nodwch enw'r wlad

Ymwelydd H

V1 Beth yw enw'r person hwn?

Enw cyntaf

Cyfenw

V2 Beth yw dyddiad geni'r person hwn?

Diwrnod Mis Blwyddyn

V3 Beth yw rhyw'r person hwn?

☐ Benyw ☐ Gwryw

V4 Beth yw cyfeiriad arferol y person hwn yn y DU?

☐ Yr un cyfeiriad ag Ymwelydd D

Cod post

☐ **NEU** y tu allan i'r Deyrnas Unedig, nodwch enw'r wlad

Ymwelydd I

V1 Beth yw enw'r person hwn?

Enw cyntaf

Cyfenw

V2 Beth yw dyddiad geni'r person hwn?

Diwrnod Mis Blwyddyn

V3 Beth yw rhyw'r person hwn?

☐ Benyw ☐ Gwryw

V4 Beth yw cyfeiriad arferol y person hwn yn y DU?

☐ Yr un cyfeiriad ag Ymwelydd D

Cod post

☐ **NEU** y tu allan i'r Deyrnas Unedig, nodwch enw'r wlad

Nawr ➔ EWCH I'R Datganiad ar y dudalen flaen

Holiadur (papur) i Unigolion



cyfrifiad 2021

Holiadur i Unigolion
Cymru

RHADBOST
Cyfrifiad 2021

Mae angen eich help chi arnom ni i gynnal y cyfrifiad, sy'n casglu gwybodaeth hanfodol er mwyn helpu i gynllunio gwasanaethau fel trafnidiaeth, addysg a gofal iechyd.

Dylai pawb lenwi'r cyfrifiad ar 21 Mawrth 2021, neu cyn gynted â phosibl ar ôl y dyddiad hwnnw.

Os yw'n well gennych chi, gallwch lenwi'r holiadur ar lein:

1. Ewch i **www.cyfrifiad.gov.uk**
2. Rhowch god mynediad yr unigolyn sydd ar flaen yr holiadur hwn.
3. Atebwch y cwestiynau a dewiswch 'Cyflwyno'.

Diolch am gymryd rhan.

Yr Athro Syr Ian Diamond
Ystadegydd Gwladol

Rhaid i chi gymryd rhan yn y cyfrifiad yn ôl y gyfraith. Os nad ydych chi'n cymryd rhan, neu os ydych chi'n darparu gwybodaeth anwir, gallech chi gael eich dirwyo. Mae rhai cwestiynau wedi'u labelu'n glir fel rhai gwirfoddol – nid yw'n drosedd peidio ag ateb y rhain.

Caiff eich gwybodaeth ei diogelu gan y gyfraith.
Mae rhagor o wybodaeth yn y daflen sy'n dod gyda'r holiadur hwn.

Llenwch ar lein

www.cyfrifiad.gov.uk
Cod mynediad yr unigolyn yw:

NEU llenwch yr holiadur papur hwn.

Os yw eich cyfeiriad yn anghywir neu ar goll, nodwch eich cyfeiriad cywir isod:

Cod post

Datganiad

Mae'r holiadur hwn wedi'i lenwi'n gywir hyd eithaf fy ngwybodaeth a'm cred.

Llofnod

Dyddiad

Os ydych chi wedi colli'r amlen, anfonwch eich holiadur wedi'i lenwi i: **RHADBOST** Cyfrifiad 2021

Sut mae cael cymorth?

www.cyfrifiad.gov.uk/help
Canolfan Gyswllt **0800 169 2021**
NGT **(18001) 0800 169 2021**
Llinell gymorth iaith **0800 587 2021**

Swyddfa Ystadegau Gwladol

I2W

123001

Tudalen 1

Cyn i chi ddechrau

Pwy ddylai lenwi'r holiadur hwn?

Dylai pawb sydd wedi aros, neu sy'n bwriadu aros, yn y Deyrnas Unedig am 3 mis neu fwy gael eu cynnwys yn holiadur y cyfrifiad.

Mae'r Holiadur i Unigolion hwn ar gyfer:

- pobl sy'n byw mewn cartref preifat ac sydd wedi gofyn am Holiadur i Unigolion
- pobl sy'n byw yn y Deyrnas Unedig fel arfer ac sydd wedi aros, neu sy'n bwriadu aros, mewn sefydliad cymunedol (heb gynnwys carchar) am 6 mis neu fwy
- pobl sy'n byw yn y Deyrnas Unedig fel arfer ac sydd yn cael eu cadw'n gaeth am 12 mis neu fwy
- pobl sy'n byw neu sy'n aros dros dro mewn sefydliad cymunedol nad oes ganddynt gyfeiriad arferol arall yn y Deyrnas Unedig

Beth yw sefydliad cymunedol?

Sefydliad sy'n cynnig llety preswyl wedi'i reoli yw sefydliad cymunedol. Ystyr "wedi'i reoli" yn y cyd-destun hwn yw bod y llety'n cael ei oruchwylio drwy'r amser neu am ran o'r amser.

Mae enghreifftiau o sefydliadau cymunedol yn cynnwys neuadd breswyl i fyfyrwyr, ysgol breswyl, un o ganolfannau'r lluoedd arfog, ysbyty, cartref gofal a charchar.

Sut ddylwn i lenwi fy holiadur yn gywir?

Dylech:

- ddefnyddio inc du neu las wrth ateb
- ticio eich atebion o fewn y blwch, fel hyn: ☑
- defnyddio priflythrennau yn y blychau, gan roi un llythyren ym mhob blwch, fel hyn: D A F Y D D
- cywiro unrhyw gamgymeriadau drwy lenwi'r blwch, fel hyn: ■ neu fel hyn: J O ■ N E S
- parhau ar y llinell nesaf (os yw'n bosibl) pan na fydd digon o le i'r gair cyfan ar un llinell, fel hyn: B R Y N A W E L / O N
- dilyn y cyfarwyddiadau ➔ EWCH I gan adael yn gwbl wag unrhyw gwestiynau neu dudalennau nad oes angen i chi eu hateb; gallai'r cyfrifiadur gamgymryd unrhyw farciau neu linellau am atebion

Cofiwch lofnodi'r Datganiad ar y dudalen flaen cyn anfon eich holiadur yn ôl ar ôl i chi ei lenwi.

Sut mae anfon yr holiadur yn ôl ar ôl i mi ei lenwi?

Ar ôl i chi ei lenwi a'i lofnodi, rhowch eich holiadur yn yr amlen radbost sydd wedi cael ei darparu. Os ydych chi wedi colli eich amlen, gallwch ddefnyddio amlen blaen ac ysgrifennu'r cyfeiriad isod arni.

RHADBOST Cyfrifiad 2021

Yna postiwch yr holiadur.

Os ydych chi'n byw mewn sefydliad cymunedol, efallai y byddai'n well gennych chi roi eich holiadur wedi'i lenwi a'i lofnodi yn eich amlen i reolwr eich sefydliad. Yna gall ef neu hi ei anfon yn ôl ar eich rhan.

Bydd yr holl wybodaeth bersonol a rowch i ni yn cael ei chadw'n gwbl gyfrinachol, a dim ond yn cael ei defnyddio at ddibenion ystadegol.

Dechreuwch yma

A1 Pa fath o lety yw hwn?

- ☐ Sefydliad cymunedol (er enghraifft, neuadd breswyl i fyfyrwyr, ysgol breswyl, un o ganolfannau'r lluoedd arfog, ysbyty, cartref gofal, carchar)
- ☐ Cartref preifat neu gartref teulu → EWCH I'R Cwestiynau i unigolion ar dudalen 4

A2 Pa un o'r rhain sy'n eich disgrifio orau yn y sefydliad hwn?

↩ Os ydych chi'n ateb ar ran rhywun arall, cofiwch mai'r unigolyn sydd dan sylw ac nid chi eich hun

- ☐ Preswylydd (er enghraifft, myfyriwr, aelod o'r lluoedd arfog, claf, carcharor)
- ☐ Aelod o staff neu berchennog y sefydliad
- ☐ Perthynas neu bartner i'r perchennog neu i aelod o'r staff
- ☐ Aros dros dro (dim cyfeiriad arferol yn y Deyrnas Unedig)

Cwestiynau i unigolion

P Ydych chi'n ateb y cwestiynau hyn drosoch chi eich hun neu ar ran rhywun arall?

- ☐ Drosof fi fy hun
- ☐ Ar ran rhywun arall – sicrhewch mai manylion yr unigolyn ac nid eich manylion chi sy'n cael eu rhoi yn yr holiadur hwn

1 Beth yw eich enw?

Enw cyntaf

Enw(au) canol

Cyfenw

2 Beth yw eich dyddiad geni?

Diwrnod Mis Blwyddyn

3 Beth yw eich rhyw?

➲ Bydd cwestiwn am hunaniaeth o ran rhywedd yn dilyn os ydych chi'n 16 oed neu'n hŷn

- ☐ Benyw
- ☐ Gwryw

4 Yn gyfreithiol, beth yw eich statws priodasol neu statws eich partneriaeth sifil gofrestredig ar 21 Mawrth 2021?

- ☐ Erioed wedi priodi na chofrestru partneriaeth sifil ➔ EWCH I 6
- ☐ Priod
- ☐ Mewn partneriaeth sifil gofrestredig
- ☐ Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod yn briod
- ☐ Wedi gwahanu, ond yn gyfreithiol yn dal i fod mewn partneriaeth sifil
- ☐ Wedi ysgaru
- ☐ Wedi bod mewn partneriaeth sifil sydd bellach wedi'i diddymu'n gyfreithiol
- ☐ Person gweddw
- ☐ Wedi colli partner sifil cofrestredig drwy farwolaeth

5 Pwy yw (oedd) eich priod cyfreithiol neu'ch partner sifil cofrestredig?

- ☐ Person o'r rhyw arall
- ☐ Person o'r un rhyw

6 Ydych chi'n aros mewn cyfeiriad arall am fwy na 30 diwrnod y flwyddyn?

➲ Gallai'r diwrnodau hyn fod un ar ôl y llall neu ar wahân

- ☐ Nac ydw ➔ EWCH I 8
- ☐ Ydw, nodwch y cyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig (y DU) isod

Cod post

- ☐ **NEU** ydw, y tu allan i'r DU, nodwch enw'r wlad

7 Pa fath o gyfeiriad yw'r cyfeiriad hwnnw?

- ☐ Cyfeiriad un o ganolfannau'r lluoedd arfog
- ☐ Cyfeiriad arall wrth weithio i ffwrdd o'r cartref
- ☐ Cyfeiriad cartref myfyriwr
- ☐ Cyfeiriad myfyriwr yn ystod y tymor
- ☐ Cyfeiriad rhiant neu warcheidwad arall
- ☐ Cyfeiriad partner
- ☐ Cyfeiriad tŷ gwyliau
- ☐ Arall

8 Ydych chi'n blentyn ysgol neu'n fyfyriwr mewn addysg amser llawn?

- ☐ Ydw ☐ Nac ydw ➔ EWCH I 10

9 Yn ystod y tymor, ble ydych chi'n byw fel arfer?

- ☐ Yn y cyfeiriad ar flaen yr holiadur hwn
- ☐ Yn y cyfeiriad yng nghwestiwn 6 ➔ EWCH I 51
- ☐ Mewn cyfeiriad arall ➔ EWCH I 51

10 Ym mha wlad y cawsoch chi eich geni?

- ☐ Cymru ➔ EWCH I 13
- ☐ Lloegr ➔ EWCH I 13
- ☐ Yr Alban ➔ EWCH I 13
- ☐ Gogledd Iwerddon ➔ EWCH I 13
- ☐ Gweriniaeth Iwerddon
- ☐ Rhywle arall, nodwch enw presennol y wlad

Cwestiynau i unigolion - parhad

11 Os na chawsoch eich geni yn y Deyrnas Unedig (y DU), pryd ddaethoch chi i fyw yma ddiwethaf?

➲ Peidiwch â chyfrif ymweliadau byr i ffwrdd o'r DU

Mis | Blwyddyn

➲ Os daethoch chi yma cyn 21 Mawrth 2020 ➔ **EWCH I 13**

➲ Os daethoch chi yma ar 21 Mawrth 2020 neu ar ôl hynny ➔ **EWCH I 12**

12 Gan gynnwys yr amser rydych chi wedi'i dreulio yma'n barod, am faint ydych chi'n bwriadu aros yn y Deyrnas Unedig?

- ☐ Llai na 12 mis
- ☐ 12 mis neu fwy

13 Flwyddyn yn ôl, beth oedd eich cyfeiriad arferol?

➲ Os nad oedd gennych chi gyfeiriad arferol flwyddyn yn ôl, nodwch y cyfeiriad lle roeddech chi'n aros

- ☐ Y cyfeiriad ar flaen yr holiadur hwn
- ☐ Cyfeiriad myfyriwr yn ystod y tymor neu gyfeiriad ysgol breswyl yn y Deyrnas Unedig, nodwch isod
- ☐ Cyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig, nodwch isod

Cod post

- ☐ **NEU** y tu allan i'r Deyrnas Unedig, nodwch enw'r wlad

14 Sut fyddech chi'n disgrifio eich hunaniaeth genedlaethol?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Cymro/Cymraes
- ☐ Sais/Saesnes
- ☐ Albanwr/Albanes
- ☐ Gwyddel/Gwyddeles o Ogledd Iwerddon
- ☐ Prydeiniwr/Prydeinwraig
- ☐ Arall, nodwch

15 Beth yw eich grŵp ethnig?

➲ Dewiswch **un** adran o A i E, wedyn **ticiwch un blwch** sy'n disgrifio orau eich grŵp ethnig neu eich cefndir

A Gwyn

- ☐ Cymreig, Seisnig, Albanaidd, Gwyddelig Gogledd Iwerddon neu Brydeinig
- ☐ Gwyddelig
- ☐ Sipsi neu Deithiwr Gwyddelig
- ☐ Roma
- ☐ Unrhyw gefndir Gwyn arall, nodwch

B Grwpiau Cymysg neu Amlethnig

- ☐ Gwyn a Du Caribïaidd
- ☐ Gwyn a Du Affricanaidd
- ☐ Gwyn ac Asiaidd
- ☐ Unrhyw gefndir Cymysg neu Amlethnig arall, nodwch

C Asiaidd, Asiaidd Cymreig neu Asiaidd Prydeinig

- ☐ Indiaidd
- ☐ Pacistanaidd
- ☐ Bangladeshaidd
- ☐ Tsieineaidd
- ☐ Unrhyw gefndir Asiaidd arall, nodwch

D Du, Du Cymreig, Du Prydeinig, Caribïaidd neu Affricanaidd

- ☐ Caribïaidd
- ☐ Affricanaidd, nodwch o ba gefndir isod
- ☐ Unrhyw gefndir Du, Du Prydeinig neu Garibïaidd arall, nodwch

E Grŵp ethnig arall

- ☐ Arabaidd
- ☐ Unrhyw grŵp ethnig arall, nodwch

Cwestiynau i unigolion - parhad

16 Beth yw eich crefydd?

Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Dim crefydd
- ☐ Cristnogaeth (pob enwad)
- ☐ Bwdhaeth
- ☐ Hindŵaeth
- ☐ Iddewiaeth
- ☐ Islam
- ☐ Siciaeth
- ☐ Unrhyw grefydd arall, nodwch

17 Ydych chi'n gallu deall, siarad, darllen neu ysgrifennu Cymraeg?

Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Deall Cymraeg llafar
- ☐ Siarad Cymraeg
- ☐ Darllen Cymraeg
- ☐ Ysgrifennu Cymraeg
- ☐ **NEU** ddim un o'r uchod

18 Beth yw eich prif iaith?

- ☐ Cymraeg neu Saesneg → **EWCH I 20**
- ☐ Arall, nodwch (gan gynnwys Iaith Arwyddion Prydain)

19 Pa mor dda ydych chi'n gallu siarad Saesneg?

Da iawn	Da	Ddim yn dda	Ddim o gwbl
☐	☐	☐	☐

20 Pa basbortau sydd gennych chi?

Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Y Deyrnas Unedig
- ☐ Iwerddon
- ☐ Arall, nodwch
- ☐ **NEU** ddim un

21 Sut mae eich iechyd yn gyffredinol?

Da iawn	Da	Gweddol	Gwael	Gwael iawn
☐	☐	☐	☐	☐

22 Oes gennych chi gyflwr neu salwch corfforol neu feddyliol sydd wedi para neu sy'n debygol o bara 12 mis neu fwy?

- ☐ Oes
- ☐ Nac oes → **EWCH I 24**

23 Ydy unrhyw gyflwr neu salwch sydd gennych chi'n lleihau eich gallu i wneud gweithgareddau pob dydd?

- ☐ Ydy, yn fawr
- ☐ Ydy, ychydig
- ☐ Ddim o gwbl

24 Ydych chi'n gofalu am unrhyw un, neu'n cynnig unrhyw help neu gefnogaeth i unrhyw un, oherwydd cyflwr neu salwch corfforol neu feddyliol hir dymor, neu broblemau sy'n gysylltiedig â henaint?

Peidiwch â chyfrif unrhyw beth y byddwch chi'n derbyn cyflog am ei wneud

- ☐ Nac ydw
- ☐ Ydw, 9 awr neu lai yr wythnos
- ☐ Ydw, 10 i 19 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 20 i 34 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 35 i 49 awr yr wythnos
- ☐ Ydw, 50 awr neu fwy yr wythnos

25 Os ydych chi'n 16 oed neu'n hŷn → **EWCH I 26**
Os ydych chi'n 15 oed neu'n iau → **EWCH I 51**

26 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio orau eich cyfeiriadedd rhywiol?

Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Heterorywiol/Strêt
- ☐ Hoyw neu Lesbiaidd
- ☐ Deurywiol/Bi
- ☐ Cyfeiriadedd rhywiol arall, nodwch

27 Ydy'r rhywedd rydych chi'n uniaethu ag ef yr un peth â'r rhyw a gofrestrwyd pan gawsoch chi eich geni?

Mae'r cwestiwn hwn yn **wirfoddol**

- ☐ Ydy
- ☐ Nac ydy, nodwch eich hunaniaeth o ran rhywedd

Cwestiynau i unigolion - parhad

28 Mae'r cwestiynau nesaf yn ymwneud â'ch cymwysterau.

➲ Nodwch bob cymhwyster sydd gennych o Gymru, neu o unrhyw le arall yn y byd, gan gynnwys cymwysterau cyfatebol, hyd yn oed os nad ydych chi'n eu defnyddio

29 Ydych chi wedi cwblhau prentisiaeth?

➲ Er enghraifft, crefft, uwch, sylfaen, modern

☐ Ydw ☐ Nac ydw

30 Oes gennych chi gymhwyster ar lefel gradd neu uwch?

➲ Er enghraifft, gradd, gradd sylfaen, HND neu HNC, NVQ lefel 4 ac uwch, addysgu neu nyrsio

☐ Oes ☐ Nac oes

31 Oes gennych chi unrhyw gymwysterau eraill?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

TGAU neu gymwysterau cyfatebol

☐ 5 neu fwy o gymwysterau TGAU (A*–C, 9–4), Lefel O (Iwyddo), TAU (gradd 1) neu Fagloriaeth Cymru – Canolradd

☐ Unrhyw gymwysterau TGAU, Lefel O neu TAU eraill (unrhyw radd), cwrs Sgiliau Sylfaenol neu Fagloriaeth Cymru – Sylfaen

Lefel A, AS neu gymwysterau cyfatebol

☐ 2 neu fwy o gymwysterau Lefel A (Safon Uwch), 4 neu fwy o gymwysterau Lefel AS (Safon UG), neu Fagloriaeth Cymru – Uwch

☐ 1 Lefel A (Safon Uwch), 2–3 Lefel AS (Safon UG)

☐ 1 Lefel AS (Safon UG)

NVQ neu gymwysterau cyfatebol

☐ NVQ lefel 3, BTEC Cenedlaethol, OND neu ONC, Crefft Uwch City and Guilds

☐ NVQ lefel 2, BTEC Cyffredinol, Crefft City and Guilds

☐ NVQ lefel 1

NEU gymwysterau eraill neu ddim cymwysterau

☐ Unrhyw gymwysterau eraill, heb wybod beth sy'n cyfateb iddynt

☐ Dim cymwysterau

32 Ydych chi wedi gwasanaethu yn Lluoedd Arfog y Deyrnas Unedig **yn y gorffennol** (e.e. y fyddin)?

➲ **Aelodau sy'n gwasanaethu ar hyn o bryd**, ticiwch "nac ydw" yn unig

☐ Ydw, wedi gwasanaethu yn y Lluoedd Arfog **Rheolaidd** yn y gorffennol

☐ Ydw, wedi gwasanaethu yn y Lluoedd Arfog **Wrth Gefn** yn y gorffennol

☐ **NEU** nac ydw

33 Yn ystod y 7 diwrnod diwethaf, oeddech chi'n gwneud unrhyw un o'r canlynol?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

➲ Dylech gynnwys gwaith achlysurol neu dros dro, hyd yn oed os mai dim ond am awr y buoch chi'n gweithio

☐ Gwaith cyflogedig ➔ EWCH I 39

☐ Gwaith hunangyflogedig neu ar eich liwt eich hun ➔ EWCH I 39

☐ I ffwrdd o'ch gwaith dros dro yn sâl, ar wyliau, neu wedi'ch cadw dros dro o'ch gwaith am na all eich cyflogwr gynnig gwaith ar hyn o bryd ➔ EWCH I 39

☐ Ar gyfnod mamolaeth neu dadolaeth ➔ EWCH I 39

☐ Unrhyw fath arall o waith am dâl ➔ EWCH I 39

☐ **NEU** ddim un o'r uchod

34 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio'r hyn roeddech chi'n ei wneud yn ystod y 7 diwrnod diwethaf?

➲ Ticiwch bob un sy'n berthnasol

☐ Wedi ymddeol (gan dderbyn pensiwn neu beidio)

☐ Astudio

☐ Gofalu am y cartref neu am y teulu

☐ Anabl neu yn sâl am gyfnod hir

☐ Arall

35 Yn ystod y 4 wythnos diwethaf, oeddech chi wrthi'n chwilio am unrhyw fath o waith am dâl?

☐ Oeddwn ☐ Nac oeddwn

36 Petai swydd ar gael nawr, fyddech chi'n gallu dechrau arni o fewn pythefnos?

☐ Byddwn ☐ Na fyddwn

37 Yn ystod y 7 diwrnod diwethaf, oeddech chi'n aros i ddechrau swydd roeddech chi eisoes wedi'i derbyn?

☐ Oeddwn ☐ Nac oeddwn

38 Ydych chi erioed wedi gwneud unrhyw waith am dâl?

☐ Ydw, yn ystod y 12 mis diwethaf

☐ Ydw, ond nid yn ystod y 12 mis diwethaf

☐ Nac ydw, erioed wedi gweithio ➔ EWCH I 51

39 Atebwch y cwestiynau sydd ar ôl ar gyfer eich prif swydd neu, os nad ydych chi'n gweithio, eich prif swydd ddiwethaf.

➲ Eich prif swydd yw'r swydd rydych (roeddech) chi fel arfer yn gweithio'r nifer fwyaf o oriau ynddi

123007

Cwestiynau i unigolion - parhad

40 Yn eich prif swydd, beth yw (oedd) eich statws cyflogaeth?

- ☐ Gweithiwr cyflogedig
- ☐ Hunangyflogedig neu'n gweithio ar eich liwt eich hun heb gyflogi gweithwyr eraill
- ☐ Hunangyflogedig ac yn cyflogi gweithwyr eraill

41 Beth yw (oedd) enw'r sefydliad neu'r busnes rydych (roeddech) chi'n gweithio iddo?

➲ Os ydych (oeddech) chi'n hunangyflogedig yn eich busnes eich hun, nodwch enw eich busnes

☐ **NEU** ddim sefydliad neu'n gweithio i unigolyn preifat

42 Beth yw (oedd) teitl llawn eich swydd?

➲ Er enghraifft, GWEITHIWR SIOP, GLANHÂWR SWYDDFA, NYRS ARDAL, ATHRO YSGOL GYNRADD

➲ Peidiwch â nodi eich gradd na band eich cyflog

43 Beth ydych (oeddech) chi'n ei wneud yn eich prif swydd?

44 Beth yw (oedd) prif weithgarwch eich sefydliad, busnes neu'ch gwaith ar eich liwt eich hun?

➲ Er enghraifft, GWERTHU DILLAD, YSBYTY CYFFREDINOL, ADDYSG GYNRADD, GWERTHU BWYD I FUSNESAU

➲ Os ydych (oeddech) yn was sifil, nodwch GWASANAETH SIFIL

➲ Os ydych (oeddech) yn swyddog llywodraeth leol, nodwch LLYWODRAETH LEOL, a nodwch enw eich adran yn yr awdurdod lleol

45 Ydych (oeddech) chi'n goruchwylio neu'n cadw golwg ar waith gweithwyr eraill o ddydd i ddydd?

☐ Ydw (Oeddwn) ☐ Nac ydw (Nac oeddwn)

46 Os oedd gennych chi swydd yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 47**
Os oeddech chi i ffwrdd o'r gwaith dros dro yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 47**
Os nad oedd gennych chi swydd yr wythnos diwethaf ➔ **EWCH I 51**

47 Yn eich prif swydd, sawl awr yr wythnos ydych chi'n gweithio fel arfer?

➲ Dylech gynnwys oriau ychwanegol am dâl neu heb dâl

0 i 15	16 i 30	31 i 48	49 neu fwy
☐	☐	☐	☐

48 Sut ydych chi'n teithio i'r gwaith fel arfer?

➲ Ticiwch un yn unig ar gyfer y rhan hiraf, **o ran pellter**, o'ch taith arferol i'r gwaith

- ☐ Gweithio gartref neu o'r cartref yn bennaf
- ☐ Trên tanddaearol, metro, tram, neu reilffordd ysgafn
- ☐ Trên
- ☐ Bws neu fws mini
- ☐ Tacsi
- ☐ Beic modur, moped neu sgwter
- ☐ Gyrru car neu fan
- ☐ Teithiwr mewn car neu fan
- ☐ Beic
- ☐ Cerdded
- ☐ Arall

49 Ble ydych chi'n gweithio'n bennaf?

- ☐ Mewn gweithle neu'n adrodd i ddepo
- ☐ Gartref neu o'r cartref ➔ **EWCH I 51**
- ☐ Ar safle ar y môr ➔ **EWCH I 51**
- ☐ Dim man penodol ➔ **EWCH I 51**

50 Beth yw cyfeiriad eich gweithle neu eich depo?

Cod post

51 Nid oes rhagor o gwestiynau.

➔ **EWCH I** dudalen 2 i gael cyfarwyddiadau ar sut i anfon eich holiadur yn ôl, yna

➔ **EWCH I'R Datganiad** ar y dudalen flaen

123008

Holiadur (papur) i Sefydliadau Cymunedol

cyfrifiad 2021

Holiadur i Sefydliadau Cymunedol
Cymru

RHADBOST
Cyfrifiad 2021

Y rheolwr neu'r person â chyfrifoldeb am y sefydliad hwn sy'n gyfrifol am lenwi'r holiadur hwn.

Beth sydd angen i chi ei wneud

- Atebwch y cwestiynau am y sefydliad ar y dudalen nesaf.
- Sicrhewch fod pob preswylydd arferol yn cael Holiadur i Unigolion (preswylwyr arferol yw'r bobl hynny, gan gynnwys staff, sy'n aros, neu sy'n disgwyl aros, yn y sefydliad am 6 mis neu fwy).
- Dylech chi gyfrif gweithwyr shifft (er enghraifft, porthorion gwestai) sy'n aros dros nos ar 21 Mawrth 2021 fel ymwelwyr.
- Anfonwch holiaduron papur y preswylwyr, wedi'u llenwi, yn y pecyn sydd wedi'i ddarparu.

Dylai pawb lenwi'r cyfrifiad ar 21 Mawrth 2021, neu cyn gynted â phosibl ar ôl y dyddiad hwnnw.

Diolch am gymryd rhan.

Yr Athro Syr Ian Diamond
Ystadegydd Gwladol

Rhaid i chi gymryd rhan yn y cyfrifiad yn ôl y gyfraith. Os nad ydych chi'n cymryd rhan, neu os ydych chi'n darparu gwybodaeth anwir, gallech chi gael eich erlyn a'ch dirwyo.

Mae'r wybodaeth ar y ffurflen hon wedi'i diogelu gan y gyfraith.

Mae rhagor o wybodaeth yn y daflen sy'n dod gyda'r holiadur hwn.

Os yw enw neu gyfeiriad y sefydliad yn anghywir neu ar goll, ysgrifennwch y cyfeiriad cywir isod:

Cod post

Datganiad

Mae'r holiadur hwn wedi'i lenwi'n gywir hyd eithaf fy ngwybodaeth a'm cred.

Llofnod

Dyddiad

Os ydych chi wedi colli'r amlen, anfonwch eich holiadur wedi'i lenwi i:

RHADBOST Cyfrifiad 2021

Sut mae cael cymorth?

www.cyfrifiad.gov.uk/help

Canolfan Gyswllt **0800 169 2021**

NGT **(18001) 0800 169 2021**

Llinell gymorth iaith **0800 587 2021**

Swyddfa Ystadegau Gwladol

CE2W

Cwestiynau am y sefydliad

1 Beth yw natur y sefydliad hwn?

Ticiwch un blwch yn unig

Meddygol neu ofal

- ☐ Cartref gofal heb nyrsio
- ☐ Cartref gofal â nyrsio
- ☐ Cartref plant (gan gynnwys unedau diogel)
- ☐ Ysbyty cyffredinol
- ☐ Ysbyty neu uned iechyd meddwl (gan gynnwys unedau diogel)
- ☐ Ysbyty arall
- ☐ Math arall o sefydliad meddygol neu ofal

Addysg

- ☐ Ysgol
- ☐ Prifysgol (er enghraifft, neuadd breswyl)
- ☐ Math arall o sefydliad addysg

Lluoedd arfog

- ☐ Sefydliad amddiffyn (gan gynnwys llongau)

Cadw

- ☐ Sefydliad gwasanaeth carchardai (gan gynnwys sefydliadau troseddwyr ifanc)
- ☐ Safle a gymeradwywyd (hostel prawf neu fechniaeth)
- ☐ Canolfan gadw
- ☐ Math arall o sefydliad cadw

Llety dros dro neu wrth deithio

- ☐ Gwesty, tŷ llety, gwely a brecwast, hostel ieuenctid (gan gynnwys tafarndai)
- ☐ Llety gwyliau (er enghraifft, parc gwyliau)
- ☐ Hostel neu loches dros dro i bobl ddigartref
- ☐ Math arall o lety dros dro neu wrth deithio

Arall

- ☐ Sefydliad crefyddol
- ☐ Llety i staff neu weithwyr yn unig
- ☐ Sefydliad arall

2 Pwy sy'n gyfrifol am reoli'r sefydliad hwn?

- ☐ Y Gwasanaeth Iechyd Gwladol
- ☐ Awdurdod lleol
- ☐ Un o adrannau neu asiantaethau'r llywodraeth
- ☐ Landlord cymdeithasol cofrestredig neu gymdeithas dai
- ☐ Elusen neu gorff gwirfoddol
- ☐ Cwmni neu berchennog preifat
- ☐ Sefydliad addysg uwch neu addysg bellach
- ☐ Arall

3 Oes unrhyw un o'r canlynol yn byw yn y sefydliad hwn ar hyn o bryd?

Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Unrhyw un sydd eisoes wedi treulio, neu sy'n disgwyl treulio, 6 mis neu fwy yn y sefydliad hwn, hyd yn oed os bydd i ffwrdd ar 21 Mawrth 2021
- ☐ Preswylwyr y Deyrnas Unedig sy'n aros yn y sefydliad hwn ar 21 Mawrth 2021 ac sydd heb gyfeiriad arferol arall yn y Deyrnas Unedig
- ☐ Pobl sy'n byw y tu allan i'r Deyrnas Unedig fel arfer, sydd wedi aros, neu sy'n bwriadu aros, yn y Deyrnas Unedig am 3 mis neu fwy ac sydd heb gyfeiriad arall yn y Deyrnas Unedig
- ☐ Myfyrwyr neu blant ysgol sy'n aros yn y sefydliad hwn yn ystod y tymor
- ☐ Chi'ch hun, eich teulu, staff ac unrhyw un arall sy'n byw yn y sefydliad hwn
- ☐ **NEU** ddim un o'r uchod

4 Faint o bobl sy'n byw yn y sefydliad hwn ar hyn o bryd?

☐☐☐☐

5 Oes unrhyw un o'r ymwelwyr canlynol yn aros dros nos yn y sefydliad hwn ar 21 Mawrth 2021?

Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- ☐ Unrhyw un â chyfeiriad arferol arall yn y Deyrnas Unedig sydd wedi treulio, neu sy'n disgwyl treulio, llai na 6 mis yn y sefydliad hwn
- ☐ Unrhyw un o'r tu allan i'r Deyrnas Unedig sy'n bwriadu aros yn y Deyrnas Unedig am lai na 3 mis
- ☐ **NEU** ddim un o'r uchod

6 Faint o ymwelwyr sy'n aros dros nos yn y sefydliad hwn ar 21 Mawrth 2021?

☐☐☐☐

RHAN 8

Swyddogaethau a Nodweddion Holiaduron Ar-lein

1. Bydd holiaduron ar-lein a gwefan yr Awdurdod sy'n lletya holiaduron ar-lein yn cynnwys gwybodaeth sy'n ymwneud â'r cyfrifiad ac o ran llenwi a chyflwyno holiaduron ar-lein, gan gynnwys gwybodaeth am y canlynol—

(a) dechrau holiadur ar-lein,

(b) y personau y mae rhaid iddynt lenwi ffurflen y cyfrifiad,

(c) aelodau o'r aelwyd yn ateb y rhannau o holiadur sy'n berthnasol iddynt hwy,

(d) pryd y dylid llenwi ffurflen y cyfrifiad,

(e) sut y bydd yr Awdurdod yn defnyddio ac yn diogelu gwybodaeth sy'n ymwneud â pherson rhagnodedig,

(f) ble a sut y gellir dod o hyd i gymorth er mwyn llenwi holiadur ar-lein, ac

(g) natur fandadol y cyfrifiad yn ei gyfanrwydd, ond natur wirfoddol cwestiynau penodol o fewn y cyfrifiad.

2. Bydd holiaduron ar-lein a gwefan yr Awdurdod sy'n lletya holiaduron ar-lein yn cynnwys swyddogaethau a nodweddion er mwyn galluogi—

(a) person rhagnodedig i gael mynediad i'r holiadur ar-lein perthnasol drwy fewnbynnu cod mynediad unigryw ar-lein,

(b) i god mynediad unigryw gysylltu'n awtomatig â chyfeiriad aelwyd neu sefydliad cymunedol,

(c) i gyfeiriad person rhagnodedig gael ei arddangos yn awtomatig pan fo'n berthnasol mewn rhannau gwahanol o holiadur ar-lein,

(d) pan fo holiadur ar-lein yn cael ei lenwi gan berson ar ran person arall yn unol â'r Rholiadau hyn, i unrhyw eiriau, llythrennau neu atalnodi gael eu haddasu'n awtomatig i sicrhau bod y cyfarwyddiadau neu'r cwestiynau yn gwneud synnwyr yn ramadegol, gan gynnwys rhoi enw'r person y mae'r holiadur ar-lein yn cael ei lenwi ar ei ran yn lle'r geiriau 'chi' ac 'eich' yn awtomatig mewn unrhyw gwestiwn,

(e) i ymatebion ynghylch y berthynas rhwng un person a'r personau eraill mewn aelwyd o bump neu ragor o bersonau gael eu defnyddio er mwyn casglu perthynas y personau eraill hynny â'i gilydd, gan gynnwys, at y diben hwn, y swyddogaeth i ofyn cwestiwn yn y canol, sef "A yw unrhyw un neu ragor o'r bobl hyn yn perthyn i chi?" neu amrywiadau trydydd person ar y cwestiwn hwnnw,

(f) i destun gael ei arddangos sy'n cynnwys cyfarwyddiadau neu wybodaeth sy'n ymwneud â llenwi cwestiynau penodol, neu'n ymwneud yn gyffredinol â llenwi'r holiadur ar-lein,

(g) i wybodaeth gael ei arddangos o ran pam y mae cwestiwn penodol yn bwysig,

(h) i gwestiynau gael eu hateb mewn trefn wahanol,

(i) i ystod o opsiynau ymateb rhagbenodedig gael eu cynnig mewn perthynas â chwestiwn,

(j) i ymatebion sy'n cael eu teipio gael cymorth drwy destun rhagfynegol (pan fo'n briodol),

(k) i lwybr gael ei bennu drwy'r holiadur ar-lein drwy ddefnyddio cwestiynau i bennu'r llwybr hwnnw,

(l) i arwydd gael ei roi nad yw cwestiwn sy'n pennu'r llwybr wedi cael ei ateb,

(m) y gofyniad bod cwestiwn sy'n pennu'r llwybr yn cael ei ateb cyn y caniateir i gwestiynau pellach gael eu hateb,

(n) atal atebion sy'n anghyson â'i gilydd rhag cael eu dewis mewn ymateb i gwestiwn,

(o) i awgrym gael ei arddangos pan fo'n briodol i annog adolygu'r ymateb,

(p) i ymateb gael ei ddiwygio cyn iddo gael ei gyflwyno, a

(q) i holiadur ar-lein sydd wedi ei lenwi'n rhannol gael ei arbed a'i barhau yn nes ymlaen.

ATODLEN 3

Rheoliad 20(1)

Cynnwys y datganiad statudol

Byddaf fi, [*A.B. etc*], sef person a benodwyd at ddiben cynnal Cyfrifiad 2021 ("y cyfrifiad"), yn cyflawni'r dyletswyddau a neilltuir imi o dan Ddeddf y Cyfrifiad 1920 a Rheoliadau'r Cyfrifiad (Cymru) 2020 ("dyletswyddau yn y cyfrifiad") yn llawn ac yn onest.

Byddaf yn cyflawni fy nyletswyddau yn y cyfrifiad gan gydymffurfio â darpariaethau adran 39 o Ddeddf Ystadegau a'r Gwasanaeth Cofrestru 2007, y Rheoliad Cyffredinol ar Ddiogelu Data (GDPR), Deddf Diogelu Data 2018 a phob rhwymedigaeth gyfreithiol berthnasol arall. Yr wyf yn deall y gall methu â chydymffurfio â'r rhwymedigaethau hynny arwain at euogfarn droseddol a dirwy neu garchariad.

Ac eithrio wrth gyflawni fy nyletswyddau yn y cyfrifiad, ni fyddaf yn datgelu nac yn mynegi, ar unrhyw bryd, unrhyw fater y caf wybod amdano ynglŷn ag unrhyw berson, teulu neu aelwyd.

Dim ond i gyflawni fy nyletswyddau yn y cyfrifiad y byddaf yn defnyddio unrhyw ddeunyddiau mynediad a roddir imi, gan gynnwys unrhyw bàs diogelwch, cyfryngau electronig, deunydd adnabod personol neu gyfrineiriau. Ni fyddaf yn rhoi benthyg, yn trosglwyddo nac yn datgelu fel arall ddeunyddiau o'r fath i unrhyw berson arall, oni bai fy mod yn cael fy nghyfarwyddo'n benodol i wneud hynny gan y Bwrdd Ystadegau.

Byddaf yn rhoi gwybod am unrhyw bryderon sydd gennyf ynghylch cyfrinachedd gwybodaeth bersonol mewn cysylltiad â'm dyletswyddau yn y cyfrifiad, neu o ran unrhyw faterion eraill sy'n ymwneud â'r cyfrifiad pa un a ydynt yn deillio o'm gweithredoedd i neu weithredoedd pobl eraill, yn uniongyrchol i'r Bwrdd Ystadegau.

ATODLEN 4 Rheoliad 20(3) a (4)

Ffurflen ymgymeriad

Yr wyf fi, [*A.B. etc*], sef person a benodwyd at ddiben cynnal Cyfrifiad 2021 ("y cyfrifiad"), yn ymrwymo y byddaf yn cyflawni'r dyletswyddau a neilltuir imi o dan Ddeddf y Cyfrifiad 1920 a Rheoliadau'r Cyfrifiad (Cymru) 2020 ("dyletswyddau yn y cyfrifiad") yn llawn ac yn onest.

Byddaf yn cyflawni fy nyletswyddau yn y cyfrifiad gan gydymffurfio â darpariaethau adran 39 o Ddeddf Ystadegau a'r Gwasanaeth Cofrestru 2007, y Rheoliad Cyffredinol ar Ddiogelu Data (GDPR), Deddf Diogelu Data 2018 a phob rhwymedigaeth gyfreithiol berthnasol arall. Yr wyf yn deall y gall methu â chydymffurfio â'r rhwymedigaethau hynny arwain at euogfarn droseddol a dirwy neu garchariad.

Ac eithrio wrth gyflawni fy nyletswyddau yn y cyfrifiad, ni fyddaf yn datgelu nac yn mynegi, ar unrhyw bryd, unrhyw fater y caf wybod amdano ynglŷn ag unrhyw berson, teulu neu aelwyd.

Dim ond i gyflawni fy nyletswyddau yn y cyfrifiad y byddaf yn defnyddio unrhyw ddeunyddiau mynediad a roddir imi, gan gynnwys unrhyw bàs diogelwch, cyfryngau electronig, deunydd adnabod personol neu gyfrineiriau. Ni fyddaf yn rhoi benthyg, yn trosglwyddo nac yn datgelu fel arall ddeunyddiau o'r fath i unrhyw berson arall, oni bai fy mod yn cael fy nghyfarwyddo'n benodol i wneud hynny gan y Bwrdd Ystadegau.

Byddaf yn rhoi gwybod am unrhyw bryderon sydd gennyf ynghylch cyfrinachedd gwybodaeth bersonol mewn cysylltiad â'm dyletswyddau yn y cyfrifiad, neu o ran unrhyw faterion eraill sy'n ymwneud â'r cyfrifiad pa un a ydynt yn deillio o'm gweithredoedd i neu weithredoedd pobl eraill, yn uniongyrchol i'r Bwrdd Ystadegau.

Llofnodwyd _____

Dyddiedig_____

©℗Hawlfraint y Goron 2020

Argraffwyd a chyhoeddwyd yn y Deyrnas Unedig gan The Stationery Office Limited o dan awdurdod ac arolygiaeth Jeff James, Rheolwr Gwasg Ei Mawrhydi ac Argraffydd Deddfau Seneddol y Frenhines.

SCHEDULE 1 Regulations 3(2) and 6(3)

Table

(1) Prescribed Persons	*(2) Title of English language version of the questionnaire*	*(3) Title of Welsh language version of the questionnaire*
The householder or joint householders, or in the absence of any such person capable of making a return, any person authorised to act on the householder's or joint householders' behalf, of every household in Wales.	The questionnaire entitled "Household Questionnaire (online)" in Part 1 of Schedule 2.	The questionnaire entitled "Holiadur (ar-lein) y Cartref" in Part 1 of Schedule 2.
	The questionnaire entitled "Household Questionnaire (paper)" in Part 4 of Schedule 2.	The questionnaire entitled "Holiadur (papur) y Cartref" in Part 4 of Schedule 2.
Where article 5(11) of the Census Order applies, the person responsible under that article for making a return in Wales.	The questionnaire entitled "Household Continuation Questionnaire (paper)" in Part 5 of Schedule 2.	The questionnaire entitled "Holiadur (papur) y Cartref (Parhad)" in Part 5 of Schedule 2.
Every usual resident specified in column (2) in Group B to F in Schedule 1 to the Census Order or any person acting on behalf of that person, in Wales.	The questionnaire entitled "Individual Questionnaire (online)" in Part 2 of Schedule 2.	The questionnaire entitled "Holiadur (ar-lein) i Unigolion" in Part 2 of Schedule 2.
Every person specified in column (2) of Group G in Schedule 1 to the Census Order or any person acting on their behalf, in Wales. Any elector in Wales making an individual return in accordance with the Census Order.	The questionnaire entitled "Individual Questionnaire (paper)" in Part 6 of Schedule 2.	The questionnaire entitled "Holiadur (papur) i Unigolion" in Part 6 of Schedule 2.
The person for the time being in charge of any premises or vessel mentioned in Group B to F in Schedule 1 to the Census Order, in Wales	The questionnaire entitled "Communal Establishment Questionnaire (online)" in Part 3 of Schedule 2.	The questionnaire "Holiadur (ar-lein) i Sefydliadau Cymunedol" in Part 3 of Schedule 2.
	The questionnaire entitled "Communal Establishment Questionnaire (paper)" in Part 7 of Schedule 2.	The questionnaire entitled "Holiadur (papur) i Sefydliadau Cymunedol" in Part 7 of Schedule 2.

SCHEDULE 2 Regulation 5(1)(a) and (b) and Schedule 1

Questionnaires: description

PART 1

Household Questionnaire (online)

(1) Question	*(2) Response Options*
Information about the household	
Do you usually live at *(census address)*?	*Selecting one of the following:* —Yes, I usually live here —No, I don't usually live here *If the response option "Yes, I usually live here" is selected, the questions below in column (1) marked* (†) *will not be asked. If the response option "No, I don't usually live here" is selected, the questions before those marked* (†) *will not be asked.*
What is your name?	*Entering response in the format:* *First name* *Middle name(s)* *Last name*
Do any of the following people also live at *(census address)* on Sunday 21 March 2021?	*Selecting all that apply:* —Family members and partners (include babies born on or before 21 March 2021, children, students and schoolchildren who live away from home during term time) —Housemates, tenants or lodgers —People who usually live outside the UK who are staying in the UK for three months or more —People temporarily away (for example, working away, on holiday, in the armed forces, living in an establishment such as a care home for up to six months, abroad for up to a year) —People staying temporarily who usually live in the UK but do not have another UK address (for example, UK residents between addresses or currently without a home) Or —None of these apply, I am the only person who usually lives here
Who else lives at *(census address)*?	*Entering response in the format:* *First name* *Middle name(s)* *Last name*
Does anyone else live at *(census address)*?	*Selecting one of the following:* —Yes, I need to add a *(second, third, etc.)* person *(If selected, the question immediately*

(1) Question	*(2) Response Options*
	above in column (1) is repeated.) —No, I do not need to add anyone
(†) Do any of the following people live at *(census address)* on Sunday 21 March 2021?	*Selecting all that apply:* —Family members and partners (include babies born on or before 21 March 2021, children, students and schoolchildren who live away from home during term time) —Housemates, tenants or lodgers —People who usually live outside the UK who are staying in the UK for three months or more —People temporarily away (for example, working away, on holiday, in the armed forces, living in an establishment such as a care home for up to six months, abroad for up to a year) —People staying temporarily who usually live in the UK but do not have another UK address (for example, UK residents between addresses or currently without a home) Or —None of these apply, no one usually lives here (for example, this is a second address or holiday home)
(†) Who lives at *(census address)?*	*Entering response in the format:* *First name* *Middle name(s)* *Last name*
(†) Does anyone else live at *(census address)?*	*Selecting one of the following:* —Yes, I need to add a *(second, third, etc.)* person *(If selected, the question immediately above in column (1) is repeated, but asking: "Who <u>else</u> lives at (census address)?")* —No, I do not need to add anyone
Apart from everyone already included, who else is staying overnight on Sunday 21 March 2021 at *(census address)*?	*Selecting all that apply:* —People who usually live somewhere else in the UK, for example, boyfriends, girlfriends, friends or relatives —People staying here because it is their second address, for example, for work. Their permanent or family home is elsewhere —People who usually live outside the UK who are staying in the UK for less than three months —People here on holiday Or —There are no visitors staying overnight here on Sunday 21 March 2021 *(If selected, omit the next question in column (1).)*
What is the name of the visitor *(second visitor, third visitor, etc.)* staying overnight on Sunday 21 March 2021 at *(census address)*?	*Entering response in the format:* *First name* *Last name*
Information about household relationships	
Describing the relationship between the respondent and each other resident in the household:	*Selecting one of the following:* —Husband or wife —Legally registered civil partner

(1) Question	*(2) Response Options*
(That other resident's name) is your *(invitation to select one of the response options opposite, which is then displayed to complete this statement).*	—Partner —Son or daughter —Stepchild —Brother or sister (including half-brother or half-sister) —Stepbrother or stepsister —Mother or father —Stepmother or stepfather —Grandchild —Grandparent —Other relation —Unrelated (including foster child)
Describing the relationship between each other resident in the household (where the respondent is a resident), or the relationship between the residents in the household (where the respondent is not a resident): Thinking about *(resident-two's name, etc.)*, *(resident-three's name, etc.)* is their *(invitation to select one of the response options opposite, which is then displayed to complete this statement).*	*Selecting one of the response options shown in relation to the question immediately above in column (1).*
Information about the household accommodation	
What type of accommodation is *(census address)*?	*Selecting one of the following:* —Whole house or bungalow —Flat, maisonette or apartment —Caravan or other mobile or temporary structure
If response is "Whole house or bungalow" then: Which of the following is your house or bungalow?	*Selecting one of the following:* —Detached —Semi-detached —Terraced (including end-terrace)
If response is "Flat, maisonette or apartment" then: Where is your flat, maisonette or apartment?	*Selecting one of the following:* —In a purpose-built block of flats or tenement —Part of a converted or shared house (including bedsits) —Part of another converted building (for example, former school, church or warehouse) —In a commercial building (for example, in an office building, hotel, or over a shop)
Are all the rooms in this accommodation, including the kitchen, bathroom and toilet, behind a door that only this household can use?	*Selecting one of the following:* —Yes —No, one or more rooms are shared with another household
How many bedrooms are available for use only by this household?	*Entering the number of bedrooms*
What type of central heating does *(census address)* have?	*Selecting all that apply:* —No central heating —Mains gas —Tank or bottled gas —Electric (including storage heaters)

(1) Question	*(2) Response Options*
	—Oil —Wood (for example, logs, waste wood or pellets) —Solid fuel (for example, coal) —Renewable energy (for example, solar thermal or heat pumps) —District or communal heat network —Other
If there are one or more usual residents at the census address, then: Does your household own or rent *(census address)*?	*Selecting one of the following:* —Owns outright —Owns with a mortgage or loan —Part-owns and part-rents (shared ownership) —Rents (with or without housing benefit) —Lives here rent-free
If response is either "Part-owns and part-rents (shared ownership)", or "Rents (with or without housing benefit)" or "Lives here rent-free" then: Who is your landlord?	*Selecting one of the following:* —Housing association, housing co-operative, charitable trust, registered social landlord —Council or local authority —Private landlord or letting agency —Employer of a household member —Relative or friend of a household member —Other
If there are one or more usual residents at the census address, then: In total, how many cars or vans are owned, or available for use, by members of this household?	*Selecting one of the following:* —None —1 —2 —3 —4 —5 or more *(in which case entering actual number of cars or vans)*
Information about individual residents	
Are you *(resident name)*?	*Selecting one of the following:* —Yes, I am —No, I am answering on their behalf
What is your date of birth?	*Entering response in the format:* *Day-Month-Year*
You are *(age automatically calculated)* years old *(or 'months old' or 'days old' depending on age of resident)*. Is this correct?	*Selecting one of the following:* —Yes, I am *(automatically calculated age)* years *(months or days)* old —No, I need to correct my date of birth
What is your sex?	*Selecting one of the following:* —Female —Male
On 21 March 2021, what is your legal marital or registered civil partnership status?	*Selecting one of the following:* —Never married and never registered a civil partnership —Married —In a registered civil partnership —Separated, but still legally married —Separated, but still legally in a civil partnership —Divorced

(1) Question	*(2) Response Options*
	—Formerly in a civil partnership which is now legally dissolved —Widowed —Surviving partner from a registered civil partnership
If response is "Married" or "Separated, but still legally married" then: Who is your legal marriage to?	*Selecting one of the following:* —Someone of the opposite sex —Someone of the same sex
If response is "Divorced" or "Widowed" then: Who was your legal marriage to?	*Selecting one of the following:* —Someone of the opposite sex —Someone of the same sex
If response is "In a registered civil partnership" or "Separated, but still legally in a civil partnership" then: Who is your registered civil partnership to?	*Selecting one of the following:* —Someone of the opposite sex —Someone of the same sex
If response is "Formerly in a civil partnership which is now legally dissolved" or "Surviving partner from a registered civil partnership" then: Who was your registered civil partnership to?	*Selecting one of the following:* —Someone of the opposite sex —Someone of the same sex
Do you stay at another address for more than 30 days a year?	*Selecting one of the following:* —No —Yes, an address within the UK *(in which case stating address and postcode)* —Yes, an address outside the UK *(in which case stating current name of the country)*
If response is "Yes, an address within the UK" or "Yes, an address outside the UK" then: What type of address is *(address within UK)*? *Or* What type of address is your address in *(name of country)*?	*Selecting all that apply:* —Armed forces base address —Another address when working away from home —Student's home address —Student's term-time address —Another parent or guardian's address —Partner's address —Holiday home —Other
If aged 18 years or under: Are you a schoolchild or student in full-time education? *If aged 19 years or over:* Are you a student in full-time education?	*For either question, selecting one of the following:* —Yes —No
If response is "Yes" then: During term time, where do you usually live?	*Selecting one of the following:* *—(Census address)* *—(any UK address or current name of country given in response to the earlier question in column (1): "Do you stay at another address for more than 30 days a year?") (If selected,*

(1) Question	*(2) Response Options*
	then only the questions below in column (1) marked (‡) *are asked (if relevant), and the intervening questions are not asked.)* —Another address *(If selected, then only the questions below in column (1) marked* (‡) *are asked (if relevant), and the intervening questions are not asked. The exception is the question immediately below in column (1) which, if it arises, is also asked.)*
If response is "Another address" (and if "No" was given in response to the earlier question: "Do you stay at another address for more than 30 days a year?") then: Is this address in the UK? *After this question, only the questions below marked* (‡) *are asked (if relevant), and the intervening questions are not asked.*	*Selecting one of the following:* —Yes *(in which case stating address and postcode)* —No *(in which case stating the current name of the country)*
What is your country of birth?	*Selecting one of the following:* —Wales —England —Scotland —Northern Ireland —Republic of Ireland —Elsewhere *(in which case stating the current name of the country)*
If response is "Republic of Ireland" or "Elsewhere" then: When did you most recently arrive to live in the United Kingdom?	*Entering response in the format:* *Month-Year*
If response is "March-2020" then: Did you arrive in the UK on or after 21 March 2020?	*Selecting one of the following:* —Yes —No
If response is "Yes", or if response to the earlier question is "April-2020" or any later date, rather than "March-2020", then: Including the time already spent here, how long do you intend to stay in the United Kingdom?	*Selecting one of the following:* —Less than 12 months —12 months or more
One year ago, what was your usual address?	*Selecting one of the following:* *—(where there is more than one respondent in a household, the second, third etc. respondents are given the additional response option of adopting the response option selected by the first respondent)* *—(Census address)* —Student term-time or boarding school address in the UK *(in which case stating address and postcode)* —Another address in the UK *(in which case stating address and postcode)*

(1) Question	*(2) Response Options*
	—Another address outside the UK *(in which case stating the current name of the country)*
How would you describe your national identity?	*Selecting all that apply:* —Welsh —English —Scottish —Northern Irish —British —Other *(in which case describing the national identity)*
What is your ethnic group?	*Selecting one of the following:* —White —Mixed or Multiple ethnic groups —Asian, Asian Welsh or Asian British —Black, Black Welsh, Black British, Caribbean or African —Other ethnic group
If response is "White" then: Which one best describes your White ethnic group or background?	*Selecting one of the following:* —Welsh, English, Scottish, Northern Irish or British —Irish —Gypsy or Irish Traveller —Roma —Any other White background *(in which case entering the other White background)*
If response is "Mixed or Multiple ethnic groups" then: Which one best describes your Mixed or Multiple ethnic group or background?	*Selecting one of the following:* —White and Black Caribbean —White and Black African —White and Asian —Any other Mixed or Multiple background *(in which case entering the other Mixed or Multiple background)*
If response is "Asian, Asian Welsh or Asian British" then: Which one best describes your Asian, Asian Welsh or Asian British ethnic group or background?	*Selecting one of the following:* —Indian —Pakistani —Bangladeshi —Chinese —Any other Asian background *(in which case entering the other Asian background)*
If response is "Black, Black Welsh, Black British, Caribbean or African" then: Which one best describes your Black, Black Welsh, Black British, Caribbean or African ethnic group or background?	*Selecting one of the following:* —Caribbean —African *(in which case entering African background)* —Any other Black, Black British or Caribbean background *(in which case entering the other Black, Black British or Caribbean background)*
If response is "Other ethnic group" then: Which one best describes your other ethnic group or background?	*Selecting one of the following:* —Arab —Any other ethnic group *(in which case entering the other ethnic group)*
What is your religion?	*Selecting one of the following:* —No religion

(1) Question	*(2) Response Options*
This question is **voluntary**	—Christian (all denominations) —Buddhist —Hindu —Jewish —Muslim —Sikh —Any other religion *(in which case entering the religion)*
Can you understand, speak, read or write Welsh?	*Selecting all that apply:* —Understand spoken Welsh —Speak Welsh —Read Welsh —Write Welsh Or —None of these apply
What is your main language?	*Selecting one of the following:* —English or Welsh —Other, including British Sign Language *(in which case entering the other language)*
If response is "Other, including British Sign Language" then: How well can you speak English?	*Selecting one of the following:* —Very well —Well —Not well —Not at all
What passports do you hold?	*Selecting all that apply:* —United Kingdom —Ireland —Other *(in which case entering the passports held)* Or —None
How is your health in general?	*Selecting one of the following:* —Very good —Good —Fair —Bad —Very bad
Do you have any physical or mental health conditions or illnesses lasting or expected to last 12 months or more?	*Selecting one of the following:* —Yes —No
If response is "Yes" then: Do any of your conditions or illnesses reduce your ability to carry out day-to-day activities?	*Selecting one of the following:* —Yes, a lot —Yes, a little —Not at all
Do you look after, or give any help or support to, anyone because they have long-term physical or mental health conditions or illnesses, or problems related to old age?	*Selecting one of the following:* —No —Yes, 9 hours a week or less —Yes, 10 to 19 hours a week —Yes, 20 to 34 hours a week —Yes, 35 to 49 hours a week —Yes, 50 or more hours a week

(1) Question	*(2) Response Options*
All the questions below in column (1) are for respondents aged 16 years and over only, except the questions marked (‡) which, if relevant, may be asked of any respondent	
Which of the following best describes your sexual orientation? This question is **voluntary**	*Selecting one of the following:* —Straight or Heterosexual —Gay or Lesbian —Bisexual —Other sexual orientation *(in which case entering sexual orientation)*
Is the gender you identify with the same as your sex registered at birth? This question is **voluntary**	*Selecting one of the following:* —Yes —No *(in which case entering gender identity)*
Information about qualifications	
Have you completed an apprenticeship?	*Selecting one of the following:* —Yes (for example, trade, higher, foundation or modern) —No
Have you achieved a qualification at degree level or above?	*Selecting one of the following:* —Yes (for example, degree, foundation degree, HND or HNC, NVQ level 4 and above, teaching or nursing) —No
Have you achieved an NVQ or equivalent qualification?	*Selecting all that apply:* —NVQ level 3 or equivalent (for example, BTEC National, OND or ONC, City and Guilds Advanced Craft) —NVQ level 2 or equivalent (for example, BTEC General, City and Guilds Craft) —NVQ level 1 or equivalent Or —None of these apply
Have you achieved an AS, A level or equivalent qualification?	*Selecting all that apply:* —2 or more A levels (include 4 or more AS levels) —1 A level (include 2 to 3 AS levels) —1 AS level —Advanced Welsh Baccalaureate Or —None of these apply
Have you achieved a GCSE or equivalent qualification?	*Selecting all that apply:* —5 or more GCSEs grade A* to C or 9 to 4 (include 5 or more O level passes or CSEs grades 1) —Any other GCSEs (include any other O levels or CSEs at any grades) —Basic Skills course (Skills for life, literacy, numeracy and language) —Intermediate or National Welsh Baccalaureate —Foundation Welsh Baccalaureate Or —None of these apply

(1) Question	*(2) Response Options*
If response is "No" or "None of these apply" to all the qualification questions above, then: Have you achieved any other qualifications?	*Selecting all that apply:* —Yes, in Wales or England —Yes, anywhere outside of Wales and England Or —No qualifications
Information about past and present employment	
Have you previously served in the UK Armed Forces?	*Selecting all that apply:* —Yes, previously served in Regular Armed Forces —Yes, previously served in Reserve Armed Forces Or —No
In the last seven days, were you doing any of the following?	*Selecting all that apply:* —Working as an employee —Self-employed or freelance —Temporarily away from work ill, on holiday or temporarily laid off —On maternity or paternity leave —Doing any other kind of paid work Or —None of these apply *If the response option "None of these apply" is selected, the questions marked (↓) below in column (1) will be asked (as appropriate) and the intervening questions will not be asked. If any other response option(s) is selected, the intervening question will be asked and the questions marked (↓) will not be asked.*
In your main job, what is your employment status?	*Selecting one of the following:* —Employee —Self-employed or freelance without employees —Self-employed with employees
What is the name of the organisation or business you work for?	*Selecting one of the following:* *—Entering organisation or business name* Or —No organisation or work for a private individual
What is your full job title?	*Entering full job title*
Briefly describe what you do in your main job.	*Entering job description*
What is the main activity of your organisation, business or freelance work?	*Entering main activity*
Do you supervise or oversee the work of other employees on a day-to-day basis?	*Selecting one of the following:* —Yes —No
In your main job, how many hours a week do you usually work?	*Selecting one of the following:* —0 to 15 hours —16 to 30 hours —31 to 48 hours —49 hours or more

(1) Question	*(2) Response Options*
How do you usually travel to work?	*Selecting one of the following:* —Work mainly at or from home —Underground, metro, light rail or tram —Train —Bus, minibus or coach —Taxi —Motorcycle, scooter or moped —Driving a car or van —Passenger in a car or van —Bicycle —On foot —Other
Where do you mainly work?	*Selecting one of the following:* —At a workplace —Report to a depot —At or from home —An offshore installation —No fixed place
If response is "At a workplace" or "Report to a depot" then: Do you mainly work in the UK?	*Selecting one of the following:* —Yes *(in which case stating address and postcode for workplace or depot)* —No *(in which case stating the country)*
(⏚) Which of the following describes what you were doing in the last seven days?	*Selecting all that apply:* —Retired (whether receiving a pension or not) —Studying —Looking after home or family —Long-term sick or disabled —Other
(⏚) In the last four weeks, were you actively looking for any kind of paid work?	*Selecting one of the following:* —Yes —No
(⏚) *If response is "Yes" then:* Are you available to start work in the next two weeks?	*Selecting one of the following:* —Yes —No
(⏚) *If response is "No", not actively looking for paid work, or "No", not available to start work in the next two weeks, then:* In the last seven days, were you waiting to start a job already accepted?	*Selecting one of the following:* —Yes —No
(⏚) Have you ever done any paid work?	*Selecting one of the following:* —Yes, in the last 12 months —Yes, but not in the last 12 months —No, have never worked *(If selected, omit the remaining questions in column (1) marked* (⏚)*.)*
(⏚) In your main job, what was your employment status?	*Selecting one of the following:* —Employee —Self-employed or freelance without employees —Self-employed with employees
(⏚) What was the name of the organisation or	*Selecting one of the following:*

(1) Question	*(2) Response Options*
business you worked for?	*—Entering organisation or business name* Or —No organisation or worked for a private individual
(⸸) What was your full job title?	*Entering job title*
(⸸) Briefly describe what you did in your main job.	*Entering job description*
(⸸) What was the main activity of your organisation, business or freelance work?	*Entering main activity*
(⸸) Did you supervise or oversee the work of other employees on a day-to-day basis?	*Selecting one of the following:* —Yes —No
Information about visitors	
(‡) What is *(visitor name)*'s date of birth?	*Entering response in the format:* *Day-Month-Year*
(‡) What is *(visitor name)*'s sex?	*Selecting one of the following:* —Female —Male
(‡) What is *(visitor name)*'s usual address?	*Selecting one of the following:* *—(where there is more than one visitor in a household, the second, third etc. visitors are given the additional response option of adopting the response option selected by the first visitor)* —An address in the UK *(in which case stating address and postcode)* —An address outside the UK *(in which case stating name of country)*

PART 2

Individual Questionnaire (online)

(1) Question	*(2) Response Options*
What type of accommodation is *(census address)*?	*Selecting one of the following:* —A communal establishment (for example, student hall of residence, boarding school, armed forces base, hospital, care home, prison) *(If this response option is selected, the question below in column (1) marked (⁂) is asked.)* —A private or family household
Are you answering these questions for yourself or for someone else?	*Selecting one of the following:* —For myself —For someone else
If response is "For myself" then: What is your name?	*Entering response in the format:* *First name* *Middle name(s)* *Last name*
If response is "For someone else" then:	*Entering response in the format:* *First name*

(1) Question	*(2) Response Options*
What is their name?	*Middle name(s)* *Last name*
(⁂) What is your position in this establishment?	*Selecting one of the following:* —Resident (for example, student, member of armed forces, patient, detainee) —Staff or owner —Family member or partner of staff or owner —Staying temporarily (no usual UK address)
The subsequent questions in this questionnaire are identical to the questions in the Household Questionnaire (online) set out in the table in Part 1 of this Schedule, from and including the question "What is your date of birth?" up to but excluding the questions marked (‡).	*The subsequent response options in this questionnaire are identical to the response options in the Household Questionnaire (online) set out in the table in Part 1 of this Schedule, from and including the response option to the question "What is your date of birth?" up to but excluding the response options to the questions marked* (‡). *The routing instruction following the second response option to the question "During term time, where do you usually live?", and the routing instruction following the question "Is this address in the UK?" (both of which route respondents to the questions marked* (‡)*) in the table in Part 1 of this Schedule do not apply in this table. Instead, in each case, the routing instruction is: "If selected/After this question (as appropriate), no further questions are asked."*

PART 3

Communal Establishment Questionnaire (online)

(1) Question	*(2) Response Options*
What is the nature of this establishment?	*Selecting one of the following:* —Medical or care —Education —Armed forces —Detention —Travel or temporary accommodation —Religious establishment —Staff or worker accommodation only —Other establishment
If response is "Medical or care" then: What type of medical or care establishment is *(census address)*?	*Selecting one of the following:* —Care home without nursing —Care home with nursing —Children's home (including secure units) —General hospital —Mental health hospital or unit (including secure units) —Other hospital

(1) Question	*(2) Response Options*
	—Other medical or care establishment
If response is "Education" then: What type of education establishment is *(census address)*?	*Selecting one of the following:* —School —University (for example, hall of residence) —Other education establishment
If response is "Detention" then: What type of detention establishment is *(census address)*?	*Selecting one of the following:* —Prison service establishment (including young offender institutions) —Approved premises (probation or bail hostel) —Detention centre —Other detention establishment
If response is "Travel or temporary accommodation" then: What type of travel or temporary accommodation establishment is *(census address)*?	*Selecting one of the following:* —Hotel, guest house, B&B, youth hostel (including inns and pubs) —Holiday accommodation (for example, holiday park) —Hostel or temporary shelter for homeless people —Other travel or temporary accommodation
Who is responsible for the management of this establishment?	*Selecting one of the following:* —NHS —Local authority —Government department or agency —Registered social landlord or housing association —Charity or voluntary organisation —Private owner or company —Higher or further education institution —Other
Do any of the following currently live in this establishment?	*Selecting all that apply:* —Anyone who has already spent, or is expected to spend, six months or more in this establishment, even if they are away on 21 March 2021 —UK residents who are staying in this establishment on 21 March 2021 and have no other usual UK address —People who usually live outside the UK who have stayed, or intend to stay, in the UK for three months or more who do not have another UK address —Students or schoolchildren who stay in this establishment during term time —Yourself, your family, staff, and any others who live in this establishment Or —None of these apply
How many people are currently living in this establishment?	*Selecting one of the following:* *—Entering number of residents* —No one is living in this establishment *(This additional response option only appears if the response option selected to the previous question in column (1) was "None of these*

(1) Question	*(2) Response Options*
	apply".)
Are any of the following visitors staying overnight in this establishment on 21 March 2021?	*Selecting all that apply:* —Anyone with another usual address in the UK who has spent, or expects to spend, less than six months in this establishment —Anyone from outside the UK who intends to stay in the UK for less than three months Or —None of these apply
How many visitors are staying overnight in this establishment on 21 March 2021?	*Selecting one of the following:* *—Entering number of visitors* —No visitors are staying overnight *(This additional response option only appears if the response option selected to the previous question in column (1) was "None of these apply".)*

Household (paper) **Questionnaire**

census 2021

Household Questionnaire
Wales

FREEPOST
Census 2021

We need your help to run the census, which gathers vital information to help plan services such as transport, education and healthcare.

All households should complete the census on 21 March 2021 or as soon as possible after.

If you prefer, you can complete the questionnaire online:

1. Go to **www.census.gov.uk**
2. Enter the household access code on the front of this questionnaire.
3. Answer the questions and select submit.

Thank you for taking part.

Professor Sir Ian Diamond
National Statistician

You must take part in the census by law. If you do not, or if you supply false information, you could be fined. Some questions are clearly labelled as being voluntary – it is not an offence if you do not answer these.

Your information is protected by law.
Find out more in the leaflet that comes with this questionnaire.

Complete online

www.census.gov.uk
Your household access code is:

OR fill in this paper questionnaire.

If your address is incorrect or missing, write in your correct address below:

Postcode

Declaration

This questionnaire has been completed to the best of my knowledge and belief.

Signature | Date

If you have lost your envelope, please return your completed questionnaire to:
FREEPOST Census 2021

Where you can get help:

www.census.gov.uk/help
Contact Centre **0800 169 2021**
NGT **(18001) 0800 169 2021**
Language helpline **0800 587 2021**

Office for National Statistics

H2

102001

Page 1

Before you start

The householder is responsible for ensuring that this questionnaire is completed and returned.

The **householder** is the person who lives, or is present, at this address who:

- owns/rents (or jointly owns/rents) the accommodation; and/or
- is responsible (or jointly responsible) for paying the household bills and expenses

A **household** is:

- one person living alone; or
- a group of people (not necessarily related) living at the same address who share cooking facilities and share a living room or sitting room or dining area

What should I complete on this questionnaire?

- **Household questions on pages 3–6** about this household and its accommodation.
- **Individual questions on pages 7–31** for every person who usually lives in this household.
  Every person who has been, or intends to be, in the UK for 3 months or more should be included in these questions at their usual UK address.
- **Visitor questions on the back page (page 32)** for all other people staying overnight in this household on 21 March 2021.
  It is important to include visitors staying overnight in this household to make sure no one is missed. Visitors who usually live elsewhere in the UK must also be included on a census questionnaire at their usual address.

You will find further information about who to include in this questionnaire in the accompanying leaflet.

Will I need extra questionnaires?

- If there are more than 5 people in this household, or more than 3 visitors staying overnight, you can choose either to complete the entire questionnaire online, or fill in this questionnaire and contact us to request one or more Continuation Questionnaires.
- If any member of this household does not want to disclose their information to others in the household, you can request an Individual Questionnaire. Remember to include these people in household questions (H1 to H14) on this questionnaire, but leave blank their individual questions (1 to 51).
- If there is more than one household at this address, contact us to request one or more additional Household Questionnaires.

You can request extra questionnaires online at **www.census.gov.uk** or by calling **0800 169 2021**.

How should I complete my questionnaire correctly?

You should:

- use black or blue ink to answer
- tick your answers within the box, like this: ☑
- print in capital letters within the boxes, one letter per box, like this: DAFYDD
- correct any mistakes by filling in the box, like this: ■ or this: JOSNES
- continue onto the next line (if possible) when a word will not fit, like this: PADDINGTO / N STREET
- follow the ➔ GO TO instructions and leave any questions or pages you do not need to answer completely blank; any marks or lines can be mistaken for answers



Household questions

H1 Who usually lives here?

Tick all that apply. For more advice about who to include, see the accompanying leaflet

- ☐ Me, this is my permanent or family home
- ☐ Family members including partners, children, and babies born on or before 21 March 2021
- ☐ Students and/or schoolchildren who live away from home during term time
- ☐ Housemates, tenants or lodgers
- ☐ People who usually live outside the UK who are staying in the UK for 3 months or more
- ☐ People who work away from home within the UK, or are members of the armed forces, if this is their permanent or family home
- ☐ People who are temporarily outside the UK for less than 12 months
- ☐ People staying temporarily who usually live in the UK but do not have another UK address, for example, relatives, friends
- ☐ Other people who usually live here, including anyone temporarily away from home
- ☐ **OR** no one usually lives here, for example, this is a second address or holiday home → GO TO H4

H2 Counting everyone you included in question H1, how many people usually live here?

☐☐

H3 Starting with yourself, list the names of all the people counted in question H2 including children, babies and lodgers.

If a member of this household has requested an Individual Questionnaire, tick the box beside their name and leave blank the Individual questions 1 to 51 for that person

	First name	Last name	Individual Questionnaire requested?
Yourself (Person 1)			☐
Person 2			☐
Person 3			☐
Person 4			☐
Person 5			☐

If there are more than 5 people, complete the entire questionnaire online or contact us to get a Continuation Questionnaire.

H4 Apart from everyone counted in question H2, who else is staying overnight here on 21 March 2021? These people are counted as visitors. Remember to include children and babies.

Tick all that apply

- ☐ People who usually live somewhere else in the UK, for example, boy/girlfriends, friends, relatives
- ☐ People staying here because it is their second address, for example, for work. Their permanent or family home is elsewhere
- ☐ People who usually live outside the UK who are staying in the UK for less than 3 months
- ☐ People here on holiday
- ☐ **OR** there are no visitors staying overnight here on 21 March 2021 → GO TO H6

H5 Counting only the people included in question H4, how many visitors are staying overnight here on 21 March 2021?

☐☐

Remember to answer the Visitor questions on the back page (page 32) for these people

If there is no one usually living here (there are only visitors staying here) → GO TO H7

102003

Household questions – continued

H6 How are members of this household related to each other? If members are not related, tick the "Unrelated" box.

- Using the same order you used in question H3 (page 3), write the name of everyone who usually lives here at the top of each column. Remember to include children, babies and people who have requested an Individual Questionnaire
- Tick a box to show the relationship of each person to each of the other members of this household
- If no one usually lives here and there are no visitors staying overnight here on 21 March 2021 → GO TO H7

Example:

This shows how a household with 2 parents and 3 children are related to each other

DO NOT write in this section →

Provide details of members of the household in the section BELOW ↓

Name of Person 1	Name of Person 2
First name: MAIR	First name: ROBERT
Last name: JONES	Last name: JONES
	How is Person 2 related to Person: **1**
	Husband or wife ☑
	Legally registered civil partner ☐
	Partner ☐
	Son or daughter ☐
	Stepchild ☐
	Brother or sister (including half-brother or half-sister) ☐

Name of Person 1	Name of Person 2	Name of Person 3
First name	First name	First name
Last name	Last name	Last name
ENTER NAME OF PERSON 1 HERE AS IN QUESTION H3	How is Person 2 related to Person: **1**	How is Person 3 related to Person: **1** **2**
IF YOU LIVE ALONE GO TO H7	Husband or wife ☐	Husband or wife ☐ ☐
	Legally registered civil partner ☐	Legally registered civil partner ☐ ☐
	Partner ☐	Partner ☐ ☐
	Son or daughter ☐	Son or daughter ☐ ☐
	Stepchild ☐	Stepchild ☐ ☐
	Brother or sister (including half-brother or half-sister) ☐	Brother or sister (including half-brother or half-sister) ☐ ☐
	Stepbrother or stepsister ☐	Stepbrother or stepsister ☐ ☐
	Mother or father ☐	Mother or father ☐ ☐
	Stepmother or stepfather ☐	Stepmother or stepfather ☐ ☐
	Grandchild ☐	Grandchild ☐ ☐
	Grandparent ☐	Grandparent ☐ ☐
	Relation – other ☐	Relation – other ☐ ☐
	Unrelated (including foster child) ☐	Unrelated (including foster child) ☐ ☐

102004

Person 5 (Wil) is the son of Person 1 (Mair) and Person 2 (Robert), and the brother of Person 3 (Martha) and Person 4 (Dylan).

Name of Person 3		
First name	MARTHA	
Last name	JONES	
How is Person 3 related to Person:	1	2
Husband or wife	☐	☐
Legally registered civil partner	☐	☐
Partner	☐	☐
Son or daughter	☑	☑
Stepchild	☐	☐
Brother or sister (including half-brother or half-sister)	☐	☐

Name of Person 4			
First name	DYLAN		
Last name	JONES		
How is Person 4 related to Person:	1	2	3
Husband or wife	☐	☐	☐
Legally registered civil partner	☐	☐	☐
Partner	☐	☐	☐
Son or daughter	☑	☑	☐
Stepchild	☐	☐	☐
Brother or sister (including half-brother or half-sister)	☐	☐	☑

Name of Person 5				
First name	WIL			
Last name	JONES			
How is Person 5 related to Person:	1	2	3	4
Husband or wife	☐	☐	☐	☐
Legally registered civil partner	☐	☐	☐	☐
Partner	☐	☐	☐	☐
Son or daughter	☑	☑	☐	☐
Stepchild	☐	☐	☐	☐
Brother or sister (including half-brother or half-sister)	☐	☐	☑	☑

Name of Person 4			
First name			
Last name			
How is Person 4 related to Person:	1	2	3
Husband or wife	☐	☐	☐
Legally registered civil partner	☐	☐	☐
Partner	☐	☐	☐
Son or daughter	☐	☐	☐
Stepchild	☐	☐	☐
Brother or sister (including half-brother or half-sister)	☐	☐	☐
Stepbrother or stepsister	☐	☐	☐
Mother or father	☐	☐	☐
Stepmother or stepfather	☐	☐	☐
Grandchild	☐	☐	☐
Grandparent	☐	☐	☐
Relation – other	☐	☐	☐
Unrelated (including foster child)	☐	☐	☐

Name of Person 5				
First name				
Last name				
How is Person 5 related to Person:	1	2	3	4
Husband or wife	☐	☐	☐	☐
Legally registered civil partner	☐	☐	☐	☐
Partner	☐	☐	☐	☐
Son or daughter	☐	☐	☐	☐
Stepchild	☐	☐	☐	☐
Brother or sister (including half-brother or half-sister)	☐	☐	☐	☐
Stepbrother or stepsister	☐	☐	☐	☐
Mother or father	☐	☐	☐	☐
Stepmother or stepfather	☐	☐	☐	☐
Grandchild	☐	☐	☐	☐
Grandparent	☐	☐	☐	☐
Relation – other	☐	☐	☐	☐
Unrelated (including foster child)	☐	☐	☐	☐

If there are more than 5 people, contact us to request a Continuation Questionnaire

102005

Household questions — continued

H7 What type of accommodation is this?

A whole house or bungalow that is:

- ☐ detached
- ☐ semi-detached
- ☐ terraced (including end-terrace)

A flat, maisonette or apartment that is:

- ☐ in a purpose-built block of flats or tenement
- ☐ part of a converted or shared house (including bedsits)
- ☐ part of another converted building (for example, former school, church or warehouse)
- ☐ in a commercial building (for example, in an office building, hotel, or over a shop)

A mobile or temporary structure:

- ☐ a caravan or other mobile or temporary structure

H8 Are all the rooms in this accommodation, including the kitchen, bathroom and toilet, behind a door that only this household can use?

- ☐ Yes
- ☐ No, one or more rooms are shared with another household

H9 How many bedrooms are available for use only by this household?

➲ Include all rooms built or converted for use as bedrooms

☐☐ Number of bedrooms

H10 What type of central heating does this accommodation have?

➲ Tick all that apply, whether or not you use it

➲ Central heating is a central system that generates heat for multiple rooms

- ☐ No central heating
- ☐ Mains gas
- ☐ Tank or bottled gas
- ☐ Electric (including storage heaters)
- ☐ Oil
- ☐ Wood (for example, logs, waste wood or pellets)
- ☐ Solid fuel (for example, coal)
- ☐ Renewable energy (for example, solar thermal or heat pumps)
- ☐ District or communal heat network
- ☐ Other

H11 If one or more people usually live here

➔ GO TO H12

OR if there is no one usually living here (only visitors staying here)

➔ GO TO page 32

OR if no one usually lives here and there are no visitors staying overnight on 21 March 2021

➔ GO TO the Declaration on the front page

H12 Does your household own or rent this accommodation?

➲ Tick one box only

- ☐ Owns outright ➔ GO TO H14
- ☐ Owns with a mortgage or loan ➔ GO TO H14
- ☐ Part-owns and part-rents (shared ownership)
- ☐ Rents (with or without housing benefit)
- ☐ Lives here rent-free

H13 Who is your landlord?

➲ Tick one box only

- ☐ Housing association, housing co-operative, charitable trust, registered social landlord
- ☐ Council or local authority
- ☐ Private landlord or letting agency
- ☐ Employer of a household member
- ☐ Relative or friend of a household member
- ☐ Other

H14 In total, how many cars or vans are owned, or available for use, by members of this household?

➲ Include any company cars or vans available for private use

- ☐ None
- ☐ 1
- ☐ 2
- ☐ 3
- ☐ 4
- ☐ 5 or more, write in number ☐☐

102006

Individual questions — Person 1 start here

P Thinking about the people listed in question H3, are you Person 1?

- ☐ Yes
- ☐ No – enter the details for Person 1 in this section

1 What is your name? (Person 1 in question H3)

First name

Middle name(s)

Last name

2 What is your date of birth?

Day Month Year

3 What is your sex?

A question about gender identity will follow if you are aged 16 or over

- ☐ Female
- ☐ Male

4 On 21 March 2021, what is your legal marital or registered civil partnership status?

- ☐ Never married and never registered a civil partnership → GO TO 6
- ☐ Married
- ☐ In a registered civil partnership
- ☐ Separated, but still legally married
- ☐ Separated, but still legally in a civil partnership
- ☐ Divorced
- ☐ Formerly in a civil partnership which is now legally dissolved
- ☐ Widowed
- ☐ Surviving partner from a registered civil partnership

5 Who is (was) your legal marriage or registered civil partnership to?

- ☐ Someone of the opposite sex
- ☐ Someone of the same sex

6 Do you stay at another address for more than 30 days a year?

These days could be in a row or separate

- ☐ No → GO TO 8
- ☐ Yes, write in other UK address below

Postcode

- ☐ OR yes, outside the UK, write in country

7 What is that address?

- ☐ Armed forces base address
- ☐ Another address when working away from home
- ☐ Student's home address
- ☐ Student's term-time address
- ☐ Another parent or guardian's address
- ☐ Partner's address
- ☐ Holiday home
- ☐ Other

8 Are you a schoolchild or student in full-time education?

- ☐ Yes ☐ No → GO TO 10

9 During term time, where do you usually live?

- ☐ At the address on the front of this questionnaire
- ☐ At the address in question 6 → GO TO 51
- ☐ At another address → GO TO 51

10 What is your country of birth?

- ☐ Wales → GO TO 13
- ☐ England → GO TO 13
- ☐ Scotland → GO TO 13
- ☐ Northern Ireland → GO TO 13
- ☐ Republic of Ireland
- ☐ Elsewhere, write in current name of the country

Individual questions – Person 1 continued

11 If you were not born in the United Kingdom, when did you most recently arrive to live here?

Do not count short visits away from the UK

Month ☐☐ Year ☐☐☐☐

If you arrived before 2021 March 2020 → GO TO 13

If you arrived on or after 21 March 2020 → GO TO 12

12 Including the time you have already spent here, how long do you intend to stay in the United Kingdom?

- ☐ Less than 12 months
- ☐ 12 months or more

13 One year ago, what was your usual address?

If you had no usual address one year ago, state the address where you were staying

- ☐ The address on the front of this questionnaire
- ☐ Student term-time or boarding school address in the UK, write in term-time address below
- ☐ Another address in the UK, write in below

Postcode

- ☐ **OR** outside the UK, write in country

14 How would you describe your national identity?

Tick all that apply

- ☐ Welsh
- ☐ English
- ☐ Scottish
- ☐ Northern Irish
- ☐ British
- ☐ Other, write in

15 What is your ethnic group?

Choose **one** section from A to E, then **tick one box** to best describe your ethnic group or background

A White

- ☐ Welsh, English, Scottish, Northern Irish or British
- ☐ Irish
- ☐ Gypsy or Irish Traveller
- ☐ Roma
- ☐ Any other White background, write in

B Mixed or Multiple ethnic groups

- ☐ White and Black Caribbean
- ☐ White and Black African
- ☐ White and Asian
- ☐ Any other Mixed or Multiple background, write in

C Asian, Asian Welsh or Asian British

- ☐ Indian
- ☐ Pakistani
- ☐ Bangladeshi
- ☐ Chinese
- ☐ Any other Asian background, write in

D Black, Black Welsh, Black British, Caribbean or African

- ☐ Caribbean
- ☐ African background, write in below
- ☐ Any other Black, Black British or Caribbean background, write in

E Other ethnic group

- ☐ Arab
- ☐ Any other ethnic group, write in

Individual questions — Person 1 continued

16 What is your religion?

This question is **voluntary**

- ☐ No religion
- ☐ Christian (all denominations)
- ☐ Buddhist
- ☐ Hindu
- ☐ Jewish
- ☐ Muslim
- ☐ Sikh
- ☐ Any other religion, write in

17 Can you understand, speak, read or write Welsh?

Tick all that apply

- ☐ Understand spoken Welsh
- ☐ Speak Welsh
- ☐ Read Welsh
- ☐ Write Welsh
- ☐ **OR** none of the above

18 What is your main language?

- ☐ English or Welsh → GO TO 20
- ☐ Other, write in (including British Sign Language)

19 How well can you speak English?

Very well	Well	Not well	Not at all
☐	☐	☐	☐

20 What passports do you hold?

Tick all that apply

- ☐ United Kingdom
- ☐ Ireland
- ☐ Other, write in
- ☐ **OR** none

21 How is your health in general?

Very good	Good	Fair	Bad	Very bad
☐	☐	☐	☐	☐

22 Do you have any physical or mental health conditions or illnesses lasting or expected to last 12 months or more?

- ☐ Yes
- ☐ No → GO TO 24

23 Do any of your conditions or illnesses reduce your ability to carry out day-to-day activities?

- ☐ Yes, a lot
- ☐ Yes, a little
- ☐ Not at all

24 Do you look after, or give any help or support to, anyone because they have long-term physical or mental health conditions or illnesses, or problems related to old age?

Exclude anything you do as part of your paid employment

- ☐ No
- ☐ Yes, 9 hours a week or less
- ☐ Yes, 10 to 19 hours a week
- ☐ Yes, 20 to 34 hours a week
- ☐ Yes, 35 to 49 hours a week
- ☐ Yes, 50 or more hours a week

25 If you are aged 16 or over → GO TO 26

If you are aged 15 or under → GO TO 51

26 Which of the following best describes your sexual orientation?

This question is **voluntary**

- ☐ Straight/Heterosexual
- ☐ Gay or Lesbian
- ☐ Bisexual
- ☐ Other sexual orientation, write in

27 Is the gender you identify with the same as your sex registered at birth?

This question is **voluntary**

- ☐ Yes
- ☐ No, write in gender identity

Individual questions – Person 1 continued

28 The next set of questions is about your qualifications.

➲ Record any qualifications you have ever achieved in Wales, England or worldwide, including equivalents, even if you are not using them now

29 Have you completed an apprenticeship?

➲ For example, trade, higher, foundation, modern

☐ Yes ☐ No

30 Have you achieved a qualification at degree level or above?

➲ For example, degree, foundation degree, HND or HNC, NVQ level 4 and above, teaching or nursing

☐ Yes ☐ No

31 Have you achieved any other qualifications?

➲ Tick all that apply

GCSEs or equivalent

☐ 5 or more GCSEs (A*–C, 9–4), O levels (passes), CSEs (grade 1) or Intermediate Welsh Baccalaureate

☐ Any other GCSEs, O levels or CSEs (any grades), Basic Skills course or Foundation Welsh Baccalaureate

AS, A level or equivalent

☐ 2 or more A levels, 4 or more AS levels or Advanced Welsh Baccalaureate

☐ 1 A level, 2–3 AS levels

☐ 1 AS level

NVQ or equivalent

☐ NVQ level 3, BTEC National, OND or ONC, City and Guilds Advanced Craft

☐ NVQ level 2, BTEC General, City and Guilds Craft

☐ NVQ level 1

OR other or no qualifications

☐ Any other qualifications, equivalent unknown

☐ No qualifications

32 Have you **previously** served in the UK Armed Forces?

➲ **Current serving members** should only tick "no"

☐ Yes, previously served in **Regular** Armed Forces

☐ Yes, previously served in **Reserve** Armed Forces

☐ **OR** no

33 In the last seven days, were you doing any of the following?

➲ Tick all that apply

➲ Include casual or temporary work, even if only for one hour

☐ Working as an employee ➔ GO TO 39

☐ Self-employed or freelance ➔ GO TO 39

☐ Temporarily away from work ill, on holiday or temporarily laid off ➔ GO TO 39

☐ On maternity or paternity leave ➔ GO TO 39

☐ Doing any other kind of paid work ➔ GO TO 39

☐ **OR** none of the above

34 Which of the following describes what you were doing in the last seven days?

➲ Tick all that apply

☐ Retired (whether receiving a pension or not)

☐ Studying

☐ Looking after home or family

☐ Long-term sick or disabled

☐ Other

35 In the last four weeks, were you actively looking for any kind of paid work?

☐ Yes

☐ No

36 If a job became available now, could you start it within two weeks?

☐ Yes

☐ No

37 In the last seven days, were you waiting to start a job already accepted?

☐ Yes

☐ No

38 Have you ever done any paid work?

☐ Yes, in the last 12 months

☐ Yes, but not in the last 12 months

☐ No, have never worked ➔ GO TO 51

39 Answer the remaining questions for your main job or, if not working, your last main job.

➲ Your main job is the job in which you usually work (worked) the most hours

102010

Individual questions — Person 1 continued

40 In your main job, what is (was) your employment status?

- ☐ Employee
- ☐ Self-employed or freelance without employees
- ☐ Self-employed with employees

41 What is (was) the name of the organisation or business you work (worked) for?

➲ If you are (were) self-employed in your own business, write in your business name

☐ **OR** no organisation or work (worked) for a private individual

42 What is (was) your full job title?

➲ For example, RETAIL ASSISTANT, OFFICE CLEANER, DISTRICT NURSE, PRIMARY SCHOOL TEACHER

➲ Do not state your grade or pay band

43 Briefly describe what you do (did) in your main job.

44 What is (was) the main activity of your organisation, business or freelance work?

➲ For example, CLOTHING RETAIL, GENERAL HOSPITAL, PRIMARY EDUCATION, FOOD WHOLESALE

➲ If you are (were) a civil servant, write CIVIL SERVICE

➲ If you are (were) a local government officer, write LOCAL GOVERNMENT and give the name of your department within the local authority

45 Do (did) you supervise or oversee the work of other employees on a day-to-day basis?

☐ Yes ☐ No

46 If you had a job last week ➔ **GO TO 47**
If you were temporarily away from work last week ➔ **GO TO 47**
If you did not have a job last week ➔ **GO TO 51**

47 In your main job, how many hours a week do you usually work?

➲ Include paid and unpaid overtime

0 to 15	16 to 30	31 to 48	49 or more
☐	☐	☐	☐

48 How do you usually travel to work?

➲ Tick one box only for the longest part, **by distance**, of your usual journey to work

- ☐ Work mainly at or from home
- ☐ Underground, metro, light rail, tram
- ☐ Train
- ☐ Bus, minibus or coach
- ☐ Taxi
- ☐ Motorcycle, scooter or moped
- ☐ Driving a car or van
- ☐ Passenger in a car or van
- ☐ Bicycle
- ☐ On foot
- ☐ Other

49 Where do you mainly work?

- ☐ At a workplace or report to a depot
- ☐ At or from home ➔ **GO TO 51**
- ☐ An offshore installation ➔ **GO TO 51**
- ☐ No fixed place ➔ **GO TO 51**

50 What is the address of your workplace or depot?

Postcode

51 There are no more questions for **Person 1**.

➔ **GO TO** questions for **Person 2**
OR if there are no more people in this household
➔ **GO TO** the **Visitor questions** on the back page
OR if there are no visitors staying here overnight
➔ **GO TO** the **Declaration** on the front page

Individual questions – Person 2 start here

P Thinking about the people listed in question H3, are you Person 2?

- ☐ Yes
- ☐ No – enter the details for Person 2 in this section

1 What is your name? (Person 2 in question H3)

First name

Middle name(s)

Last name

2 What is your date of birth?

Day Month Year

3 What is your sex?

A question about gender identity will follow if you are aged 16 or over

- ☐ Female
- ☐ Male

4 On 21 March 2021, what is your legal marital or registered civil partnership status?

- ☐ Never married and never registered a civil partnership → GO TO 6
- ☐ Married
- ☐ In a registered civil partnership
- ☐ Separated, but still legally married
- ☐ Separated, but still legally in a civil partnership
- ☐ Divorced
- ☐ Formerly in a civil partnership which is now legally dissolved
- ☐ Widowed
- ☐ Surviving partner from a registered civil partnership

5 Who is (was) your legal marriage or registered civil partnership to?

- ☐ Someone of the opposite sex
- ☐ Someone of the same sex

6 Do you stay at another address for more than 30 days a year?

These days could be in a row or separate

- ☐ No → GO TO 8
- ☐ Yes, write in other UK address below

Postcode

- ☐ OR yes, outside the UK, write in country

7 What is that address?

- ☐ Armed forces base address
- ☐ Another address when working away from home
- ☐ Student's home address
- ☐ Student's term-time address
- ☐ Another parent or guardian's address
- ☐ Partner's address
- ☐ Holiday home
- ☐ Other

8 Are you a schoolchild or student in full-time education?

- ☐ Yes ☐ No → GO TO 10

9 During term time, where do you usually live?

- ☐ At the address on the front of this questionnaire
- ☐ At the address in question 6 → GO TO 51
- ☐ At another address → GO TO 51

10 What is your country of birth?

- ☐ Wales → GO TO 13
- ☐ England → GO TO 13
- ☐ Scotland → GO TO 13
- ☐ Northern Ireland → GO TO 13
- ☐ Republic of Ireland
- ☐ Elsewhere, write in current name of the country

Individual questions — Person 2 continued

11 If you were not born in the United Kingdom, when did you most recently arrive to live here?

Do not count short visits away from the UK

Month ☐☐ Year ☐☐☐☐

If you arrived before 21 March 2020 → GO TO 13

If you arrived on or after 21 March 2020 → GO TO 12

12 Including the time you have already spent here, how long do you intend to stay in the United Kingdom?

- ☐ Less than 12 months
- ☐ 12 months or more

13 One year ago, what was your usual address?

If you had no usual address one year ago, state the address where you were staying

- ☐ Same as Person 1
- ☐ The address on the front of this questionnaire
- ☐ Student term-time or boarding school address in the UK, write in term-time address below
- ☐ Another address in the UK, write in below

Postcode

- ☐ **OR** outside the UK, write in country

14 How would you describe your national identity?

Tick all that apply

- ☐ Welsh
- ☐ English
- ☐ Scottish
- ☐ Northern Irish
- ☐ British
- ☐ Other, write in

15 What is your ethnic group?

Choose **one** section from A to E, then **tick one box** to best describe your ethnic group or background

A White

- ☐ Welsh, English, Scottish, Northern Irish or British
- ☐ Irish
- ☐ Gypsy or Irish Traveller
- ☐ Roma
- ☐ Any other White background, write in

B Mixed or Multiple ethnic groups

- ☐ White and Black Caribbean
- ☐ White and Black African
- ☐ White and Asian
- ☐ Any other Mixed or Multiple background, write in

C Asian, Asian Welsh or Asian British

- ☐ Indian
- ☐ Pakistani
- ☐ Bangladeshi
- ☐ Chinese
- ☐ Any other Asian background, write in

D Black, Black Welsh, Black British, Caribbean or African

- ☐ Caribbean
- ☐ African background, write in below
- ☐ Any other Black, Black British or Caribbean background, write in

E Other ethnic group

- ☐ Arab
- ☐ Any other ethnic group, write in

102013

Individual questions – Person 2 continued

16 What is your religion?

This question is **voluntary**

- ☐ No religion
- ☐ Christian (all denominations)
- ☐ Buddhist
- ☐ Hindu
- ☐ Jewish
- ☐ Muslim
- ☐ Sikh
- ☐ Any other religion, write in

17 Can you understand, speak, read or write Welsh?

Tick all that apply

- ☐ Understand spoken Welsh
- ☐ Speak Welsh
- ☐ Read Welsh
- ☐ Write Welsh
- ☐ **OR** none of the above

18 What is your main language?

- ☐ English or Welsh → GO TO 20
- ☐ Other, write in (including British Sign Language)

19 How well can you speak English?

Very well	Well	Not well	Not at all
☐	☐	☐	☐

20 What passports do you hold?

Tick all that apply

- ☐ United Kingdom
- ☐ Ireland
- ☐ Other, write in
- ☐ **OR** none

21 How is your health in general?

Very good	Good	Fair	Bad	Very bad
☐	☐	☐	☐	☐

22 Do you have any physical or mental health conditions or illnesses lasting or expected to last 12 months or more?

- ☐ Yes
- ☐ No → GO TO 24

23 Do any of your conditions or illnesses reduce your ability to carry out day-to-day activities?

- ☐ Yes, a lot
- ☐ Yes, a little
- ☐ Not at all

24 Do you look after, or give any help or support to, anyone because they have long-term physical or mental health conditions or illnesses, or problems related to old age?

Exclude anything you do as part of your paid employment

- ☐ No
- ☐ Yes, 9 hours a week or less
- ☐ Yes, 10 to 19 hours a week
- ☐ Yes, 20 to 34 hours a week
- ☐ Yes, 35 to 49 hours a week
- ☐ Yes, 50 or more hours a week

25 If you are aged 16 or over → GO TO 26

If you are aged 15 or under → GO TO 51

26 Which of the following best describes your sexual orientation?

This question is **voluntary**

- ☐ Straight/Heterosexual
- ☐ Gay or Lesbian
- ☐ Bisexual
- ☐ Other sexual orientation, write in

27 Is the gender you identify with the same as your sex registered at birth?

This question is **voluntary**

- ☐ Yes
- ☐ No, write in gender identity

Individual questions — Person 2 continued

28 The next set of questions is about your qualifications.

➲ Record any qualifications you have ever achieved in Wales, England or worldwide, including equivalents, even if you are not using them now

29 Have you completed an apprenticeship?

➲ For example, trade, higher, foundation, modern

☐ Yes ☐ No

30 Have you achieved a qualification at degree level or above?

➲ For example, degree, foundation degree, HND or HNC, NVQ level 4 and above, teaching or nursing

☐ Yes ☐ No

31 Have you achieved any other qualifications?

➲ Tick all that apply

GCSEs or equivalent

☐ 5 or more GCSEs (A*–C, 9–4), O levels (passes), CSEs (grade 1) or Intermediate Welsh Baccalaureate

☐ Any other GCSEs, O levels or CSEs (any grades), Basic Skills course or Foundation Welsh Baccalaureate

AS, A level or equivalent

☐ 2 or more A levels, 4 or more AS levels or Advanced Welsh Baccalaureate

☐ 1 A level, 2–3 AS levels

☐ 1 AS level

NVQ or equivalent

☐ NVQ level 3, BTEC National, OND or ONC, City and Guilds Advanced Craft

☐ NVQ level 2, BTEC General, City and Guilds Craft

☐ NVQ level 1

OR other or no qualifications

☐ Any other qualifications, equivalent unknown

☐ No qualifications

32 Have you **previously** served in the UK Armed Forces?

➲ **Current serving members** should only tick "no"

☐ Yes, previously served in **Regular** Armed Forces

☐ Yes, previously served in **Reserve** Armed Forces

☐ **OR** no

33 In the last seven days, were you doing any of the following?

➲ Tick all that apply

➲ Include casual or temporary work, even if only for one hour

☐ Working as an employee ➔ GO TO 39

☐ Self-employed or freelance ➔ GO TO 39

☐ Temporarily away from work ill, on holiday or temporarily laid off ➔ GO TO 39

☐ On maternity or paternity leave ➔ GO TO 39

☐ Doing any other kind of paid work ➔ GO TO 39

☐ **OR** none of the above

34 Which of the following describes what you were doing in the last seven days?

➲ Tick all that apply

☐ Retired (whether receiving a pension or not)

☐ Studying

☐ Looking after home or family

☐ Long-term sick or disabled

☐ Other

35 In the last four weeks, were you actively looking for any kind of paid work?

☐ Yes

☐ No

36 If a job became available now, could you start it within two weeks?

☐ Yes

☐ No

37 In the last seven days, were you waiting to start a job already accepted?

☐ Yes

☐ No

38 Have you ever done any paid work?

☐ Yes, in the last 12 months

☐ Yes, but not in the last 12 months

☐ No, have never worked ➔ GO TO 51

39 Answer the remaining questions for your main job or, if not working, your last main job.

➲ Your main job is the job in which you usually work (worked) the most hours

Individual questions – Person 2 continued

40 In your main job, what is (was) your employment status?

- ☐ Employee
- ☐ Self-employed or freelance without employees
- ☐ Self-employed with employees

41 What is (was) the name of the organisation or business you work (worked) for?

➲ If you are (were) self-employed in your own business, write in your business name

☐ **OR** no organisation or work (worked) for a private individual

42 What is (was) your full job title?

➲ For example, RETAIL ASSISTANT, OFFICE CLEANER, DISTRICT NURSE, PRIMARY SCHOOL TEACHER

➲ Do not state your grade or pay band

43 Briefly describe what you do (did) in your main job.

44 What is (was) the main activity of your organisation, business or freelance work?

➲ For example, CLOTHING RETAIL, GENERAL HOSPITAL, PRIMARY EDUCATION, FOOD WHOLESALE

➲ If you are (were) a civil servant, write CIVIL SERVICE

➲ If you are (were) a local government officer, write LOCAL GOVERNMENT and give the name of your department within the local authority

45 Do (did) you supervise or oversee the work of other employees on a day-to-day basis?

☐ Yes ☐ No

46 If you had a job last week ➔ **GO TO 47**
If you were temporarily away from work last week ➔ **GO TO 47**
If you did not have a job last week ➔ **GO TO 51**

47 In your main job, how many hours a week do you usually work?

➲ Include paid and unpaid overtime

0 to 15	16 to 30	31 to 48	49 or more
☐	☐	☐	☐

48 How do you usually travel to work?

➲ Tick one box only for the longest part, **by distance**, of your usual journey to work

- ☐ Work mainly at or from home
- ☐ Underground, metro, light rail, tram
- ☐ Train
- ☐ Bus, minibus or coach
- ☐ Taxi
- ☐ Motorcycle, scooter or moped
- ☐ Driving a car or van
- ☐ Passenger in a car or van
- ☐ Bicycle
- ☐ On foot
- ☐ Other

49 Where do you mainly work?

- ☐ At a workplace or report to a depot
- ☐ At or from home ➔ **GO TO 51**
- ☐ An offshore installation ➔ **GO TO 51**
- ☐ No fixed place ➔ **GO TO 51**

50 What is the address of your workplace or depot?

Postcode

51 There are no more questions for **Person 2**.

➔ **GO TO** questions for **Person 3**
OR if there are no more people in this household
➔ **GO TO** the **Visitor questions** on the back page
OR if there are no visitors staying here overnight
➔ **GO TO** the **Declaration** on the front page

102016

Individual questions — Person 3 start here

P Thinking about the people listed in question H3, are you Person 3?

- ☐ Yes
- ☐ No – enter the details for Person 3 in this section

1 What is your name? (Person 3 in question H3)

First name

Middle name(s)

Last name

2 What is your date of birth?

Day Month Year

3 What is your sex?

A question about gender identity will follow if you are aged 16 or over

- ☐ Female
- ☐ Male

4 On 21 March 2021, what is your legal marital or registered civil partnership status?

- ☐ Never married and never registered a civil partnership → GO TO 6
- ☐ Married
- ☐ In a registered civil partnership
- ☐ Separated, but still legally married
- ☐ Separated, but still legally in a civil partnership
- ☐ Divorced
- ☐ Formerly in a civil partnership which is now legally dissolved
- ☐ Widowed
- ☐ Surviving partner from a registered civil partnership

5 Who is (was) your legal marriage or registered civil partnership to?

- ☐ Someone of the opposite sex
- ☐ Someone of the same sex

6 Do you stay at another address for more than 30 days a year?

These days could be in a row or separate

- ☐ No → GO TO 8
- ☐ Yes, write in other UK address below

Postcode

- ☐ OR yes, outside the UK, write in country

7 What is that address?

- ☐ Armed forces base address
- ☐ Another address when working away from home
- ☐ Student's home address
- ☐ Student's term-time address
- ☐ Another parent or guardian's address
- ☐ Partner's address
- ☐ Holiday home
- ☐ Other

8 Are you a schoolchild or student in full-time education?

- ☐ Yes ☐ No → GO TO 10

9 During term time, where do you usually live?

- ☐ At the address on the front of this questionnaire
- ☐ At the address in question 6 → GO TO 51
- ☐ At another address → GO TO 51

10 What is your country of birth?

- ☐ Wales → GO TO 13
- ☐ England → GO TO 13
- ☐ Scotland → GO TO 13
- ☐ Northern Ireland → GO TO 13
- ☐ Republic of Ireland
- ☐ Elsewhere, write in current name of the country

Individual questions – Person 3 continued

11 If you were not born in the United Kingdom, when did you most recently arrive to live here?

Do not count short visits away from the UK

Month ☐☐ Year ☐☐☐☐

If you arrived before 2021 March 2020 → GO TO 13

If you arrived on or after 21 March 2020 → GO TO 12

12 Including the time you have already spent here, how long do you intend to stay in the United Kingdom?

- ☐ Less than 12 months
- ☐ 12 months or more

13 One year ago, what was your usual address?

If you had no usual address one year ago, state the address where you were staying

- ☐ Same as Person 1
- ☐ The address on the front of this questionnaire
- ☐ Student term-time or boarding school address in the UK, write in term-time address below
- ☐ Another address in the UK, write in below

Postcode

- ☐ **OR** outside the UK, write in country

14 How would you describe your national identity?

Tick all that apply

- ☐ Welsh
- ☐ English
- ☐ Scottish
- ☐ Northern Irish
- ☐ British
- ☐ Other, write in

15 What is your ethnic group?

Choose **one** section from A to E, then **tick one box** to best describe your ethnic group or background

A White

- ☐ Welsh, English, Scottish, Northern Irish or British
- ☐ Irish
- ☐ Gypsy or Irish Traveller
- ☐ Roma
- ☐ Any other White background, write in

B Mixed or Multiple ethnic groups

- ☐ White and Black Caribbean
- ☐ White and Black African
- ☐ White and Asian
- ☐ Any other Mixed or Multiple background, write in

C Asian, Asian Welsh or Asian British

- ☐ Indian
- ☐ Pakistani
- ☐ Bangladeshi
- ☐ Chinese
- ☐ Any other Asian background, write in

D Black, Black Welsh, Black British, Caribbean or African

- ☐ Caribbean
- ☐ African background, write in below
- ☐ Any other Black, Black British or Caribbean background, write in

E Other ethnic group

- ☐ Arab
- ☐ Any other ethnic group, write in

Individual questions — Person 3 continued

16 What is your religion?

This question is **voluntary**

- ☐ No religion
- ☐ Christian (all denominations)
- ☐ Buddhist
- ☐ Hindu
- ☐ Jewish
- ☐ Muslim
- ☐ Sikh
- ☐ Any other religion, write in

17 Can you understand, speak, read or write Welsh?

Tick all that apply

- ☐ Understand spoken Welsh
- ☐ Speak Welsh
- ☐ Read Welsh
- ☐ Write Welsh
- ☐ **OR** none of the above

18 What is your main language?

- ☐ English or Welsh → GO TO 20
- ☐ Other, write in (including British Sign Language)

19 How well can you speak English?

Very well	Well	Not well	Not at all
☐	☐	☐	☐

20 What passports do you hold?

Tick all that apply

- ☐ United Kingdom
- ☐ Ireland
- ☐ Other, write in
- ☐ **OR** none

21 How is your health in general?

Very good	Good	Fair	Bad	Very bad
☐	☐	☐	☐	☐

22 Do you have any physical or mental health conditions or illnesses lasting or expected to last 12 months or more?

- ☐ Yes
- ☐ No → GO TO 24

23 Do any of your conditions or illnesses reduce your ability to carry out day-to-day activities?

- ☐ Yes, a lot
- ☐ Yes, a little
- ☐ Not at all

24 Do you look after, or give any help or support to, anyone because they have long-term physical or mental health conditions or illnesses, or problems related to old age?

Exclude anything you do as part of your paid employment

- ☐ No
- ☐ Yes, 9 hours a week or less
- ☐ Yes, 10 to 19 hours a week
- ☐ Yes, 20 to 34 hours a week
- ☐ Yes, 35 to 49 hours a week
- ☐ Yes, 50 or more hours a week

25 If you are aged 16 or over → GO TO 26

If you are aged 15 or under → GO TO 51

26 Which of the following best describes your sexual orientation?

This question is **voluntary**

- ☐ Straight/Heterosexual
- ☐ Gay or Lesbian
- ☐ Bisexual
- ☐ Other sexual orientation, write in

27 Is the gender you identify with the same as your sex registered at birth?

This question is **voluntary**

- ☐ Yes
- ☐ No, write in gender identity

Individual questions – Person 3 continued

28 The next set of questions is about your qualifications.

➲ Record any qualifications you have ever achieved in Wales, England or worldwide, including equivalents, even if you are not using them now

29 Have you completed an apprenticeship?

➲ For example, trade, higher, foundation, modern

☐ Yes ☐ No

30 Have you achieved a qualification at degree level or above?

➲ For example, degree, foundation degree, HND or HNC, NVQ level 4 and above, teaching or nursing

☐ Yes ☐ No

31 Have you achieved any other qualifications?

➲ Tick all that apply

GCSEs or equivalent

☐ 5 or more GCSEs (A*–C, 9–4), O levels (passes), CSEs (grade 1) or Intermediate Welsh Baccalaureate

☐ Any other GCSEs, O levels or CSEs (any grades), Basic Skills course or Foundation Welsh Baccalaureate

AS, A level or equivalent

☐ 2 or more A levels, 4 or more AS levels or Advanced Welsh Baccalaureate

☐ 1 A level, 2–3 AS levels

☐ 1 AS level

NVQ or equivalent

☐ NVQ level 3, BTEC National, OND or ONC, City and Guilds Advanced Craft

☐ NVQ level 2, BTEC General, City and Guilds Craft

☐ NVQ level 1

OR other or no qualifications

☐ Any other qualifications, equivalent unknown

☐ No qualifications

32 Have you **previously** served in the UK Armed Forces?

➲ **Current serving members** should only tick "no"

☐ Yes, previously served in **Regular** Armed Forces

☐ Yes, previously served in **Reserve** Armed Forces

☐ **OR** no

33 In the last seven days, were you doing any of the following?

➲ Tick all that apply

➲ Include casual or temporary work, even if only for one hour

☐ Working as an employee ➔ GO TO 39

☐ Self-employed or freelance ➔ GO TO 39

☐ Temporarily away from work ill, on holiday or temporarily laid off ➔ GO TO 39

☐ On maternity or paternity leave ➔ GO TO 39

☐ Doing any other kind of paid work ➔ GO TO 39

☐ **OR** none of the above

34 Which of the following describes what you were doing in the last seven days?

➲ Tick all that apply

☐ Retired (whether receiving a pension or not)

☐ Studying

☐ Looking after home or family

☐ Long-term sick or disabled

☐ Other

35 In the last four weeks, were you actively looking for any kind of paid work?

☐ Yes

☐ No

36 If a job became available now, could you start it within two weeks?

☐ Yes

☐ No

37 In the last seven days, were you waiting to start a job already accepted?

☐ Yes

☐ No

38 Have you ever done any paid work?

☐ Yes, in the last 12 months

☐ Yes, but not in the last 12 months

☐ No, have never worked ➔ GO TO 51

39 Answer the remaining questions for your main job or, if not working, your last main job.

➲ Your main job is the job in which you usually work (worked) the most hours

102020

Individual questions — Person 3 continued

40 In your main job, what is (was) your employment status?

- ☐ Employee
- ☐ Self-employed or freelance without employees
- ☐ Self-employed with employees

41 What is (was) the name of the organisation or business you work (worked) for?

➲ If you are (were) self-employed in your own business, write in your business name

☐ **OR** no organisation or work (worked) for a private individual

42 What is (was) your full job title?

➲ For example, RETAIL ASSISTANT, OFFICE CLEANER, DISTRICT NURSE, PRIMARY SCHOOL TEACHER

➲ Do not state your grade or pay band

43 Briefly describe what you do (did) in your main job.

44 What is (was) the main activity of your organisation, business or freelance work?

➲ For example, CLOTHING RETAIL, GENERAL HOSPITAL, PRIMARY EDUCATION, FOOD WHOLESALE

➲ If you are (were) a civil servant, write CIVIL SERVICE

➲ If you are (were) a local government officer, write LOCAL GOVERNMENT and give the name of your department within the local authority

45 Do (did) you supervise or oversee the work of other employees on a day-to-day basis?

☐ Yes ☐ No

46 If you had a job last week ➔ **GO TO 47**
If you were temporarily away from work last week ➔ **GO TO 47**
If you did not have a job last week ➔ **GO TO 51**

47 In your main job, how many hours a week do you usually work?

➲ Include paid and unpaid overtime

0 to 15	16 to 30	31 to 48	49 or more
☐	☐	☐	☐

48 How do you usually travel to work?

➲ Tick one box only for the longest part, **by distance**, of your usual journey to work

- ☐ Work mainly at or from home
- ☐ Underground, metro, light rail, tram
- ☐ Train
- ☐ Bus, minibus or coach
- ☐ Taxi
- ☐ Motorcycle, scooter or moped
- ☐ Driving a car or van
- ☐ Passenger in a car or van
- ☐ Bicycle
- ☐ On foot
- ☐ Other

49 Where do you mainly work?

- ☐ At a workplace or report to a depot
- ☐ At or from home ➔ **GO TO 51**
- ☐ An offshore installation ➔ **GO TO 51**
- ☐ No fixed place ➔ **GO TO 51**

50 What is the address of your workplace or depot?

Postcode

51 There are no more questions for **Person 3**.

➔ **GO TO** questions for **Person 4**
OR if there are no more people in this household
➔ **GO TO** the **Visitor questions** on the back page
OR if there are no visitors staying here overnight
➔ **GO TO** the **Declaration** on the front page

Individual questions – Person 4 start here

P Thinking about the people listed in question H3, are you Person 4?

- ☐ Yes
- ☐ No – enter the details for Person 4 in this section

1 What is your name? (Person 4 in question H3)

First name

Middle name(s)

Last name

2 What is your date of birth?

Day Month Year

3 What is your sex?

➲ A question about gender identity will follow if you are aged 16 or over

- ☐ Female
- ☐ Male

4 On 21 March 2021, what is your legal marital or registered civil partnership status?

- ☐ Never married and never registered a civil partnership ➔ GO TO 6
- ☐ Married
- ☐ In a registered civil partnership
- ☐ Separated, but still legally married
- ☐ Separated, but still legally in a civil partnership
- ☐ Divorced
- ☐ Formerly in a civil partnership which is now legally dissolved
- ☐ Widowed
- ☐ Surviving partner from a registered civil partnership

5 Who is (was) your legal marriage or registered civil partnership to?

- ☐ Someone of the opposite sex
- ☐ Someone of the same sex

6 Do you stay at another address for more than 30 days a year?

➲ These days could be in a row or separate

- ☐ No ➔ GO TO 8
- ☐ Yes, write in other UK address below

Postcode

- ☐ OR yes, outside the UK, write in country

7 What is that address?

- ☐ Armed forces base address
- ☐ Another address when working away from home
- ☐ Student's home address
- ☐ Student's term-time address
- ☐ Another parent or guardian's address
- ☐ Partner's address
- ☐ Holiday home
- ☐ Other

8 Are you a schoolchild or student in full-time education?

- ☐ Yes
- ☐ No ➔ GO TO 10

9 During term time, where do you usually live?

- ☐ At the address on the front of this questionnaire
- ☐ At the address in question 6 ➔ GO TO 51
- ☐ At another address ➔ GO TO 51

10 What is your country of birth?

- ☐ Wales ➔ GO TO 13
- ☐ England ➔ GO TO 13
- ☐ Scotland ➔ GO TO 13
- ☐ Northern Ireland ➔ GO TO 13
- ☐ Republic of Ireland
- ☐ Elsewhere, write in current name of the country

Individual questions — Person 4 continued

11 If you were not born in the United Kingdom, when did you most recently arrive to live here?

Do not count short visits away from the UK

Month ☐☐ Year ☐☐☐☐

If you arrived before 21 March 2020 → GO TO 13

If you arrived on or after 21 March 2020 → GO TO 12

12 Including the time you have already spent here, how long do you intend to stay in the United Kingdom?

- ☐ Less than 12 months
- ☐ 12 months or more

13 One year ago, what was your usual address?

If you had no usual address one year ago, state the address where you were staying

- ☐ Same as Person 1
- ☐ The address on the front of this questionnaire
- ☐ Student term-time or boarding school address in the UK, write in term-time address below
- ☐ Another address in the UK, write in below

☐☐☐☐

Individual questions – Person 4 continued

16 What is your religion?

This question is **voluntary**

- ☐ No religion
- ☐ Christian (all denominations)
- ☐ Buddhist
- ☐ Hindu
- ☐ Jewish
- ☐ Muslim
- ☐ Sikh
- ☐ Any other religion, write in

17 Can you understand, speak, read or write Welsh?

Tick all that apply

- ☐ Understand spoken Welsh
- ☐ Speak Welsh
- ☐ Read Welsh
- ☐ Write Welsh
- ☐ **OR** none of the above

18 What is your main language?

- ☐ English or Welsh → GO TO 20
- ☐ Other, write in (including British Sign Language)

19 How well can you speak English?

Very well	Well	Not well	Not at all
☐	☐	☐	☐

20 What passports do you hold?

Tick all that apply

- ☐ United Kingdom
- ☐ Ireland
- ☐ Other, write in
- ☐ **OR** none

21 How is your health in general?

Very good	Good	Fair	Bad	Very bad
☐	☐	☐	☐	☐

22 Do you have any physical or mental health conditions or illnesses lasting or expected to last 12 months or more?

- ☐ Yes
- ☐ No → GO TO 24

23 Do any of your conditions or illnesses reduce your ability to carry out day-to-day activities?

- ☐ Yes, a lot
- ☐ Yes, a little
- ☐ Not at all

24 Do you look after, or give any help or support to, anyone because they have long-term physical or mental health conditions or illnesses, or problems related to old age?

Exclude anything you do as part of your paid employment

- ☐ No
- ☐ Yes, 9 hours a week or less
- ☐ Yes, 10 to 19 hours a week
- ☐ Yes, 20 to 34 hours a week
- ☐ Yes, 35 to 49 hours a week
- ☐ Yes, 50 or more hours a week

25 If you are aged 16 or over → GO TO 26

If you are aged 15 or under → GO TO 51

26 Which of the following best describes your sexual orientation?

This question is **voluntary**

- ☐ Straight/Heterosexual
- ☐ Gay or Lesbian
- ☐ Bisexual
- ☐ Other sexual orientation, write in

27 Is the gender you identify with the same as your sex registered at birth?

This question is **voluntary**

- ☐ Yes
- ☐ No, write in gender identity

102024

Individual questions — Person 4 continued

28 The next set of questions is about your qualifications.

Record any qualifications you have ever achieved in Wales, England or worldwide, including equivalents, even if you are not using them now

29 Have you completed an apprenticeship?

For example, trade, higher, foundation, modern

☐ Yes ☐ No

30 Have you achieved a qualification at degree level or above?

For example, degree, foundation degree, HND or HNC, NVQ level 4 and above, teaching or nursing

☐ Yes ☐ No

31 Have you achieved any other qualifications?

Tick all that apply

GCSEs or equivalent

☐ 5 or more GCSEs (A*–C, 9–4), O levels (passes), CSEs (grade 1) or Intermediate Welsh Baccalaureate

☐ Any other GCSEs, O levels or CSEs (any grades), Basic Skills course or Foundation Welsh Baccalaureate

AS, A level or equivalent

☐ 2 or more A levels, 4 or more AS levels or Advanced Welsh Baccalaureate

☐ 1 A level, 2–3 AS levels

☐ 1 AS level

NVQ or equivalent

☐ NVQ level 3, BTEC National, OND or ONC, City and Guilds Advanced Craft

☐ NVQ level 2, BTEC General, City and Guilds Craft

☐ NVQ level 1

OR other or no qualifications

☐ Any other qualifications, equivalent unknown

☐ No qualifications

32 Have you **previously** served in the UK Armed Forces?

Current serving members should only tick "no"

☐ Yes, previously served in **Regular** Armed Forces

☐ Yes, previously served in **Reserve** Armed Forces

☐ **OR** no

33 In the last seven days, were you doing any of the following?

Tick all that apply

Include casual or temporary work, even if only for one hour

☐ Working as an employee → GO TO 39

☐ Self-employed or freelance → GO TO 39

☐ Temporarily away from work ill, on holiday or temporarily laid off → GO TO 39

☐ On maternity or paternity leave → GO TO 39

☐ Doing any other kind of paid work → GO TO 39

☐ **OR** none of the above

34 Which of the following describes what you were doing in the last seven days?

Tick all that apply

☐ Retired (whether receiving a pension or not)

☐ Studying

☐ Looking after home or family

☐ Long-term sick or disabled

☐ Other

35 In the last four weeks, were you actively looking for any kind of paid work?

☐ Yes

☐ No

36 If a job became available now, could you start it within two weeks?

☐ Yes

☐ No

37 In the last seven days, were you waiting to start a job already accepted?

☐ Yes

☐ No

38 Have you ever done any paid work?

☐ Yes, in the last 12 months

☐ Yes, but not in the last 12 months

☐ No, have never worked → GO TO 51

39 Answer the remaining questions for your main job or, if not working, your last main job.

Your main job is the job in which you usually work (worked) the most hours

102025

Individual questions – Person 4 continued

40 In your main job, what is (was) your employment status?

- ☐ Employee
- ☐ Self-employed or freelance without employees
- ☐ Self-employed with employees

41 What is (was) the name of the organisation or business you work (worked) for?

➲ If you are (were) self-employed in your own business, write in your business name

☐ **OR** no organisation or work (worked) for a private individual

42 What is (was) your full job title?

➲ For example, RETAIL ASSISTANT, OFFICE CLEANER, DISTRICT NURSE, PRIMARY SCHOOL TEACHER

➲ Do not state your grade or pay band

43 Briefly describe what you do (did) in your main job.

44 What is (was) the main activity of your organisation, business or freelance work?

➲ For example, CLOTHING RETAIL, GENERAL HOSPITAL, PRIMARY EDUCATION, FOOD WHOLESALE

➲ If you are (were) a civil servant, write CIVIL SERVICE

➲ If you are (were) a local government officer, write LOCAL GOVERNMENT and give the name of your department within the local authority

45 Do (did) you supervise or oversee the work of other employees on a day-to-day basis?

☐ Yes ☐ No

46 If you had a job last week ➔ **GO TO 47**
If you were temporarily away from work last week ➔ **GO TO 47**
If you did not have a job last week ➔ **GO TO 51**

47 In your main job, how many hours a week do you usually work?

➲ Include paid and unpaid overtime

0 to 15	16 to 30	31 to 48	49 or more
☐	☐	☐	☐

48 How do you usually travel to work?

➲ Tick one box only for the longest part, **by distance**, of your usual journey to work

- ☐ Work mainly at or from home
- ☐ Underground, metro, light rail, tram
- ☐ Train
- ☐ Bus, minibus or coach
- ☐ Taxi
- ☐ Motorcycle, scooter or moped
- ☐ Driving a car or van
- ☐ Passenger in a car or van
- ☐ Bicycle
- ☐ On foot
- ☐ Other

49 Where do you mainly work?

- ☐ At a workplace or report to a depot
- ☐ At or from home ➔ **GO TO 51**
- ☐ An offshore installation ➔ **GO TO 51**
- ☐ No fixed place ➔ **GO TO 51**

50 What is the address of your workplace or depot?

Postcode

51 There are no more questions for **Person 4**.

➔ **GO TO** questions for **Person 5**
OR if there are no more people in this household
➔ **GO TO** the **Visitor questions** on the back page
OR if there are no visitors staying here overnight
➔ **GO TO** the **Declaration** on the front page

102026

Individual questions — Person 5 start here

P Thinking about the people listed in question H3, are you Person 5?

- ☐ Yes
- ☐ No – enter the details for Person 5 in this section

1 What is your name? (Person 5 in question H3)

First name

Middle name(s)

Last name

2 What is your date of birth?

Day Month Year

3 What is your sex?

A question about gender identity will follow if you are aged 16 or over

- ☐ Female
- ☐ Male

4 On 21 March 2021, what is your legal marital or registered civil partnership status?

- ☐ Never married and never registered a civil partnership → GO TO 6
- ☐ Married
- ☐ In a registered civil partnership
- ☐ Separated, but still legally married
- ☐ Separated, but still legally in a civil partnership
- ☐ Divorced
- ☐ Formerly in a civil partnership which is now legally dissolved
- ☐ Widowed
- ☐ Surviving partner from a registered civil partnership

5 Who is (was) your legal marriage or registered civil partnership to?

- ☐ Someone of the opposite sex
- ☐ Someone of the same sex

6 Do you stay at another address for more than 30 days a year?

These days could be in a row or separate

- ☐ No → GO TO 8
- ☐ Yes, write in other UK address below

Postcode

- ☐ OR yes, outside the UK, write in country

7 What is that address?

- ☐ Armed forces base address
- ☐ Another address when working away from home
- ☐ Student's home address
- ☐ Student's term-time address
- ☐ Another parent or guardian's address
- ☐ Partner's address
- ☐ Holiday home
- ☐ Other

8 Are you a schoolchild or student in full-time education?

- ☐ Yes ☐ No → GO TO 10

9 During term time, where do you usually live?

- ☐ At the address on the front of this questionnaire
- ☐ At the address in question 6 → GO TO 51
- ☐ At another address → GO TO 51

10 What is your country of birth?

- ☐ Wales → GO TO 13
- ☐ England → GO TO 13
- ☐ Scotland → GO TO 13
- ☐ Northern Ireland → GO TO 13
- ☐ Republic of Ireland
- ☐ Elsewhere, write in current name of the country

Individual questions – Person 5 continued

11 If you were not born in the United Kingdom, when did you most recently arrive to live here?

Do not count short visits away from the UK

Month | Year

If you arrived before 2021 March 2020 → GO TO 13

If you arrived on or after 21 March 2020 → GO TO 12

12 Including the time you have already spent here, how long do you intend to stay in the United Kingdom?

- ☐ Less than 12 months
- ☐ 12 months or more

13 One year ago, what was your usual address?

If you had no usual address one year ago, state the address where you were staying

- ☐ Same as Person 1
- ☐ The address on the front of this questionnaire
- ☐ Student term-time or boarding school address in the UK, write in term-time address below
- ☐ Another address in the UK, write in below

Postcode

- ☐ **OR** outside the UK, write in country

14 How would you describe your national identity?

Tick all that apply

- ☐ Welsh
- ☐ English
- ☐ Scottish
- ☐ Northern Irish
- ☐ British
- ☐ Other, write in

15 What is your ethnic group?

Choose **one** section from A to E, then **tick one box** to best describe your ethnic group or background

A White

- ☐ Welsh, English, Scottish, Northern Irish or British
- ☐ Irish
- ☐ Gypsy or Irish Traveller
- ☐ Roma
- ☐ Any other White background, write in

B Mixed or Multiple ethnic groups

- ☐ White and Black Caribbean
- ☐ White and Black African
- ☐ White and Asian
- ☐ Any other Mixed or Multiple background, write in

C Asian, Asian Welsh or Asian British

- ☐ Indian
- ☐ Pakistani
- ☐ Bangladeshi
- ☐ Chinese
- ☐ Any other Asian background, write in

D Black, Black Welsh, Black British, Caribbean or African

- ☐ Caribbean
- ☐ African background, write in below
- ☐ Any other Black, Black British or Caribbean background, write in

E Other ethnic group

- ☐ Arab
- ☐ Any other ethnic group, write in

Individual questions — Person 5 continued

16 What is your religion?

This question is **voluntary**

- ☐ No religion
- ☐ Christian (all denominations)
- ☐ Buddhist
- ☐ Hindu
- ☐ Jewish
- ☐ Muslim
- ☐ Sikh
- ☐ Any other religion, write in

17 Can you understand, speak, read or write Welsh?

Tick all that apply

- ☐ Understand spoken Welsh
- ☐ Speak Welsh
- ☐ Read Welsh
- ☐ Write Welsh
- ☐ **OR** none of the above

18 What is your main language?

- ☐ English or Welsh → GO TO 20
- ☐ Other, write in (including British Sign Language)

19 How well can you speak English?

Very well	Well	Not well	Not at all
☐	☐	☐	☐

20 What passports do you hold?

Tick all that apply

- ☐ United Kingdom
- ☐ Ireland
- ☐ Other, write in
- ☐ **OR** none

21 How is your health in general?

Very good	Good	Fair	Bad	Very bad
☐	☐	☐	☐	☐

22 Do you have any physical or mental health conditions or illnesses lasting or expected to last 12 months or more?

- ☐ Yes
- ☐ No → GO TO 24

23 Do any of your conditions or illnesses reduce your ability to carry out day-to-day activities?

- ☐ Yes, a lot
- ☐ Yes, a little
- ☐ Not at all

24 Do you look after, or give any help or support to, anyone because they have long-term physical or mental health conditions or illnesses, or problems related to old age?

Exclude anything you do as part of your paid employment

- ☐ No
- ☐ Yes, 9 hours a week or less
- ☐ Yes, 10 to 19 hours a week
- ☐ Yes, 20 to 34 hours a week
- ☐ Yes, 35 to 49 hours a week
- ☐ Yes, 50 or more hours a week

25 If you are aged 16 or over → GO TO 26

If you are aged 15 or under → GO TO 51

26 Which of the following best describes your sexual orientation?

This question is **voluntary**

- ☐ Straight/Heterosexual
- ☐ Gay or Lesbian
- ☐ Bisexual
- ☐ Other sexual orientation, write in

27 Is the gender you identify with the same as your sex registered at birth?

This question is **voluntary**

- ☐ Yes
- ☐ No, write in gender identity

Individual questions – Person 5 continued

28 The next set of questions is about your qualifications.

➲ Record any qualifications you have ever achieved in Wales, England or worldwide, including equivalents, even if you are not using them now

29 Have you completed an apprenticeship?

➲ For example, trade, higher, foundation, modern

☐ Yes ☐ No

30 Have you achieved a qualification at degree level or above?

➲ For example, degree, foundation degree, HND or HNC, NVQ level 4 and above, teaching or nursing

☐ Yes ☐ No

31 Have you achieved any other qualifications?

➲ Tick all that apply

GCSEs or equivalent

☐ 5 or more GCSEs (A*–C, 9–4), O levels (passes), CSEs (grade 1) or Intermediate Welsh Baccalaureate

☐ Any other GCSEs, O levels or CSEs (any grades), Basic Skills course or Foundation Welsh Baccalaureate

AS, A level or equivalent

☐ 2 or more A levels, 4 or more AS levels or Advanced Welsh Baccalaureate

☐ 1 A level, 2–3 AS levels

☐ 1 AS level

NVQ or equivalent

☐ NVQ level 3, BTEC National, OND or ONC, City and Guilds Advanced Craft

☐ NVQ level 2, BTEC General, City and Guilds Craft

☐ NVQ level 1

OR other or no qualifications

☐ Any other qualifications, equivalent unknown

☐ No qualifications

32 Have you **previously** served in the UK Armed Forces?

➲ **Current serving members** should only tick "no"

☐ Yes, previously served in **Regular** Armed Forces

☐ Yes, previously served in **Reserve** Armed Forces

☐ **OR** no

33 In the last seven days, were you doing any of the following?

➲ Tick all that apply

➲ Include casual or temporary work, even if only for one hour

☐ Working as an employee ➔ GO TO 39

☐ Self-employed or freelance ➔ GO TO 39

☐ Temporarily away from work ill, on holiday or temporarily laid off ➔ GO TO 39

☐ On maternity or paternity leave ➔ GO TO 39

☐ Doing any other kind of paid work ➔ GO TO 39

☐ **OR** none of the above

34 Which of the following describes what you were doing in the last seven days?

➲ Tick all that apply

☐ Retired (whether receiving a pension or not)

☐ Studying

☐ Looking after home or family

☐ Long-term sick or disabled

☐ Other

35 In the last four weeks, were you actively looking for any kind of paid work?

☐ Yes

☐ No

36 If a job became available now, could you start it within two weeks?

☐ Yes

☐ No

37 In the last seven days, were you waiting to start a job already accepted?

☐ Yes

☐ No

38 Have you ever done any paid work?

☐ Yes, in the last 12 months

☐ Yes, but not in the last 12 months

☐ No, have never worked ➔ GO TO 51

39 Answer the remaining questions for your main job or, if not working, your last main job.

➲ Your main job is the job in which you usually work (worked) the most hours

102030

Individual questions — Person 5 continued

40 In your main job, what is (was) your employment status?

- ☐ Employee
- ☐ Self-employed or freelance without employees
- ☐ Self-employed with employees

41 What is (was) the name of the organisation or business you work (worked) for?

➲ If you are (were) self-employed in your own business, write in your business name

☐ **OR** no organisation or work (worked) for a private individual

42 What is (was) your full job title?

➲ For example, RETAIL ASSISTANT, OFFICE CLEANER, DISTRICT NURSE, PRIMARY SCHOOL TEACHER

➲ Do not state your grade or pay band

43 Briefly describe what you do (did) in your main job.

44 What is (was) the main activity of your organisation, business or freelance work?

➲ For example, CLOTHING RETAIL, GENERAL HOSPITAL, PRIMARY EDUCATION, FOOD WHOLESALE

➲ If you are (were) a civil servant, write CIVIL SERVICE

➲ If you are (were) a local government officer, write LOCAL GOVERNMENT and give the name of your department within the local authority

45 Do (did) you supervise or oversee the work of other employees on a day-to-day basis?

☐ Yes ☐ No

46 If you had a job last week ➔ **GO TO 47**
If you were temporarily away from work last week ➔ **GO TO 47**
If you did not have a job last week ➔ **GO TO 51**

47 In your main job, how many hours a week do you usually work?

➲ Include paid and unpaid overtime

0 to 15	16 to 30	31 to 48	49 or more
☐	☐	☐	☐

48 How do you usually travel to work?

➲ Tick one box only for the longest part, **by distance**, of your usual journey to work

- ☐ Work mainly at or from home
- ☐ Underground, metro, light rail, tram
- ☐ Train
- ☐ Bus, minibus or coach
- ☐ Taxi
- ☐ Motorcycle, scooter or moped
- ☐ Driving a car or van
- ☐ Passenger in a car or van
- ☐ Bicycle
- ☐ On foot
- ☐ Other

49 Where do you mainly work?

- ☐ At a workplace or report to a depot
- ☐ At or from home ➔ **GO TO 51**
- ☐ An offshore installation ➔ **GO TO 51**
- ☐ No fixed place ➔ **GO TO 51**

50 What is the address of your workplace or depot?

Postcode

51 There are no more questions for **Person 5**.

If there are more people in your household, you will need to request a Continuation Questionnaire.

➔ **GO TO** the **Visitor questions** on the back page

OR if there are no visitors staying here overnight

➔ **GO TO** the **Declaration** on the front page

102031

Visitor questions

V How many visitors did you include in question H5?

- ☐ One to three visitors – answer questions V1 to V4 below for each visitor
- ☐ Four or more visitors – answer questions V1 to V4 below for the first three visitors, then go to www.census.gov.uk or call 0800 169 2021 to request a Continuation Questionnaire

Visitor A

V1 What is this person's name?

First name

Last name

V2 What is this person's date of birth?

Day Month Year

V3 What is this person's sex?

☐ Female ☐ Male

V4 What is this person's usual UK address?

Postcode

☐ **OR** outside the UK, write in country

Visitor B

V1 What is this person's name?

First name

Last name

V2 What is this person's date of birth?

Day Month Year

V3 What is this person's sex?

☐ Female ☐ Male

V4 What is this person's usual UK address?

☐ Same address as Visitor A

Postcode

☐ **OR** outside the UK, write in country

Visitor C

V1 What is this person's name?

First name

Last name

V2 What is this person's date of birth?

Day Month Year

V3 What is this person's sex?

☐ Female ☐ Male

V4 What is this person's usual UK address?

☐ Same address as Visitor A

Postcode

☐ **OR** outside the UK, write in country

Now ➡ GO TO the Declaration on the front page

102032

Household Continuation Questionnaire (paper)

census 2021

Household Continuation Questionnaire
Wales

FREEPOST
Census 2021

Use this Continuation Questionnaire if there are more than five people in your household, and / or you have more than three visitors overnight on 21 March 2021.

Answer the questions for everyone not included on your Household Questionnaire.

If there are more than 10 people in your household, or if you have more than nine visitors, you will need an extra Continuation Questionnaire.

All households should complete the census on 21 March 2021 or as soon as possible after.

Thank you for taking part.

Professor Sir Ian Diamond
National Statistician

Your information is protected by law.
Find out more in the leaflet that comes with this questionnaire.

If your address is incorrect or missing, enter your correct address below:

Postcode

Declaration

This questionnaire has been completed to the best of my knowledge and belief.

Signature

Date

If you have lost your envelope, please return your completed questionnaire to:
FREEPOST Census 2021

Where you can get help:
www.census.gov.uk/help
Contact Centre **0800 169 2021**
NGT **(18001) 0800 169 2021**
Language helpline **0800 587 2021**

Office for National Statistics

HC2

112001

Page 1

THIS PAGE IS INTENTIONALLY BLANK



Before you start

The householder is responsible for ensuring that this questionnaire is completed and returned.

The **householder** is the person who lives, or is present, at this address who:

- owns/rents (or jointly owns/rents) the accommodation; and/or
- is responsible (or jointly responsible) for paying the household bills and expenses

A **household** is:

- one person living alone; or
- a group of people (not necessarily related) living at the same address who share cooking facilities and share a living room or sitting room or dining area

What should I complete on this questionnaire?

If there are more than 5 people in this household:

- complete the relationship question on pages 4 and 5 of this questionnaire
- answer the remaining questions for every member of this household not included on your first Household Questionnaire

If there are more than 3 visitors in this household:

- complete the Visitor questions on pages 31 and 32 of this questionnaire
- include every visitor staying overnight on 21 March 2021 not included on your first Household Questionnaire

Will I need extra questionnaires?

If there are more than 10 people in this household:

- you will need another Continuation Questionnaire

If there are more than 9 visitors in this household:

- you will need another Continuation Questionnaire

How should I complete my questionnaire correctly?

You should:

- use black or blue ink to answer
- tick your answers within the box, like this: ☑
- print in capital letters within the boxes, one letter per box, like this: DAFYDD
- correct any mistakes by filling in the box, like this: ■ or this: JOSNES
- continue onto the next line (if possible) when a word will not fit, like this: PADDINGTO / N STREET
- follow the ➔ GO TO instructions and leave any questions or pages you do not need to answer completely blank; any marks or lines can be mistaken for answers

Household questions

C1 How are members of this household related to each other? If members are not related, tick the "Unrelated" box.

- Write the name of each person who was not included in your first Household Questionnaire at the top of each column. Remember to include children and babies
- Tick a box to show the relationship of each person to each of the other members of this household you have listed

Example:

This shows how 3 more children who were not included in your first Household Questionnaire are related to each other **AND** to Person 1 from the first questionnaire.

DO NOT write in this section →

Provide details of members of the household in the section BELOW ↓

	Name of Person 6	Name of Person 7
First name	SARA	GETHIN
Last name	JONES	JONES
How is Person 6 related to Person:	1	
How is Person 7 related to Person:		1 6
Husband or wife	☐	☐ ☐
Legally registered civil partner	☐	☐ ☐
Partner	☐	☐ ☐
Son or daughter	☑	☑ ☐
Stepchild	☐	☐ ☐
Brother or sister (including half-brother or half-sister)	☐	☐ ☑

Name of Person 1
From H3 on your first Household Questionnaire

First name _____ Last name _____

	Name of Person 6	Name of Person 7	Name of Person 8
First name			
Last name			
How is Person 6 related to Person:	1		
How is Person 7 related to Person:		1 6	
How is Person 8 related to Person:			1 6 7
Husband or wife	☐	☐ ☐	☐ ☐ ☐
Legally registered civil partner	☐	☐ ☐	☐ ☐ ☐
Partner	☐	☐ ☐	☐ ☐ ☐
Son or daughter	☐	☐ ☐	☐ ☐ ☐
Stepchild	☐	☐ ☐	☐ ☐ ☐
Brother or sister (including half-brother or half-sister)	☐	☐ ☐	☐ ☐ ☐
Stepbrother or stepsister	☐	☐ ☐	☐ ☐ ☐
Mother or father	☐	☐ ☐	☐ ☐ ☐
Stepmother or stepfather	☐	☐ ☐	☐ ☐ ☐
Grandchild	☐	☐ ☐	☐ ☐ ☐
Grandparent	☐	☐ ☐	☐ ☐ ☐
Relation – other	☐	☐ ☐	☐ ☐ ☐
Unrelated (including foster child)	☐	☐ ☐	☐ ☐ ☐

112004

Name of Person 8

First name: CATRIN

Last name: JONES

How is Person 8 related to Person:	1	6	7
Husband or wife	☐	☐	☐
Legally registered civil partner	☐	☐	☐
Partner	☐	☐	☐
Son or daughter	☑	☐	☐
Stepchild	☐	☐	☐
Brother or sister (including half-brother or half-sister)	☐	☑	☑

Name of Person 9

First name

Last name

How is Person 9 related to Person:	1	6	7	8
Husband or wife	☐	☐	☐	☐
Legally registered civil partner	☐	☐	☐	☐
Partner	☐	☐	☐	☐
Son or daughter	☐	☐	☐	☐
Stepchild	☐	☐	☐	☐
Brother or sister (including half-brother or half-sister)	☐	☐	☐	☐
Stepbrother or stepsister	☐	☐	☐	☐
Mother or father	☐	☐	☐	☐
Stepmother or stepfather	☐	☐	☐	☐
Grandchild	☐	☐	☐	☐
Grandparent	☐	☐	☐	☐
Relation – other	☐	☐	☐	☐
Unrelated (including foster child)	☐	☐	☐	☐

Name of Person 10

First name

Last name

How is Person 10 related to Person:	1	6	7	8	9
Husband or wife	☐	☐	☐	☐	☐
Legally registered civil partner	☐	☐	☐	☐	☐
Partner	☐	☐	☐	☐	☐
Son or daughter	☐	☐	☐	☐	☐
Stepchild	☐	☐	☐	☐	☐
Brother or sister (including half-brother or half-sister)	☐	☐	☐	☐	☐
Stepbrother or stepsister	☐	☐	☐	☐	☐
Mother or father	☐	☐	☐	☐	☐
Stepmother or stepfather	☐	☐	☐	☐	☐
Grandchild	☐	☐	☐	☐	☐
Grandparent	☐	☐	☐	☐	☐
Relation – other	☐	☐	☐	☐	☐
Unrelated (including foster child)	☐	☐	☐	☐	☐

Individual questions — Person 6 start here

P Thinking about the people listed in question C1, are you Person 6?

- ☐ Yes
- ☐ No – enter the details for Person 6 in this section

1 What is your name? (Person 6 in question C1)

First name

Middle name(s)

Last name

2 What is your date of birth?

Day Month Year

3 What is your sex?

A question about gender identity will follow if you are aged 16 or over

- ☐ Female
- ☐ Male

4 On 21 March 2021, what is your legal marital or registered civil partnership status?

- ☐ Never married and never registered a civil partnership → GO TO 6
- ☐ Married
- ☐ In a registered civil partnership
- ☐ Separated, but still legally married
- ☐ Separated, but still legally in a civil partnership
- ☐ Divorced
- ☐ Formerly in a civil partnership which is now legally dissolved
- ☐ Widowed
- ☐ Surviving partner from a registered civil partnership

5 Who is (was) your legal marriage or registered civil partnership to?

- ☐ Someone of the opposite sex
- ☐ Someone of the same sex

6 Do you stay at another address for more than 30 days a year?

These days could be in a row or separate

- ☐ No → GO TO 8
- ☐ Yes, write in other UK address below

Postcode

- ☐ OR yes, outside the UK, write in country

7 What is that address?

- ☐ Armed forces base address
- ☐ Another address when working away from home
- ☐ Student's home address
- ☐ Student's term-time address
- ☐ Another parent or guardian's address
- ☐ Partner's address
- ☐ Holiday home
- ☐ Other

8 Are you a schoolchild or student in full-time education?

- ☐ Yes ☐ No → GO TO 10

9 During term time, where do you usually live?

- ☐ At the address on the front of this questionnaire
- ☐ At the address in question 6 → GO TO 51
- ☐ At another address → GO TO 51

10 What is your country of birth?

- ☐ Wales → GO TO 13
- ☐ England → GO TO 13
- ☐ Scotland → GO TO 13
- ☐ Northern Ireland → GO TO 13
- ☐ Republic of Ireland
- ☐ Elsewhere, write in current name of the country

Individual questions – Person 6 continued

11 If you were not born in the United Kingdom, when did you most recently arrive to live here?

➲ Do not count short visits away from the UK

Month ☐☐ Year ☐☐☐☐

➲ If you arrived before 21 March 2020 → GO TO 13

➲ If you arrived on or after 21 March 2020 → GO TO 12

12 Including the time you have already spent here, how long do you intend to stay in the United Kingdom?

- ☐ Less than 12 months
- ☐ 12 months or more

13 One year ago, what was your usual address?

➲ If you had no usual address one year ago, state the address where you were staying

- ☐ Same as Person 1
- ☐ The address on the front of this questionnaire
- ☐ Student term-time or boarding school address in the UK, write in term-time address below
- ☐ Another address in the UK, write in below

Postcode

- ☐ **OR** outside the UK, write in country

14 How would you describe your national identity?

➲ Tick all that apply

- ☐ Welsh
- ☐ English
- ☐ Scottish
- ☐ Northern Irish
- ☐ British
- ☐ Other, write in

15 What is your ethnic group?

➲ Choose **one** section from A to E, then **tick one box** to best describe your ethnic group or background

A White

- ☐ Welsh, English, Scottish, Northern Irish or British
- ☐ Irish
- ☐ Gypsy or Irish Traveller
- ☐ Roma
- ☐ Any other White background, write in

B Mixed or Multiple ethnic groups

- ☐ White and Black Caribbean
- ☐ White and Black African
- ☐ White and Asian
- ☐ Any other Mixed or Multiple background, write in

C Asian, Asian Welsh or Asian British

- ☐ Indian
- ☐ Pakistani
- ☐ Bangladeshi
- ☐ Chinese
- ☐ Any other Asian background, write in

D Black, Black Welsh, Black British, Caribbean or African

- ☐ Caribbean
- ☐ African background, write in below
- ☐ Any other Black, Black British or Caribbean background, write in

E Other ethnic group

- ☐ Arab
- ☐ Any other ethnic group, write in

112007

Individual questions — Person 6 continued

16 What is your religion?

This question is **voluntary**

- ☐ No religion
- ☐ Christian (all denominations)
- ☐ Buddhist
- ☐ Hindu
- ☐ Jewish
- ☐ Muslim
- ☐ Sikh
- ☐ Any other religion, write in

17 Can you understand, speak, read or write Welsh?

Tick all that apply

- ☐ Understand spoken Welsh
- ☐ Speak Welsh
- ☐ Read Welsh
- ☐ Write Welsh
- ☐ **OR** none of the above

18 What is your main language?

- ☐ English or Welsh → GO TO 20
- ☐ Other, write in (including British Sign Language)

19 How well can you speak English?

Very well	Well	Not well	Not at all
☐	☐	☐	☐

20 What passports do you hold?

Tick all that apply

- ☐ United Kingdom
- ☐ Ireland
- ☐ Other, write in
- ☐ **OR** none

21 How is your health in general?

Very good	Good	Fair	Bad	Very bad
☐	☐	☐	☐	☐

22 Do you have any physical or mental health conditions or illnesses lasting or expected to last 12 months or more?

- ☐ Yes
- ☐ No → GO TO 24

23 Do any of your conditions or illnesses reduce your ability to carry out day-to-day activities?

- ☐ Yes, a lot
- ☐ Yes, a little
- ☐ Not at all

24 Do you look after, or give any help or support to, anyone because they have long-term physical or mental health conditions or illnesses, or problems related to old age?

Exclude anything you do as part of your paid employment

- ☐ No
- ☐ Yes, 9 hours a week or less
- ☐ Yes, 10 to 19 hours a week
- ☐ Yes, 20 to 34 hours a week
- ☐ Yes, 35 to 49 hours a week
- ☐ Yes, 50 or more hours a week

25 If you are aged 16 or over → GO TO 26

If you are aged 15 or under → GO TO 51

26 Which of the following best describes your sexual orientation?

This question is **voluntary**

- ☐ Straight/Heterosexual
- ☐ Gay or Lesbian
- ☐ Bisexual
- ☐ Other sexual orientation, write in

27 Is the gender you identify with the same as your sex registered at birth?

This question is **voluntary**

- ☐ Yes
- ☐ No, write in gender identity

112008

Individual questions — Person 6 continued

28 The next set of questions is about your qualifications.

➲ Record any qualifications you have ever achieved in Wales, England or worldwide, including equivalents, even if you are not using them now

29 Have you completed an apprenticeship?

➲ For example, trade, higher, foundation, modern

☐ Yes ☐ No

30 Have you achieved a qualification at degree level or above?

➲ For example, degree, foundation degree, HND or HNC, NVQ level 4 and above, teaching or nursing

☐ Yes ☐ No

31 Have you achieved any other qualifications?

➲ Tick all that apply

GCSEs or equivalent

☐ 5 or more GCSEs (A*–C, 9–4), O levels (passes), CSEs (grade 1) or Intermediate Welsh Baccalaureate

☐ Any other GCSEs, O levels or CSEs (any grades), Basic Skills course or Foundation Welsh Baccalaureate

AS, A level or equivalent

☐ 2 or more A levels, 4 or more AS levels or Advanced Welsh Baccalaureate

☐ 1 A level, 2–3 AS levels

☐ 1 AS level

NVQ or equivalent

☐ NVQ level 3, BTEC National, OND or ONC, City and Guilds Advanced Craft

☐ NVQ level 2, BTEC General, City and Guilds Craft

☐ NVQ level 1

OR other or no qualifications

☐ Any other qualifications, equivalent unknown

☐ No qualifications

32 Have you **previously** served in the UK Armed Forces?

➲ **Current serving members** should only tick "no"

☐ Yes, previously served in **Regular** Armed Forces

☐ Yes, previously served in **Reserve** Armed Forces

☐ **OR** no

33 In the last seven days, were you doing any of the following?

➲ Tick all that apply

➲ Include casual or temporary work, even if only for one hour

☐ Working as an employee ➔ GO TO 39

☐ Self-employed or freelance ➔ GO TO 39

☐ Temporarily away from work ill, on holiday or temporarily laid off ➔ GO TO 39

☐ On maternity or paternity leave ➔ GO TO 39

☐ Doing any other kind of paid work ➔ GO TO 39

☐ **OR** none of the above

34 Which of the following describes what you were doing in the last seven days?

➲ Tick all that apply

☐ Retired (whether receiving a pension or not)

☐ Studying

☐ Looking after home or family

☐ Long-term sick or disabled

☐ Other

35 In the last four weeks, were you actively looking for any kind of paid work?

☐ Yes

☐ No

36 If a job became available now, could you start it within two weeks?

☐ Yes

☐ No

37 In the last seven days, were you waiting to start a job already accepted?

☐ Yes

☐ No

38 Have you ever done any paid work?

☐ Yes, in the last 12 months

☐ Yes, but not in the last 12 months

☐ No, have never worked ➔ GO TO 51

39 Answer the remaining questions for your main job or, if not working, your last main job.

➲ Your main job is the job in which you usually work (worked) the most hours

112009

Individual questions — Person 6 continued

40 In your main job, what is (was) your employment status?

- ☐ Employee
- ☐ Self-employed or freelance without employees
- ☐ Self-employed with employees

41 What is (was) the name of the organisation or business you work (worked) for?

➲ If you are (were) self-employed in your own business, write in your business name

☐ **OR** no organisation or work (worked) for a private individual

42 What is (was) your full job title?

➲ For example, RETAIL ASSISTANT, OFFICE CLEANER, DISTRICT NURSE, PRIMARY SCHOOL TEACHER

➲ Do not state your grade or pay band

43 Briefly describe what you do (did) in your main job.

44 What is (was) the main activity of your organisation, business or freelance work?

➲ For example, CLOTHING RETAIL, GENERAL HOSPITAL, PRIMARY EDUCATION, FOOD WHOLESALE

➲ If you are (were) a civil servant, write CIVIL SERVICE

➲ If you are (were) a local government officer, write LOCAL GOVERNMENT and give the name of your department within the local authority

45 Do (did) you supervise or oversee the work of other employees on a day-to-day basis?

☐ Yes ☐ No

46 If you had a job last week ➔ **GO TO 47**
If you were temporarily away from work last week ➔ **GO TO 47**
If you did not have a job last week ➔ **GO TO 51**

47 In your main job, how many hours a week do you usually work?

➲ Include paid and unpaid overtime

0 to 15	16 to 30	31 to 48	49 or more
☐	☐	☐	☐

48 How do you usually travel to work?

➲ Tick one box only for the longest part, **by distance**, of your usual journey to work

- ☐ Work mainly at or from home
- ☐ Underground, metro, light rail, tram
- ☐ Train
- ☐ Bus, minibus or coach
- ☐ Taxi
- ☐ Motorcycle, scooter or moped
- ☐ Driving a car or van
- ☐ Passenger in a car or van
- ☐ Bicycle
- ☐ On foot
- ☐ Other

49 Where do you mainly work?

- ☐ At a workplace or report to a depot
- ☐ At or from home ➔ **GO TO 51**
- ☐ An offshore installation ➔ **GO TO 51**
- ☐ No fixed place ➔ **GO TO 51**

50 What is the address of your workplace or depot?

Postcode

51 There are no more questions for **Person 6.**

➔ **GO TO** questions for **Person 7**
OR if there are no more people in this household
➔ **GO TO** the **Visitor questions** on page 31
OR if there are no visitors staying here overnight
➔ **GO TO** the **Declaration** on the front page

112010

Individual questions – Person 7 start here

P Thinking about the people listed in question C1, are you Person 7?

- ☐ Yes
- ☐ No – enter the details for Person 7 in this section

1 What is your name? (Person 7 in question C1)

First name

Middle name(s)

Last name

2 What is your date of birth?

Day Month Year

3 What is your sex?

A question about gender identity will follow if you are aged 16 or over

- ☐ Female
- ☐ Male

4 On 21 March 2021, what is your legal marital or registered civil partnership status?

- ☐ Never married and never registered a civil partnership → GO TO 6
- ☐ Married
- ☐ In a registered civil partnership
- ☐ Separated, but still legally married
- ☐ Separated, but still legally in a civil partnership
- ☐ Divorced
- ☐ Formerly in a civil partnership which is now legally dissolved
- ☐ Widowed
- ☐ Surviving partner from a registered civil partnership

5 Who is (was) your legal marriage or registered civil partnership to?

- ☐ Someone of the opposite sex
- ☐ Someone of the same sex

6 Do you stay at another address for more than 30 days a year?

These days could be in a row or separate

- ☐ No → GO TO 8
- ☐ Yes, write in other UK address below

Postcode

- ☐ OR yes, outside the UK, write in country

7 What is that address?

- ☐ Armed forces base address
- ☐ Another address when working away from home
- ☐ Student's home address
- ☐ Student's term-time address
- ☐ Another parent or guardian's address
- ☐ Partner's address
- ☐ Holiday home
- ☐ Other

8 Are you a schoolchild or student in full-time education?

- ☐ Yes ☐ No → GO TO 10

9 During term time, where do you usually live?

- ☐ At the address on the front of this questionnaire
- ☐ At the address in question 6 → GO TO 51
- ☐ At another address → GO TO 51

10 What is your country of birth?

- ☐ Wales → GO TO 13
- ☐ England → GO TO 13
- ☐ Scotland → GO TO 13
- ☐ Northern Ireland → GO TO 13
- ☐ Republic of Ireland
- ☐ Elsewhere, write in current name of the country

112011

Individual questions — Person 7 continued

11 If you were not born in the United Kingdom, when did you most recently arrive to live here?

Do not count short visits away from the UK

Month ☐☐ Year ☐☐☐☐

If you arrived before 2021 March 2020 → GO TO 13

If you arrived on or after 21 March 2020 → GO TO 12

12 Including the time you have already spent here, how long do you intend to stay in the United Kingdom?

- ☐ Less than 12 months
- ☐ 12 months or more

13 One year ago, what was your usual address?

If you had no usual address one year ago, state the address where you were staying

- ☐ Same as Person 1
- ☐ The address on the front of this questionnaire
- ☐ Student term-time or boarding school address in the UK, write in term-time address below
- ☐ Another address in the UK, write in below

Postcode

- ☐ **OR** outside the UK, write in country

14 How would you describe your national identity?

Tick all that apply

- ☐ Welsh
- ☐ English
- ☐ Scottish
- ☐ Northern Irish
- ☐ British
- ☐ Other, write in

15 What is your ethnic group?

Choose **one** section from A to E, then **tick one box** to best describe your ethnic group or background

A White

- ☐ Welsh, English, Scottish, Northern Irish or British
- ☐ Irish
- ☐ Gypsy or Irish Traveller
- ☐ Roma
- ☐ Any other White background, write in

B Mixed or Multiple ethnic groups

- ☐ White and Black Caribbean
- ☐ White and Black African
- ☐ White and Asian
- ☐ Any other Mixed or Multiple background, write in

C Asian, Asian Welsh or Asian British

- ☐ Indian
- ☐ Pakistani
- ☐ Bangladeshi
- ☐ Chinese
- ☐ Any other Asian background, write in

D Black, Black Welsh, Black British, Caribbean or African

- ☐ Caribbean
- ☐ African background, write in below
- ☐ Any other Black, Black British or Caribbean background, write in

E Other ethnic group

- ☐ Arab
- ☐ Any other ethnic group, write in

Individual questions – Person 7 continued

16 What is your religion?

This question is **voluntary**

- ☐ No religion
- ☐ Christian (all denominations)
- ☐ Buddhist
- ☐ Hindu
- ☐ Jewish
- ☐ Muslim
- ☐ Sikh
- ☐ Any other religion, write in

17 Can you understand, speak, read or write Welsh?

Tick all that apply

- ☐ Understand spoken Welsh
- ☐ Speak Welsh
- ☐ Read Welsh
- ☐ Write Welsh
- ☐ **OR** none of the above

18 What is your main language?

- ☐ English or Welsh → GO TO 20
- ☐ Other, write in (including British Sign Language)

19 How well can you speak English?

Very well	Well	Not well	Not at all
☐	☐	☐	☐

20 What passports do you hold?

Tick all that apply

- ☐ United Kingdom
- ☐ Ireland
- ☐ Other, write in
- ☐ **OR** none

21 How is your health in general?

Very good	Good	Fair	Bad	Very bad
☐	☐	☐	☐	☐

22 Do you have any physical or mental health conditions or illnesses lasting or expected to last 12 months or more?

- ☐ Yes
- ☐ No → GO TO 24

23 Do any of your conditions or illnesses reduce your ability to carry out day-to-day activities?

- ☐ Yes, a lot
- ☐ Yes, a little
- ☐ Not at all

24 Do you look after, or give any help or support to, anyone because they have long-term physical or mental health conditions or illnesses, or problems related to old age?

Exclude anything you do as part of your paid employment

- ☐ No
- ☐ Yes, 9 hours a week or less
- ☐ Yes, 10 to 19 hours a week
- ☐ Yes, 20 to 34 hours a week
- ☐ Yes, 35 to 49 hours a week
- ☐ Yes, 50 or more hours a week

25 If you are aged 16 or over → GO TO 26

If you are aged 15 or under → GO TO 51

26 Which of the following best describes your sexual orientation?

This question is **voluntary**

- ☐ Straight/Heterosexual
- ☐ Gay or Lesbian
- ☐ Bisexual
- ☐ Other sexual orientation, write in

27 Is the gender you identify with the same as your sex registered at birth?

This question is **voluntary**

- ☐ Yes
- ☐ No, write in gender identity

Individual questions — Person 7 continued

28 The next set of questions is about your qualifications.

➲ Record any qualifications you have ever achieved in Wales, England or worldwide, including equivalents, even if you are not using them now

29 Have you completed an apprenticeship?

➲ For example, trade, higher, foundation, modern

☐ Yes ☐ No

30 Have you achieved a qualification at degree level or above?

➲ For example, degree, foundation degree, HND or HNC, NVQ level 4 and above, teaching or nursing

☐ Yes ☐ No

31 Have you achieved any other qualifications?

➲ Tick all that apply

GCSEs or equivalent

☐ 5 or more GCSEs (A*–C, 9–4), O levels (passes), CSEs (grade 1) or Intermediate Welsh Baccalaureate

☐ Any other GCSEs, O levels or CSEs (any grades), Basic Skills course or Foundation Welsh Baccalaureate

AS, A level or equivalent

☐ 2 or more A levels, 4 or more AS levels or Advanced Welsh Baccalaureate

☐ 1 A level, 2–3 AS levels

☐ 1 AS level

NVQ or equivalent

☐ NVQ level 3, BTEC National, OND or ONC, City and Guilds Advanced Craft

☐ NVQ level 2, BTEC General, City and Guilds Craft

☐ NVQ level 1

OR other or no qualifications

☐ Any other qualifications, equivalent unknown

☐ No qualifications

32 Have you **previously** served in the UK Armed Forces?

➲ **Current serving members** should only tick "no"

☐ Yes, previously served in **Regular** Armed Forces

☐ Yes, previously served in **Reserve** Armed Forces

☐ **OR** no

33 In the last seven days, were you doing any of the following?

➲ Tick all that apply

➲ Include casual or temporary work, even if only for one hour

☐ Working as an employee ➔ GO TO 39

☐ Self-employed or freelance ➔ GO TO 39

☐ Temporarily away from work ill, on holiday or temporarily laid off ➔ GO TO 39

☐ On maternity or paternity leave ➔ GO TO 39

☐ Doing any other kind of paid work ➔ GO TO 39

☐ **OR** none of the above

34 Which of the following describes what you were doing in the last seven days?

➲ Tick all that apply

☐ Retired (whether receiving a pension or not)

☐ Studying

☐ Looking after home or family

☐ Long-term sick or disabled

☐ Other

35 In the last four weeks, were you actively looking for any kind of paid work?

☐ Yes

☐ No

36 If a job became available now, could you start it within two weeks?

☐ Yes

☐ No

37 In the last seven days, were you waiting to start a job already accepted?

☐ Yes

☐ No

38 Have you ever done any paid work?

☐ Yes, in the last 12 months

☐ Yes, but not in the last 12 months

☐ No, have never worked ➔ GO TO 51

39 Answer the remaining questions for your main job or, if not working, your last main job.

➲ Your main job is the job in which you usually work (worked) the most hours

112014

Individual questions — Person 7 continued

40 In your main job, what is (was) your employment status?

- ☐ Employee
- ☐ Self-employed or freelance without employees
- ☐ Self-employed with employees

41 What is (was) the name of the organisation or business you work (worked) for?

➲ If you are (were) self-employed in your own business, write in your business name

☐ **OR** no organisation or work (worked) for a private individual

42 What is (was) your full job title?

➲ For example, RETAIL ASSISTANT, OFFICE CLEANER, DISTRICT NURSE, PRIMARY SCHOOL TEACHER

➲ Do not state your grade or pay band

43 Briefly describe what you do (did) in your main job.

44 What is (was) the main activity of your organisation, business or freelance work?

➲ For example, CLOTHING RETAIL, GENERAL HOSPITAL, PRIMARY EDUCATION, FOOD WHOLESALE

➲ If you are (were) a civil servant, write CIVIL SERVICE

➲ If you are (were) a local government officer, write LOCAL GOVERNMENT and give the name of your department within the local authority

45 Do (did) you supervise or oversee the work of other employees on a day-to-day basis?

☐ Yes ☐ No

46 If you had a job last week ➔ **GO TO 47**
If you were temporarily away from work last week ➔ **GO TO 47**
If you did not have a job last week ➔ **GO TO 51**

47 In your main job, how many hours a week do you usually work?

➲ Include paid and unpaid overtime

0 to 15	16 to 30	31 to 48	49 or more
☐	☐	☐	☐

48 How do you usually travel to work?

➲ Tick one box only for the longest part, **by distance**, of your usual journey to work

- ☐ Work mainly at or from home
- ☐ Underground, metro, light rail, tram
- ☐ Train
- ☐ Bus, minibus or coach
- ☐ Taxi
- ☐ Motorcycle, scooter or moped
- ☐ Driving a car or van
- ☐ Passenger in a car or van
- ☐ Bicycle
- ☐ On foot
- ☐ Other

49 Where do you mainly work?

- ☐ At a workplace or report to a depot
- ☐ At or from home ➔ **GO TO 51**
- ☐ An offshore installation ➔ **GO TO 51**
- ☐ No fixed place ➔ **GO TO 51**

50 What is the address of your workplace or depot?

Postcode

51 There are no more questions for **Person 7**.

➔ **GO TO** questions for **Person 8**
OR if there are no more people in this household
➔ **GO TO** the **Visitor questions** on page 31
OR if there are no visitors staying here overnight
➔ **GO TO** the **Declaration** on the front page

112015

Individual questions — Person 8 start here

P Thinking about the people listed in question C1, are you Person 8?

- ☐ Yes
- ☐ No – enter the details for Person 8 in this section

1 What is your name? (Person 8 in question C1)

First name

Middle name(s)

Last name

2 What is your date of birth?

Day Month Year

3 What is your sex?

A question about gender identity will follow if you are aged 16 or over

- ☐ Female
- ☐ Male

4 On 21 March 2021, what is your legal marital or registered civil partnership status?

- ☐ Never married and never registered a civil partnership → GO TO 6
- ☐ Married
- ☐ In a registered civil partnership
- ☐ Separated, but still legally married
- ☐ Separated, but still legally in a civil partnership
- ☐ Divorced
- ☐ Formerly in a civil partnership which is now legally dissolved
- ☐ Widowed
- ☐ Surviving partner from a registered civil partnership

5 Who is (was) your legal marriage or registered civil partnership to?

- ☐ Someone of the opposite sex
- ☐ Someone of the same sex

6 Do you stay at another address for more than 30 days a year?

These days could be in a row or separate

- ☐ No → GO TO 8
- ☐ Yes, write in other UK address below

Postcode

- ☐ OR yes, outside the UK, write in country

7 What is that address?

- ☐ Armed forces base address
- ☐ Another address when working away from home
- ☐ Student's home address
- ☐ Student's term-time address
- ☐ Another parent or guardian's address
- ☐ Partner's address
- ☐ Holiday home
- ☐ Other

8 Are you a schoolchild or student in full-time education?

- ☐ Yes ☐ No → GO TO 10

9 During term time, where do you usually live?

- ☐ At the address on the front of this questionnaire
- ☐ At the address in question 6 → GO TO 51
- ☐ At another address → GO TO 51

10 What is your country of birth?

- ☐ Wales → GO TO 13
- ☐ England → GO TO 13
- ☐ Scotland → GO TO 13
- ☐ Northern Ireland → GO TO 13
- ☐ Republic of Ireland
- ☐ Elsewhere, write in current name of the country

Individual questions – Person 8 continued

11 If you were not born in the United Kingdom, when did you most recently arrive to live here?

➲ Do not count short visits away from the UK

Month ☐☐ Year ☐☐☐☐

➲ If you arrived before 21 March 2020 → GO TO 13

➲ If you arrived on or after 21 March 2020 → GO TO 12

12 Including the time you have already spent here, how long do you intend to stay in the United Kingdom?

- ☐ Less than 12 months
- ☐ 12 months or more

13 One year ago, what was your usual address?

➲ If you had no usual address one year ago, state the address where you were staying

- ☐ Same as Person 1
- ☐ The address on the front of this questionnaire
- ☐ Student term-time or boarding school address in the UK, write in term-time address below
- ☐ Another address in the UK, write in below

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

Postcode ☐☐☐☐☐☐☐☐ ☐☐☐☐☐☐☐

☐ **OR** outside the UK, write in country

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

14 How would you describe your national identity?

➲ Tick all that apply

- ☐ Welsh
- ☐ English
- ☐ Scottish
- ☐ Northern Irish
- ☐ British
- ☐ Other, write in

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

15 What is your ethnic group?

➲ Choose **one** section from A to E, then **tick one box** to best describe your ethnic group or background

A White

- ☐ Welsh, English, Scottish, Northern Irish or British
- ☐ Irish
- ☐ Gypsy or Irish Traveller
- ☐ Roma
- ☐ Any other White background, write in

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

B Mixed or Multiple ethnic groups

- ☐ White and Black Caribbean
- ☐ White and Black African
- ☐ White and Asian
- ☐ Any other Mixed or Multiple background, write in

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

C Asian, Asian Welsh or Asian British

- ☐ Indian
- ☐ Pakistani
- ☐ Bangladeshi
- ☐ Chinese
- ☐ Any other Asian background, write in

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

D Black, Black Welsh, Black British, Caribbean or African

- ☐ Caribbean
- ☐ African background, write in below
- ☐ Any other Black, Black British or Caribbean background, write in

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

E Other ethnic group

- ☐ Arab
- ☐ Any other ethnic group, write in

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

Individual questions — Person 8 continued

16 What is your religion?

This question is **voluntary**

- ☐ No religion
- ☐ Christian (all denominations)
- ☐ Buddhist
- ☐ Hindu
- ☐ Jewish
- ☐ Muslim
- ☐ Sikh
- ☐ Any other religion, write in

17 Can you understand, speak, read or write Welsh?

Tick all that apply

- ☐ Understand spoken Welsh
- ☐ Speak Welsh
- ☐ Read Welsh
- ☐ Write Welsh
- ☐ **OR** none of the above

18 What is your main language?

- ☐ English or Welsh → GO TO 20
- ☐ Other, write in (including British Sign Language)

19 How well can you speak English?

Very well	Well	Not well	Not at all
☐	☐	☐	☐

20 What passports do you hold?

Tick all that apply

- ☐ United Kingdom
- ☐ Ireland
- ☐ Other, write in
- ☐ **OR** none

21 How is your health in general?

Very good	Good	Fair	Bad	Very bad
☐	☐	☐	☐	☐

22 Do you have any physical or mental health conditions or illnesses lasting or expected to last 12 months or more?

- ☐ Yes
- ☐ No → GO TO 24

23 Do any of your conditions or illnesses reduce your ability to carry out day-to-day activities?

- ☐ Yes, a lot
- ☐ Yes, a little
- ☐ Not at all

24 Do you look after, or give any help or support to, anyone because they have long-term physical or mental health conditions or illnesses, or problems related to old age?

Exclude anything you do as part of your paid employment

- ☐ No
- ☐ Yes, 9 hours a week or less
- ☐ Yes, 10 to 19 hours a week
- ☐ Yes, 20 to 34 hours a week
- ☐ Yes, 35 to 49 hours a week
- ☐ Yes, 50 or more hours a week

25 If you are aged 16 or over → GO TO 26

If you are aged 15 or under → GO TO 51

26 Which of the following best describes your sexual orientation?

This question is **voluntary**

- ☐ Straight/Heterosexual
- ☐ Gay or Lesbian
- ☐ Bisexual
- ☐ Other sexual orientation, write in

27 Is the gender you identify with the same as your sex registered at birth?

This question is **voluntary**

- ☐ Yes
- ☐ No, write in gender identity

Individual questions — Person 8 continued

28 The next set of questions is about your qualifications.

➲ Record any qualifications you have ever achieved in Wales, England or worldwide, including equivalents, even if you are not using them now

29 Have you completed an apprenticeship?

➲ For example, trade, higher, foundation, modern

☐ Yes ☐ No

30 Have you achieved a qualification at degree level or above?

➲ For example, degree, foundation degree, HND or HNC, NVQ level 4 and above, teaching or nursing

☐ Yes ☐ No

31 Have you achieved any other qualifications?

➲ Tick all that apply

GCSEs or equivalent

☐ 5 or more GCSEs (A*–C, 9–4), O levels (passes), CSEs (grade 1) or Intermediate Welsh Baccalaureate

☐ Any other GCSEs, O levels or CSEs (any grades), Basic Skills course or Foundation Welsh Baccalaureate

AS, A level or equivalent

☐ 2 or more A levels, 4 or more AS levels or Advanced Welsh Baccalaureate

☐ 1 A level, 2–3 AS levels

☐ 1 AS level

NVQ or equivalent

☐ NVQ level 3, BTEC National, OND or ONC, City and Guilds Advanced Craft

☐ NVQ level 2, BTEC General, City and Guilds Craft

☐ NVQ level 1

OR other or no qualifications

☐ Any other qualifications, equivalent unknown

☐ No qualifications

32 Have you **previously** served in the UK Armed Forces?

➲ **Current serving members** should only tick "no"

☐ Yes, previously served in **Regular** Armed Forces

☐ Yes, previously served in **Reserve** Armed Forces

☐ **OR** no

33 In the last seven days, were you doing any of the following?

➲ Tick all that apply

➲ Include casual or temporary work, even if only for one hour

☐ Working as an employee ➔ GO TO 39

☐ Self-employed or freelance ➔ GO TO 39

☐ Temporarily away from work ill, on holiday or temporarily laid off ➔ GO TO 39

☐ On maternity or paternity leave ➔ GO TO 39

☐ Doing any other kind of paid work ➔ GO TO 39

☐ **OR** none of the above

34 Which of the following describes what you were doing in the last seven days?

➲ Tick all that apply

☐ Retired (whether receiving a pension or not)

☐ Studying

☐ Looking after home or family

☐ Long-term sick or disabled

☐ Other

35 In the last four weeks, were you actively looking for any kind of paid work?

☐ Yes

☐ No

36 If a job became available now, could you start it within two weeks?

☐ Yes

☐ No

37 In the last seven days, were you waiting to start a job already accepted?

☐ Yes

☐ No

38 Have you ever done any paid work?

☐ Yes, in the last 12 months

☐ Yes, but not in the last 12 months

☐ No, have never worked ➔ GO TO 51

39 Answer the remaining questions for your main job or, if not working, your last main job.

➲ Your main job is the job in which you usually work (worked) the most hours

112019

Individual questions — Person 8 continued

40 In your main job, what is (was) your employment status?

- ☐ Employee
- ☐ Self-employed or freelance without employees
- ☐ Self-employed with employees

41 What is (was) the name of the organisation or business you work (worked) for?

➲ If you are (were) self-employed in your own business, write in your business name

☐ **OR** no organisation or work (worked) for a private individual

42 What is (was) your full job title?

➲ For example, RETAIL ASSISTANT, OFFICE CLEANER, DISTRICT NURSE, PRIMARY SCHOOL TEACHER

➲ Do not state your grade or pay band

43 Briefly describe what you do (did) in your main job.

44 What is (was) the main activity of your organisation, business or freelance work?

➲ For example, CLOTHING RETAIL, GENERAL HOSPITAL, PRIMARY EDUCATION, FOOD WHOLESALE

➲ If you are (were) a civil servant, write CIVIL SERVICE

➲ If you are (were) a local government officer, write LOCAL GOVERNMENT and give the name of your department within the local authority

45 Do (did) you supervise or oversee the work of other employees on a day-to-day basis?

☐ Yes ☐ No

46 If you had a job last week ➔ **GO TO 47**
If you were temporarily away from work last week ➔ **GO TO 47**
If you did not have a job last week ➔ **GO TO 51**

47 In your main job, how many hours a week do you usually work?

➲ Include paid and unpaid overtime

0 to 15	16 to 30	31 to 48	49 or more
☐	☐	☐	☐

48 How do you usually travel to work?

➲ Tick one box only for the longest part, **by distance**, of your usual journey to work

- ☐ Work mainly at or from home
- ☐ Underground, metro, light rail, tram
- ☐ Train
- ☐ Bus, minibus or coach
- ☐ Taxi
- ☐ Motorcycle, scooter or moped
- ☐ Driving a car or van
- ☐ Passenger in a car or van
- ☐ Bicycle
- ☐ On foot
- ☐ Other

49 Where do you mainly work?

- ☐ At a workplace or report to a depot
- ☐ At or from home ➔ **GO TO 51**
- ☐ An offshore installation ➔ **GO TO 51**
- ☐ No fixed place ➔ **GO TO 51**

50 What is the address of your workplace or depot?

Postcode

51 There are no more questions for **Person 8.**

➔ **GO TO** questions for **Person 9**
OR if there are no more people in this household
➔ **GO TO** the **Visitor questions** on page 31
OR if there are no visitors staying here overnight
➔ **GO TO** the **Declaration** on the front page

112020

Individual questions – Person 9 start here

P Thinking about the people listed in question C1, are you Person 9?

- ☐ Yes
- ☐ No – enter the details for Person 9 in this section

1 What is your name? (Person 9 in question C1)

First name

Middle name(s)

Last name

2 What is your date of birth?

Day Month Year

3 What is your sex?

➲ A question about gender identity will follow if you are aged 16 or over

- ☐ Female
- ☐ Male

4 On 21 March 2021, what is your legal marital or registered civil partnership status?

- ☐ Never married and never registered a civil partnership ➔ GO TO 6
- ☐ Married
- ☐ In a registered civil partnership
- ☐ Separated, but still legally married
- ☐ Separated, but still legally in a civil partnership
- ☐ Divorced
- ☐ Formerly in a civil partnership which is now legally dissolved
- ☐ Widowed
- ☐ Surviving partner from a registered civil partnership

5 Who is (was) your legal marriage or registered civil partnership to?

- ☐ Someone of the opposite sex
- ☐ Someone of the same sex

6 Do you stay at another address for more than 30 days a year?

➲ These days could be in a row or separate

- ☐ No ➔ GO TO 8
- ☐ Yes, write in other UK address below

Postcode

- ☐ OR yes, outside the UK, write in country

7 What is that address?

- ☐ Armed forces base address
- ☐ Another address when working away from home
- ☐ Student's home address
- ☐ Student's term-time address
- ☐ Another parent or guardian's address
- ☐ Partner's address
- ☐ Holiday home
- ☐ Other

8 Are you a schoolchild or student in full-time education?

- ☐ Yes ☐ No ➔ GO TO 10

9 During term time, where do you usually live?

- ☐ At the address on the front of this questionnaire
- ☐ At the address in question 6 ➔ GO TO 51
- ☐ At another address ➔ GO TO 51

10 What is your country of birth?

- ☐ Wales ➔ GO TO 13
- ☐ England ➔ GO TO 13
- ☐ Scotland ➔ GO TO 13
- ☐ Northern Ireland ➔ GO TO 13
- ☐ Republic of Ireland
- ☐ Elsewhere, write in current name of the country

Individual questions — Person 9 continued

11 If you were not born in the United Kingdom, when did you most recently arrive to live here?

Do not count short visits away from the UK

Month Year

If you arrived before 2021 March 2020 → GO TO 13

If you arrived on or after 21 March 2020 → GO TO 12

12 Including the time you have already spent here, how long do you intend to stay in the United Kingdom?

- ☐ Less than 12 months
- ☐ 12 months or more

13 One year ago, what was your usual address?

If you had no usual address one year ago, state the address where you were staying

- ☐ Same as Person 1
- ☐ The address on the front of this questionnaire
- ☐ Student term-time or boarding school address in the UK, write in term-time address below
- ☐ Another address in the UK, write in below

Postcode

- ☐ **OR** outside the UK, write in country

14 How would you describe your national identity?

Tick all that apply

- ☐ Welsh
- ☐ English
- ☐ Scottish
- ☐ Northern Irish
- ☐ British
- ☐ Other, write in

15 What is your ethnic group?

Choose **one** section from A to E, then **tick one box** to best describe your ethnic group or background

A White

- ☐ Welsh, English, Scottish, Northern Irish or British
- ☐ Irish
- ☐ Gypsy or Irish Traveller
- ☐ Roma
- ☐ Any other White background, write in

B Mixed or Multiple ethnic groups

- ☐ White and Black Caribbean
- ☐ White and Black African
- ☐ White and Asian
- ☐ Any other Mixed or Multiple background, write in

C Asian, Asian Welsh or Asian British

- ☐ Indian
- ☐ Pakistani
- ☐ Bangladeshi
- ☐ Chinese
- ☐ Any other Asian background, write in

D Black, Black Welsh, Black British, Caribbean or African

- ☐ Caribbean
- ☐ African background, write in below
- ☐ Any other Black, Black British or Caribbean background, write in

E Other ethnic group

- ☐ Arab
- ☐ Any other ethnic group, write in

112022

Individual questions – Person 9 continued

16 What is your religion?

This question is **voluntary**

- ☐ No religion
- ☐ Christian (all denominations)
- ☐ Buddhist
- ☐ Hindu
- ☐ Jewish
- ☐ Muslim
- ☐ Sikh
- ☐ Any other religion, write in

17 Can you understand, speak, read or write Welsh?

Tick all that apply

- ☐ Understand spoken Welsh
- ☐ Speak Welsh
- ☐ Read Welsh
- ☐ Write Welsh
- ☐ **OR** none of the above

18 What is your main language?

- ☐ English or Welsh → GO TO 20
- ☐ Other, write in (including British Sign Language)

19 How well can you speak English?

Very well	Well	Not well	Not at all
☐	☐	☐	☐

20 What passports do you hold?

Tick all that apply

- ☐ United Kingdom
- ☐ Ireland
- ☐ Other, write in
- ☐ **OR** none

21 How is your health in general?

Very good	Good	Fair	Bad	Very bad
☐	☐	☐	☐	☐

22 Do you have any physical or mental health conditions or illnesses lasting or expected to last 12 months or more?

- ☐ Yes
- ☐ No → GO TO 24

23 Do any of your conditions or illnesses reduce your ability to carry out day-to-day activities?

- ☐ Yes, a lot
- ☐ Yes, a little
- ☐ Not at all

24 Do you look after, or give any help or support to, anyone because they have long-term physical or mental health conditions or illnesses, or problems related to old age?

Exclude anything you do as part of your paid employment

- ☐ No
- ☐ Yes, 9 hours a week or less
- ☐ Yes, 10 to 19 hours a week
- ☐ Yes, 20 to 34 hours a week
- ☐ Yes, 35 to 49 hours a week
- ☐ Yes, 50 or more hours a week

25 If you are aged 16 or over → GO TO 26

If you are aged 15 or under → GO TO 51

26 Which of the following best describes your sexual orientation?

This question is **voluntary**

- ☐ Straight/Heterosexual
- ☐ Gay or Lesbian
- ☐ Bisexual
- ☐ Other sexual orientation, write in

27 Is the gender you identify with the same as your sex registered at birth?

This question is **voluntary**

- ☐ Yes
- ☐ No, write in gender identity

Individual questions — Person 9 continued

28 The next set of questions is about your qualifications.

Record any qualifications you have ever achieved in Wales, England or worldwide, including equivalents, even if you are not using them now

29 Have you completed an apprenticeship?

For example, trade, higher, foundation, modern

☐ Yes ☐ No

30 Have you achieved a qualification at degree level or above?

For example, degree, foundation degree, HND or HNC, NVQ level 4 and above, teaching or nursing

☐ Yes ☐ No

31 Have you achieved any other qualifications?

Tick all that apply

GCSEs or equivalent

- ☐ 5 or more GCSEs (A*–C, 9–4), O levels (passes), CSEs (grade 1) or Intermediate Welsh Baccalaureate
- ☐ Any other GCSEs, O levels or CSEs (any grades), Basic Skills course or Foundation Welsh Baccalaureate

AS, A level or equivalent

- ☐ 2 or more A levels, 4 or more AS levels or Advanced Welsh Baccalaureate
- ☐ 1 A level, 2–3 AS levels
- ☐ 1 AS level

NVQ or equivalent

- ☐ NVQ level 3, BTEC National, OND or ONC, City and Guilds Advanced Craft
- ☐ NVQ level 2, BTEC General, City and Guilds Craft
- ☐ NVQ level 1

OR other or no qualifications

- ☐ Any other qualifications, equivalent unknown
- ☐ No qualifications

32 Have you **previously** served in the UK Armed Forces?

Current serving members should only tick "no"

- ☐ Yes, previously served in **Regular** Armed Forces
- ☐ Yes, previously served in **Reserve** Armed Forces
- ☐ **OR** no

33 In the last seven days, were you doing any of the following?

Tick all that apply

Include casual or temporary work, even if only for one hour

- ☐ Working as an employee → GO TO 39
- ☐ Self-employed or freelance → GO TO 39
- ☐ Temporarily away from work ill, on holiday or temporarily laid off → GO TO 39
- ☐ On maternity or paternity leave → GO TO 39
- ☐ Doing any other kind of paid work → GO TO 39
- ☐ **OR** none of the above

34 Which of the following describes what you were doing in the last seven days?

Tick all that apply

- ☐ Retired (whether receiving a pension or not)
- ☐ Studying
- ☐ Looking after home or family
- ☐ Long-term sick or disabled
- ☐ Other

35 In the last four weeks, were you actively looking for any kind of paid work?

- ☐ Yes
- ☐ No

36 If a job became available now, could you start it within two weeks?

- ☐ Yes
- ☐ No

37 In the last seven days, were you waiting to start a job already accepted?

- ☐ Yes
- ☐ No

38 Have you ever done any paid work?

- ☐ Yes, in the last 12 months
- ☐ Yes, but not in the last 12 months
- ☐ No, have never worked → GO TO 51

39 Answer the remaining questions for your main job or, if not working, your last main job.

Your main job is the job in which you usually work (worked) the most hours

112024

Individual questions — Person 9 continued

40 In your main job, what is (was) your employment status?

- ☐ Employee
- ☐ Self-employed or freelance without employees
- ☐ Self-employed with employees

41 What is (was) the name of the organisation or business you work (worked) for?

➲ If you are (were) self-employed in your own business, write in your business name

☐ **OR** no organisation or work (worked) for a private individual

42 What is (was) your full job title?

➲ For example, RETAIL ASSISTANT, OFFICE CLEANER, DISTRICT NURSE, PRIMARY SCHOOL TEACHER

➲ Do not state your grade or pay band

43 Briefly describe what you do (did) in your main job.

44 What is (was) the main activity of your organisation, business or freelance work?

➲ For example, CLOTHING RETAIL, GENERAL HOSPITAL, PRIMARY EDUCATION, FOOD WHOLESALE

➲ If you are (were) a civil servant, write CIVIL SERVICE

➲ If you are (were) a local government officer, write LOCAL GOVERNMENT and give the name of your department within the local authority

45 Do (did) you supervise or oversee the work of other employees on a day-to-day basis?

☐ Yes ☐ No

46 If you had a job last week ➔ GO TO 47
If you were temporarily away from work last week ➔ GO TO 47
If you did not have a job last week ➔ GO TO 51

47 In your main job, how many hours a week do you usually work?

➲ Include paid and unpaid overtime

0 to 15	16 to 30	31 to 48	49 or more
☐	☐	☐	☐

48 How do you usually travel to work?

➲ Tick one box only for the longest part, **by distance**, of your usual journey to work

- ☐ Work mainly at or from home
- ☐ Underground, metro, light rail, tram
- ☐ Train
- ☐ Bus, minibus or coach
- ☐ Taxi
- ☐ Motorcycle, scooter or moped
- ☐ Driving a car or van
- ☐ Passenger in a car or van
- ☐ Bicycle
- ☐ On foot
- ☐ Other

49 Where do you mainly work?

- ☐ At a workplace or report to a depot
- ☐ At or from home ➔ GO TO 51
- ☐ An offshore installation ➔ GO TO 51
- ☐ No fixed place ➔ GO TO 51

50 What is the address of your workplace or depot?

Postcode

51 There are no more questions for **Person 9**.

➔ GO TO questions for **Person 10**
OR if there are no more people in this household
➔ GO TO the **Visitor questions** on page 31
OR if there are no visitors staying here overnight
➔ GO TO the **Declaration** on the front page

112025

Individual questions — Person 10 start here

P Thinking about the people listed in question C1, are you Person 10?

- ☐ Yes
- ☐ No – enter the details for Person 10 in this section

1 What is your name? (Person 10 in question C1)

First name

Middle name(s)

Last name

2 What is your date of birth?

Day Month Year

3 What is your sex?

A question about gender identity will follow if you are aged 16 or over

- ☐ Female
- ☐ Male

4 On 21 March 2021, what is your legal marital or registered civil partnership status?

- ☐ Never married and never registered a civil partnership → GO TO 6
- ☐ Married
- ☐ In a registered civil partnership
- ☐ Separated, but still legally married
- ☐ Separated, but still legally in a civil partnership
- ☐ Divorced
- ☐ Formerly in a civil partnership which is now legally dissolved
- ☐ Widowed
- ☐ Surviving partner from a registered civil partnership

5 Who is (was) your legal marriage or registered civil partnership to?

- ☐ Someone of the opposite sex
- ☐ Someone of the same sex

6 Do you stay at another address for more than 30 days a year?

These days could be in a row or separate

- ☐ No → GO TO 8
- ☐ Yes, write in other UK address below

Postcode

- ☐ OR yes, outside the UK, write in country

7 What is that address?

- ☐ Armed forces base address
- ☐ Another address when working away from home
- ☐ Student's home address
- ☐ Student's term-time address
- ☐ Another parent or guardian's address
- ☐ Partner's address
- ☐ Holiday home
- ☐ Other

8 Are you a schoolchild or student in full-time education?

- ☐ Yes ☐ No → GO TO 10

9 During term time, where do you usually live?

- ☐ At the address on the front of this questionnaire
- ☐ At the address in question 6 → GO TO 51
- ☐ At another address → GO TO 51

10 What is your country of birth?

- ☐ Wales → GO TO 13
- ☐ England → GO TO 13
- ☐ Scotland → GO TO 13
- ☐ Northern Ireland → GO TO 13
- ☐ Republic of Ireland
- ☐ Elsewhere, write in current name of the country

Individual questions – Person 10 continued

11 If you were not born in the United Kingdom, when did you most recently arrive to live here?

➲ Do not count short visits away from the UK

Month ☐☐ Year ☐☐☐☐

➲ If you arrived before 21 March 2020 → GO TO 13

➲ If you arrived on or after 21 March 2020 → GO TO 12

12 Including the time you have already spent here, how long do you intend to stay in the United Kingdom?

- ☐ Less than 12 months
- ☐ 12 months or more

13 One year ago, what was your usual address?

➲ If you had no usual address one year ago, state the address where you were staying

- ☐ Same as Person 1
- ☐ The address on the front of this questionnaire
- ☐ Student term-time or boarding school address in the UK, write in term-time address below
- ☐ Another address in the UK, write in below

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

Postcode ☐☐☐☐☐☐☐☐ ☐☐☐☐☐☐☐

- ☐ **OR** outside the UK, write in country

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

14 How would you describe your national identity?

➲ Tick all that apply

- ☐ Welsh
- ☐ English
- ☐ Scottish
- ☐ Northern Irish
- ☐ British
- ☐ Other, write in

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

15 What is your ethnic group?

➲ Choose **one** section from A to E, then **tick one box** to best describe your ethnic group or background

A White

- ☐ Welsh, English, Scottish, Northern Irish or British
- ☐ Irish
- ☐ Gypsy or Irish Traveller
- ☐ Roma
- ☐ Any other White background, write in

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

B Mixed or Multiple ethnic groups

- ☐ White and Black Caribbean
- ☐ White and Black African
- ☐ White and Asian
- ☐ Any other Mixed or Multiple background, write in

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

C Asian, Asian Welsh or Asian British

- ☐ Indian
- ☐ Pakistani
- ☐ Bangladeshi
- ☐ Chinese
- ☐ Any other Asian background, write in

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

D Black, Black Welsh, Black British, Caribbean or African

- ☐ Caribbean
- ☐ African background, write in below
- ☐ Any other Black, Black British or Caribbean background, write in

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

E Other ethnic group

- ☐ Arab
- ☐ Any other ethnic group, write in

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

112027

Individual questions — Person 10 continued

16 What is your religion?

This question is **voluntary**

- ☐ No religion
- ☐ Christian (all denominations)
- ☐ Buddhist
- ☐ Hindu
- ☐ Jewish
- ☐ Muslim
- ☐ Sikh
- ☐ Any other religion, write in

17 Can you understand, speak, read or write Welsh?

Tick all that apply

- ☐ Understand spoken Welsh
- ☐ Speak Welsh
- ☐ Read Welsh
- ☐ Write Welsh
- ☐ **OR** none of the above

18 What is your main language?

- ☐ English or Welsh → GO TO 20
- ☐ Other, write in (including British Sign Language)

19 How well can you speak English?

Very well	Well	Not well	Not at all
☐	☐	☐	☐

20 What passports do you hold?

Tick all that apply

- ☐ United Kingdom
- ☐ Ireland
- ☐ Other, write in
- ☐ **OR** none

21 How is your health in general?

Very good	Good	Fair	Bad	Very bad
☐	☐	☐	☐	☐

22 Do you have any physical or mental health conditions or illnesses lasting or expected to last 12 months or more?

- ☐ Yes
- ☐ No → GO TO 24

23 Do any of your conditions or illnesses reduce your ability to carry out day-to-day activities?

- ☐ Yes, a lot
- ☐ Yes, a little
- ☐ Not at all

24 Do you look after, or give any help or support to, anyone because they have long-term physical or mental health conditions or illnesses, or problems related to old age?

Exclude anything you do as part of your paid employment

- ☐ No
- ☐ Yes, 9 hours a week or less
- ☐ Yes, 10 to 19 hours a week
- ☐ Yes, 20 to 34 hours a week
- ☐ Yes, 35 to 49 hours a week
- ☐ Yes, 50 or more hours a week

25 If you are aged 16 or over → GO TO 26

If you are aged 15 or under → GO TO 51

26 Which of the following best describes your sexual orientation?

This question is **voluntary**

- ☐ Straight/Heterosexual
- ☐ Gay or Lesbian
- ☐ Bisexual
- ☐ Other sexual orientation, write in

27 Is the gender you identify with the same as your sex registered at birth?

This question is **voluntary**

- ☐ Yes
- ☐ No, write in gender identity

112028

Individual questions — Person 10 continued

28 The next set of questions is about your qualifications.

➲ Record any qualifications you have ever achieved in Wales, England or worldwide, including equivalents, even if you are not using them now

29 Have you completed an apprenticeship?

➲ For example, trade, higher, foundation, modern

☐ Yes ☐ No

30 Have you achieved a qualification at degree level or above?

➲ For example, degree, foundation degree, HND or HNC, NVQ level 4 and above, teaching or nursing

☐ Yes ☐ No

31 Have you achieved any other qualifications?

➲ Tick all that apply

GCSEs or equivalent

☐ 5 or more GCSEs (A*–C, 9–4), O levels (passes), CSEs (grade 1) or Intermediate Welsh Baccalaureate

☐ Any other GCSEs, O levels or CSEs (any grades), Basic Skills course or Foundation Welsh Baccalaureate

AS, A level or equivalent

☐ 2 or more A levels, 4 or more AS levels or Advanced Welsh Baccalaureate

☐ 1 A level, 2–3 AS levels

☐ 1 AS level

NVQ or equivalent

☐ NVQ level 3, BTEC National, OND or ONC, City and Guilds Advanced Craft

☐ NVQ level 2, BTEC General, City and Guilds Craft

☐ NVQ level 1

OR other or no qualifications

☐ Any other qualifications, equivalent unknown

☐ No qualifications

32 Have you **previously** served in the UK Armed Forces?

➲ **Current serving members** should only tick "no"

☐ Yes, previously served in **Regular** Armed Forces

☐ Yes, previously served in **Reserve** Armed Forces

☐ **OR** no

33 In the last seven days, were you doing any of the following?

➲ Tick all that apply

➲ Include casual or temporary work, even if only for one hour

☐ Working as an employee ➔ GO TO 39

☐ Self-employed or freelance ➔ GO TO 39

☐ Temporarily away from work ill, on holiday or temporarily laid off ➔ GO TO 39

☐ On maternity or paternity leave ➔ GO TO 39

☐ Doing any other kind of paid work ➔ GO TO 39

☐ **OR** none of the above

34 Which of the following describes what you were doing in the last seven days?

➲ Tick all that apply

☐ Retired (whether receiving a pension or not)

☐ Studying

☐ Looking after home or family

☐ Long-term sick or disabled

☐ Other

35 In the last four weeks, were you actively looking for any kind of paid work?

☐ Yes

☐ No

36 If a job became available now, could you start it within two weeks?

☐ Yes

☐ No

37 In the last seven days, were you waiting to start a job already accepted?

☐ Yes

☐ No

38 Have you ever done any paid work?

☐ Yes, in the last 12 months

☐ Yes, but not in the last 12 months

☐ No, have never worked ➔ GO TO 51

39 Answer the remaining questions for your main job or, if not working, your last main job.

➲ Your main job is the job in which you usually work (worked) the most hours

112029

Individual questions — Person 10 continued

40 In your main job, what is (was) your employment status?

- ☐ Employee
- ☐ Self-employed or freelance without employees
- ☐ Self-employed with employees

41 What is (was) the name of the organisation or business you work (worked) for?

➲ If you are (were) self-employed in your own business, write in your business name

☐ **OR** no organisation or work (worked) for a private individual

42 What is (was) your full job title?

➲ For example, RETAIL ASSISTANT, OFFICE CLEANER, DISTRICT NURSE, PRIMARY SCHOOL TEACHER

➲ Do not state your grade or pay band

43 Briefly describe what you do (did) in your main job.

44 What is (was) the main activity of your organisation, business or freelance work?

➲ For example, CLOTHING RETAIL, GENERAL HOSPITAL, PRIMARY EDUCATION, FOOD WHOLESALE

➲ If you are (were) a civil servant, write CIVIL SERVICE

➲ If you are (were) a local government officer, write LOCAL GOVERNMENT and give the name of your department within the local authority

45 Do (did) you supervise or oversee the work of other employees on a day-to-day basis?

☐ Yes ☐ No

46 If you had a job last week ➔ GO TO 47

If you were temporarily away from work last week ➔ GO TO 47

If you did not have a job last week ➔ GO TO 51

47 In your main job, how many hours a week do you usually work?

➲ Include paid and unpaid overtime

0 to 15	16 to 30	31 to 48	49 or more
☐	☐	☐	☐

48 How do you usually travel to work?

➲ Tick one box only for the longest part, **by distance**, of your usual journey to work

- ☐ Work mainly at or from home
- ☐ Underground, metro, light rail, tram
- ☐ Train
- ☐ Bus, minibus or coach
- ☐ Taxi
- ☐ Motorcycle, scooter or moped
- ☐ Driving a car or van
- ☐ Passenger in a car or van
- ☐ Bicycle
- ☐ On foot
- ☐ Other

49 Where do you mainly work?

- ☐ At a workplace or report to a depot
- ☐ At or from home ➔ GO TO 51
- ☐ An offshore installation ➔ GO TO 51
- ☐ No fixed place ➔ GO TO 51

50 What is the address of your workplace or depot?

Postcode

51 There are no more questions for **Person 10**.

If there are more people in your household, you will need to request another Continuation Questionnaire.

➔ GO TO the **Visitor questions** on page 31

OR if there are no visitors staying here overnight

➔ GO TO the **Declaration** on the front page

112030

Visitor questions

V How many visitors not listed on your first Household Questionnaire are staying overnight here on 21 March 2021?

- ☐ One to six visitors – answer questions V1 to V4 below for each visitor
- ☐ Seven or more visitors – answer questions V1 to V4 below for the six visitors not included in your first Household Questionnaire, then go to www.census.gov.uk or call 0800 169 2021 to request another Continuation Questionnaire

Visitor D

V1 What is this person's name?

First name

Last name

V2 What is this person's date of birth?

Day Month Year

V3 What is this person's sex?

☐ Female ☐ Male

V4 What is this person's usual UK address?

Postcode

☐ **OR** outside the UK, write in country

Visitor E

V1 What is this person's name?

First name

Last name

V2 What is this person's date of birth?

Day Month Year

V3 What is this person's sex?

☐ Female ☐ Male

V4 What is this person's usual UK address?

☐ Same address as Visitor D

Postcode

☐ **OR** outside the UK, write in country

Visitor F

V1 What is this person's name?

First name

Last name

V2 What is this person's date of birth?

Day Month Year

V3 What is this person's sex?

☐ Female ☐ Male

V4 What is this person's usual UK address?

☐ Same address as Visitor D

Postcode

☐ **OR** outside the UK, write in country

Visitor questions – continued

Visitor G

V1 What is this person's name?

First name

Last name

V2 What is this person's date of birth?

Day Month Year

V3 What is this person's sex?

☐ Female ☐ Male

V4 What is this person's usual UK address?

☐ Same address as Visitor D

Postcode

☐ **OR** outside the UK, write in country

Visitor H

V1 What is this person's name?

First name

Last name

V2 What is this person's date of birth?

Day Month Year

V3 What is this person's sex?

☐ Female ☐ Male

V4 What is this person's usual UK address?

☐ Same address as Visitor D

Postcode

☐ **OR** outside the UK, write in country

Visitor I

V1 What is this person's name?

First name

Last name

V2 What is this person's date of birth?

Day Month Year

V3 What is this person's sex?

☐ Female ☐ Male

V4 What is this person's usual UK address?

☐ Same address as Visitor D

Postcode

☐ **OR** outside the UK, write in country

Now ➡ GO TO the Declaration on the front page

112032

Individual Questionnaire (paper)



census 2021

Individual Questionnaire
Wales

FREEPOST
Census 2021

We need your help to run the census, which gathers vital information to help plan services such as transport, education and healthcare.

Everyone should complete the census on 21 March 2021 or as soon as possible after.

If you prefer, you can complete the questionnaire online:

1. Go to **www.census.gov.uk**
2. Enter the individual access code on the front of this questionnaire.
3. Answer the questions and select submit.

Thank you for taking part.

Professor Sir Ian Diamond
National Statistician

You must take part in the census by law. If you do not, or if you supply false information, you could be fined. Some questions are clearly labelled as being voluntary – it is not an offence if you do not answer these.

Your information is protected by law.
Find out more in the leaflet that comes with this questionnaire.

Complete online

www.census.gov.uk
Your individual access code is:

OR fill in this paper questionnaire.

If your address is incorrect or missing, write in your correct address below:

Postcode

Declaration

This questionnaire has been completed to the best of my knowledge and belief.

Signature | Date

If you have lost your envelope, please return your completed questionnaire to:
FREEPOST Census 2021

Where you can get help:
www.census.gov.uk/help
Contact Centre **0800 169 2021**
NGT **(18001) 0800 169 2021**
Language helpline **0800 587 2021**

Office for National Statistics

I2

122001

Page 1

Before you start

Who should complete this questionnaire?

Everyone who has stayed, or intends to stay, in the United Kingdom for 3 months or more needs to be included on a census questionnaire.

This Individual Questionnaire is for:

- those living in a private household who have requested an Individual Questionnaire
- those who usually live in the UK and have stayed, or expect to stay, in a communal establishment (excluding prison) for 6 months or more
- those who usually live in the UK and are currently detained for 12 months or more
- those living or staying temporarily in a communal establishment who do not have another usual UK address

What is a communal establishment?

A communal establishment is a place providing managed residential accommodation. "Managed" here means full-time or part-time supervision of the accommodation.

Examples of communal establishments include student halls of residence, boarding schools, armed forces bases, hospitals, care homes and prisons.

How should I complete my questionnaire correctly?

You should:

- use black or blue ink to answer
- tick your answers within the box, like this: ☑
- print in capital letters within the boxes, one letter per box, like this: DAFYDD
- correct any mistakes by filling in the box, like this: ■ or this: JO~~S~~NES
- continue onto the next line (if possible) when a word will not fit, like this: PADDINGTO
N STREET
- follow the ➔ GO TO instructions and leave any questions or pages you do not need to answer completely blank; any marks or lines can be mistaken for answers

Remember to sign the Declaration on the front page before you return your completed questionnaire.

How do I return my completed questionnaire?

Put your completed and signed questionnaire into the prepaid envelope provided. If you've lost your prepaid envelope, you can use a plain envelope and write the below address on it.

FREEPOST Census 2021

Then put it in the post.

If you live in a communal establishment, you may prefer to pass your completed and signed questionnaire in your envelope to your establishment manager. They can then return it on your behalf.

All the personal information that you give us will be kept strictly confidential and will only be used for statistical purposes.

Start here

A1 What type of accommodation is this?

- ☐ A communal establishment (for example, student hall of residence, boarding school, armed forces base, hospital, care home, prison)
- ☐ A private or family household ➔ GO TO Individual questions on page 4

A2 What is your position in this establishment?

If you are answering on behalf of someone else, please record their position and not your own

- ☐ Resident (for example, student, member of armed forces, patient, detainee)
- ☐ Staff or owner
- ☐ Family member or partner of staff or owner
- ☐ Staying temporarily (no usual UK address)

Individual questions

P Are you answering these questions for yourself or for someone else?

- ☐ For myself
- ☐ For someone else – please ensure their details and not your own are inserted in this questionnaire

1 What is your name?

First name

Middle name(s)

Last name

2 What is your date of birth?

Day Month Year

3 What is your sex?

➲ A question about gender identity will follow if you are aged 16 or over

- ☐ Female
- ☐ Male

4 On 21 March 2021, what is your legal marital or registered civil partnership status?

- ☐ Never married and never registered a civil partnership ➔ GO TO 6
- ☐ Married
- ☐ In a registered civil partnership
- ☐ Separated, but still legally married
- ☐ Separated, but still legally in a civil partnership
- ☐ Divorced
- ☐ Formerly in a civil partnership which is now legally dissolved
- ☐ Widowed
- ☐ Surviving partner from a registered civil partnership

5 Who is (was) your legal marriage or registered civil partnership to?

- ☐ Someone of the opposite sex
- ☐ Someone of the same sex

6 Do you stay at another address for more than 30 days a year?

➲ These days could be in a row or separate

- ☐ No ➔ GO TO 8
- ☐ Yes, write in other UK address below

Postcode

- ☐ OR yes, outside the UK, write in country

7 What is that address?

- ☐ Armed forces base address
- ☐ Another address when working away from home
- ☐ Student's home address
- ☐ Student's term-time address
- ☐ Another parent or guardian's address
- ☐ Partner's address
- ☐ Holiday home
- ☐ Other

8 Are you a schoolchild or student in full-time education?

- ☐ Yes ☐ No ➔ GO TO 10

9 During term time, where do you usually live?

- ☐ At the address on the front of this questionnaire
- ☐ At the address in question 6 ➔ GO TO 51
- ☐ At another address ➔ GO TO 51

10 What is your country of birth?

- ☐ Wales ➔ GO TO 13
- ☐ England ➔ GO TO 13
- ☐ Scotland ➔ GO TO 13
- ☐ Northern Ireland ➔ GO TO 13
- ☐ Republic of Ireland
- ☐ Elsewhere, write in current name of the country

Individual questions – continued

11 If you were not born in the United Kingdom, when did you most recently arrive to live here?

Do not count short visits away from the UK

Month ☐☐ Year ☐☐☐☐

If you arrived before 21 March 2020 → GO TO 13

If you arrived on or after 21 March 2020 → GO TO 12

12 Including the time you have already spent here, how long do you intend to stay in the United Kingdom?

- ☐ Less than 12 months
- ☐ 12 months or more

13 One year ago, what was your usual address?

If you had no usual address one year ago, state the address where you were staying

- ☐ The address on the front of this questionnaire
- ☐ Student term-time or boarding school address in the UK, write in term-time address below
- ☐ Another address in the UK, write in below

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

Postcode ☐☐☐☐☐☐☐☐ ☐☐☐☐

☐ **OR** outside the UK, write in country

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

14 How would you describe your national identity?

Tick all that apply

- ☐ Welsh
- ☐ English
- ☐ Scottish
- ☐ Northern Irish
- ☐ British
- ☐ Other, write in

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

15 What is your ethnic group?

Choose **one** section from A to E, then **tick one box** to best describe your ethnic group or background

A White

- ☐ Welsh, English, Scottish, Northern Irish or British
- ☐ Irish
- ☐ Gypsy or Irish Traveller
- ☐ Roma
- ☐ Any other White background, write in

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

B Mixed or Multiple ethnic groups

- ☐ White and Black Caribbean
- ☐ White and Black African
- ☐ White and Asian
- ☐ Any other Mixed or Multiple background, write in

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

C Asian, Asian Welsh or Asian British

- ☐ Indian
- ☐ Pakistani
- ☐ Bangladeshi
- ☐ Chinese
- ☐ Any other Asian background, write in

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

D Black, Black Welsh, Black British, Caribbean or African

- ☐ Caribbean
- ☐ African background, write in below
- ☐ Any other Black, Black British or Caribbean background, write in

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

E Other ethnic group

- ☐ Arab
- ☐ Any other ethnic group, write in

☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐

Individual questions – continued

16 What is your religion?

This question is **voluntary**

- ☐ No religion
- ☐ Christian (all denominations)
- ☐ Buddhist
- ☐ Hindu
- ☐ Jewish
- ☐ Muslim
- ☐ Sikh
- ☐ Any other religion, write in

17 Can you understand, speak, read or write Welsh?

Tick all that apply

- ☐ Understand spoken Welsh
- ☐ Speak Welsh
- ☐ Read Welsh
- ☐ Write Welsh
- ☐ **OR** none of the above

18 What is your main language?

- ☐ English or Welsh → GO TO 20
- ☐ Other, write in (including British Sign Language)

19 How well can you speak English?

Very well	Well	Not well	Not at all
☐	☐	☐	☐

20 What passports do you hold?

Tick all that apply

- ☐ United Kingdom
- ☐ Ireland
- ☐ Other, write in
- ☐ **OR** none

21 How is your health in general?

Very good	Good	Fair	Bad	Very bad
☐	☐	☐	☐	☐

22 Do you have any physical or mental health conditions or illnesses lasting or expected to last 12 months or more?

- ☐ Yes
- ☐ No → GO TO 24

23 Do any of your conditions or illnesses reduce your ability to carry out day-to-day activities?

- ☐ Yes, a lot
- ☐ Yes, a little
- ☐ Not at all

24 Do you look after, or give any help or support to, anyone because they have long-term physical or mental health conditions or illnesses, or problems related to old age?

Exclude anything you do as part of your paid employment

- ☐ No
- ☐ Yes, 9 hours a week or less
- ☐ Yes, 10 to 19 hours a week
- ☐ Yes, 20 to 34 hours a week
- ☐ Yes, 35 to 49 hours a week
- ☐ Yes, 50 or more hours a week

25 If you are aged 16 or over → GO TO 26

If you are aged 15 or under → GO TO 51

26 Which of the following best describes your sexual orientation?

This question is **voluntary**

- ☐ Straight/Heterosexual
- ☐ Gay or Lesbian
- ☐ Bisexual
- ☐ Other sexual orientation, write in

27 Is the gender you identify with the same as your sex registered at birth?

This question is **voluntary**

- ☐ Yes
- ☐ No, write in gender identity

Individual questions – continued

28 The next set of questions is about your qualifications.

➲ Record any qualifications you have ever achieved in Wales, England or worldwide, including equivalents, even if you are not using them now

29 Have you completed an apprenticeship?

➲ For example, trade, higher, foundation, modern

☐ Yes ☐ No

30 Have you achieved a qualification at degree level or above?

➲ For example, degree, foundation degree, HND or HNC, NVQ level 4 and above, teaching or nursing

☐ Yes ☐ No

31 Have you achieved any other qualifications?

➲ Tick all that apply

GCSEs or equivalent

☐ 5 or more GCSEs (A*–C, 9–4), O levels (passes), CSEs (grade 1) or Intermediate Welsh Baccalaureate

☐ Any other GCSEs, O levels or CSEs (any grades), Basic Skills course or Foundation Welsh Baccalaureate

AS, A level or equivalent

☐ 2 or more A levels, 4 or more AS levels or Advanced Welsh Baccalaureate

☐ 1 A level, 2–3 AS levels

☐ 1 AS level

NVQ or equivalent

☐ NVQ level 3, BTEC National, OND or ONC, City and Guilds Advanced Craft

☐ NVQ level 2, BTEC General, City and Guilds Craft

☐ NVQ level 1

OR other or no qualifications

☐ Any other qualifications, equivalent unknown

☐ No qualifications

32 Have you **previously** served in the UK Armed Forces?

➲ **Current serving members** should only tick "no"

☐ Yes, previously served in **Regular** Armed Forces

☐ Yes, previously served in **Reserve** Armed Forces

☐ **OR** no

33 In the last seven days, were you doing any of the following?

➲ Tick all that apply

➲ Include casual or temporary work, even if only for one hour

☐ Working as an employee ➔ GO TO 39

☐ Self-employed or freelance ➔ GO TO 39

☐ Temporarily away from work ill, on holiday or temporarily laid off ➔ GO TO 39

☐ On maternity or paternity leave ➔ GO TO 39

☐ Doing any other kind of paid work ➔ GO TO 39

☐ **OR** none of the above

34 Which of the following describes what you were doing in the last seven days?

➲ Tick all that apply

☐ Retired (whether receiving a pension or not)

☐ Studying

☐ Looking after home or family

☐ Long-term sick or disabled

☐ Other

35 In the last four weeks, were you actively looking for any kind of paid work?

☐ Yes

☐ No

36 If a job became available now, could you start it within two weeks?

☐ Yes

☐ No

37 In the last seven days, were you waiting to start a job already accepted?

☐ Yes

☐ No

38 Have you ever done any paid work?

☐ Yes, in the last 12 months

☐ Yes, but not in the last 12 months

☐ No, have never worked ➔ GO TO 51

39 Answer the remaining questions for your main job or, if not working, your last main job.

➲ Your main job is the job in which you usually work (worked) the most hours

122007

Individual questions – continued

40 In your main job, what is (was) your employment status?

- ☐ Employee
- ☐ Self-employed or freelance without employees
- ☐ Self-employed with employees

41 What is (was) the name of the organisation or business you work (worked) for?

➲ If you are (were) self-employed in your own business, write in your business name

☐ **OR** no organisation or work (worked) for a private individual

42 What is (was) your full job title?

➲ For example, RETAIL ASSISTANT, OFFICE CLEANER, DISTRICT NURSE, PRIMARY SCHOOL TEACHER

➲ Do not state your grade or pay band

43 Briefly describe what you do (did) in your main job.

44 What is (was) the main activity of your organisation, business or freelance work?

➲ For example, CLOTHING RETAIL, GENERAL HOSPITAL, PRIMARY EDUCATION, FOOD WHOLESALE

➲ If you are (were) a civil servant, write CIVIL SERVICE

➲ If you are (were) a local government officer, write LOCAL GOVERNMENT and give the name of your department within the local authority

45 Do (did) you supervise or oversee the work of other employees on a day-to-day basis?

☐ Yes ☐ No

46 If you had a job last week ➔ **GO TO 47**
If you were temporarily away from work last week ➔ **GO TO 47**
If you did not have a job last week ➔ **GO TO 51**

47 In your main job, how many hours a week do you usually work?

➲ Include paid and unpaid overtime

0 to 15	16 to 30	31 to 48	49 or more
☐	☐	☐	☐

48 How do you usually travel to work?

➲ Tick one box only for the longest part, **by distance**, of your usual journey to work

- ☐ Work mainly at or from home
- ☐ Underground, metro, light rail, tram
- ☐ Train
- ☐ Bus, minibus or coach
- ☐ Taxi
- ☐ Motorcycle, scooter or moped
- ☐ Driving a car or van
- ☐ Passenger in a car or van
- ☐ Bicycle
- ☐ On foot
- ☐ Other

49 Where do you mainly work?

- ☐ At a workplace or report to a depot
- ☐ At or from home ➔ **GO TO 51**
- ☐ An offshore installation ➔ **GO TO 51**
- ☐ No fixed place ➔ **GO TO 51**

50 What is the address of your workplace or depot?

Postcode

51 There are no more questions.

➔ **GO TO** page 2 for instructions explaining how to return your questionnaire, then

➔ **GO TO** the **Declaration** on the front page

122008

Communal Establishment Questionnaire (paper)

census 2021

Communal Establishment Questionnaire
Wales

FREEPOST
Census 2021

The manager or person in charge of this establishment is responsible for completing this questionnaire.

What you need to do

- Answer the questions about the establishment on the next page.
- Ensure all usual residents receive an Individual Questionnaire (usual residents are those people, including staff, who are staying, or expect to stay, in the establishment for six months or more).
- Count shift workers (for example, hotel porters) who are staying overnight on 21 March 2021 as visitors.
- Return residents' completed paper questionnaires in the package provided.

Everyone should complete the census on 21 March 2021 or as soon as possible after.

Thank you for taking part.

Professor Sir Ian Diamond
National Statistician

You must take part in the census by law. If you do not, or if you supply false information, you could be prosecuted and fined.

The information on this form is protected by law.

Find out more in the leaflet that comes with this questionnaire.

If the establishment's name or address is incorrect or missing, write in the correct address here:

Postcode

Declaration

This questionnaire has been completed to the best of my knowledge and belief.

Signature

Date

If you have lost your envelope, please return your completed questionnaire to:
FREEPOST Census 2021

Where you can get help:

www.census.gov.uk/help

Contact Centre **0800 169 2021**

NGT **(18001) 0800 169 2021**

Language helpline **0800 587 2021**

Office for National Statistics

CE2

Establishment questions

1 What is the nature of this establishment?

Tick one box only

Medical or care

- ☐ Care home without nursing
- ☐ Care home with nursing
- ☐ Children's home (including secure units)
- ☐ General hospital
- ☐ Mental health hospital or unit (including secure units)
- ☐ Other hospital
- ☐ Other medical or care establishment

Education

- ☐ School
- ☐ University (for example, halls of residence)
- ☐ Other education establishment

Armed forces

- ☐ Defence establishment (including ships)

Detention

- ☐ Prison service establishment (including young offender institutions)
- ☐ Approved premises (probation or bail hostel)
- ☐ Detention centre
- ☐ Other detention establishment

Travel or temporary accommodation

- ☐ Hotel, guest house, B&B, youth hostel (including inns and pubs)
- ☐ Holiday accommodation (for example, holiday parks)
- ☐ Hostel or temporary shelter for homeless people
- ☐ Other travel or temporary accommodation

Other

- ☐ Religious establishment
- ☐ Staff or worker accommodation only
- ☐ Other establishment

2 Who is responsible for the management of this establishment?

- ☐ NHS
- ☐ Local authority
- ☐ Government department or agency
- ☐ Registered social landlord or housing association
- ☐ Charity or voluntary organisation
- ☐ Private owner or company
- ☐ Higher or further education institution
- ☐ Other

3 Do any of the following currently live in this establishment?

Tick all that apply

- ☐ Anyone who has already spent, or is expected to spend, 6 months or more in this establishment, even if they are away on 21 March 2021
- ☐ UK residents who are staying in this establishment on 21 March 2021 and have no other usual UK address
- ☐ People who usually live outside the UK who have stayed, or intend to stay, in the UK for 3 months or more who do not have another UK address
- ☐ Students or schoolchildren who stay in this establishment during term time
- ☐ Yourself, your family, staff, and any others who live in this establishment
- ☐ **OR** none of the above

4 How many people are currently living in this establishment?

☐☐☐☐

5 Are any of the following visitors staying overnight in this establishment on 21 March 2021?

Tick all that apply

- ☐ Anyone with another usual address in the UK who has spent, or expects to spend, less than 6 months in this establishment
- ☐ Anyone from outside the UK who intends to stay in the UK for less than 3 months
- ☐ **OR** none of the above

6 How many visitors are staying overnight in this establishment on 21 March 2021?

☐☐☐☐

PART 8

Functions and Features of Online Questionnaires

1. Online questionnaires and the Authority website hosting online questionnaires will contain information relating to the census and to the completion and submission of online questionnaires, including information about—

(a) starting an online questionnaire,

(b) the persons who must complete the census,

(c) members of the household answering the parts of a questionnaire relevant to them,

(d) when the census should be completed,

(e) how the Authority will use and protect information relating to a prescribed person,

(f) where and how help to complete an online questionnaire can be found, and

(g) the mandatory nature of the census as a whole, but the voluntary nature of certain questions within the census.

2. Online questionnaires and the Authority website hosting online questionnaires will contain functions and features to enable—

(a) a prescribed person to access the relevant online questionnaire by entering a unique access code online,

(b) a unique access code to link automatically to an address of a household or a communal establishment,

(c) the address of a prescribed person to be displayed automatically where relevant in different parts of an online questionnaire,

(d) where an online questionnaire is being completed by a person on behalf of another person in accordance with these Regulations, the automatic modification of any words, letters or punctuation necessary to ensure the grammatical sense of instructions or questions, including the automatic replacement of the words ‘you’ and ‘your’ in any question with the name of the person on whose behalf the online questionnaire is being completed,

(e) the use of responses regarding the relationship of one person to other persons in a household of five or more persons to infer the relationship of those other persons to each other, including for this purpose the function to ask the intermediate question “Are any of these people related to you?” or third-person variations of that question,

(f) the display of text containing instructions or information relating to the completion of specific questions, or generally to the completion of the online questionnaire,

(g) information to be displayed as to why a particular question is important,

(h) questions to be answered in different sequences,

(i) a range of pre-determined response options to be offered in relation to a question,

(j) typed responses to be assisted by predictive text (where appropriate),

(k) routing through the online questionnaire by the use of routing questions,

(l) indication to be given that a routing question has not been answered,

(m) the requirement that a routing question be answered before further questions may be answered,

(n) the prevention of mutually incompatible answers being selected in response to a question,

(o) the display of a prompt where appropriate to encourage the review of a response,

(p) the amendment of a response before submission, and

(q) a partially completed online questionnaire to be saved and continued later.

SCHEDULE 3

Regulation 20(1)

Content of statutory declaration

I,[*A.B. etc],* being a person appointed for the purpose of taking the 2021 Census ("the census"), will fully and honestly perform the duties assigned to me under the Census Act 1920 and the Census (Wales) Regulations 2020 ("census duties").

I will carry out my census duties in conformity with the provisions of section 39 of the Statistics and Registration Service Act 2007, the General Data Protection Regulation (GDPR), the Data Protection Act 2018 and all other relevant legal obligations. I understand that failure to comply with such obligations may result in a criminal conviction and a fine or imprisonment.

I will not, except in the performance of my census duties, disclose or make known, at any time, any matter which comes to my knowledge relating to any person, family or household.

I will use any access materials I am given, including any security pass, electronic media, personal identification material or passwords, only to perform my census duties. I will not lend, transfer or otherwise disclose such materials to any other person, unless specifically directed to do so by the Statistics Board.

I will report any concerns I have about the confidentiality of personal information in connection with my census duties, or with regard to any other matters relating to the census whether arising from my actions or those of others, directly to the Statistics Board.

SCHEDULE 4 Regulation 20(3) and (4)

Form of undertaking

I,[A.B. etc], being a person appointed for the purpose of taking the 2021 Census ("the census"), undertake that I will fully and honestly perform the duties assigned to me under the Census Act 1920 and the Census (Wales) Regulations 2020 ("census duties").

I will carry out my census duties in conformity with the provisions of section 39 of the Statistics and Registration Service Act 2007, the General Data Protection Regulation (GDPR), the Data Protection Act 2018 and all other relevant legal obligations. I understand that failure to comply with such obligations may result in a criminal conviction and a fine or imprisonment.

I will not, except in the performance of my census duties, disclose or make known, at any time, any matter which comes to my knowledge relating to any person, family or household.

I will use any access materials I am given, including any security pass, electronic media, personal identification material or passwords, only to perform my census duties. I will not lend, transfer or otherwise disclose such materials to any other person, unless specifically directed to do so by the Statistics Board.

I will report any concerns I have about the confidentiality of personal information in connection with my census duties, or with regard to any other matters relating to the census whether arising from my actions or those of others, directly to the Statistics Board.

Signed _____

Dated_____

© Crown copyright 2020

Printed and published in the UK by The Stationery Office Limited under the authority and superintendence of Jeff James, Controller of Her Majesty's Stationery Office and Queen's Printer of Acts of Parliament.

W202005291003 06/2020

http://www.legislation.gov.uk/id/wsi/2020/555